

# El Cronista

PRECIO: \$3.\_ (Incluido el IVA)

Polla

1934 — 1977

ANO II - Nº 542

Santiago de Chile, Sábado 5 de Marzo de 1977

Directora: Silvia Pinto

Informe de la situación económica entregó Ministro de Hacienda

# REVALUADO EL PESO

- \* Desde hoy el dólar pasa a valer \$17,77
- \* Tasa de encaje bancario en depósitos a la vista baja del 83% al 75%
- \*Se adelantan rebajas tributarias: la de Primera Categoría de un 18% a un 15%
- \* Nuevas medidas para reactivar la producción e incentivarla

(Inf . Págs. 10 - 11)



Trescientos niños participaron ayer en la impactante ceremonia inaugural del Campeonato Nacional de Tenis "El Cronista", que se efectuó en el Club Talagante de ese deporte. Desde hoy se iniciarán los partidos que se desarrollarán por diez días.

Por saneamiento moral

U. de Chile se Querella Contra Banco Yugoslavo

(Inf., Págs. 9 - 11)

Exija hoy Suplemento entre 1108

con: "De vuelta a clases"

Auspiciado por "El Cronista", en Talagante

# A Estadio Lleno Partió el Nacional de Tenis Infantil

(Inf. págs. 18-19 v 32)



ia lel PREMIO MAYOR \$ 3.000.000 SEGUNDO PREMIO \$ 300.000 2 TERMINACIONES

MILES DE PREMIOS MAS

ENTERO \$300 \* VIGESIMO \$ 15



# Fuerte Terremoto Afectó a Moscú, Roma y Belgrado

Mosc

Un sismo sacudió anoche con un intervalo de pocos minutos las ciudades de Moscú, Roma y Belgrado, aunque en ninguna de estas capitales se informó sobre daños graves o víctimas.

En Moscú, que no está considerada como zona sismica, residentes de varias partes de la capital dijeron que sus edificios se tambalearon, los cuadros se desprendieron de las paredes y los muebles se movieron.

"Mi edificio realmente se movió", dijo un residente de la capital.

Asimismo, el temblor hizo que los habitantes de Belgrado se congregasen en las calles y sus efectos se apreciaron en Roma, Grecia y diversas partes de Asia Central.

Mientras tanto, la sección sismológica del departamento canadiense de Recursos Energéticos y Mineros dijo que registró "un terremoto importante" en al área oriental mediterráneo cerca de Turquía.

A su vez, la Universidad de California informó que detectó un sismo de considerable magnitud en Europa Oriental.

El sismo alcanzó una intensidad de siete a 7,5 grados en la escala de Richter.

Los científicos de Berkeley no pudieron localizar con exactitud el epicentro, aunque indicaron que seguramente estuvo situado cerca de

El Observatorio Sismológico de Prato, situado cerca de Florencia, dijo que registró un fuerte temblor a las 19.24 GMT, aunque tampoco pudo localizar el sismo.

El centro estadounidense de información sismológica de Golden, Colorado, indicó que el terremoto por lo menos alcanzó una intensidad de siete grados en la escala de Richter.

"Se informó que el temblor fue sentido desde Roma a Moscú", indicó el centro "y las informaciones preliminares indican que el epicentro fue localizado en Rumania, aunque datos complementarios quizá los sitúen en otro lugar".



PINTURAS DE SIR WINSTON. Precios record al canzaron los cuadros pintados por Sir Winston Churchill que fueron subastados ayer en Londres por su viuda. Esta debió recurrir a esta medida extrema por cuanto se encuentra prácticamente en bancarrota y debe cancelar numerosas deudas.

(Radiofoto AP)

Destaca la prensa argentina

# Contenido Político de la Visita de Videla al Perú

Buenos Aires
Los periodistas argentinos que acompañan al General Jorge Videla en su visita
al Perú coincidieron en
destacar al contenido
"político" del encuentro presidencial peruano-argentino.

Los enviados especiales de dos diarios de Buenos Aires destacan, también la posiblidad de que se llegue a una forma de cooperación nuclear Argentina con Perú.

Perd este posible acuerdo, de alta importancia económica y tecnológica para Argentina, aparece en un lugar secundario en la valoración de los periodistas, que resaltan el sentido político y geopolítico de la visita del General Videla.

Unicamente dos diarios publican comentarios de sus enviados especiales: "La Opinión" y "Clarín", con las firmas de Enrique Alonso y Ricardo Kirschbaum, respectivamente.

El primero comienza diciendo que en Lima se observa un sostenido deseo de mejorar las relaciones globales con la Argentina y que la preocupación dominante "es de naturaleza política"

"Es que las tensiones en el Pacífico, que a juicio de los más competentes observadores difícilmente pudieran derivar en conflicto, han llegado a un punto en el cual todo elemento de equilibrio es celosamente procurado y valorado", agrega Alonso.

El periodista de "La Opinión" reitera que la presencia de Videla en Lima "es fundamentalmente un hecho político". "Sustancial para los peruanos como factor de

equilibrío regional. Sustancial para los argentinos, a su vez en cuanto contribuye a la ampliación de su espacio diplomático en una nación con la cual las solidaridades aparecen, fluyen y se

enriquecen con toda espontaneidad.

El corresponsal de 
"Clarín" sostiene 
igualmente que el encuentro VidelaMorales Bermúdez 
iene un claro contenido político"

"Más bien —añade— parecen apuntar
a recuperar el terreno
perdido durante el
gobierno de María Estela Martínez de Perón
en afirmar la política
exterior de nuestro
país." (EFE)

# Bloque Comunista Acusa Golpe de Movimiento de Derechos Humanos

Berlír

**En Enfrentamiento Mueren** 

**4 Extremistas Argentinos** 

Cuatro guerrileros izquierdistàs murieron ayer

en enfrentamientos con fuerzas militares, hacien-

do ascender a 191 el número de muertos por la

violencia política en la Argentina en lo que va

En tanto continuó siendo incierta la suerte

corrida por dos periodistas, a los que inicialmente

se creyó detenidos por la policía, pero que se

presume fueron secuestrados luego que las au-

La policía dijo que un extremista que era trans

portado en un furgón militar fue muerto al in-

tentar huir luego que el vehículo debió detenerse

en el suburbio de San Miguel, al noroeste de la

ciudad, como consecuencia de la pinchadura de

Braicovich, y según los informes militares per-

renecía a la organización guerrilera de izquierda

Otros tres guerrilleros montoneros fueron

muertos al ser sorprendidos pintando leyendas subersivas en el suburbio de Villa Martelli, vecino

a esta capital. El partes militar dice que los

terroristas se resistieron a ser detenidos por los

miembros de una patrulla militar y fueron ul-

En tanto resultaron infructuosos los esfuerzos

para dar con el paradero de los periodistas Oscar

Blotta y Mario Mactas, quienes fueron supues-

tamente detenidos por un grupo armado de ocho

personas, entre ellas dos mujeres, el martes

Montoneros', de origen peronista.

timados en un corto tiroteo.

último en esta capital.

El extremista fue identificado como Alberto

toridades negaron que los hubiesen arrestado,

El bloque soviético, en un esfuerzo por combatir la disensión, formuló un llamamiento para lanzar una "lucha decisiva" contra los movimientos de derechos humanos que acosan a los gobiernos de Europa Oriental.

del año.

Un portavoz del bloque acusó a los "círculos imperialistas" de encabezar la campaña por derechos humanos, afirmando que se trata de un intento de interferir en los asuntos internos de las naciones comunistas.

El bloque soviético emitió el llamamiento en

una conterencia de dos días sobre ideología que terminó en Sofía, la capital búlgara. Asistieron a la misma los secretarios del Partido Comunista para ideología y asuntos internacionales de la Unión Soviética, las otras seis naciones del bloque comunista de Europa Oriental, Cuba y Mongolia.

El comunicado fue dado a conocer ayer por medios oficiales de Alemania Oriental, en despacho en que se informó que la conferencia terminó "exitosamente".

El órgano del gobierno soviético, Izvestia, acusó a dos diplomáticos norteamericanos de ser agentes del Servicio Central de Inteligencia (CIA), y de utilizar la ayuda de activistas judíos en dichas funciones.

En el más serio contraataque soviético hasta ahora contra la campaña por los derechos humanos, el diario publicó un artículo que calificó como carta abierta del médico judío S.L. Lipavsky, bien conocido en la comunidad disidente.

Lipavsky nombró a Joseph Presse, primer secretario de la Embajada, y a Melvin Levitsky, funcionario de la misma que partió de la Unión Soviética en 1975, como "representante de CIA".

Un portavoz de la embajada dijo solamente: "Estamos leyendo y estudiando el despacho". (UPI).

# Cristianos Libaneses Piden Ayuda a Israel

Tel Aviv

Una delegación de exponentes cristianos libaneses, que mantuvo días pasados una serie de conversaciones en Israel, ha vuelto al Líbano, tras haber presentado numerosos pedidos de ayuda.

Además de los pedidos de ayuda presentados a Jerusalén en favor de las fuerzas cristianas del sur del Líbano —todavía comprometidas en la lucha contra los musulmanes y los palestinos—

de ayuda al Vaticano, Francia y Bélgica. Los miembros de la delegación se encontraron en Israel con funcionarios de las embajadas de los dos últimos países con exponentes de la representación vaticana en Jerusalén.

Según la prensa israelí, el cuadro pintado por los cristianos libaneses es dramático, "pero sería mucho peor si no contase con la ayuda de Israel". (ANSA)

# Siria y Jordania se Confederarían

El Cairo

Siria y Jordania formarán una confederación en las próximas semanas, reportó el diario de gran circulación de El Cairo "Al Ajbar", remitiéndose a "fuentes fidedignas".

La confederación con Siria convertiría a Jordania automáticamente en miembro del comando político unificado concertado esta semana entre Egipto, Siria y Sudán, agrega el rotativo egipcio. (DPA).

# Abou Daud en Congreso de Cultura Palestina

Túnez

250 periodistas y escritores palestinos participan en los trabajos del segundo congreso que se inauguró aquí con la presencia de numerosos exponentes del Gobierno tunecino.

Participa asimismo en el Congreso Abou Daud recientemente arrestado durante algunos días en París con relación al atentado durante las Olimpiadas de Munich- y Abou Maher, miembros ambos del Comité Central de la Organización Armada Palestina "Al Fatah".

En el discurso inaugural Maher subrayó "la voluntad del pueblo palestino para proseguir la lucha hasta la victoria" y denunció "los complets que se están llevando a cabo desde hace dos años para liquidar la causa palestina", por parte del "imperialismo norteamericano".

Al concluir la sesión inaugural los congresistas fueron recibidos por el Presidente tunecino Habib Bourghiba. (ANSA).

Sábado 5 de Marzo de 1977

THE TOTAL PROPERTY

# Jimmy Carter!"

El Presidente Jimmy Carter "correrá" hoy una maratón telefónica sin precedentes en la historia

de la Casa Blanca. El Presidente de los tendrá norteamericanos que responder telefonicamente de las 14 a las 16 (19-21 GMT) a las preguntas que le harán sus compatriotas de todos los estados norteameri-

Las conversaciones telefónicas de Carter serán transmitidas en directo por la radio a través de la red "Columbia Broadcasting Service"

El periodista más célebre de Estados Unidos Walter Cronkite, permanecerá al flanco del Presidente como "filtro Presidente como selectivo" a fin de garantizar una amplia representatividad geográfica en las llamadas tele-

La CBS ha asumido todos los gastos de la

# "¡Alo... Aquí La URSS Desea Mantener Acuerdo con EE.UU. Sobre Control de Armas

La Unión Soviética tiene "un permanente, profundo y duradero interés' en lograr un acuerdo para el control de los armamentos con los Estados Unidos, pese a las recientes críticas formuladas aquí a las violaciones de los derechos humanos en ese país, dijo ayer el Se-icretário de Estado Cyrus R. Vance.

En cuanto al caso de Cuba, dijo que anticipa para muy pronto conversaciones directas con el gobierno de ese país en torno a temas como los límites pesqueros y otros que podrían tener más amplitud, luego de 16 años de ruptura.

En rueda de prensa, Vance, indicó que espera que Estados Unidos y la Unión Soviética puedan llegar a "un conjunto de normas permanentes, que perminirán una competencia pareja" y proveerán una solución pacífica a sue

"Pienso que la distensión existe hoy" dijo Vance.

Acerca de Rhodesia, indicó que los Estados Unidos y Gran Bretaña han acordado "a un nivel de trabajo", una nueva iniciativa para promover la transición al gobierno negro. Vance reiteró que ese movimiento en Africa meridional debe ser "irrevocable"

Name dijo que Estados Unidos espera sostener conversaciones directas con Cuba en el futuro próximo para discutir (ANSA). las cuestiones surgidas de su común AP)

reclamación a 200 millas de aguas te-

Ambos países no sostienen conver-saciones directas desde hace 16 años y ninguna negociación importante desde 1973, cuando el acuerdo contra la piratería de ambos países se preparó con ayuda de intermediarios.

En rueda de prensa, Vance expresó además apoyo a la proposición del presidente cubano Fidel Castro de que ambos países intercambien visitas de grupos deportivos. A fines de 1975, el ex Secretario de Estado, Henry Kissinger vetó la proposición de que un equipo norteamericano de estrellas compltiese con un equipo cubano en La Habana.

Al preguntársele sobre los informes de que hay personal cubano en Uganda, Vance dijo que no ha podido confirmar por canales oficiales la presencia de gran número de cubanos en ese país; pero no descartó la posibilidad de presencia simbólica cubana allí.

Tanto Estados Unidos como Cuba anunciaron esta semana nuevos límites pesqueros de 200 millas. Como medida interina, Estados Unidos fijó unilateralmente una frontera marítima en el Estrecho de La Florida de 45 millas, más o menos a mitad del camino entre el extremo sur de la península de La Florida y la costa norte de Cuba.

Las autoridades dijeron que la cuestión de las fronteras marítimas se planteará en discusiones bilateriales. (UPI-

# Terrorismo y los **Derechos Humanos**

En los años más recientes se ha podido apreciar como se ha acentuado el ejercicio independiente de la soberanía en países de Hispanoamérica.

Esta es una clara demostración que la conducción de los Estados, ejercida al margen de la política sectaria, permite adoptar decisiones prescindiendo de presiones foráneas.

Es así como dos países, dignamente, han reafirmado la sustancia de sus principios al rechazar determinada ayuda de una potencia

Argentina y Uruguay se han visto afectados por la intromisión de la violencia marxista. Sus pueblos han debido adoptar las medidas conducentes a erradicar el terrorismo para salvaguardar sus más preciados valores nacio-

Dentro de este contexto, la República Argentina, a través de su Embajador en Washingion, entregó una nota al Subsecretario de Estado, Warren Christopher, de Estados Unidos, en la cual renuncia a los créditos para compras militares. En la comunicación oficial argentina, entre otras cosas, se expresa "los Derechos Humanos (en Argentina) son violados bárbara y sistemáticamente por un terrorismo irracional y anárquico'

En la interpretación de esa frase, está contenido el problema medular que ha provocado un enfriamiento de las relaciones entre Estados Unidos v Argentina.

Numerosos han sido los intentos en diversos foros internacionales, incluso de las Naciones Unidas, para definir legalmente y, por lo tanto, proscribir el terrorismo. Aparte del robo de aviones y secuestro de diplomáticos, el esfuerzo por erradicar este acto criminal no ha ido más allá de extensas discusiones.

El terrorismo extremo exhibe múltiples características pero, por ahora, sólo señalaremos algunas: la psicológica, o sea, la tendencia hacia la obsesión; fanatismo; y la lógica de la paranoia, transportada a su más agudo extremo. Los mayores actos criminales son distorsionados por sus autores, dentro de una justificación ideológica que pretende contrarrestar el sufrimiento de las miles de víctimas y la aflicción de sus núcleos familiares. Por otro lado, está la influencia de estilos intelectuales, doctrinales y sectarios.

Tergiversando esta realidad, el marxismoleninismo, a través de una acción psicológica persistente a nivel mundial, ha predispuesto a sectores políticos de naciones, tradicionalmente libres y democráticas, en contra de Gobiernos que se han visto obligados a combatir la violencia, que constituye una de las fases más crueles de la metodología Castro-soviética.

En el caso de Argentina y Uruguay, se ha esgrimido la supuesta violación de los Derechos Humanos para condicionar negociaciones económicas y pactos tradicionalmente

Si bien todo Estado es soberano de adoptar, tanto interna como externamente, las decisiones que estime más convenientes, es abiertamente contradictorio que se asuma, como en el caso presente, una actitud parcial, que implica un desconocimiento de las verdaderas proyecciones de la violencia desencadenada por el marxismo en los dos países rioplatenses y relega a un segundo plano la sistemática violación de los más elementales derechos del hombre en naciones influenciadas por la órbita soviética.

El tiempo y la historia darán la razón a Argentina y Uruguay, que han debido luchar contra el terrorismo criminal y contra la in tromisión de ideas foráneas y que, en el momento actual, no son cabalmente compren-

# USA Acelera Construcción de Proyectiles Dirigidos

La Fuerza Aérea de los Estados Unidos está per-

proyectil dirigido estará había pensado.

Los jefes aeronáuticos listo para ser usado 18 han manifestado al Conmeses antes de lo que se greso que el artefacto

cidad operativa inicial" en junio de 1980.

El Teniente General Alton D. Slay, subjefe de Estado Mayor de la Fuerza Aérea a cargo de la investigación y desarrollo de nuevas armas, dijo que cuatro exitosos vuelos de prueba "nos han proporcionado la suficiente confianza para acelerar el programa de construc-

La afirmación del jefe militar se produce- en momentos en que el Gobierno de Jimmy Carter se dispone a reanudar las negociaciones con la Unión Soviética destinadas a limitar las armas estratégicas nucleares en poder de ambas super

Esas conversaciones llegaron a punto muerto durante el gobierno anterior de Gerald R. Ford Los soviéticos han insistido en la inclusión de los proyectiles de largo alcance entre las armas que deben limitarse, mientras que los Estados Unidos insisten en incorporar al rupo de estas a un nuevo bombardero soviético.

# El Salvador no Acepta Intromisión de EE.UU.

Stephen Downer

El Presidente Arturo Armando Molina exigió a Estados Unidos que no se entrometa en los asuntos internos de El Salvador y negó que existan atropellos a los derechos humanos en este país, el más pequeño de Centroamérica.

En una conferencia de prensa, Molina dijo que tradicionalmente su gobierno "ha mantenido el respeto" por los derechos humanos en el país.

"Exigimos que se nos deje resolver nuestros propios problemas", dijo el Presidente, en referencia a informaciones de que una comisión del Congreso estadounidense tiene planes para investigar supuestos atropellos a los derechos humanos en El Salvador.

En otra conferencia de prensa, el Presidente electo, General Humberto Romero, dijo que Estados Unidos, amigos, "no a perderlos".

Romero preguntó por que Estados Unidos no se preocupa de las violaciones de los derechos humanos en Cuba.

El Presidente electo, quien dijo que había recibido entrenamiento antisubversivo por militares estadounidenses en Panamá en 1962, señaló que es muy posible que guerrilleros izquierdistas inicién una ofensiva después que asuma el poder, el primero de julio.

Romero dijo que "un número muy limitado de salvadoreños" ha recibido entrenamiento guerrillero en Cuba, pero que las Fuerzas Armadas han tomado las medidas necesarias" para controlar cualquier actividad terrorista.

Tanto Molina como Romero acusaron a infiltrados comunistas de instigar los violentos disturbios del lunes pasado, después que la policía y el Ejército pusieron fin a una ocupación de cuatro días de la Plaza de la Libertad, en el centro de esta capital, por miles de manifestantes izquierdistas.

manifestaciones de protesta por supuestos fraudes en los resultados de las elecciones presidenciales del 20 de febrero. De acuerdo con fuentes oficiales, cin-

co personas murieron en las refriegas y otras 52 quedaron heridas. Como resultado de la violencia, el

gobierno decretó el lunes en la noche un estado de sitio que regirá por 30 días en todo el país.

La tranquilidad parecía haber retornado a esta capital, aunque tropas del ejército aún patrullan las calles del cen-

Molina, que está a punto de cumplir su período presidencial constitucional de cinco años, dijo que cinco sacerdotes extranjeros fueron recientemente expul-sados del país debido a que, en lugar deberia dedicarse a mantener sus de dedicarse a sus oficios religiosos, estaban propagando teorías marxistas-

Añadió que, a pesar de que a los sacerdotes se les advirtió que esas ac tividades no eran para las que solicitaron y se les otorgó permiso de entrada a El Salvador, continuaron incitando a los campesinos a la violencia.

Romero, por su parte, negó que hubiera habido fraude en los resultados electorales, como asegura la derrotada coalición oposición Unión Nacional Opositora (UNO)

El abanderado presidencial de UNO, Coronel Ernesto Claramount, se encuentra exiliado en Costa Rica y aún no reconoce su derrota de 2 a 1 a manos de Romero, que representa al oficialista Partido de Conciliación Nacional (PCN)

que se le había dado la opción de quedarse en El Salvador, pero arrestado. Sin embargo, ello fue negado por Romero, quien dijo que el exiliado ex Unas 2.000 personas habían iniciado cuando lo desee al país. (UPI)

En Costa Rica, Claramount aseguró

# Asistencia Nuclear de Argentina Para el Perú

**Buenos Aires** 

Por decreto publicado ayer el Gobierno argentino autorizó a su "Comisión Nacional de Energía Atómica" a ampliar la oferta original, presentada por ese organismo al "Instituto Peruano de Energía Nuclear", La ampliación se refiere a la construcción de obras de infraestructura vial y otras, no previstas en la presentación anterior referida a la creación de un Centro Atómico en Perú.

Las autoridades argentinas respondieron asi positivamente a una solicitud del Perú que se refiere a la realización de esas obras complementarias, tendientes a asegurar el funcionamiento integral

del mencionado centro atómico para usos pacíficos.

El respectivo decreto del Gobierno argentino fue publicado mientras el Presidente Jorge Rafael Videla se encuentra de visita oficial de tres días en el

Argentina es considerado el país latinoamericano que cuenta con capacidades instaladas y teóricas más avanzadas en materia nuclear. Aunque el uso que de estos conocimientos y capacidades es pacífico hasta ahora, se considera con fundamento que Argentina esta en condiciones de producir armas atómicas, si así lo quisiera o tuviera

sacior Vladi

que e

"Esto

tanto salen

la Ui

mund

nacio

polític

La

social

Chile

Mase

pront

que

biern

ragua

fugia

Alio

Coope

cione

de ir

recib

1.700

giade

prob

delic

liem

paise

los re

su tr

у, е

reun

que

valid

duct

segui

5.000

cuai

CIM

Chile

Refu

cedia

aban

enca

E

# Africanos Acusan de Tacañería a los Países Arabes Petroleros

Los Ministros de Relaciones Exteriores africanos se quejaron ayer de que la ayuda que reciben de los ricos países petroleros árabes es "insuficiente e inadecuada", manifestando así su descontento en la primera sesión de trabajo de la conferencia de solidaridad afro-árabe.

Los representantes de Guinea y Mauricio, los primeros conferenciantes de las 59 naciones asistentes al acto, lamentan que los países exportadores de ayudando suficientemente al Tercer Mundo, dijeron fuentes de la conferencia.

'La ayuda exterior de

canos enriquecidos por el petróleo es insuficiente e dijo un inadecuada", ministro según las fuentes.

El funcionario comparó los superávit de divisas de los países petroleros con los déficits crónicos en la balanza comercial de las naciones africanas modestas, y afirmó que los productores de crudo deberían "considerar los intereses de los países pobres"

Tanzania sometió oficialmente una propuesta para incrementar la ayuda multilateral árabe los países del Africa Négra en 2.200 millones de dólares y calificó esta medida como "una tarea urgente"

Por su parte, los Minis-

plan de ayuda, lo remitirán a sus Jefes de Estado, que se reunirán el lunes en la primera conferencia en la cumbre afro-árabe.

El Presidente de Uganda, Idi Amin, comunicó que acudirá a la conferencia y que desea hacer uso de la palabra "en las primeras sesiones", dijo un funcionario de la liga

El Secretario de la Liga, General Mahmoud Riad, advirtió en la sesión inaugural que el bloque árabe no deseaba que la conferencia se transformase en una disputa de grupos africanos.

No obstante, fuentes allegadas indicaron que Angola y Benin incluveron ya conflictos locales y regionales en los 'emas

Angola acusó a Zaire de. permitir que grupos guerrilleros antigubernamentales atacasen aldeas del norte del país situadas cerca de la frontera común entre ambas naciones, mientras que Benin denunció que suministraron mercenarios para el frustrado golpe de estado registrado en

Además de solicitar más ayuda financiera, los Ministros de Relaciones Exteriores consideraron el amplio borrador de una declaración sobre la cooperación afro-árabe, un plan para crear una comisión conjunta per-manente y la emisión de una declaración política bilateral. (UPI).

### **Emboscada** Comunista en Tailandia

Guerrilleros comunistas endieron una emboscada a un grupo de habitantes de una aldea de Tailandia Septentrional, matando a 29 e hiriendo a otros 15, según se supo aquí.

Un portavoz de la policía en Bangkok declaró que la emboscada se registró mientras que el grupo volvía a la aldea después de haber participado en una ejercitación de autodefensa.

Las ejercitaciones fueron introducidas el mes pasado por las autoridades de Bangkok para afrontar a la guerrilla comunista que se registra en Tailandia desde hace once años.

El ataque de los guerrilleros comunistas ha sido considerado como un intento por parte de estos últimos de impedir la expansión del programa de autodefensa.

En precedencia, el choque más grave de este tipo en Tailandia se verificó el año pasado. En esa ocasión guerrilleros comunistas mataron a 22 soldados. (ANSA)



AMARRADITOS LOS DOS. El Primer Ministro cubano, Fidel Castro, luego de su arribo a Libia, camina por las calles de Sebhah tomado de la mano del Presidente Moammar Khadafy. Castro y Khadafy se han caracterizado por otorgar su apoyo material, financiero e ideológico a los grupos terroristas de izquierda. Basta recordar, entre otros casos, el del fantasmagórico "Carlos", de quien se dice que incluso recibió de parte de Khadafy una residencia en Trípoli.

No se salvan ni los deportistas

### Otra Matanza Lleva a Cabo Idi Amin

Más de 3.000 personas pueden haber sido asesinadas en las "purgas", ordenadas en Uganda por el Presidente Idi Amin después del fracasado intento de golpe de estado del pasado 25 de enero, afirma el diario londinense The Daily Telegraph" en crónica de su corresponsal en Nairobi.

Los refugiados ugandeses que han llegado a Kenia en estos días, contaron las matanzas realizadas por los soldados de Amin, especialmente entre miembros de las tribus, "Acholi" y "Langi" que son predominantemente cristianas y están consideradas por Amin como "hostiles a su ré-

Los cálculos de los refugiados fijan el número de muertes entre 400 v 700 de los llamados disidentes del ejército" y entre 2.000 a 3.000 civiles, la mayor parte de las tribus mencionadas.

Entre las personalidades desaparecidas, que se dan por muertas, están el vicecanciller de la Universidad de Makerere, Jacob Oloya, el Dean de la Facultad de Veterinaria, profesor Paulo Okol y al-tos funcionarios del

Los informes relatan también la constante persecución por parte de las fuerzas de seguridad del Presidente Amin que sufren los seis millones de cristianos que tiene Uganda, más del 50 por ciento de su población de 11,5 millones.

Los astilleros de Luzira la carretera de Kampala, a Jinja, fueron usados como depósitos de cadáveres, en donde los refugiados vieron cientos de cuerpos sin sepultar.

La persecución de cristianos es motivo de gran preocupación para la congregación de Iglesias de Africa, que hacen esfuerzos por conseguir una investigación internacional en torno a la situación en Uganda.

Se informó que estaría

preso un héroe nacional del atletismo, John Akii-Bua, luego de la reciente purga ordenada por el presidente ugandés Idi

Informaciones periodísticas indican que Akii-Bua, ex recordista mundial y campeón olímpico de 1972 en los 400 metros con vallas, estaría detenido en la prisión militar de Kampala.

Pero una mujer que contestó al teléfono en la casa de Akii-Bua en Kampala y se identificó como una , familiar del atleta, dijo que las informaciones de la detención eran "informaciones falsas"

David Utti, entrenador del seleccionado nacional de fútbol de Uganda, también fue detenido en la prisión militar de Makin-

Akii-Bua y Utti son miembros de tribus predominantemente cristianas que -según se informó— estarían siendo eliminadas por las fuerzas de seguridad ugandesas. Las tribus, los Aangi y los Leholis, han sido traidicionalmente simpatizantes del ex presidente Milton Obote, a quien Amin derrocó en un golpe de estado en 1971. (EFE-

#### Smith venció la resistencia

# Rhodesia Aprobó Reducción de Tierras Para Blancos

Smith logró ayer que la mejores parcelas del agro Cámara de Diputados se mantienen para los inaprobase una ley que tereses egoistas de un reduce las extensiones de grupo racial". tierra reservadas sólo para los blancos.

ajustada y el gobierno medio por ciento de debió llevar al recinto a Rhodesia la extensión de dos legisladores postrados la tierra exclusivamente por enfermedad.

para la transferencia del hoder a la mayoría.

debió contar con el apoyo "rhodesios negros mode los legisladores negros derados", más bien que para aprobar una ley. con los líderes nacionalispara aprobar una ley.

aprobó la ley por 44 votos de conocida tendencia izcontra 12, exactamente quierdista. los dos tercios necesarios en el cuerpo de 66 miem- rebeldes que voten contra hros.

sobre tierra dividía por imposible pues estarán en partes iguales la tierra en- efecto quitándonos la base tre los 270.000 blancos y desde la cual podamos

dicho a los blancos opues- parecer la verdadera tos que "mantener aparte amenaza que este país en perpetuidad el concep- confronta". (UPI)

Salisbury to de propiedad racial (de la tierra) puede solamente Por Jacques Clafin manit ener encendidos los rescoldos de la envidia y El Primer Ministro Ian la creencia de que las

La enmienda, por la cual se reduciría a desde La votación fue muy casi 30 por ciento hasta destinada al uso de los Esta medida es uno de blancos, es parte de la los campaña del gobierno esfuerzos para lograr un para llegar a una solución acuerdo con los negros interna en que gobierne la mayoría.

Smith quiere llegar a Por primera vez Smith la solución con los Cámara baja tas del Frente Patriótico

Dijo que los blancos el proyecto, "pondrán al La anterior legislación gobierno en una posición los seis millones de negros. negociar una solución El Primer Ministro ha capaz de hacer desa-

Proviene de izquierda y derecha

# Japón en Antesala de era Terrorista

umbrales de una era de mercantil hasta ayer. terrorismo de derecha e tituciones de postguerra.

El asalto realizado el jueves en las Oficinas de la Federación de Orpor cuatro discipulos de un novelista japonés del ala derecha que se hizo el

ejemplo. bólico de la nación que servadores a quienes sumamente cautelosos, apoyan influyentes líderes La mayoría de e industriales,

KEIDANREN, te por los izquierdistas.

Varias organizaciones izquierdistas han hecho que los llamados seguiestallar bombas en los dores de Mishima quizá edificios de oficinas de representen una nueva las firmas miembros de la generación de derechistas KEIDANREN en años propuestos a tomar ac recientes.

Los izquierdistas creen establecimiento. que el gran establecimienmundo:

Japón ha tenido una japonés. diversidad de organien unas 550 agrupaciones de postguerra. con un total de 120.000 miembros.

como antes de la guerra, tado"

Tokio Nunca habían recurrido a una acción extrema con-Japón quizá esté en los ra el establecimiento

La incursión a KEIizquierda, iniciada por DANREN por cuatro ingrupos que aunque muy dividuos que dijeron ser diferentes en ideología se discípulos del fallecido proponen destruir las ins- novelista Yukio Mishima tomó a la policía por sor-

Los derechistas del Japón estuvieron más acganizaciones del Japón tivos antes de la guerra (KEIDANREN) por cuando asesinaban a líderes políticos y mercantiles antimilitaristas.

En meses recientes, esharakiri en 1970, es un pecialmente después que se reveló en febrero de Los asaltantes consi- 1976 el escándalo de los deran que es un mal sim- sobornos hechos por Lockheed, los derechistas esté gobernada por con- japoneses se mostraron

La mayoría de ellos financieros aparentemente no quiso ser identificada con el líder derechista Yoshio ganización integrada por Kodama, a quien durante cientos de presidentes de años se consideró un grandes firmas indus- patriota, pero que resultó triales y mercantiles así ser un hombre que como de bancos comer- trabajaba por dinero sirciales, había venido sien- viendo de agente secreto do atacada principalmen- en las ventas de Lockheed.

La policía dijo creer ciones extremas contra el

Mishima, autor de "El to comercial ha conta- pabellón dorado", era minado el aire y las aguas considerado candidato al en el proceso de su deter- Premio Nobel de Liteminación a hacer del ratura. El escritor se hizo Japón una de las grandes el harakiri en noviembre potencias industriales del de 1970 en la oficina de un General del Ejército

Lo hizo al no tener eco zaciones derechistas desde entre los soldados un antes del fin de la Segun- llamado para una acción da Guerra Mundial. La militar en pro de la repolicía estima su número visión de la constitución

Mishima decía que la constitución había re-Su causa común ha sido ducido al Emperador restaurar un fuerte sis- Hirohito de "Dios vivientema de gobierno imperial te" a "Símbolo del EsGinebra

El órgano intergubernamental que desempeñó relevante papel en el sensacional intercambio Luis Corvalán-Vladimir Bukovsky del pasado diciembre, está ahora empeñado en culminar una de sus obras más complicadas y de mayor alcance en los 25 años de su gestión: el traslado y asentamiento de refugiados políticos chilenos.

En una conversación con The Associated Press en la sede de la organización en Ginebra, Giacinto Maselli, un italiano Director Adjunto del Comité Injergubernamental para las Migraciones - CIME - explicó el problema de refugiados chilenos con datos y las últimas estadísticas.

Países socialistas no reciben a asilados

# CIME Enfatiza que Jorge Montes es el Unico Preso Político que hay en Chile

Maselli quiso advertir durante la conversación que el CIME es una organización totalmente

Nosotros no queremos mezclarnos en problemas de orden político", dijo. "Esto nos permite ayudar, tanto a los chilenos que salen de su país, como a los rusos que emigran de la Unión Soviética. Este carácter apolítico nos permite auxiliar a todo el mundo, sin distinción de nacionalidades, ideas políticas o credos"

La información que ofreció Maselli a The Associated Press, según dijo, es objetiva, puramente objetiva, nada más"

La que bien pudiera llamarse "Operación Chile" del CIME, explicó Maselli, se inició con un programa en octubre de 1973, poco después del pronunciamiento militar que terminó con el gobierno de Salvador Allen-

"Se trató, en primer lugar, de ocuparse de extranjeros refugiados en Chile, bolivianos y paraguayos especialmente. Por el hecho de ser refugiados y extranjeros en el país de exilio, caían bajo la jurisdicción del Alto Comisionado de la ONU para Refugiados. Pero el CIME, con la cooperación de las Naciones Unidas, se preocupó de trasladar a esta gente a los países que desearon recibirla. Los trasladados en aquella ocasión fueron

La segunda etapa afectó a los chilenos refugiados en las embajadas de Santiago. "Fue un problema mucho más delicado que comportaba el acuerdo de la Junta Militar, de Santiago, la cual tenía que otorgar los necesarios salvoconductos. se trataba de, en poco buscar los países de destino para eslos refugiados políticos, de su traslado al aeropuerto, y, en muchos casos, reunirlos con las familias que marchaban con ellos lodo ello en 48 horasvalidez de los salvoconductos extendidos. Esta segunda operación implicó el traslado de unas

5.000 personas". En una tercera etapa se firmó un acuerdo cuatripartito entre el Gobierno de Chile, el CIME, la Cruz Roja Internacional y el Comité Chileno para Ayuda de Refugiados.

"Por el acuerdo se concedía la posibilidad de abandonar el país a los encarcelados o detenidos

por el decreto de estado de sitio". explicó Maselli.

"Eran muchísimos los detenidos por este procedimiento. Tal fue el caso del líder comunista Luis Corvalán y en cuya posterior liberación y traslado, merced al intercambio con el disidente soviético Vladimir Bukovsky, intervino el CIME, La condición para la salida de Chile era la concesión de un visado del país receptor"

Posteriormente el CIME firmó, en 1975, un acuerdo bipartito con el Gobierno de Santiago. Afectaba a los que habían pasado por los tribunales, juzgados y condenados que podían salir del país en virtud de indultos, siempre que contaran con

la ayuda del CIME en cuestión de visados, su raslado y fijación de país receptor

Según Maselli en estas tres fases de la "Operación Chile" desde 1973 hasta el 28 de febrero pasado, el CIME "ha movido 20.901 personas, de las cuales cerca de 16.000 directamente desde Chile y los restantes, chilenos residentes en

Los países receptores de esta gran masa de emigrados políticos fueron un total de 48.

"Actualmente el único prisionero que queda en Chile por la ley del estado de sitio es -según Maselli- el comunista Jorge Montes, para el que el gobierno del General Augusto Pinochet ha pedido un intercambio a Cubà con el disidente castrista Huber Matos, encarcelado en la isla desde los últimos 15 años"

"Pero hay muchos chilenos todavía -advirtió Maselli- que procesados e indultados esperan salir del país. Es por esto que como ya hicimos en otra ocasión, ahora yo lanzo un apelo a los gobiernos miembros del CIME para que se recaben fondos y encontrar para estos chilenos un país de adopción o, simplemente, de recep-ción. Implica varios centenares de refugiados aparte de varios millares de sus familiares.

Según Maselli quedan todavía varios millares de chilenos refugiados en la Argentina y unos cen-tenares en Perú que esperan también ser enviados a otros países, pero de ellos "se ocupa es-pecialmente" el comisionado de las NN.UU! para refugiados"

Las estadísticas hasta el

31 de enero de 1977

demuestran que Suecia

ha sido el país receptor de

refugiados chilenos más

importante, con un total

de 2.648. Siguen Francia

con 2.042, el Reino Unido

con 1.786, la República

Federal Alemana con

1.217, los Estados Unidos

1.114 y México 912. Son

todos países del mundo

Del mundo oriental la Rumania del disenso con

Moscú encabeza la lista

con 1.401 seguida de

La Unión Soviética,

paradójicamente, es el

país del bloque comunista

que menos refugiados

políticos ha aceptado, el

modesto número total de

Italia, un país que se

ha distinguido por su em-

pecinada campaña en

favor de las libertades

chilenas a través de

movimientos propagan-dísticos, ha recibido solamente 791.

El líder comunista

chileno, según declaró,

quiso que fuera Italia el

primer pais occidental que

visitaba, después de su in-

tercambio con Bukovsky

para agradecer las alu-

didas campañas en pro de

la libertad de Chile, cuyo

gobierno no ha sido

reconocido oficialmente

por Roma. (AP).

numerosos comités y

Hungria con 335.

occidental.

¿Mensaje a la Democracia Cristiana?

# Cuando se Instaure el Comunismo los Partidos Desaparecerán, Dijo Corvalán

En declaraciones formuladas al finalizar su visita de diez días a Italia, el ex-Secretario General del Partido comunista chileno Luis Corvalán, dijo que los partidos políticos "no fascistas" tendrán la oportunidad de ayudar a la instauración del comunismo, pero que una vez conseguido ello, los partidos de-

Expreso Corvalán que "los partidos opositores no fascistas deben contar con la posibilidad de actuar durante la totalidad del proceso de construcción del socialismo en Chile". Agregó que "cuando el comunismo esté establecido, todos serán comunistas y los partidos desa-

Corvalán declaró que su visita a Italia tuvo el propósito de activar la lucha contra el Gobierno chileno. "En la lucha por la defensa de los Derechos Humanos en Chile confiamos en poder contar con todo el mundo", dijo y encomió a organizaciones como "la Iglesia Católica, Amnistia Internacional y la Cruz Roja Internacional por sus expresiones en favor de la libertad en Chile"

Durante su permanencia en Italia se entrevistó con los dirigentes de los partidos comunista y demócrata cristiano y visitó diversas ciudades. En Milán fue recibido por un personero del Vaticano.

hablando sobre sus gestiones con la Democracia Cristiana, dijo que por ahera hay sóle "compromisos individuales de ciertos democratacristianos chilenos y que la cooperación de éstos con los comunistas es hasta ahora solamente ocasional"

Sobre la Iglesia en Chile dijo que "se ha transformado hasta convertirse en la voz de aquellos que no tienen voz, en el pañuelo que seca las lágrimas de los pobres". Agregó: "No veo posibilidad ni indicio alguno de nuevas dificultades entre la Iglesia y los partidos marxistas".

Respecto a los derechos humanos en general, se negó a reconocer la calidad de "presos políticos" a los disidentes encarcelados en Rusia."Los disidentes soviéticos -dijo- si son detenidos de vez en cuando, es en virtud de las leyes de

Corvalán no aceptó la comparación que plantearon los periodistas respecto al enjuiciamiento de Lenin, condenado de acuerdo a las leyes del Zar, y al comunista italiano Pajetta, que lo fue a su vez por la legisl ión del Estado italiano en la época de Mussolini.

Estaba en un hospital siquiátrico

## Moscú da de Alta a Disidente Borisov

El disidente soviético Vladimir Borisov informó que ha sido dado de alta Hospital Siquiatrico de Leningrado y declaró que elle fue producte de la "presión de la opinión pública occidental" en favor de su salida del cen-

No me podían mantener allí más tiempo por todas las voces que se levantaron en defensa mia en el exterior" dijo Borisov, de 33 años, en llamada telefónica hecha desde Leningrado a prensa occidental.

nado nueve años en varias clínicas siquiátricas. Su confinamiento más reciente se produjo el 26 de diciembre, cuando fue detenido y se le encontraron encima transcripciones de consignas antisoviéticas pintadas en los muros de Leningrado.

Borisov había sido dado de alta a comienzos de 1974 y su caso fue divulgado por Vladimir Bukovsky, el disidente que acusó a las autoridades de su país de encerrar en clínicas siquiátricas a los opositores políticos y que fue exiliado de su país en diciembre, liberandosele

entre gobiernos de la y Chile; los chilenos liberaron a su vez al dirigente comunista Luis

Se ha informado que Borisov fue hallado en buen estado de salud mental per una junta médica que lo examinó en enero, pero sus simpatizantes afirman que los médicos se negaron a darlo de alta, actuando según "instrucciones" recibidas.

 Moscú considera el encuentro entre el Presiden-Carter y el disidente soviético Vladimir Bukovsky como "intromisión os-tentativa" en los asuntos internos de la URSS, según opina la agencia oficial soviética TASS.

Para TASS el amparo que se otorga a "expul-sados" como Bukovsky y Amalrik contradice la letra y el espíritu del acta final de la conferencia de Helsinki sobre seguridad v cooperación en Europa.

Sin mencionar. Presidente Carter, TASS señala en su comenrario que en Helsinki los firmantes del acta final se comprometieron a no inmiscuirse en los asuntos internos y la jurisprudencia de otros países. Los intentos de algunos en el occidente de conceder amparo a aquellos que lucharon contra el sistema socialista y las leyes de la URSS, debían por lo tanto ser interpretados como intromisión y expresión de un escaso respeto al acta final de Helsinki. (AP-DPA),

# Legalizan 15 Nuevos Partidos en España

Quince nuevos partidos políticos fueron legalizados en España entre el jueves y ayer, informaron a "EFE" fuentes del Ministerio de la Gobernación (Interior)

El fueves se legalizaron el Movimiento Socialista Andaluz, Unión Democrática de Cataluña, Democracia Cristiana Vasca, Alianza Gallega Socialdemócrata, Alianza Socialdemócrata Murciana, Federación Socialdemócrata Foral de Navarra, Partido Socialdemocrata, Unión Democrática Murciana, Democracia Cristiana de Castilla, Partido Socialista de Valencia, Partido Popular Democrático Andaluz, Partido Gallego Independiente y Unión Democrática del país Valenciano.

Ayer quedaron legalizados los Círculos: "José Antonio" dirigidos por Diego Márquez Horrillo, que hoy comenzarán su primer congreso nacional.

La legalización del Partido Comunista y varios otros situados a su izquierda está pendiente de lo que decida el Tribunal Supremo Español.

Madrid Más de 20 personas resultaron heridas a consecuencia de disparos de balas de caucho y de granadas de gas lacrimógeno realizados por la policía española contra huelguistas y manifestan-tes en cuatro ciudades del país, informaron las agencias noticiosas locales.

> En Zaragoza, dos personas resultaron heridas cuando la policía dispersó a 800 trabajadores municipales en huelga, incluso bomberos y los vigilantes del tránsito armados con pistolas, de la Gobernación de la ciudad.

● A su regreso de un'viaje por Africa, el Jefe del Estado y del Partido Comunista de Rumania Nocolae Ceausescu se entrevistará en Mallorca con el Rey Juan Carlos de España.

Según se anunció en Madrid, Juan Carlos se desplazará expresamente a Mallorca (Archipiélago Balear) para el encuentro con Ceausescu.

La estancia del político rumano en suelo español no tendrá carácter de visita oficial. Se trata de un gesto amistoso frente a Rumania. (EFE-AP-DPA)

#### LA CARESTIA DEL PAN Y LA CARNE

Señora Directora:

He escuchado a muchas dueñas de casa comentando el caso de la carestía del pan y de la carne, dicen que ya no se puede vivir, que el sueldo de sus maridos a pesar de los reajustes no les alcanza para cubrir los gastos de sus familiares, pero todas esas personas que se quejan hoy, son las mismas que se iban tempranite a hacer largas colas a dar su voto al candidato de ese entonces, Eduardo Frei, el único culpable de lo que está ocurriendo hoy con el pan y con la carne.

Con la Ley de Reforma Agraria politiquera, expropió todos los fundos más productivos del país, tenemos el caso de la Hacienda El Melón de la comuna de Nogales al norte de La Calera; ese predio tenía una moderna lechería, producía 3 mil litros de leche diarios y eran llevados a Valparaiso donde los compraba la Unión Lechera; además tenía constantemente una engorda de mil novillos. que a medida que iban estando buenos para el matadero los mandaban aqui a Santiago para sacrificarlos y venderlos al público: en esos tiempos se mataban 800 novillos diarios, fuera de los corderos, cerdos y cabrios. En cuanto al trigo, este mismo fundo cosechaba 12 mil quintales métricos y a veces 15 mil. Una vez que la CORA recibió el fondo, sembraron 70 cuadras de trigo, no cosecharon ni un solo saco, todo se enmalezó y tuvieron que prenderle fuego a todo lo sembrado con el fin de que la tierra quedara limpia. Al día siguiente de expropiar la Hacienda El Melón se fueron a Santa Marta de Longotoma y como los inquilinos se opusieran a la expropiación, el señor Frei mandó 500 carabineros armados y la expropiación se hizo. Desde ahí se fueron a expropiar el Fundo Puyalli de don



# Discútalo con El Cronista

Fernando Irarrázaval; este señor no estaba en el fundo, sino en Illapel; alla supo la noticia, le dio un ataque cardíaco y falleció en el mismo momento.

En otra carta próxima le enviaré más datos sobre agricultura chilena porque tengo cuarenta y dos años de experiencia en el

Muy agradecido de Ud. que creo acogerá mi petición de publicar esta carta en nuestro diario "El Cronista", digo nuestro diario porque desde que salió a la venta no compre etre y el dueño del kiosco de la esquina me lo manda todas las mañanas.

Juan Castillo Sepúlveda Santiago

**ODISEA SUFRIERON** 40 VERANEANTES

Señora Directora:

Me dirijo a Ud. para plantear a través de su diario la inusitada situación de que fuimos objeto un grupo de veraneantes, 40 en total, que regresábamos de Quin-

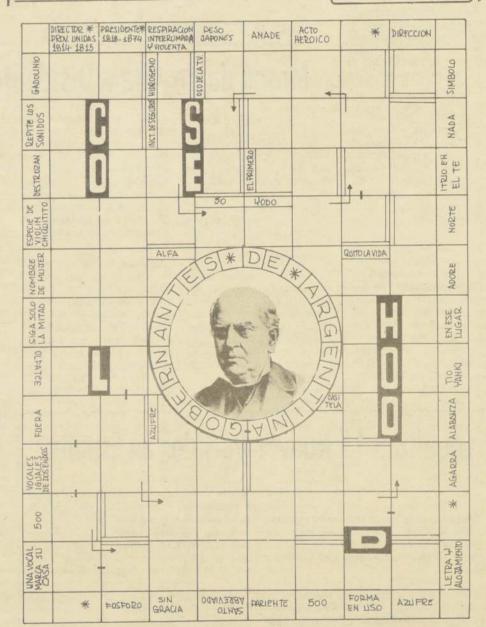
Nuestra odisea comenzó el domingo 27 de febrero cuando tomamos un bus de la Empresa de Transportes del Estado, ETCE, a las 19.30 hrs., en la localidad de Loncura.

Al parecer el chofer del vehículo desconocía la ruta, ya que llegó a Viña del Mar y luego enfiló hacia Valparaiso, al darse cuenta de su error regresó a Quintero. Antes de llegar a este balneario viró bruscamente para dirigirse a Santiago. La maniobra fue tan peligrosa que la mayoría de los pasajeros empezamos a gritar. Finalmente el motor no resistió y se incendió. Con esto quedamos botados en el camino hasta cerca de las 12.30 de la noche, en que pasó un radiopatrullas del Servicio de Carreteras.

Al explicarle nuestra situación, los carabineros llamaron un bus a Viña del Mar para que viniera a recogernos, y traernos a Santiago. Llegamos a la capital casi a las 2 de la mañana. Dado que casi estábamos en hora de Toque de Queda, fuimos trasladados hasta la Comisaría de Santo Domingo, donde permanecimos hasta el otro día.

Como Ud. puede apreciar, el término de nuestro veraneo fue bien poco grato. Expongo a Ud. estos hechos en la es-peranza de que éstos, no vuelvan a repetirse.

E. P. P. Carnet de Identidad 3.193.418-4 de Santiago



## La Declaración de los Derechos de los Animales

Cuando fueron proclamados los universales "Derechos del Cuando lueron prociamados los universales. Derechos del Hombre", un nuevo camino se abrió entre las pasiones po-líticas de los pueblos. Había nacido, para el mundo de la democracia, algo limpio y esperanzado que modificó la con-

Los "Derechos del Hombre" tuvieron importancia, resonancia y vigencia en todo orden de actividades, y, se puso tanto énfasis en proclamarlos en todo tiempo, que se fueron olvidando, poco a poco los "deberes del hombre".

El hombre tiene derechos en todas las etapas de su vida, desde que nace hasta que muere; pero no demuestra conocer el "deber" de ubicarse -como rey de la creación- en el tiempo y lugar en que la civilización alcanzada lo coloca, frente al mundo que le rodea. mundo que le rodea.

En todas las tareas científicos, sociales, culturales, etc-cumplidas con éxito, con brillo, con saludables proyecciones, falta una última,tal vez la más importante: levantar al mun-do animal en que el hombre lo tiene sumergido y postergado. Ahora, que nuestros amigos franceses han logrado con-figurar "La Declaración de los Derechos de los Animales" en un proyecto firmado, por la mayoría de los intelectuales en

un proyecto firmado por la mayoría de los intelectuales y sociedades afines, y que enviarán a las Naciones Unidas, todas las personas que estamos en esta tarea hemos respirado profundamente esperanzadas.

¡Algún día tenía que hacerse justicial
Felicitamos sin medida a nuestros amigos franceses por haber escrito -al empezar un nuevo siglo- otro abecedario nuevo con un nuevo mensaje, tal vez el único y el último que necesitaba el hombre también para su autorrescate.

Sabíamos de todos los esfuerzos de la Sociedad Protectora de Animales de Europa, especialmente de Francia, donde, desde hace más de diez años, M. Groussand y M. Lespíne, luchaban ante la Asamblea Francesa por el Derecho de los Animales, sosteniendo que: "Limitar el derecho al hombre, viene de una mentalidad atrasada de un tiempo que ya pasó". Y nosotros alimentábamos la esperanza de que así, como desnosotros alimentábamos la esperanza de que así, como desde esa Francia eterna, surgieron un día, para el mundo de la democracia, los inalienables "Derechos del Hombre", en la misma forma tendrian que surgir alguna vez, para el mundo de la conciencia y el sentimiento, esos otros derechos para los que no tienen defensa: El "Derecho de los Animales" a una que no tienen derensa; El Defectio de los Antinales a dia vida sana, a un trabajo justo y a un reparador descanso; con-quista que no solo beneficiara a todos los animales en general, sino que habrá elevado al hombre un peldaño más en la escala universal de valores del espíritu.

La defensa y protección de los animales es una actitud mental del individuo, que emana directamente -en la mayoria de los casos- de la convicción cristiana y moral que se tiene de que todo lo creado fue puesto bajo la responsabilidad del hombre. Y esta responsabilidad no es el simple lloriqueo por un animal herido, atropellado o abandonado...; es el grado de solidaridad que se demuestra para socorrerlo y ayudarlo

Por otra parte, no debemos olvidar que, sin el concurso de los animales, estaría detenida la mitad del progreso de la humanidad, y que sólo por esta impagable colaboración les debemos reciprocidad, preocupándonos -alguna vez- seriamente de sus vidas.

Todos los pueblos civilizados tienen leyes específicas para la defensa y protección de los animales. En Chile no se puede castigar ejemplarmente a nadie, precisamente porque todavia no existe esa ley, ya que un tácifo principio jurídico y moral sostiene que no se pueden aplicar sanciones si, previamente, no se han delimitado deberes u obligaciones.

No desconocemos las disposiciones legales de los códigos, No desconocemos las disposiciones legales de los codigos, de las municipalidades, y especialmente las del Cuerpo de Carabineros que se relacionan con el caballo-obrero o socio del hombre. Sin embargo, a pesar de todas ellas, hemos visto como una yegua va pariendo su potrillo mientras arrastra una carretela hacia la Vega...; hemos comprobado como unos niños han rociado parafina a un perro y enseguida le han encendido un fósforo

¿Hace o no falta una ley? Es en el alma del niño donde se plasman los sentimientos del hombre; y si la crueldad es la raiz de la cobardia, se hace imperativo un plan educativo específico, desde los jardines in-fantiles. Ensayar en el niño su primer "deber" con su primer amigo y compañero de juegos, y con la naturaleza en general.

Los pueblos crecen y evolucionan y nuestros amigos franceses al levantar una mística de esta naturaleza en la que se lucha sin logros materiales ni posteriores ventajas, tendrá que modificar -en parte- el permanente recreo de conciencias que vive la humanidad.

Necesitamos -hoy más que nunca- defender los valores morales de nuestras generaciones, a través de la defensa y protección de los animales y de la naturaleza en general.

Tenemos sí, una pena profunda y silenciosa; que tu-éramos que aceptar una legislación sobre el tema, desde las Naciones Unidas, antes de habérnosla dado nosotros mismos.

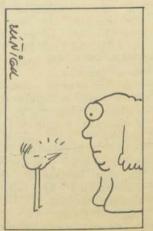
> Síndua del Sol ex Directora del Depto. Cultural de la Unión de Amigos de los Animales





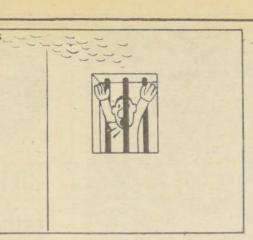




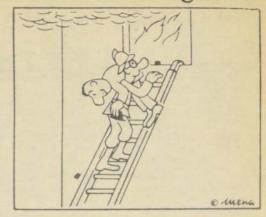












# Cosas que Pasan

UNA BOMBA SUJETABA SU PUERTA

Un equipo de artificieros del Ejército desmontó una bomba de siete libras, que Sid Hipperson utilizó durante años como tope de su puerta, en Londres, para que evitase golpes al abrir.

para que evitase golpes al abrir.

Sid Hipperson no tuvo durante años la menor idea de que aquel objeto metálico era la cabeza explosiva de un proyectil.

Un soldado que visitó la casa vio casualmente el objeto clavado en el suelo y alertó a la policía.

#### OCUPAN UNIVERSIDAD CON ANIMALES

Los estudiantes de una Facultad de Veterinaria italiana de Bari encontraron una manera original de protestar: la ocuparon llevando consigo cabras, ovejas, perros, gallinas e incluso un cerdo.

El episodio se registró en la Universidad de Bari y fueron sus protagonistas alrededor de 100 estudiantes disconformes por el "tratamiento" que, entre las carreras de la casa de estudios, se brinda a la veterinaria.

Los alumnos piden que su disciplina se eleve al rango de "prioritaria" y que se ponga en marcha un programa de construcciones que les permita estudiar meior.

Viversidad, los estudiantes dijeron que abandonarán el establecimiento llevándose a todos los animales cuando sus exigencias sean escuchadas.

#### LOS NORTEAMERICANOS FUMARON MAS EN 1976

Los norteamericanos fumaron el año pasado 616.000 millones de cigarrillos, el 1,5 por ciento más que en 1975.

También aumentó la producción de cigarrillos en el siete por ciento, sumando un total de 693.000 millones. Ambas cifras constituyen un record absoluto. El 88 por ciento de los cigarrillos llevan fil-

También en 1976, el precio de los cigarrillos aumentó en un cuatro por ciento. Estados Unidos exportó cigarrillos y tabaco por valor de 1.460 millones de dólares, 16 por ciento más que el año anterior.

#### "MISS AFRICA" SERA ALEMANA

"Miss Africa", una sudafricana de color adquirirá la nacionalidad alemana cuando se case la próxima semana en Wuppertal, Alemania Federal, con Ernest Weinter, de 25 años de edad y técnico en comunicaciones

Se trata de Cynthia Classen, de 18 años, proclamada oficialmente, en un concurso de belleza, como la "mujer más guapa del Continente africano"

#### LOS AMANTES NO TIENEN DERECHO A UN ALQUILER

La Cámara Baja de Connecticut decidió que el dueño de un apartamento tiene derecho a negarse a alquilar su propiedad a una pareja no casada.

Por 106 votos a 35, la Cámara decidió rechazar una propuesta presentada por la republicana Margaret Morton, por la que se podría obligar al propietario a alquilar su apartamento a un hombre y una mujer que no estén casados entre si, ni tengan vínculos de sangre.

De este modo Connecticut sigue siendo uno de los dos únicos Estados con legislación contra la cohabitación. El otro es Oregón. cotro es Oregón.

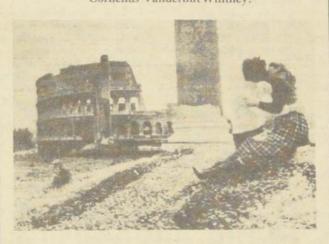
La señora Morton argumentó que la cohabitación no es un delito en Connecticut y que no ve razón para que se discrimine contra los no casados.

Pero el representante demócrata Timothy D. Moynihan sostuvo que el dueño de un apartamento no puede ser obligado a alquilar su propiedad a personas que no comparten sus propias pautas morales.

# Actualidad Gráfica



Un diario de Londres sugirió al Príncipe Carlos que busque novia entre las más ricas herederas norteamericanas. Mencionó, entre otras, a Anne Lindsay, hija del ex Alcalde de Nueva York; a Cele Briscoe, hija del Gobernador de Texas; a Heather Whitney, hija de Cornelius Vanderbilt Whitney.



Una alfombra de flores primaverales y el coliseo romano sirven de escenario a esta pareja de enamorados, en este céntrico sector de la capital italiana. (Radiofoto UPI).



Melissa Marshall, de 15 años de edad, aprovecha de tostarse en traje de baño durante un encuentro de baseball en el Estadio de Los Angeles, en un día de calor desusado para latemporada, ya que los termómetros marcaron 25 grados. (Radiofoto UPI).



De dos mil a cinco mil dólares cuestan estas muñecas inflables de seda y plástico, de tamaño natural. La de la foto representa a Esther Williams, en una tienda de Nueva York, aunque el parecido deja bastante que desear.

#### Desde EE.UU.

#### Humor, Dulce Humor



#### PROBLEMA

La gente dice que soy un paranoico, pero gcómo reaccionaría usted si la operadora le dijera "El teléfono desde el cual está llamando ha sido desconectado"?

#### PARANOICOS

Quise adherirme a una institución denominada "Paranoicos" Anónimos", pero no quisieron decirme dónde tienen la sede.

#### VENTRILOCUO

Un conocido ventrilocuo ha sido demandado por su esposa que pide el divorcio alegando que ahora él ronca en el lado de ella de la cama.

#### RECLAMO

Mi mujer reclamó en el supermercado que la harina que le vendieron es muy dura, porque me hizo una torta que no se podía cortar.

#### DENTISTAS

El gang ster al dentista.

¡Sáqueme esta maldita muela que me tiene

- ¿Cuál es?

- ¡Averiguelo usted mismo. Yo no soy soplon!

#### AMARRETES

Mi cuñado es tan amarrete que le dicen "el que siempre habla a los postres" porque cuando llega el momento de pagar la adición se levanta para hablar por teléfono.

#### CARTELITOS

En un taxi: "Use los ceniceros. La mucama está de vacaciones"

En un conservatorio musical: "Estudie arpa. Aprenda ahora, toque después".
En una zapatería: "Nuestros zapatos número

En una zapateria: Nuestros zapatos numero 34 son cómodos hasta para pies número 39"

En una pastelería: "Tortas como las que hacia mamá, 10 dólares. Tortas como mamá creiá

mama, 10 dólares. Tortas como mamá creiá hacer 12 dólares.
En una agencia de viajes: "Primero visite la

En una carretera: "Despacio. Hospital" En otra carretera: "Despacio. No hay hospital"

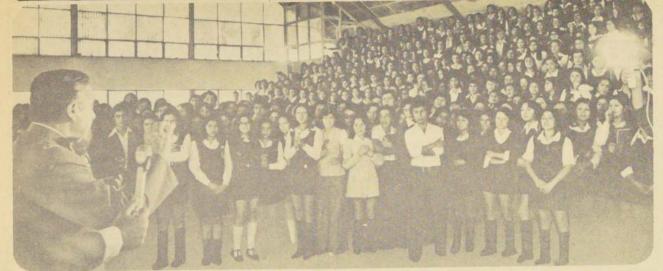
#### La Copla del Día

¡Viva la Papa chilena!

Originaria de Chile
la papa, gran alimento,
merece triunfal desfile
del mundo en este momento
Europa deficitaria
en los productos del agro,
pide la semilla varia
para que le haga el milagro.
Parmentier hace muchos años
se llevó semilla al apa,
no son, pues, triunfos extraños
los que hoy consigue la papa.

MANUEL BIANCHI

(Nota: Parmentier se pronuncia Parnantie)



El lunes 7 de marzo se reincorporan los alumnos a clases y las autoridades educacionales se aprontan a asistir a la ceremonia de inauguración del año escolar. En el grabado, se recuerda cuando el Presidente de la República, General Augusto Pinochet Ugarte, inauguró el año escolar 1976.

El próximo lunes

# El Ministro de Educación Inaugura Año Escolar 1977

El Ministro de Edu-Contralmirante cación, Contralmirante Luis Niemann Núñez, inaugurará oficialmente el año escolar 1977, en una sobria ceremonia que se desarrollará a las 10 horas del próximo lunes, en la Escuela Básica Nº 55 ubicada en José Arrieta Nº 5996, en la comuna de La Reina.

Ese día, más de tres millones de estudiantes, pertenecientes a la Educación Preescolar, Básica y Media del país, tanto fiscal como par-ticular, iniciarán el periodo de clases correspondiente al año lectivo 1977

Además del Secretario de Estado, asistirá a la ceremonia el Director de Educación Primaria y Normal, Coronel Renato Picón Ruiz, y otras autoridades educacio-

Por su parte, el Subsecretario de Educación, Alfredo Prieto Bafalluy, concurrirá a las 13,30 horas del próximo lunes a la ceremonia de iniciación del año escolar en la escuela Nº 108 del Segundo Sector Escolar Pedro Aguirre Cerda, ubicada en la calle José Toribio Medina Nº 12764, Comuna de La Granja.

Gratificaré a la persona que haya encontrado perdido en la noche del martes 1º del presente, Mayo (Sector Vitacura); contiene documentos respecto de los cuales se ha dado aviso para evitar su mal uso, y efectos personales de valor sólo para su dueño Avisar al 461750

CAPACITACION PARA DIRECTORES DE HOGARES DE **ANCIANOS** 

El primer curso de Capacitación para Directores de Hogares de Ancianos se iniciará el próximo lunes 7 de marzo organizado por la Co-misión de Senescencia y el Centro de Perfecciona-miento del Ministerio de Educación.

Este curso que cuenta con el patrocinio de la Comisión Nacional del

Nacional de Protección a la Ancianidad, tendrá una duración de tres meses y las clases se realizarán de 14,30 a 17,00 horas en Compañía 3150.

> SERBIMA CONCE-**DERA 10 MIL PRES-**TAMOS ESCOLARES

Diez mil préstamos escolares por un total de 5 millones, diez mil pesos para ser distribuidos a los funcionarios · docentes, paradocentes, adminisdependientes del Ministerio de Educación ha dispuesto conceder el Servicio de Bienestar del Magisterio Nacional.

Los mencionados préstamos serán otorgados a lo largo de todo el territorio nacional, a través de las Secretarías Regionales Ministeriales de Educación. Las oficinas centrales de SER-BIMA 'se encuentran ubicadas en Avenida Ejército 215.

en el acto inaugural hará

uso de la palabra el Al-

calde de Las Condes,

Coronel de Ejército (R)

Osvaldo Alliende Pereira.

El nuevo jardín infantil

funcionará de lunes a

viernes, de 8 a 17,45

horas y estará a cargo de

párvulos, médico pediatra

y una nutricionista, apar-

ne del personal auxiliar

una educadora

En Las Condes

# Primera Dama Inaugurará Jardín Infantil el Lunes

vitados además, Ministros

de Estado, el Intendente

de la provincia, General

Tulio Espinoza Palma,

autoridades militares y

civiles de la comuna,

representantes del Comité

Nacional de Jardines Infantiles y Navidad, de

CEMA Chile, organismos

comunales y otros.

tará con la presencia de la Primera Dama de la Nación, señora Lucía Hiriart de Pinochet, será inaugurado el próximo lunes el nuevo Jardín Infantil Municipal que construyó la Municipalidad de Las Condes en calle Nuestra Señora del Ro-sario Nº 66, frente al Estadio Italiano.

> ESLECO Estudio Legal Contable

DEPARTAMENTO COMERCIAL

Sociedades Contratos Quiebras Cobranzas Judiciales Abogados Especializados Facilidades

Estado 235 - Of, 313 Fono 30241 - Santiago

La ceremonia se efectuará a las 17,45 horas y correspondiente. Cambio de Carreras en la Universidad lécnica

Con el fin de ofrecer una formación de alte nivel a sus egresados, la Facultad de Ciencias de la Universidad Técnica del Estado ofrece, a contar del primer semestre de 1977, el Grado Académico de Licenciado en Educación.

Este grado se otorgará en las menciones de Física y Matemáticas; Matemáticas y Computación; Química y Biología, con una duración de ocho semestres en cada caso.

Estos programas reemplazan a las antiguas carreras de Pedagogía en Física, Pedagogía en Matemáticas y Pedagogía en Química, las que se dieron hasta diciembre

del año pasado en la UTE.

Los postulantes que este año ingresen a alguna de las nuevas licenciaturas recibirán el grado de Licenciado en Educación y, además, el título profesional que los habilitará para profesor de Estado en la correspondiente especialidad.

La admisión a estas licenciaturas se regirá por el procedimiento general de admisión a la Universidad Técnica.

Para mayor infor-mación, los interesados pueden dirigirse a la sección Registro Curricular, Facultad de Ciencias, Avenida Ecuador 3469 (interior). Teléfono 90073



# Un Incidente en la Estación de Krechetovka

Por Francisco Javier Cuadra Lizana

Las obras propiamente literarias de Alexander Solzhenitsyn tienen mucha más importancia que todas sus declaraciones directas sobre el régimen comunista soviético. Mientras éstas se pierden con las hojas de los periódicos que las han publicado, las primeras permanecen en las páginas de los libros que guardan los estantes de las casas, librerías y bibliotecas, desde donde posibilitan la extensión de la visión que el Premio Nobel tiene de su sociedad. Si así no se entendiera, estaríamos desaprovechando la fecunda labor de un intelectual cuyos juicios están llamados a servir de base a la comprensión del rumbo que tome el marxismo-leninismo. Porque a nadie escapa que siendo éste una concepción integral del hombre y su medio, no se le superará con alternativas parciales que sólo pueden ofrecer soluciones de igual naturaleza, sino que con proposiciones generales que difiriendo esencialmente de él, se constituyan en directrices orientadoras de nuevas formas de convivencia

La lectura de este relato, publicado en " Novy Mir" hace quince años, nos ha dejado, pues, con la certeza de haber recibido una descripción concienzuda de la vida diaria enla Unión Soviética, impresión que, por lo demás, habíamos recibido al leer otras publicaciones de Solzhenitsyn. Las dificultades que pudiera entrañar el hecho de estar ambientado en la guerra, se esfuman ante la enumeración de los temas que trata. A través de ellos se desarrolla el drama existencial de un oficial que, deseando estar en el frente de batalla y morir por su patria, tiene solamente la responsabilidad de la marcha de una estación ferroviaria de segunda clase, y se perfilan, también las circunstancias anejas a tal situación. De hechos aparentemente triviales podemos deducir las notas distintivas del suceder soviético e inducir los planteamientos fundamentales de la disensión del autor ruso.

La planificación meticulosa de la organización socialista no puede acabar sino en la despersonalización de las relaciones sociales. Luego de definir al Teniente Zotov, personaje central, como "un hombre bien educado con una mente organizada y sistemática que hacía un trabajo administrativo y obtenía una buena experiencia", le hace concebir una jornada de trabajo en los siguientes términos: "El estúpido y desordenado revoloteo de gente y la continua invasión de civiles a las plataformas habían cesado. Estos habían perturbado el trabajo y las operaciones propias de la estación". Es evidente que el ser humano no puede resistir largo tiempo en estado normal un ambiente dominado por la carencia de lazos personales que permitan vivificar las funciones sociales. Consecuencia inevitable será la "soledad y melancolía" que hacia el atardecer -símbolo del paso de los añosinundan angustiosamente el alma del militar, dejándole en una depresión no explicada por la ausencia de la esposa y el hijo, por la carencia de algún pasado en función del cual evadir el presente o por la pérdida de una riqueza que al menos permitiera entretener los días duros de la guerra. La búsqueda interior de una explicación de ella lo lleva a personificar en una mujer "los ojos de su conciencia y su verdad", con lo que Solzhenitsyn descubre en el amor el inicio de la superación de las dificultades descritas.

Un problema ocurrido con uno de los trenes que pasaron la estación, circunstancia que da título al relato, obligó a Zotov a quejarse del comportamiento de otro oficial que por ello fue arrestado. Cuando poco después demostró interés por saber de los resultados de la detención, el inspector de seguridad le respondió que "ya nos encargaremos de Tveritinov. Nosotros nunca cometemos errores". La perversidad intrínseca de tal afirmación nes sitúa en la correcta dimensión del comunismo, confirmando lo que decíamos denantes, advertido desde mucho antes por Alexander Solzhenitsyn.

#### CITACION

La Directiva del Sindicato Profesional de Suplementeros Nº 4, cita a sus asociados a una reunión para el día sábado 5, a las 16,00 horas, en su local de Teatinos Nº 436.

Se encarece la asistencia y puntualidad en la hora de llegada, para tratar los siguientes puntos

1.- Lectura del acta Informe contabilidad Camilo Henríquez M.

Pago de Patentes y anexos.

Informe contador y presupuesto 1977.

5.- Incidentes. Santiago, a 3 de Marzo de 1977 LA DIRECTIVA

#### U. de Chile pidió la medida al Gobierno

# Ordenada Intervención de Banco Chileno Yugoslavo

El Presidente de la República ordenó la in-tervención del Banco Chileno-Yugoslavo acogiendo una petición expresa de la Universidad de Chile, entidad a la cual el referido banco se había negado a restituir valores hipotecarios por un valor cercano a los 8 millones de pesos.

Al respecto la Universidad de Chile presentó en la tarde de ayer una acción judicial contra la institución bancaria. La información fue entregada a la prensa por el Director Nacional de Comunicación Social, Coronel Sergio Badiola.

Todos los antecedentes del caso están contenidos en el oficio que el Rector delegado de la Univerdelegado de la Universidad de Chile, General Agustín Toro Dávila, dirigió al Ministro del Interior, General César Raul Benavides.

El texto del oficio enviado al Secretario de Esrado es el siguiente:

"Señor Ministro:

"Cumplo con hacer presente a US la situación que expongo a continuación:

"1) La Universidad de Chile, desde el año 1975, ha mantenido en su patrimonio Bonos Hi-potecarios Reajustables, (BHR), derivados del canje efectuado, a mediados de este año, de los Valores Hipotecarios Reajustables, con el propósito de utilizarlos a medida que ello fuere necesario, conforme al plan de inversiones programado por es-1a Universidad.

"Con ello procuró mantener el poder adquisitivo de estos valores, ya que estaban sometidos a reajuste e interés.

"2) A la espera del cumplimiento del plan d e inversiones antes referido, estos BHR fueron entregados durante 1976 a distintas instituciones bancarias en custodia, tales como Banco de Chile, Banco Hipotecario

de Chile y Banco Chileno-Yugoslavo.

Sin perjuicio de lo anterior, conforme a las prácticas bancarias y comerciales usuales, las instituciones referidas operaron en su intermediación.

"Todo ello con el respaldo del sistema nacional bancario, controlado por intermedio de la Superintendencia de Bancos y del Banco Central de Chile destinado a asegurar estos

"3) Al Banco Chileno-Yugoslavo se le entregaron en custodia BHR por un valor nominal de \$7.900.000.

"Los documentos en que consta la recepción por parte del referido banco, han sido firmados por personeros de dicha institución bancaria.

"4) En el día de ayer, ejecutivos de esta Cor-poración solicitaron del Banco en referencia la restitución de los BHR que le habían sido entregados.

"Ante el requerimiento indicado, sólo se obtuvieron respuestas evasivas, de parte de personal subalterno, sin que haya sido posible ubicar al personal responsable.

'5) Ante la gravedad de los hechos descritos, este Rector se puso en contacto de inmediato con las autoridades competentes, quienes le manifestaron que el Banco Chileno-Yugoslavo estaba en situación de quiebra.

"Ante tal situación se habló telefónicamente con el Gerente General de dicha institución bancaria y delegado de la Superintendencia de Bancos, señor Vicente Karalovic V., quien manifestó no tener conocimiento ni registrado en ese banco ninguna operación con la Universidad de Chile. Sin embargo, la Universidad tiene documentos de las operaciones realizadas con la firma del señor Vicente Karelovic y del señor Eduardo Edwards Z., Vicepresidente del Banco.

"6) En el intertanto, este. Rector puso en conocimiento en forma verbal a US de estos hechos y al señor Ministro Secretario General de Gobierno.

"7) Atendido que los hechos descritos, anteriormente, configuran delitos descritos y sancionados en las leyes vigentes y sin perjuicio de las acciones legales que se interpon-drán; y con el objeto de asegurar el éxito de dichas acciones, solicito a US ordene las medidas administrativas de que el Supremo Gobierno está investido, para que las personas que a continuación se indican y que de acuerdo a nuestras informaciones estarían implicados, no salgan del

'Alvaro Gazmuri Plaza Eduardo Edwards Zaccarrelli

Mauricio Gacitúa Rodolfo Valdivieso

Garcia Raimundo Cobo Villaión 'Patricio

Schiąvetti Vicente Karelovic Vrandecic

"8) Además, de lo anterior, solicito a US que en resguardo de los intereses de esta Corporación se ordene, a través de la Superintendencia de Bancos, la inmediata intervención del Banco Chileno - Yugoslavo.

"Saluda respetuosamente al señor Ministro,

> Agustín Toro Dávila Rector-Delegado".

"Patrocina la acción judicial, presentada por la U. de Chile, el profesor de la Facultad de Derecho de esta casa de estudios, catedratico Ricardo Claro Valdés".



Una nota explicando la situación en que se encuentra la Universidad de Chile, frente al Banco Chileno-Yugoslavo entregó el Rector Agustín Toro Dávila, al Ministro del Interior.

# Rebajan Tarifas Eléctricas en Campamentos de Emergencia

Quedó superada la situación por cobros de consumo de energía eléctrica en las poblaciones de emergencia, según informó el Director de la Oficina de Emer-gencia, Coronel Waldo

En el informe se acompaña también, un tarifado que rige desde el primero de enero del presente año y que contempla las aspiraciones y conveniencias de los pobladores.

'Ante los numerosos reclamos de los usuarios— señala la nota-CHILECTRA convino en rebajar la tarifa 09 a \$ 200 y crear la 04, por un valor de \$ 100.

El detalle del tarifado

es el siguiente: Tarifa 07: Veinte pesos mensuales (cuatro ampolletas, plancha y radio) Tarifa 08: Treinta pesos mensuales (se agrega

un televisor) Tarifa 04: Cien pesos mensuales (se agrega un

refrigerador) Tarifa 09: Doscientos pesos mensuales (se agregan toda clase de artefactos eléctricos tales como refrigerador, lavadora, cocina, etc).

 Los interesados deberán presentar declaración eslableciendo el nombre del afectado, el Nº de su carnet de identidad, su domicilio y la firma de dos testigos, que igual

La nota está firmada por el Director General Subrogante, Coronel Domingo Sepúlveda Díaz.

como el recurrente, deben identificarse con nombre, carnet y domicilio.

En la declaración, deben dejar expresa constancia que durante este invierno no usarán en los campamentos artefactos eléctricos (refrigerador, estufa, cocina, etc), que obliguen a CHILECTRA. a aplicarle la tarifa 0.9 establecida para campamentos de emergencia.

#### Publicadas listas

## iiA Reconocer Cuartel!!

Se informa a los ciudadanos de la clase 1958 y otras que se encuentran publicadas las listas de llamados a reconocer cuartel en el presente año. Estas listas pueden ser consultadas en odas las Unidades del Ejército, Carabineros, Cantones de Reclutamieno, Municipalidades y Oficinas de Correos del país.

Así le comunicó la Dirección de Reclutamiento y Movilización de las Fuerzas Armadas, en un oficio entregado a todos los medios de comunicación.

La nota está firmada

# Ante partido de fútbol del domingo

## Gobierno Exhortó a Hinchas a Mantener la Corrección

caminada a lograr que los medios de difusión y los aficionados en general observen tranquilidad frente al partido de fútbol entre Chile y Perú, formuló aver el Gobierno.

La declaración firmada por el Ministro Secretario General de Gobierno, General Hernán Béjares recuerda "a quienes corresponde transmitir y difundir las informaciones del evento y a los aficionados, que su comportamiento en todo instante debe enmarcarse dentro de los límites de la caballerosidad y correción". El texto del documento

es el siguiente:

1º Como es de conocimiento público, el próximo domingo 6 de marzo, se enfrentarán en el Estadio Nacional de Santiago, los Seleccionados de fútbol de Perú y Chile en la primera etapa de clasificación para el Campeonato Mundial de

2º La trascendencia deportiva que tiene para ambos equipos el resul-tado de dicho encuentro, ha despertado un creciente interés de los aficionados a este popular deporte, en ambos países, animados de naturales expectativas de triunfo.

3º El Supremo Gobierno, observa sin embargo, con preocupación que ciertos medios informativos a través de declaraciones y entrevistas a los participantes, contribuye a crear un clima de efervescencia altamenle inconveniente para el



General Hernán Béjares, Ministro Secretario General de Gobierno, entregó ayer una declaración sobre el partido de fútbol que jugarán mañana Chile y Perú.

normal desarrollo del encuentro y del comportamiento de los espectadores, y que podría derivar, de no medirse con opertunidad sus consecuencias, en hechos que posteriormente fueran de

4º El Supremo Gobierno, en cumplimiento de su deber de mantener el orden y la tranquilidad pública en todas las actividades de la vida nacional, recuerda a quienes corresponde trans que formula a la seremitir v difundir las informaciones de este partido, y a los aficionados, que su comportamiento en todo instante debe enmarcarse general, y que contribuirá dentro de los límites de la caballerosidad y correción, propios de una justa de marzo sea un recuerdo deportiva entre naciones imborrable de sana comhermanas; de manera que perencia física y prueba constituya un reflejo de la conducta de los participantes en la cancha de Perú.

respeto absoluto a las virtudes y esfuerzos del rival. Así, cualquiera sea el resultado del encuentro, los lazos fraternos de ambos países quedarán reforzados, como un ejemplar testimonio del elevado espíritu que anima a ambos seleccionados y del cual han dado innumerables pruebas, para bien del deporte, en jornadas inolvidables en diferentes es-

5º El Gobierno está cierto que este llamado nidad de los espíritus, será escuchado y comprendido por los medios de información y público en a que el espectáculo deportivo del domingo 6 de la inalterable unión de los pueblos de Chile y

#### DEPARTAMENTO BIENESTAR SOCIAL ARMADA requiere contratar Abogado

Grado 11 Escala Sueldos FF.AA.

REOUISITOS: - Experiencia Tribunales mínima 3

- Servicio Militar al día. - Edad 25 a 35 años.

Interesados presentar curriculum vitae al Departamento de Bienestar Social de la Armada Santiago, Santo Domingo 3998.

Claros indicios de la reactivación del país

# Alentadoras Medidas Económicas Anunció Ministro de Hacienda, Sergio de Castro

que dejan de manifiesto la reactivación económica del país y los claros indicios de la superación de la recesión, dio a conocer en mensaje dirigido al país, el Ministro de Hacienda, Sergio de Castro, por expresas instrucciones del Presidente de la

República. El mensaje del Ministro contiene importantes anuncios que ofrecerán optimismo a todos los sectores de la ciudadanía. Entre estos se cuentan: el país ha comenzado a sentir un desarrollo persistente con creciente estabilidad en todo sentido; superávit final en la balanza comercial que llega a los 459 millones de dólares; a contar de hoy, se ha procedido a revaluar el peso en un 10% con lo cual el valor del dólar que estaba hasta aver a \$ 19,75, pasa a valer \$ 17,77; se reducirá la tasa de encaje de los depósitos a la vista de 83% a 75%; aumento de la liquidez (mayor dis-ponibilidad de "dinero fresco") y baja de las tasas de interés; Banco Central otorgará un crédito por 45 millones de pesos a los Bancos de Fomento; se ampliará el crédito de preembarque de 120 a 150 días y el plazo de retorno de las divisas se aumentará de 90 a 150 días; se concederán 40 millones de dólares en avales —a través de CORFO- para adquirir bienes de capital en el exterior y otorgará 20 millones de dólares de crédito directo para financiar proyectos de inversión, y así diversás medidas destinadas a consolidar la economía y reactivar e incentivar el sector productivo na-

A continuación se reproduce textualmente el mensaje del Ministro de Hacienda:

Por instrucciones de S.E. el Presidente de la República, me dirijo al país para exponerle un conjunto de medidas que configuran una nueva fase del desarrollo de la política económica en marde el advenimient de las Fuerzas Armadas al Gobierno de la Nación.

Después de experimentar una situación de grandes sacrificios durante 1975 y que alcanzaron a prácticamente todos los chilenos, el país comenzó a levantarse lentamente. pero con sostenida seguridad durante 1976. Ya en el segundo semestre del año pasado y en lo corrido de éste, se ha observado un crecimiento más sostenido a tasas francamente alentadoras. Los progresos en materias de empleo, producción industrial, exportaciones y salarios reales, configuran un cuadro de avance que, por llevarse a cabo en una

saneada. prácticamente debe necesariamente persistir en el futuro y con cada vez mayor impetu.

La economía se encuentra en óptimas condiciones porque se han superado los desequilibrios tradicionales. La crisis de balanza de pagos se sorteó exitosamente, a pesar de los numerosos pronósticos en el sentido contrario. La inflación se encuentra cada vez más controlada, ya que los desequilibrios tradicionales de carácter fiscal y monetario tienden a desaparecer. La estructura de precios vigente es claramente superior a la tradicional y garantiza una forma de crecimiento sostenido hacia afuera, que es posible por la libertad de comercio exterior, por los adecuados niveles arancelarios y por el notable mejoramiento del tipo de cambio real respecto del pasado en nuestro país.

El saneamiento de la economía ha significado un cambio estructural fundamental, cuyos plenos efectos positivos recién comenzamos a experimentar.

Una economía sana posibilita un desarrollo. persistente con creciente estabilidad en todo sentido. Esto es lo que el país ha comenzado a sentir, particularmente desde mediados de 1976.

El Gobierno ha decidido consolidar lo avanzado, contemplando al mismo tiempo la necesidad de crear condiciones para un crecimiento aún más rápido.

Las medidas que enseguida anunciaré desarrollarán notablemente la actividad del sector productivo y la ocupación, creando condiciones para un incremento de la pensable para sostener e incentivar el desarrollo futuro. Estos avances se simulconcretarán táneamente con un decrecimiento significativo de la inflación, pero sin poner enpeligro lo ganado en materia de equilibrio presupuestario balanza de pagos, de contral financiero de las empresas del Estado y la moderación en la tasa de aumento de la cantidad de dinero.

El objetivo central, repito, es generar un desarrollo más acelerado con una significativa reducción del ritmo in flacionario; ello se logrará a través de las siguientes medidas que se tomarán en los sectores de comercio exterior, crediticio, tributario, previsional, agrícola e inversión extranjera.

#### SECTOR DEL COMER-CIO EXTERIOR

Es ampliamente sabido que la situación finan-ciera del país respecto del extranjero es realmente notable. Tenemos un persistente superávit en la balanza comercial y de pagos a pesar de haber tenido que enfrentar un servicio por deuda externa, generada en gobiernos anteriores, de cifras extraordinariamente altas y sin parangón en la historia económica de Chile. En efecto, durante 1976 el país tuvo un excedente de balanza comercial (exportaciones superiores a importaciones) ascendente a 416 millones de dólares y el superávit final

to preciso las medidas adecuadas y a que el país, con patriotismo v abnegación, supo enfrentar y aceptar los sacrificios necesarios para sanear su situación financiera internacional. Ello ha hecho posible que nuestro acceso al crédito externo sea cada vez mayor y en condiciones de costo y plazos crecientemente favorables.

Esta situación hace posible lograr una mayor desaceleración de la inflación conjuntamente con un desarrollo más acelerado de la economía por

SERGIO DE CASTRO

inversión privada indis- de Balanza de Pagos ascendió a 459 millones de dólares a pesar de haber pagado por el servicio de la deuda externa -incluyendo amortizaciones e intereses tanto de corto como de largo plazomás de 1.000 millones de dólares. Las perspectivas para el año 1977 son aún mejores pues las expor--excluyendo las del cobre- siguen creciendo a un ritmo alto sostenido demostrando la bondad de la política económica en aplicación que ha mejorado la eficiencia productividad de la economía chilena transformándola en plenamente competitiva en los mercados mundiales. Los embarques de exportaciones de enero de 1977 superan en 55% a los del mismo mes de 1976; los embarques hasta solamente el 18 de febrero de 1977 ya superan en más de 10% a los de todo el mes de febrero de 1976. Estos excelentes resultados se deben a que el Gobierno

supo tomar en el momen-

la vía de un ajuste del tipo de cambio que génere, para 1977, una balanza de pagos más equilibrada que la de 1976 o con un pequeño déficit fácilmente finan-

Hoy hemos procedido a revaluar el peso en 10 % por lo cual el dólar, que está en \$ 19,75, pasa a valer \$ 17,77. Entre el de marzo y el 4 de abril el tipo de cambio aumentará en 4% y entre el 5 de abril y el 4 de mayo el tipo de cambio aumentará en 3%. Para los períodos siguientes el reajuste del tipo de cambio se hará en la forma ya habitual y corresponderá a la inflación habida en el mes anterior.

Esta medida significa una baja importante en el costo de las importaciones tanto de insumos como de bienes finales y por lo tanto, ocasionará una baja de costos de producción de numerosos productes junto con un freno natural a las posibilidades de alzar los

precios internos por parte de los distintos productores nacionales. Abaratará también, por otro lado, el precio interno de todos los productos exportables. El resultado será un mayor volumen de importaciones a costos más bajos, un freno a los precios internos de todos los bienes y un volcamiento hacia el mercado nacional de exportaciones sólo marginalmente eficientes; en otras pa-labras, el nivel de consumo de la población aumentará en forma importante, al mismo tiempo que se disminuye el ritmo inflacionario. Este aumento de demanda agregada se traducirá necesariamente en una mayor actividad nómica, va que la libre importación a un tipo de cambio más bajo será un control automático de las posibilidades de alzas de precios, y, en consecuencia, la mayor demanda se traducirá en crecimiento de la producción y del empleo más bien que de los precios.

Este freno automático a las alzas de precios, por el efecto moderador de las importaciones, junto con la menor emisión que significa la disminución de un superavit potencial de balanza de pagos o la creación de un pequeño déficit, nos permite avanzar más rápidamente en el camino para reducir las tasas de interés imperantes en el mercado.

Cabe señalar que aún después de esta revaluación que estamos anunciando, el tipo de cambio de paridad, que toma en cuenta la inflación externa, supera en más de 20% el tipo de cambio de paridad vigente en octubre de 1973 y es sólo ligeramente inferior al promedio imperante durante el segundo semestre de 1976. De este hecho se desprende que el efecto que la revaluación tendrá sobre las exportaciones chilenas será de poca envergadura. Esto es importante señalarlo porque el Gobierno está cons ciente de que, para un país pequeño como el nuestro, el desarrollo de nuestras exportaciones es uno de los factores dinámicos más importantes. Los hechos, por lo demás, así lo están demostrando.

#### SECTOR CREDITICIO

Se reducirá la tasa de encaje de los depósitos a la vista de 83% a 75% a partir de hoy. Esta medida significa un importante aumento en la liquidez de la economía y acarreará una baja de las tasas de interés. En la medida en que la mayor actividad económica inducida por el conjunto de las medidas tomadas por el Gobierno vayan exigiendo aumento de liquidez, el Banco Central continuará con la reducción de tasas de encaje -tanto a la vista como a plazo- hasta llegar a niveles razonables que permitan una fuerte reducción de las tasas de

El Banco Central otorgará un crédito por \$ 45 millones a los Bancos de Fomento.

El crédito de preembarque para los exportadores se extenderá de 120 a 150 días y el plazo de retorno de las divisas se aumentará de 90 a 150

Se intensificará la obtención de líneas de crédito de mediano y largo plazo en el exterior, para financiar la importación de bienes de capital. De la misma manera se generalizará la concesión de líneas de créditos a bancos del exterior, para financiar a importadores extranjeros que deseen adquirir bienes durables o de capital de origen chileno.

La Corporación de Fomento concederá 40 millones de dólares en avales para acquirir bienes de capital en el exterior y otorgará 20 millones de dólares de crédito directo para financiar proyectos de inversión.

El Banco del Estado, por su parte, operará activamente en el financiamiento de proyectos de inversión, utilizando los recursos que capte a través de sus cuentas de ahorro reajustables.

Se tratará a lo largo del presente año, de eliminar poco a poco los refinaciamientos que el Banco Central ha otorgado tradicionalmente a empresas del Estado, el sector privado y el Sistema Nacional de Ahorros y Préstamos. Ello es imprescindible para anular la expansión monetaria aún existente y que sostiene la tasa de inflación.

Respecto de las empresas del Estado se seguirá manteniendo un control estricto, a través del Ministerio de Economía, de modo que como conjunto, no incrementen su endeudamiento en el mercado de capitales ni signifiquen emisión de parte del Banco Central.

CU

per ta en de bi de dr

En relación con el financiamiento habitacional, se incrementará paulatinamente los recursos para el SINAP y la banca, de forma tal de satisfacer crecientemente las necesidades de adquisición y reparación de viviendas. Se racionalizará la operación del SINAP, disminuyendo sus costos de operación y en consecuencia los costos para los usuarios. La cuenta de ahorro se mejorará y se procederá a

The same Wante as the

emitir títutos atractivos de ahorro que canalicen nuevos recursos al sis-

#### SECTOR TRIBUTARIO

Las medidas reactivadoras adoptadas serán complementadas con medidas tributarias que importan un sacrificio de ingreso fiscal destinado a aumentar la inversión y a generar una mayor actividad del sector privado de las empresas

El Gobierno ha decidido adelantar las rebajas tributarias de Primera Categoría que fueron anunciadas el año pasado. En efecto, la tasa de 18% imperante para el año tributario 1977 se rebaja a 15% y la de 12% para 1978 y 1979 se reduce a 10% para 1978 y años siguientes.

La rebaja de la tasa de Primera Categoría significará lo siguiente: Para el año tributario 1977, que corresponde a rentas del año calendario 1976, los contribuyentes que, este concepto, aprovisionaron metódicamente sus impuestos calculando una tasa de 18% al momento de la declaración anual y que por lo tanto no habrían tenido excesos de aprovisionamiento, tendrán una devolución equivalente al 3% de la base imponible de Primera

Dicha devolución podrá ser imputada al pago de cualquier impuesto.

Respecto de las rentas del año calendario 1977 y posteriores se aplicará una tasa de Primera Categoría de

Estas medidas se traducen en una fuerte disminución de la carga tributaria. En efecto, las rentas del año 1975 experimentaron una carga tributaria directa de 62,2%; las rentas del año 1976 tendrán una carga de 52,4% y las rentas que se generarán durante 1977 experimentarán un peso tributario de 48,6%. Es decir, en tres años la carga tributaria directa se habrá reducido en un

El impuesto que afecta las transferencias de bienes raíces urbanos y rurales se reduce de 8% a

La pérdida de ingresos medidas mencionadas beneficiarán a los contribuyentes honestos que cumplen fielmente con el pago de sus impuestos. Para compensar esta pérdida, se confía en los mayores impuestos que generará el mayor ritmo de actividad económica, pero fundamentalmente en un mejoramiento sustancial de los controles encaminados a eliminar de cuajo la evasión tributaria. El Gobierno ha decidido tomar las más drásticas medidas para lograr este objetivo.

La función de control del Estado será reforzada notablemente y se invertirán todos los recursos que sean necesarios para llevar ante la Justicia a los evasores y delincuentes y

lograr que se les apliquen sin contemplaciones las más severas penas que las nuevas leyes tributarias contemplan. Este reforzamiento de recursos financieros, humanos, de computación y administrativos se hará extensivo a todos los organismos estatales que tienen una función de control.

#### SECTOR PREVISIONAL

La tasa de cotización al Fondo Unico de Prestaciones familiares se rebajará de un 25% a un 21%. El efecto de esta medida es el de reducir el costo de contratación del factor trabajo y, en consecuencia, tendrá un doble efecto de disminuir los costos de producción y de incentivar la contratación de trabajadores disminuyendo así la tasa de desempleo.

#### SECTOR AGRICOLA

Creemos importante

referirnos en este momen-

to de aceleración del rit-

mo de la actividad económica, a la situación de un sector que esta política económica rescató para el desarrollo, desde una situación de postración en que se encontraba por decenios. Se trata de la actividad agropecuaria. Pensamos que su potencial de desarrollo es inmenso, lo que se confirma una vez más en la actualidad, al observar los incrementos substanciales en los rendimientos y en la exportación no tradicional. La agricultura debe modernizarse y tecnificarse y para ello es indispensable que trabaje en condiciones competitivas al igual que el resto de los sectores productivos. Los subsidios y las ayudas estatales terminan por matar la iniciativa privada, pues convierten a los empresarios en burócratas y crean sectores favorecidos, lo que atenta contra las normas de equidad y eficiencia que inspiran la política del

Deseamos una agricultura dinámica que sea la base del desarrollo futuro. Para ello lo único eficaz es la mantención de reglas de juego claras que puedan sostenerse a través del tiempo. Las únicas reglas que tienen estascaterísticas son las del mercado abierto y compe-titivo y hacia ello nos fiscales que significan las dirigimos. El Estado intervendrá en el futuro a través de bandas amplias de precios para la remolacha, el trigo y el

En la actual temporada se abrirán poderes compradores para el maíz, el arroz y la maravilla, además del trigo que ya está operando.

Se hará además un esfuerzo especial para obtener recursos de largo plazo, como se ha venido haciendo para los casos de la ganadería, plantaciones, bosques y otros.

La primera preocupación de este Gobierno y esta política es la defensa del consumidor chileno. Pensamos también que, en definitiva, esta es la única política de real defensa en el mediano y

largo plazo para el derecho a percibir utiproductor realmente

#### SECTOR INVERSION EXTRANJERA

Con la experiencia acumulada en los últimos años y dado el retiro de Chile del Pacto Andino, el Gobierno ha decidido modificar el D.L. 600 sobre inversión extranjera.

Se trata de agilizar, las negociaciones y decisiones de inversión por la vía de eliminar la excesiva discrecionalidad burocrática del antiguo D.L. 600 que, en definitiva, atrasada infinitamente las decisiones ante la esperanza siempre abierta de los inversionistas extranjeros —y de sus asesores— de extraer mayores franquicias y privilegios prolongando y ampliando el nivel de las negociaciones. Por esta razón Chile ofrecerá al potencial inversionista extranjero amplias facili-dades de ingreso pero bajo reglas y condiciones conocidas y no cambiables de acuerdo al mayor o menor éxito en las negociaciones con las autoridades nacionales. Estamos ciertos de que esto permitirá la concreción rápida de proyectos muy largamente demorados por instancias meramente administrativas.

#### COMENTARIOS FI-

La economía ha venido creciendo satisfactoriamente los últimos trimestres y lo hará aún más en los próximos como resultado de las medidas hoy anunciadas. Ello sin embargo, no significa que en todas las actividades o empresas ocurra lo mismo. Se ha producido un vuelco substancial en la estructura de precios y las condiciones de comercio y ello ha creado incentivos en las actividades que al país verdaderamente le convienen, desincentivando otras que es necesario abandonar para siempre. Por ello no debe extrañar que el crecimiento no sea parejo entre las diversas líneas de producción. Han habido procesos productivos que han tenido que desaparecer o reducirse. Quedan todavía algunos a los que ocurrirá algo similar. Felizmente el empresario chileno es versátil y eficiente y la gran mayoría de ellos ya se ha adaptado a las nuevas condiciones.

Las dificultades no logran obscurecer la transformación de fondo que se está realizando y que es la que posibilitará un crecimiento rápido y persistente. De hecho los frutos ya comienzan a observarse en el desarrollo sin precedentes de las exportaciones no tradicionales y nuevas líneas en la actividad industrial, agropecuaria, minera y de servicios en general.

La nueva estrategia de desarrollo comeinzasa tener éxito y seguirá imponiéndose a pesar de las protestas de los tradicionalistas que añoran los tiempos en que los fracasos comerciales terminaba pagándolos el Estado. El empresario tiene todo el

tidades por los riesgos propios de los negocios. Si desea asumirlos, prefiriendo que el Estado le cubra los riesgos, no puede pretender ser em-

La inflación va disminuyendo rápidamente y esta tendencia se reforzará por las medidas cambiarias decididas por el Gobierno, de modo que el que persista en ajustar exageradamente los precios no podrá quejarse de falta de demanda o que los negocios están

La tasa de interés, si bien se ha reducido es aún elevada y permanecerá así por algún tiem-po. Esto debe entenderse de una vez por todas y si bien con las medidas descritas la reducción se acelerará, no es conveniente volver a jugar al endeudamiento ilimitado.

El costo de la irresponsabilidad no será asumido por el Estado sino por los irresponsables. La autoridad se ha preocupado sólo de los pequeños ahorrantes, a los que continuará defendiendo básicamente mejorando el control y la información. La Superintendencia de Bancos e Instituciones Financieras continuará adaptándose a las nuevas condiciones, ejerciendo un control más férreo sobre el comportamiento financiero y creando mecanismo de información más adecuados para el público.

Quiero finalizar esta intervención haciendo llegar el reconocimiento del Gobierno a los chilenos por los sacrificios que han debido hacer para res-catar al país de la increible situación a que llegó, después de tantos experimentos económicos fallidos. Deseo señalar a los consumidores y trabajadores de nuestro país, que esta dura política económica es en su beneficio, como comenzarán a comprenderlo paulatinamente. El crecimiento sostenido y sobre bases sanas y realistas que significa más empleo y mejores ingresos, es la única garantía seria de progreso y bienestar, Aquí no hay triquiñuelas artificiosas para dar la sensación o imagen de progreso. Tampoco hay un uso irresponsable de recursos externos o sobre precios del cobre para mantener artificialmente altos niveles de consumo. Lo que hoy tenemos y tendremos en adelante es exactamente el fruto de lo que somos capaces de realizar.

Muchos se sorprenderán y se sorprenden de ver cómo la economía crecerá con más estabilidad y con incrementos importantes en la ocupación y en las remuneraciones reales para la gran mayoria. Resultará, sin embargo natural ver cómo el país progresa, puesto que el sentido común y la experiencia de otras eco-nomías, indican que la única forma responsable de crecer es hacerlo basado en el trabajo, el ahorro y, en general, el esfuerzo de todos los habitantes.

# Hora del Cierre

Contra Banco Chileno-Yugoslavo

# Universidad de Chile Presentó su Denuncia

#### Por saneamiento moral

Chile dejó presentada a últimas horas de la tarde de ayer su denuncia contra el Banco Chileno Yugoslavo, en el Primer Además, el oficio hacía Juzgado del Crímen de ver la conveniencia de Mayor Cuantía de San- obtener el arraigo de los

No se especificó cuál es esta acción judicial, pero sus términos se desprenden del oficio que el rector de la Corporación, General Agustín Toro Dávila, había enviado al Ministro del Interior.

En ese documento la máxima autoridad universitaria planteaba al Ministro General César Raúl Benavides la negativa del Banco a liquidar los Bonos Hipotecarios

La Universidad de Reajustables que la Corporación le había entregado por la suma de 7 millones 900 mil pesos.

ejecutivos del Banco, para impedir que salgan del territorio nacional mienel delito que se invoca en tras se investigan los

> La querella fue presentada por el propio Rector General Agustín Toro Dávila, que personalmente se hizo presente en el tribunal.

Acompañado por el abogado Ricardo Claro ingreso a la Secretaría del Primer Juzgado, donde dejó estampada la denun-

# 28 Heridos en Choque de un Tren con un Trailer, en Teno

Un espectacular accidente se registró en la tarde de ayer en la provincia de Curicó, dejando un saldo de 28 heridos.

A cuatro kilómetros de distancia del poblado de Teno se encuentra el cruce ferroviario Aurora que no tiene guardavía.

Por esa parte cruzaba el camión trailer patente PS-302 de Quinta Normal, que llevaba en la rampla una pesada grúa de acero destinada a la ENDESA. Su chofer era José Manuel Briceño Saavedra de 54 años, de Santiago.

Según sus declaraciones una de las ruedas del camión se atascó entre los durmientes cuando detrás de una cerrada curva apareció el automotor 502 conocido como el Flecha del Sur, manejado por el maquinista Carlos Miranda Acevedo que había partido desde la ciudad de Talca con destino a la estación de Alameda.

A consecuencias del accidente el chofer del camión quedó gravemente herido y cerca de 30 pasajeros que viajaban en el automotor.

La línea ferroviaria quedó destruída en más de 200 metros y hasta esta madrugada el tráfico de trenes estaba interrum-

Al sitio del espectacular accidente concurrió desde los primeros momentos el Capitán Comisario de la Tercera Comisaría de Teno, Raúl Pazols, quien dispuso el traslado de las víctimas a los centros asis-

También llegó desde Curicó el Prefecto subrogante Mayor de Carabineros, Rubén Mendes Alvarez. La lista completa de las víctimas es la siguiente:

HERIDOS GRAVES: José Briceño Saavedra, chofer del camión; Zoila Reyes Cabrera de 67 años; Erika Medina Valderrama, 25; y Dionisio Villar Carcamo. Todas estas personas están internadas en el hospital de Curicó.

HERIDOS MENOS GRAVES: Genzale Serich Ramírez, 18 años; Pedro Navarro González, cinco años y su hermanito Eduardo, de siete; Alejandro Aguirre Farías, cuatro años; Marta González Castro, 27; Pedro Bravo Bravo 23; y Fernando Núñez Fuenzalida de 25. Todos estos heridos quedaron en el hospital de Curios y Teno

LESIONADOS LE-VES: Trinidad Núñez Valderrama, 72 años; Dionisio Villar Carrasco, 69; José Martínez Rojas, 24; Héctor Valencia Herrera, 36; Mercedes Fuenzalida Fuenzalida, 45; Mario Saavedra Duarte, 26; Oriana Figueroa Pérez 21; Eduardo Choque Espinoza, 44; Carlos Miranda Acevedo, maquinista del tren. Alicia Cornejo Henriquez, 26; Ana Reyes González, 37; Erick Bustamante Lobos, 47; Antonio Guajardo Reyes, 24; René Torres Lucero 29; Jaime Toloza Godoy, 43; Orfelina Leiva Madariaga, 47 y Carlos Salinas Mayo de 29.

El anuncio lo hizo el Presidente de la Institución

# En Breve Será Presentado al Gobierno Proyecto de Planta de LAN

¿A qué distancia está Madrid de Chile?

"Madrid está a 15 horas y cuarenta minutos de vuelo y a 712 dólares de

Buena y novedosa respuesta. Así se miden en este momento las distancias a los diversos lugares del planeta. Y así lo hace la Línea Aérea Nacional que ha aprendido lo que durante 48 años la aviación civil le ha enseñado. Lo señala el Presidente de la Institución, General Germán Stuardo en su discurso prenunciado con motivo de cumplir 48 años de existencia, en una ceremonia realizada en Cerrillos a mediodía de

Junto a los máximos ejecutivos de la LAN, estuvieron presentes altas autoridades militares representantes de los Comandantes en Jefe de las tres ramas de las Fuerzas Armadas, Carabinero e Investigaciones. Además asistió especialmente invitado el Ministro de Transporte subrogante, Coronel (R) Enrique

La ceremonia comenzó a las 11,40 horas con el izamiento del Pabellón Nacional mientras el Orfeón de la FACH interpretaba el Himno Nacional cantado por el Coro de la Institución.

Inmediatamente después el Presidente de la Empresa, General Stuardo, pronunció un discurso de diez carillas en el cual señaló la importancia del transporte aéreo en el mundo de hoy, indicando que este avance enorme obliga a los transportadores a ofrecer servicios que no solamente satisfagan las demandas, sino que éstos sean seguros y puntuales, modernos y atractivos.

Más adelante expresó "en un mundo cada vez más competitivo en el que el factor tiempo juega un papel principal, el transporte aéreo rápido y seguco se ha transformado en pocos años en el principal medio de comuricación para el contacto personal, vital entre los

La Aviación comercial -dijo- enseñó al hombre otra geografía, en la que el mundo tiene una dimensión más pqueña y en el que las distancias pueden medirse en horas y no en semanas y meses como antes. Pero, al mismo tiempo, la eada vez mayor importancia que tienen los costos en un mundo que se rige por un sistema de economía de mercado, nos ha enseñado que las distancias a los diversos lugares del planeta, pueden también medirse en dólares. Así podemos decir con propiedad, que Madrid, por ejemplo, está a 15.40 horas de vuelo y a 712 dolares de distancia"

• La década del 70 ha contemplado el punto más alto de desarrollo en el transporte aéreo comercial y al mismo tiempo la mayor crisis que lo haya afectado en su existencia.

'Si consideramos el caso de Chile, dice el General Stuardo país hacia el que operan 15 líneas aéreas extranjeras, además de LAN-Chile podemos observar que la oferta semanal de asientos autorizados. la ocupación media, solamente llega a un 25 %. Si consideramos que el punto divisorio entre financiar o no una operación aérea es sobre un 50% de ocupación, podemos facilmente deducir que este exceso de oferia de asientos es perjudicial para las Empresas. distorsiona el mercado y se presta a

prácticas que a la larga significan el no financiamiento del servicio de transporte aéreo"

Respecto al mayor o menor éxito de una empresa de transporte aéreo, el Presidente de la LAN asegura que depende en gran medida de la importancia que le otorgue su Gobierno y en la politica que aplique en apoyarla, además de su propia capacidad, por supuesto. De esto depende para proyectarse en el mundo.

• Después de tres años de rectificación económica. la LAN ha reducido su orgánica a un tamaño apropiado. ha aumentado el número de sus aviones de gran capacidad, eliminando los no apropiados y que empezaban a quedar obsoletos. Para

vano, la LAN continuará aplicando una estricta racionalización y las medidas más enérgicas de control de sus gastos e inversiones, ya que aun queda un camino por recorrer. Sin embargo, los trabajadores de la Empresa pueden estar tranquilos porque los momentos de incertidumbre han pasado. "El esfuerzo realizado permite asegurar la estabilidad en el trabajo - enfatiza el General Stuardo- y la plena confianza en el futuro de la Empresa y de sus trabajadores y en breves días más se presentará para la aprobación del Supremo Gobierno, el Proyecto de Planta de 1977 que contemplará las

su personal

necesidades económicas de



Germán Stuardo.

# Volando muy Alto, LAN Celebra 48 Años

¡Su atención por favor! "Línea Aerea Nacionat anuncia la salida de su vuelo..., con destino a Buenos Aires.

Diez millones de personas han escuchado la agradable voz que anuncia en el aeropuerto la salida de un avión LAN y empieza a despedirse de sus seres queridos para emprender un viaje "con amistad". Son 17 ciudades de 14 países los que conforman la ruta habitual de LAN CHILE: tres continentes separados por los dos océanos más extensos del globo que reciben la visita periódica de la Línea Aérea Nacional.

Hov cumple 48 años de existencia.

Su creador fue el General Arturo Merino Benítez. Hoy preside la institución el General de Aviación Germán Stuardo de la Torre.

La preocupación del General Merino los meses que precedieron al 5 de marzo de 1929 fue realizar 36 vuelos hasta Arica ubicada a más de 2 mil kilómetros de Santiago, doce de ellos con pasajeros. Cargados de optimismo despegaron desde El Bosque, el día 21 de enero de ese año, los diez Moth que iniciarían el servicio de postas. Pero un nubarrón se interpuso en el alegre vuelo. En la primera etapa que abarcaba hasta Ovalle, des-cendieron dos, uno de ellos averiado, para no volver a volar. Dos días después otro tiene un aterrizaje de emergencia en Pueblo Hundido. Por acudir en socorro de este avión otro quedó inservible: en suma cuatro aviones menos y otros tantos percances que debieron silenciarse para que no se arrepintieran los aspirantes de pasa-

Y llegó el gran día. 5 de marzo de 1929. Se creó la Línea Aeropostal Santiago-Arica como una dependencia de aviación militar.

A las 8,30 de la mañana el teniente Arturo Meneses inició el viaje inaugural con el Moth Nº 9 llevando como pasajero: a Arturo Benavides. Decoló en El Bosque con rumbo a Ovalle. Al esperado acto asistieron el Presidente de la Re-pública de entonces,

General Carlos Ibáñez del

Campo, los Ministros del

Interior, de Guerra, de

Marina, el Director

General de Correos y el Jefe de los Servicios de Aviación, comandante Arturo Merino Benitez. En una valija roja es-

pecial se había acondicionado toda la correspondencia. La ceremonia de rigor primero, luego las despedidas y por fin en vuelo.

Al llegar a Ovalle, la primera etapa, la valija fue entregada al teniente Ramón Lisboa. Este hizo su tramo sin problemas hasta Copiapó, donde aguardaba el teniente. Julio Fuentealba. Otro viaje, ahora rumbo a Antofagasta, en una máquina "fresca". Ya estaba por caer la noche, por lo que el teniente Carlos Baldeig, debió esperar hasta el alba para cubrir los últimos tramos. El 6 de marzo, por le tanto, Baldeig, voló a Iquique para dejar la valija a cargo del teniente Emilio Larrain, quien pauso fin en Arica al exitoso inicio de la Línea Aeropostal Santiago

Arica. Anécdotas hay muchas. Los pilotos comentaban luego lo difícil que era el segundo tramo. Ovalle-Copiapó, por las fuertes turbulencias que amenazaban al mediodía. Y otra: como el tramo entre Copiapó y Antofagasta era demasiado largo para la autonomía del Moth, el piloto debía llevar afirmada entre sus rodillas, una lata de 18 litros de bencina. A mitad de camino descendía en una de las tantas caldeadas planicies del Desierto de Atacama para reabas-

Cada salida del avióncorreo era nerviosamente comunicada a través del Telégrafo del Estado. Pero este aviso nunca llegó antes del avión a su destino.

El 17 de marzo, doce días después de la inauguración oficial se produjo el primer percance serio. Un golpe de viento invirtió en el aire al Moth No 2, precipitándolo a tierra a 30 kilómetros de la Estación Varillas, al sur de An-tofagasta, Julio Fuentealba, su piloto pereció y el mecánico Alberto Rebolledo sobrevivió cuatro días antes de lograr ser rescatado. Se dice que luvo que arrastrarse hasta la linea del ferocarril y derribar un poste telegráfico para llamar la atención de los grupos de auxilio.



El Ministro de Obras Públicas subrogante, Simón Figueroa, el Director General de Metro, Edgar Koster y el Director de Obras Civiles del Metro, Fortunato Culaciatti, durante la visita inspectiva que realizaron a la estación Salvador.

En el Metro

# "Marcha Blanca" Inician en

Con el objeto de comprobar las medidas de seguridad adoptadas, desde el lunes hasta el 30 del presente mes, comenzará a realizar la llamada 'marcha blanca'' el tren al ramo oriente de la Linea Nº 1 del Metro de Santiago, entre las estaciones Moneda y Salvador.

Esta "marcha blanca consiste en hacer circular los trenes en forma coninua v normal dentro de una programación diaria

del Metro, sin pasajeros. La información la proporcionó al Ministro subrogante de Obras Públicas y el Subsecretario titular de esa cartera. Simón Figueroa Martínez, el Director General de Metro, Edgar Köster Frank, en el curso de una

visita realizada a las obras

del tramo. El Ministro y el Direcfor General de Metro observaron las faenas que se realizan en superficie, a un costado de la Estación Salvador, donde se construye una variante de Avenida Providencia que utilizará la locomoción

colectiva que deje pa sajeros en ese lugar, para su posterior transporte al centro en trenes del

Con el uso de esa variante - que consiste en una calle en forma de retornar hacia el oriente por Providencia, sin mayores dificultades.

El Ministro y el Direc-

tor subieron a uno de los trenes de prueba, en el cual se realizaron diversas

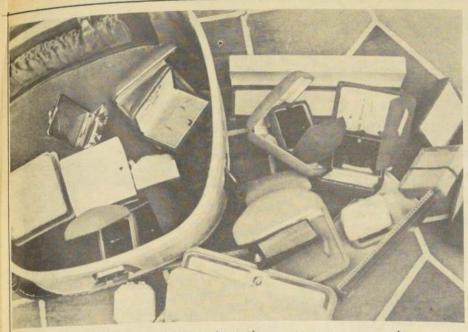
El Director General de Metro informó, además, que la Estación Universidad de Chile, que consta de varios niveles, será terhoja de trébol- pueden minada entre los meses de los buses y microbuses -junio y julio de este año, por lo que ahora no se permitirá la bajada y subida de pasajeros en ese

## Director del Metro Viaja hoy a Francia

A Francia viajará hoy el Director General del Metro, Edgar Köster Frank, con el objetivo de participar en negociaciones destinadas a finiquitar otro crédito por 10 millones de dólares para dicho servicio.

Similar cantidad otorgó a la Dirección General del Metro en 1976 el Banco Nacional de París, junto con el Banco de los Países Bajos y el Banco de Crédito de Suiza, lo que permitió acelerar los trabajos del tramo oriente de la Línea Nº 1, que será puesto en servicio el 31 del presente.

El Director General del Metro, que irá acompañado del Director de la Dirección Mecánica, Carlos Silva, se reunirá además con personeros de SOFRETU, firma asesora, y representantes de las firmas francesas proveedoras de implementos



Veinte de los estuches vaciados por los audaces monreros que desvalijaron la casa del comerciante Domingo Trigo Rodríguez. Las joyas que estaban en estos pequeños cofres de terciopelo valen cuatrocientos mil pesos.

# Ola de Robos en la Villa Santa Elena

Más de quince desmanes de ladrones en menos de sesenta días

De un tiempo a esta parte, las casas cerradas con buenas chapas y cadenas con candados están siendo atractivo imán para audaces ladrones catalogados por la policía como monreros.

alija

ente

hizo

una

es-

para

6 a

a al

ban

ertes

1. Y

ntre

gasta

ara

de

ado.

ca

a su

doce

de

aire

cipi-

30

ción

An-

teal-

v el

Re-

atro

que

has-

ril y

tele-

la s de

1977

Los delincuentes actuaban antes al amparo de la noche.

Ahora el método es completamente diferente: asaltan a pleno día.

Como parademostrar la prepotencia y el gran acopio de su audacia han centralizado como campo de operaciones la tranquila y residencial "Villa Santa Elena", ubicada al comienzo del paradero siete en la prolongación de la Avenida Vicuña Mackenna.

En Santiago cada 24 horas se registra un robo de importancia, lo que significa para la policía iniciar una investigación en igual lapso de tiempo y para los jueces abrir un nuevo sumario.

Los funcionarios del Laboratorio de Policía Técnica deben realizar los peritajes de rigor en el menor tiempo

Toda esta complicada maquinaria se pone en marcha cada vez que alguien se presenta a denunciar un delito de robo o

Pero esta maquinaria está comenzando a descomponerse por el exceso de

Carabineros del sector donde está ubicada la "Villa Santa Elena" han recibido la denuncia de más de quince robos sobre los cuales se han proporcionado antecedentes y detalles.

El más sobresaliente ha sido el registrado en una de las primeras casas; en la Lateham donde hay un corpulento niendo joyas. perro policial

dentro de un pedazo de carne.

El celoso guardián de la casa estuvo cantidad de millones. aletargado por varias horas. Los lapropiedad

Latchman.

En esta residencia se consumó un botín. cuantioso robo de joyas avaluadas en más de cuatrocientos mil pesos.

Los maleantes formaron un grupo de ubicada en la calle Santa Laura. cuatro delincuentes que se apoderaron donde para penetrar a las piezas ineriores rompieron vidrios, tragaluces y una püertal de la cocina.

Para llegar hasta el dormitorio sacaron todo el marco de una puerta y despedazaron a golpes una muralla es-



Completamente acongojado el comerciante Domingo Trigo relata a "El Cronista" los pormenores del audaz y espectacular asalto de su domicilio. Otro vecino que también ha sido víctima de los ladrones confirma sus declaraciones.

De allí, los delincuentes vaciaron un esquina donde comienza la calle Ricardo necessaire repleto de estuches conte-

De los closets Los ladrones le lanzaron, a través de la tir y ropa blanca importada, avaluadas reja del antejardín, una pildora sedante en más de cien mil pesos, sin contar los daños materiales que suman otra buena

La señora Inés Contreras de Trigo es drones sin tropiezo alguno saquearon la la más afectada con el robo.- Su colección de joyas de oro y platino repujadas La última denuncia fue hecha hace de brillantes y diamantes desapareció.

escasas horas por el comerciante Domin- Varios vecinos vieron a los ladrones go Trigo Rodríguez, domiciliado en la cuando salían de la casa y pasaban a casa 1854 de la misma calle Ricardo través de las rejas cuatro enormes cajas de cartón que utilizaron para ocultar el

El matrimonio es propietario de la Fuente de Soda "Los Diablos Rojos",

Moradores de la misma calle se acerde la residencia a las tres de la tarde, caron ayer a "El Cronista" para manifestarnos su preocupación por la continuidad de losactos delictuales. Nos manifestaron que la ausencia de carabineros es aprovechada por pandillas de maleantes que asaltan las propiedades para saquearlas completamente y cometer toda clase de fechorias.

# Chubretovic es Víctima del Grupo Fluxá, Según su Abogado

En la Sexta Sala de la Corte de Apelaciones, el abogado Manuel Guzmán Vial. expuso su alegato en el cual solicitó se revoque el auto de reo por el delito de estafa de su cliente Carlos Chubre-tovic, recluido en el Anexo Capuchinos de la Cárcel Pública.

Carlos Chubretovic está acusado de captar dineros de terceros para el Banco Osorno y la Unión durante la administración de Fluxá y Yaconi, y de haber engañado a numerosos depositantes. Chubretovic se desempeñaba como captador de capitales en dicha entidad

El abogado Guzmán a lo largo de su alegato expresó que fundamenta sus acciones en el hecho de que no existen actividades fraudulentas encaminadas a engañar a las personas que aparecen perjudicadas.

Hizo además una exposición relacionada con el vinculo existente entre Francisco Fluxá y los Yaconi, Bruno y Vittorio, explicando que se conocieron mientras los tres se desempeñaban como dirigentes deportivos. Francisco Fluxá como presidente de Unión Española, Vittorio Yaconi en Deportes Concepción y Chubretovic en Naval de Talcahuano.

En relación al Banco Osorno, manifestó el abogado Guzmán que a fines de 1975, el grupo Fluxá Yaconi adquirió un monto apreciable de acciones de dicho banco y Vittorio Yaconi le ofreció a Carlos Chubretovic el cargo de asesor del directorio, con el fin de darle una actividad más dinámica a las empresas de este grupo. Carlos Chubretovic era la persona indicada para este cargo ya que conocía a mucha gente y tenía experiencia.

El título de asesor del directorio fue irreal ya que nunca tuvo participación directa ni poder de decisiones dentro del Banco Osorno, sino que su carge era solo de carácter informativo, manifestó el abogado.

Añadió Guzmán que la forma en que operaba su clienté era como intermediario, entre el depósito de capitales y el banco. El dinero era recibido en principio por Bruno Yaconi, y los cheques se giraban contra una cuenta de Yaconi en el Banco del Estado. Estos cheques primero fueron firmados por Bruno Yaooni, luego por Pedro Valdebenito Calderón, para que por último fueran firmados por Hernán Genaro Anadaur Ayala, hoy encargado reo por estafa y detenido en la Cárcel.

"El principal perjudicado -señaló el abogado Guzmán- es el mismo Carlos Chubretovic, personalmente per-dió dos millones 300 mil pesos en estas operaciones

que eran el producto de la venta de bienes personales". Expuso que Carlos Chubretovic presentó una querella en contra de Fluxá y Yaconi y Andaur, al no recuperar su dinero.

Finalmente el abogado Manuel Guzmán solicitó al Tribunal de Alzada la revocatoria del auto de reo de Carlos Chubre-

La vista de esta causa por la Sexta Sala con-

los alegatos el abogado que representa al Consejo de Defensa del Estado expondrá ante los Ministros los antecedentes de esa

La Sexta Sala estuvo integrada por el presidente de la Corte de Apelaciones Carlos Letelier, y los Ministros Aldo Guastavino y Enrique

## Piden Ministro en Visita en Fraude de Automóviles

reunida en pleno en la mañana de ayer, acordó enviar antecedentes a la Corte de Apelaciones, sobre las numerosas denuncias de estafas presentadas por diversos afectados por casas de compra y venta de automóviles. La Corte de -Apelaciones, deberá decidir el nombramiento de un Ministro en Visita, conforme a lo solicitado por el abogado Washingion Sandoval, representante de los querellantes.

Hasta el momento el abogado Sandoval, tiene en su poder más de cincuenta casos de este tipo y piensa que seguirán aumentando ya que son numerosas las personas que lo llaman desde el norte y sur del país para dar a conocer esta si-

las diversas Entre irregularidades detectadas en la compra y venta de automóviles figuran las transferencias, lo que significa la firma del documento que acredita el "cierre" de una ope-

La Corte Suprema ración entre dos parti-cunida en pleno en la culares". Otro caso expuesto por el abagado Sandoval está relacionado con los particulares que dejaron su auto en parte de pago para adquirir otro mejor y se les entregaron cheques, los cuales al momento de cobrarse no tenían fondos o recibieron información que dicha cuenta fue cerrada. Muchas de estas casas de compra venta de automóviles no están registradas legalmente.

> Según declaraciones del abogado Sandoval "se detectó una maffia en los asuntos de compra y venta de automóviles usados, con características de escándalo". Las personas que fueron víctimas de esta nueva forma de operar en base a la estafa, perdieron sus automóviles y no recibieron nada en pago. Esta misma situación se investiga en relación a casas de automóviles que entregan autos nuevos y que funcionan sobre la base de oscuras negociaciones.

#### UNIVERSIDAD TECNICA FEDERICO SANTA MARIA CONCURSOS

Llámase a los siguientes Concursos de Antecedentes;

DEPARTAMENTO DE CIENCIAS DE LA COMPU-DEPARTAMENTO DE CIENCIAS DE LA COMPU-TACION: De un Profesor de Jornada Completa en el-Departamento de Ciencias de la Computación, área Inves-tigación de Operaciones. Requisitos: Ingeniero Civil, Mas-ter o Ph. P. con estudios de Investigación de Operaciones y Simulación. Mayores informaciones, favor solicitarlas al Dpto. de Ciencias de la Computación USM, Casilla 110-V, Valparaíso. Cierre del Concurso: lunes 14 de marzo, 12

FACULTAD DE QUIMICA, SECCION METALUR-GIA: De un cargo de Técnico Mecánico para laboratorios de apoyo mecánico, de la Sección Metalurgia. Requisitos: Título de Técnico de Mecánica Industrial. Cinco años de experiencia. Cierre de este Concurso: viernes 11 de marzo

DEPARTAMENTO DE BIENESTAR ESTUDIANTIL: De un cargo de Auxiliar Dental dependiente del Depar-tamento de Bienestar Estudiantil. Requisitos: Ser egresada de la Universidad Católica de Valparaíso o de la Escuela de Sanidad Naval o en su defecto de Instituciones que tengan el nivel de las instituciones citadas anteriormente. alud compatible con el servicio. Edad máxima 30 años, Enviar curriculum vitae y foto tamaño carnet. Cierre de este Concurso: lunes 14 de marzo de 1977, 12 horas.

BIBLIOTECA CENTRAL: De un cargo de Bibliotecario de Consulta en la Biblioteca Central de la Univer-sidad. Requisitos: Título de Bibliotecario. Excelente trato humano. Conocimiento avanzado del inglés y otros idiomas. Salud compatible con el cargo. Experiencia de un año en labores similares. Cierre de concurso: lunes 14 de marzo, 12 horas.

LOS INTERESADOS EN ESTOS CONCURSOS DEBEN ENVIAR SUS ANTECEDENTES A LA DIRECCIÓN DE RECURSOS HUMANOS, CASILLA 110-V, VALPARAISO. DIRECTORA DE RECURSOS HUMANOS





# Lento Caminar del Vacuno se Transforma en Loca Carrera del Precio de la Carne



"Esta es la temporada en que el agricultor gana-

"Esta es la temporada en que el agricultor ganadero, criançero o como quieran llamarlo ha ganado más dinero. Como ha estado mala la agricultura se están salvando por la crianza de ganado que en esta temporada ha obtenido los mejores precios en los, remates", opina el martillero Alejandro Wittwer.

"Desde el Invierno pasado a esta fecha, la carne recuperó su precio normal y ha convertido esta profesión en un negocio que, ofrece dividendos aceptables, si éste es administrado en forma eficiente. La carne se encarece por la excesiva cantidad de intermediarios que intervienen en la larga cadena. . . Si se aliminaran algunos eslabones y se pudiera rematar en las provincias mandando la carne convenientemente envasada, el consumidor obtendría un mejor producto y a un precio más bajo y con la garantía que si quiere comer lomo va a obtener. . . lomo, por ejemplo", declara el agricultor, criancero y engordero, Juan Bidegain de la comuna María Pinto del departamento de Me-



"Los precios se han mantenido con una tendencia al alza, pero son muchos los gastos en que incurre el industrial o carnicero antes de sacar el ganado del remate. La prensa juzga con mucha ligereza cuando opina que nosotros nos llevamos la mejor "tajada", si me dejara que le hiciera una larga explicación, con calma, de los gastos en los que nosotros incurrimos, se darían cuenta que no es tanto lo que ganamos", manifiesta José Vásquez, industrial de la carne. Dueño del Frigorífico Buzeta, criador de ganado y quien tiene también carnicerías para la venta directa al público.



"Los tres cuartos de los carniceros del Matadero de Santiago están a punto de la quiebra. La carne está demasiado cara y la gente no la compra por su excesivo precio. La solución - a mi entendersería organizar una cooperativa con los dueños de carnicerías y comprar directamente al ganadero para eliminar tanto intermediario que encarece el producto", manifiesta el dueño de carnicería del Matadero de Santiago, Marcos González Correa.

'Los precios de la carne suben demasiado rápido. eria que no nay un suficiente control sobre los precios, éstos debieran congelarse por algún tiempo. Hasta donde yo sé, la causa principal del encarecimiento es la gran cantidad de intermediarios que intervienen en la larga cadena. Eliminando alguno de esos pa sos innecesarios, podría abaratarse el producto para que la gente la pudiera adquirir y el carnicero no estuviera al borde de la quiebra como sucede aquí donde soy cliente", opina la dueña de casa y cliente habitual del Matadero de Santiago, Argentina Castro.



# Informe

#### ENCUESTAS DE DIRINCO

La Dirección de Industria y Comercio (DIRIN. CO) puso en vigencia la resolución que sanciona a los comerciantes que no cumplan con los precios que ellos mismos proporcionan a este organismo en sus encuesperiodísticas. La medida tiene por objeto evitar que las informaciones entregadas a los encuestadores sean distorsionadas o carezcan de base real. En su artículo único, la resolución de DIRINCO señala: "El in-cumplimiento de los precios, periodo de vigencia de éstos o de cualquier otro antecedente proporcionado a la Dirección Nacional de Industria y Comercio, con motivo de las encuestas que realiza, tendrá el caràcter de infracción grave y será sancionado de conformidad con el Decreto Supremo número 1.262 de 1953 del Ministerio de Economía, Fomento y Reconstrucción demás disposiciones legales y reglamentarias vigentes"

#### PRECIO DEL

En 67,41 centavos de dólar cerró ayer el precio del cobre en la Bolsa Metalera de Londres, para las operaciones contado vendedor. El jueves la cotización había sido de 67,47 centavos por cada libra física de metal. En las operaciones a futuro el precio de ayer llegó a 68,36 centavos de dólar y en el mercado londinense se transaron 6 mil toneladas de cobre fino, con una tendencia apenas sostenida. La Comisión Chilena del Cobre informó en Santiago que de este modo el promedio de los precios diarios para marzo queda en 67,34 centavos de dólar, mientras que en lo que va transcurrido del año ese promedio llega a 64,30 centavos.

#### **CREDITOS** PARA EL

Banco Central de Chile contratará créditos externos por un monto de 10 millones de dólares los que destinará al financiamiento de la línea número 1 del Metro de Santiago hasta la Estación Salvador. Esta operación fue autorizada por el Ministerio de Hacienda. Para obtener estos empréstitos el Banco Central recurrirá, como agente fiscal, a los Bancos Nacional de París, de París y los países bajos y el First National Bank de Chicago. De esta manera, y siguiendo con la política de gobiérno, la capital podrá contar a fines del presente mes con un sistema ágil y expedito de

locomoción que recorrerá toda la Alameda Bernardo O'Higgins al ampliarse la línea uno del Metro de Estación Moneda hasta El Salvador.

#### TARIFAS DE TELEGRAMAS

En dos pesos quedó el valor por la entrega de telegramas a domicilio en todo el país, cualquiera sea la categoría de éstos, de acuerdo a una reso-lución del Ministerio del Interior aparecida en el Diario Oficial. Cuando se trata de más de un telegrama para el mismo destinatario, se cobrará dos pesos por el primero y un peso por cada uno de los restantes.

#### **EXPORTACIONES**

Exportaciones por 190 millones 800 mil dólares registró la Dirección de Comercio Exterior del Banco Central durante el mes de enero y la primera quincena de febrero de este año, excluyéndose las cifras de la minería del cobre. La información entregada por ese departamento señala que del total, 96 millones 600 mil dólares fueron exportados en enero, experimentando un aumento con respecto al mismo mes de 1976, en que se llegó a los 62 millones 200 mil dólares. El total de ventas al exterior acumuladas entre febrero de 1976 y enero del presente año alcanzó a mil siete millones 500 mil dólares, lo que representa un alza en relación al mismo período anterior, cuyo monto ascendió a 788 millones 200 mil dólares. Las cifras de embarques, por otra parte, ascienden a 86 millones 400 mil dólares en los primeros 45 días de este año, de los cuales 58 millones 600 mil dólares corresponden a enero.

#### COTIZACION DE MONEDAS **EXTRANJERAS**

La siguiente es la cotización de moneda extranjera, dada a conocer ayer por el Banco Cen-

Dólar	\$ 9,75
Libra Esterlina	33,852
Dólar Canadiense	18,972
Maroo alemán	8,267
Florin holandés	7,929
Franco suizo	7,739
Franco belga	0,540
Franco francés	3,970
Yen	0,070
Corona danesa	3,367
Corona noruega	3,757
Corona sueca	4,688
Chelin austriaco	1,164
Peseta	0.287
Dólar australiano	21,799
200000000000000000000000000000000000000	

El valor de un peso oro comprador es de 15,14 pesos, moneda extranjera.

# Inflación de 1977 no Superará el 80%

presente año no superará el 80% " aseguró el Presidente del Banco Central, Alvaro Bardón, al comentar la variación experimentada por el Indice de Precios al Consumidor en el pasado mes de febrero.

Según el alto ejecutivo del sector económico, el

"La inflación durante el 5,8% registrado por el IPC, es "normal" coincidiendo en el términe con que hace dos días había calificado dicha variación el Ministro de Economía, Pablo Baraona.

Observo Bardon que el IPC deberá mantener su declinación en el curso del año, conforme se viene registrando desde, a lo

hubo una variación del 327,3% con respecto a igual período del año anterior, para bajar a 303,5% en febrero y seguir una degradación de 278,2% en marzo, 250,4% en abril, 231,9% en mayo, 211,3% en junio, 210,1% en julio, 200,3% en agosto, 195,8% en septiembre, 191,2% en occube 170,5% tubre 179,5% en noviembre, 174,3% en diciembre, 163,0% en enero y 152% en febrero pasado.

Todas las variaciones del IPC se refieren a doce meses, período suficientemente largo como para señalar que hay una tendencia sostenida a la declinación en el costo de la vida.

La inflación repuntó violentamente como consecuencia de la política económica aplicada en el gobierno anterior. En 1970, en los doce meses, hubo un 34,9%; en 1971 un 22,1%, para remon-tar a 163,4% en 1972 y llegar al pick en la his-toria del país con un 508,1% en 1973. La acción inmediata empren-

menos, el mes de enero de dida en contra de las 1976. En aquella fecha, causas de la inflación por la actual administración, hizo que dicho indicador bajara a 375,9% en 1974, luego a 340,7% en 1975 y a 174,3 en 1976.

> Bardón asegura ahora que para 1977, la inflación no debería superar el 80%, es decir, puntos menos que la mitad de la registrada el año pasado. Manteniendo esa tendencia casi simétrica, Chile volvería a sus niveles habituales de inflación en

El Presidente del Banco Central consultado res-pecto de la presión que podría significar en los precios el reajuste del 19% que corresponde a las remuneraciones, indicó que "no debería influir en los valores de venta al consumidor"; " a lo más podría producirse un aumento en los costos de producción"

Informó también que durante los meses de enero y febrero recién pasado se llegó a una tasa mensual de emisión de un 6%, la que igualmente calificó de "normal"



El comandante Hernán Velásquez Mulatti, ingeniero químico militar, acaba de asumir el cargo de Gerente de Desarrollo de la Corporación de Fomento de la Producción.

# Asumió Nuevo Gerente de Desarrollo de la CORFO

Asumió sus funciones de Gerente de Desarrollo de la Corporación de Fomento de la Producción Teniente Coronel de Ejército, Hernán Velásquez Mulatti, quien además ostenta el título de Ingeniero Químico Militar con diversos cursos de especialización en el extranjero.

El Comandante Velásquez Mulatti nació en San Felipe el 2 de diciembre de 1936; hizo todos sus estudios humanísticos en el Liceo de los Salesianos en Punta Arenas y egresó de la Escuela Militar "General Bernaro O'Higgins" en el año 1958 como Subteniente en el arma de Infantería. Su especialidad de Comando la obtuvo en 1962; ingresó a la Academia Politécnica Militar donde recibió el título de Ingeniero Químico Militar; posteriormente fue designado Profesor de Guerra Química y en 1972 comienza a desempeñarse como profesor de Formulación y Evaluación de Provectos Industriales en la Facultad de Ciencias Químicas de la Universidad de Chile (Ingeniería de Alimentos). También desarrolló el proyecto de Conservación de Alimentos de Campaña para uso en el Ejército. Entre sus estudios de especialización figuran los realizados en España y Alemania en técnicas conserveras de alimentación e instalación de industrias de alimentos. Se ha desempeñado como Jefe del Departamento Físico-Químico y del de Investigación y Control de Alimentos, ambos purtenecientes al Instituto de Investigaciones y Control del Ejército. Es casado con doña Carmen Luz Mercado Herreros y tiene tres hijos: Carlos Hernán de 12 años; Rodrigo de 10 y Carmen Luz de 8.

# Reajustada Escala Unica de Sueldos

En mil 190 pesos fue fijado el monto mínimo de la Escala de Sueldos de la Administración

Pública, que rige a contar del primero de marzo.

El sueldo máximo quedó fijado en 10 mil
993,22 pesos. El sueldo vital quedó en 319,96 pesos y la asignación familiar en 111,35; de movilización en 99,31; y de colación, en 121,53

#### ESCALA DE SUELDOS REAJUSTADA EN 19 POR CIENTÓ

	EN 19 POR CIENTO	
GRADO GRADO GRADO	В	\$ 10.993,22 10.777,83 10.566,01
GRADO GRADO GRADO	UNO B	10.358,95 10.155,46 9.956,73
GRADO GRADO GRADO GRADO GRADO GRADO GRADO GRADO GRADO	TRES CUATRO CINCO SEIS SIETE OCHO NUEVE	9.761,57 9:209,41 8.688,19 8.196,72 7.732,62 7.126,91 6.598,55 6.109,46 5.657,26
GRADO GRADO GRADO GRADO GRADO GRADO GRADO GRADO	ONCE DOCE TRECE CATORCE QUINCE DIECISEIS DIECISIETE DIECIOCHO	5.238,38 4.850,44 4.491,06 4.157,86 3.849,65 3.564,05 3.299,87 3.55,92
GRADO GRADO GRADO GRADO GRADO GRADO	DIECINUEVE VEINTE VEINTIUNO VEINTIDOS VEINTITRES VEINTICUATRO VEINTICINCO VEINTISEIS	2.856,00 2.669,17 2.494,24 2.331,21 2.178,89 2.036,09 1.902,81 1.777,86
GRADO GRADO GRADO GRADO GRADO	VEINTISIETE VEINTIOCHO VEINTINUEVE TREINTA TREINTAIUNO TREINTIDOS	1.661,24 1.552,95 1.451,80 1.356,60 1.267,35 1.190,00

# "He Jugado Contra Defensas Mucho Mejores que Figueroa y Quintano"

baja con una cara de hastio apenas oculta por unas gruesas gafas. No tiene deseos de hablar con nadie, y eso se nota en cuanto cruza el hall mirando sin ver a nadie. Ni a esos fotógrafos peruanos que lo saludan con un [Hola, "Cholo!", ni a esos anónimos hincha: limeños que comparten el hotel con los veintidos depositarios de sus es-

La fama de controvertido, difícil y polémico Hugo Sotil la tenía ya en sus tiempos de jugador del Municipal. Ahora, que desde el Barcelona español ha regresado a su patria para enrolarse en el Universitario de Lima, el transplante, al contrario de tornarlo amable lo ha vuelto aún más hostil v retraído. Allá en España al menos tenía el incentivo innegable que significa cobrar unos dólares por cada entrevista. Acá en América, en cambio, ni siquiera existe ese factor económico que lo motive para el diálogo.

Contesta con un lacónico "hola" a nuestro saludo, pero ignora la mano que se le tiende. Se sienta cerca del grupo de jugadores que desde hace rato se deleitanmirando a las bañistas. Cuando iniciamos el diálogo, mirando hacia el fondo vegetal del cerro San Cristóbal, responde:

Perdón, pero estoy

Dice que quiere conversar con el moreno alto que está a un par de metros a su izquierda. Como la charla demora,

- Hugo, ¿que te

Un bonito país

No, yo me referia al

-Ha bueno, entonces espera hasta el domingo por la noche. Ahí te con-

- ¿Tu opinión de Figueroa y Quintano?

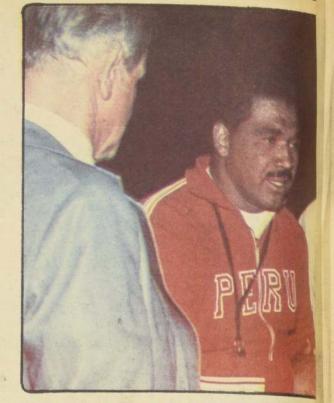
- En España jugué conta cientos de zagueros mejores que Figueroa y Quintano

Pero son jugadores difíciles.

No más que los defensas que nosotros traemos ahora.

La siguiente interro-

gante queda suspendida en el aire. El "Cholo' Sotil bosteza, se acomoda en el asiento y corta el diálogo con un seco: Disculpame, pero quiero conversar de un asunto privado con un amigo'



Sonrisas, alegría, en el encuentro del presidente Central General, Eduardo Gordon con Calderón buen humor y amistad en

"Cachito" R

Lo bautizaron con Río de la Plata", pon goles a uruguayos Osvaldo "Cachito" ser también el verdug

- Ustedes lograron tantísimo en Guayaqu de todos modos el gr Lima.

¿Acá ganan, emp Sólo Dios puede sólo opino de acuerdo siendo Chile indudab buen equipo, creo que menos. Chile tiene como Figueroa, Qui Reinoso, Castro, pero las tenemos.

-¿Cómo crees que el partido?



Jorge Fernández Ríos

Como complemento de todo esto, que es simple 'especulación", valdría la pena preguntarse: ¿tiene armas el ataque chileno, como para romper el "cerco" peruano? Como principio, indiscutiblemente que las tiene, ya que aparte de la sorpresa que lleva permanente consigo Carlos Reinoso, hay que considerar también el empuje, la rapidez y el buen remate de media distancia de Gamboa y el disparo "real-mente" letal de Osvaldo Castro, que como bien sabemos no respeta distancia ni posición. Justamente y como norma absolutamente valedera en el fútbol de cualquier época, hay dos maneras de romper una defensa compacta y agrupada: velocidad y flanqueo por las orillas o remate de media distancia. Estos argumentos los posee el ataque chileno y son los que podrían "terminar" en cualquier momento con el esquema táctico defensivo dispuesto deóricamente" por Marcos

Calderón.

A horas del match entre las selecciones de Chile y Perú, flota una pregunta que es la gran preocu-pación del técnico chileno, Caupolicán Peña: ¿cómo planteará el partido el entrenador de Perú, Marcos Calderón? Obviamente que el

único que puede resolver este pequeño gran problema es el propio Calderón, quien por supuesto, no ha dado ni dará "luces" en ningún sentido. Sin embargo y partiendo de la base de que el partido se juega en Chile, habría que suponer que el

-Percy Rojas

# "Será el Choque Entre el Toque Nuestro y la Pachorra Chilena''

un apretón de manos cordial. Un "Sién- clasificación. Además, en esto nos esese aquí para que charlemos" que tamos jugando el futuro del fútbol derrite el hielo que dejó en el aire Hugo peruano y afortunadamente eso lo en-Sotil. Es que este Percy Rojas a través de sus años exitosos en el fútbol argen- la gente se va a alejar de los estadios. El amable, porque era algo que nació con Nacional de Lima se denó una sola vez. él, que siempre llevó adentro desde sus Si nosotros quedamos fuera de Argentina años jóvenes en el Universitario de 78, decididamente no va a ir nadie a los

"El haber jugado tres años en Argentina me per-

mite mirar con tranquilidad estos partidos a es-

tadio lleno", dijo Percy Rojas.

¿Usted me pregunta acerca del partido? Yo digo que va a ser difícil para - Perú viene a ganar? los dos, y mucho más para nosotros, por supuesto. Chile es local esta vez, y eso, en partidos definitorios, siempre es funla tienen todos mis compañeros. Usted mucho más tranquilos y experimentados. Yo mismo jugué tres temporadas en Argentina, donde jugar de visitantes verdaderamente se siente...

Percy, ¿cuales son a tu juicio las mejores virtudes de esta selección pe-

-La union sincera que existe entre sable para soñar con Argentina

Percy es una sonrisa. Un gesto franco, todos nosotros por un objetivo lógico: la tendemos todos. Si quedamos eliminados ino ni siquiera tuvo que aprender a ser año pasado, por ejemplo, el Estadio partidos de competencia.

Nada de hostilidad por un pleito que - Tu opinión del seleccionado chileno? Solo debe enmarcarse en un ámbito - Un muy buen equipo. Formado por netamente deportivo. Sí, seguramente el hombres cancheros, experimentados, con domingo se le borrará la sonrisa y un oficio tremendo y al cual va a ser apretará los dientes, pero eso será sólo muy difícil derrotar. En ese triunfo de durante la hora y media que dure el Guayaquil a mi juicio está condensado partido. Al cabo de ese lapso, Percy vol- lo que es Chile: sus jugadores siempre se verá a ser el Percy que siempre cono-impusieron con clase y supieron manejar cimos. Ese Percy de la sonrisa, el el partido a su antojo durante los novenapretón de manos sincero y el gesto cor- ta minutos, lo del domingo creo va a ser muy bonito.

-Todo equipo que sale a una cancha sale a ganar. Al menos, así he pensado siempre. Pero, en todo caso, un empate damental. Ahora, yo creo que eso es una para nosotros será siempre un buen resultado. Malo será si llegamos a permisma tranquilidad que yo tengo ahora der, aunque yo personalmente no creo que eso suceda. Pienso que todo se ve, todos son jugadores que han jugado define en Lima, en el último partido en el exterior, y esos nos ha hecho que debemos jugar con ustedes para decidir el ganador del grupo.

Cuenta que los jugadores chilenos que más le impresionaron fueron Gamboa, Reinoso y los zagueros centrales. Que no tiene problemas con Marcos Calderón y que eso se verá reflejado el domingo, en la celebración final del punto indispentado sólo a los dos pun-

conjunto del Rimac no hará un fútbol "abierto". ni con gran preeminencia ofensiva. Por el contrario, lo racional es que Calderón disponga un esquema netamente defensivo, mediante el cual podría sacar algún resultado favorable, que tal sería un empate, sin descartar, por cierto, la posibilidad de una victoria a través de algún contragolpe afortunado, que sorprenda a la defensa chilena.

Para jugar defendiendo "muerte", Perú tiene algunos argumentos indiscutiblemente valiosos, como serían la experiencia muy ancha de los dos zagueros centrales Quezada y Chumpitaz, al que se agrega como líbero, el también muy experimentado Julio Melén-'defensa de Boca

Estos tres hombres que defienden muy bien. agrupados por el medio se complementan con un arquero de gran solvencia como es el argentino nacionalizado Quiroga, y con marcadores laterales, más o menos veloces, duros en el "en-cimaje" y especialistas en esta función de corte defensivo, que es el caso

de Soria v Díaz. Manteniendo el principio que Perú jugarà defendiéndose, el concepto tendría que ampliarse hacia el medio campo, cuyos integrantes Velásquez, Cubillas y Percy Rojas o Sotil, necesariamente deberían "echarse" hacia atrás, para así no dejar hueco a la entrada chilena. Dicho en términos claros, Perú tendría que esquematizar el partido más o menos de la misma manera que lo hizo Chile cuando enfrenió a Ecuador

Aceptando que Perú "regalará" un poco o mucho el medio terreno, para adoptar posiciones defensivas, resulta evidente que el ataque peruano numéricamente será muv escaso v limi-



Un grupo de jug

El Gobierno expl cupación por la di ciones que "contrib clima de efervescenc veniente" frente al fúrbol entre las sele Perú.

En una declaració un llamado "a la s píritus", tanto entre mación como en el p



Federación de Fútbol y de la Asociación ador de la selección peruana. Cordialidad, ha del Estadio Nacional.

# na Manera Perdemos''

npre le hizo inos. Ahora piensa en

pienso que definirá en

futuro. Yo que veo, y e un muy os no somos es figuras, Gamboa. os también

a plantear

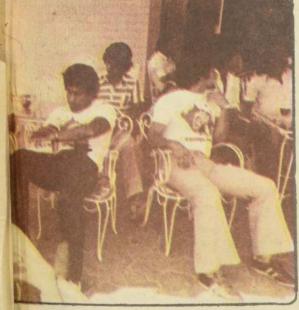
lateral; es decir, con Chile al ataque y Perú tan sólo defendiendo. Yo creo que no va a ser así. Chile atacará, por supuesto, tendrá que mantener sus providencias defensivas, porque le tenerá a nuestro contragolpe.

Viste el partido de Guayaquil?
Si, por televisión. Creo que el

triunfo chileno debió ser más holgado. Ecuador jugó muy mal, ni siquiera un 25 por ciento de lo que jugó contra nosotros. Nosotros no vamos a caer en el error de levantar centros y más centros para que se luzcan Figueroa y Quintano, a mi juicio la columna donde se sustenta el equipo chileno.

¿Un pronóstico?

Perú se clasifica. O sea, el domingo no perdemos de ninguna manera.



anos descan sa en el Hotel Sheraton. Ayer no hubo nana, sino tranquilidad para los visitantes.

# anquilidad en is Para el Match

preo-leclara-ar un

preocupación que ciertos medios informativos, a través de declaraciones y er.trevistas a los participantes, contribuyen a crear un clima de efervescencia altamente inconveniente para el normal desarrollo del encuentro y del comportamiento de los espectadores, y que podría derivar, de no medirse con oportunidad sus consecuencias, en hechos que posteriormente fueran de lamentar". (AP).

Señaló que el Gobierno observa "con

Las últimas informaciones del seleccionado

# Estado Gripal Tiene Gamboa y se Recupera el Puntero Miranda

Sin actividad ninguna, se mostró en las últimas horas de ayer antes de entrar al obligado "retiro espiritual", el plantel chileno de fútbol. Sólo entregó la novedad de un pequeño estado gripal el puntero izquierdo Miguel Angel Gamboa, que lo obligó a guardar cama y someterse a un intenso tratamiento para superar la crisis.

Peña no quiso mover al equipo hasta la tarde, cuando realizó a puertas cerradas una práctica de 90' pensando en Perú, es decir realizando todos los movimientos tácticos que puedan ofrecerse frente a un equipo como el peruano que viene en busca de una rehabilitación de su empate en Quito y en busca también de dos puntos que serán los salvadores para continuar discutiendo su presencia en el Mundial de Argentina en 1978. La formación de Chile para

mañana aún no se conoce. Persisten las dudas sobre quien será el marcador de punta derecho, pese al alto rendimiento que tuvo Daniel Díaz en Guayaquil. El nombre del titular se mantiene en secreto, existiendo la posibilidad que en esta oportunidad juegue Mario Soto en esa zona. Otra de las dudas es la titulancia en el puesto de puntero derecho. Miranda que es el que está en la mente

de todos y lógicamente en la de Peña, tuvo algunos problemas con una antigua lesión durante la semana, pero el viernes hizo ejercicios a cargo de Jorge Luco en forma especial, por lo que es posible que sea el titular de puntero derecho. En cuanto al centro delantero, está el Pata Bendita y además, Julio Crisosto que frente a Perú siempre ha entregado una alta producción. Son los problemas y las dudas que tiene el técnico y que deberá resolver ahora a solas, en completa independencia con el mundo exterior durante las horas que restan para el match.

Por petición de Peña

# La Actividad de la Selección se Realizará en Silencio...

Una vez finalizado el entrenamiento cum-plido por la selección chilena el jueves en la noche en el Estadio Nacional y luego de los minutos de tensión que se vivieron con el ingreso a la cancha central de ambos planteles, se repartió a la prensa una circular que lleva el Nº 4 y que firma la Comisión Selección Nacional de fútbol y que señala en su luego de una reunión celebrada con el técnico Peña se ha tomado la siguiente de las 15 horas del día 4 de marzo, (ayer) se impedirá el acceso de todas las personas que concurren al Centro Deportivo Juan Pinto Durán a visitar, presenciar etc., los entrenamiento del plantel seleccionado que se prepara para su decisivo encuentro del próximo domingo 6 anter Perú, b) esta prohibición es de caracter general y alcanza, también, a los representantes de los organos informativos y. c) la Comisión solicita comprensión hacia esta medida que está destinada a proporcionar total concentración y tranquilidad a nuestro equipo.

En su comienzo la circular provocó una reacción contraria en los periodistas, pero luego de analizarla, por lo menos, esta Sección Deportes de El Cronista, entiende y comprende la situación del entrenador Peña que busca alejar a quienes llegan à Pinto Durán con otros fines ajenos a los periodísticos, y tal medida resulta un acierto aún cuando se lesiona la intención de informar. Aceptamos la petición.



Elías Figueroa se saluda con Chumpitaz, de Perú. Ambos son pilares de sus

Primera vez en la historia de los torneos

# Se Juegan Quince Partidos hoy Sábado por la Copa Chile

Quince encuentro se juegan esta tarde Esta cantidad de partido es desusada en ción nuestro medio, y diríamos que es pri-mera vez que se efectúan tantos encuentros en un día sábado, dejando solamente el match entre Universidad Católica y San Antonio para mañana a las 11 horas en el Estadio El Bosque.

Esta medida acordada por el directorio de la Asociación Central tiende a dejar libre a los hinchas para que puedan concurrir al Estadio Nacional mañana a presenciar el match entre las selecciones de Chile y Perú.

con Colchagua; 18 horas Santiago Mor-Nacional programa doble a las 19 horas las 11 horas en El Bosque.

Audax Italiano con Palestino y a las 21 por una nueva fecha de la Copa Chile. horas Universidad de Chile con Avia-

El resto de los encuentros se juega en provincias: Antofagasta, 18 horas, Anlofagasia con Cobreloa; en Coquimbo 18.30 horas Coquimbo Ovalle en San Felipe 18 horas Trasandino que hace de local con San Felipe, en Sausalito, 20 horas, Everton con Wanderers en una nueva versión del clásico porteño; en Quillota San Luis con Unión Calera; en Talca 18 horas Rangers con Linares: en Chillán 20.30 horas Nublense con, Iberia, en Cauquenes 18 horas Indepen-El programa es el siguiente: Estadio diente con Malleco, en Concepción 18 San Eugenio; 16 hrs. Unión Española horas Concepción con Huachipato y finalmente en Coronel a las 18 horas ning con Aviación. En el Estadio El Lota con Naval. De esta manera queda Bosque 18 horas Colo Colo recibe a pendiente solamente el match de Ca-O'Higgins de Rancagua y en el Estadio tólica con San Antonio, para mañana a

Todo resulta maravilloso cuando los niños protagonizan algo, cualquier cosa, un juego, una fiesta o un Campeonato de Tenis, como el Nacional para Menores "El Cronista", que ayer quedó inaugurado en la ciudad de Talagante, en medio de un marco de risas y alegría, protagonizado por los pequeños tenistas que, venidos de todas las regiones de Chile, se congregaron en las canchas del Club de Tenis de Talagante, entidad organizadora del torneo infantil. Gran cantidad de público presenció el acto

inaugural que de una u otra forma exteriorizó su satisfacción por lo que estaban viviendo al yer a esos infantes vestidos con su tenida blanca de tenista, que correctamente uniformados se aprestaban a iniciar una justa deportiva en representación de cada una de sus Asociaciones.

"El Cronista" conversó con varias personas asistentes y cada una de ellas declaró con unánime expresión: "Es algo maravilloso, que merece todo tipo

de buenos augurios".

# ... Este Campeonato que Ahora Empieza Será Grande y Conocido en Todo Chile



La señora Betty de Céspedes, formando parte del público nos dijo: "Yo estoy feliz de que se organizara este campeonato, pues le da oportunidad a muchos niños a que intervengan y con ello a que se les incentive. Especialmente me siento muy contenta, porque dos de mis hijos, Marco Antonio y Germán, se inscribieron en el torneo y ahora podrán cumplir un sueño que siempre han tenido. Ellos no perteneccen a ningún club, pero creo que ahora trataré de que ingresen y aprendan bien este deporte, que ha abierto sus brazos para recibir a tanto niño que siempre necesita de un pequeño empujoncito para que sigan adelante por iniciativa propia. Le repito que me siento dichosa de que mis hijos están participando y que puedan tener la oportunidad de alternar con otros niños del país, como también puedan aprender algo de tenis, que a ellos les gusta mucho. Espero que esto se repita todos los años, pues en esa forma cada día saldrán más v más deportis tas"

Alcalde de Peñaflor, Juan Poblete, entusiasta tenista gian colaborador de todo lo que se pueda hacer en favor de los niños y el deporte, el nos dijo: "Creo que es para el Departamento de Talagante una oportunidad de demostrar el progreso que está alcanzando. Este es el reflejo del

gran momento que está pasando el tenis, hay que aprovecharlo, y pienso que los organizadores de este evento han dado en el clavo. Ahora hay que aprovechar el gran interés demostrado por la juventud, que alentados por jugadores de gran valía como lo son integrantes de la Copa Davis y las damas que figuran en los primeros lugares del ranking nacional, se entusiasman y se embarcan en el camino del deporte blan-Antes, la actuación de

Anita Lizana y también la de Luis Ayala, nos invitaba a jugar tenis, ahora la juventud se guía por sus propios astros y hay que ayudarlos a que





Octavio Montero, Subdirector de Deportes del Estado, asistió en representación de Jorge Ehlers, director del mismo organismo, y fue una de las personas mejor impresionadas por el gran número de niños que se hicieron presentes en la inauguración de este torneo, y en especial por tratarse de pequeños tenistas que en gran cantidad no pertenecen a ningún club y quienes representan alguna insprimeros deporte. Al ser entrevistado por "El Cronista", manifestó: "Para la Dirección de Deportes y Recreación es extraordinariamente importante que se realicen eventos como el que estamos presenciando, pues estamos promoviendo el deporte y cuando organismos como el Club de Tenis de Talagante y el diario "El Cronista" se preocupan de realizar campeonatos que impulsan el deporte, la DI-GEDER está dispuesta a prestarle todo su respaldo. Esto es recíproco, porque cuando las instituciones deportivas hacen cosas positivas como ésta, y además existe la participación de la prensa, nos están ayudando en nuestra labor. En esta forma, avudándonos todos, sacaremos más rápido cualquier empresa en beneficio de la juventud y



Una de las personas más orgullosas que presenciaba el acto inaugural, donde los actores principales eran los niños, era sin lugar a dudas el Gobernador de Talagante, Teniente Coronel de Ejército Sergio Valenzuela Ramírez, quien fue uno de los integrantes de la primera reunión donde se echaron las bases para este Campeonato Nacional de Menores "El Cronista" y que ahora cierra su primera etapa de preparación e inicia la competitiva. En este punto del torneo quisimos conocer la impresión del hombre que ha dedicado tiempo y cuidado a que los niños que vini eron de todas las regiones del país tengan este hermoso instante de estrecharse las manos y conocerse un poco más. Al respecto nos dijo: "Todo lo que va transcurrido de este campeonato que partió hace algunos días con las eliminatorias en las diferentes regiones, me parece favorable. Han habido algunos tropiezos, pero es producto de la inexperiencia en organizaciones de este tipo, en que los dirigentes deportivos han tenido que multiplicarse para poder cumplir con todas las exigencias. Pese a ello, creo que se ha efectuado una excelente presentación, los jugadores que participan estuvieron todos correctamente uniformados con sus tenidas blancas y el público que respondió ampliamente asistiendo en gran cantidad. Creo que se trata de un buen comienzo, encaminado a un mejor final. Deseo que todo resulte del agrado de quienes nos visiten y que al final Talagante haya servido para proporcionar un poco de ese anhelo que tienen los dirigentes del Tenis, cual es el incentivo hacia los niños por este deporte"



Los niños que harán grande y conocido en todo Chile el Campeonato Nacional de Tenis "El Cronista".

de la zona, quien dijo: "Es una idea estupenda, pues con esto se incentivará a tanta juventud que hay aquí en Talagan-

Son muchos los niños que no tienen un real cauce para gastar sus energías, este tipo de eventos les sirve para ello

del deporte.

futuro este campeonato todo Talagante y todo Chile, y pienso que nuestra ciudad está preparada para ir afrontando compromisos como

Angel Olave, agricultor y también para entre- este. Aquí siempre se engarles un camino dentro contrará la ayuda necesaria para todo tipo de iniciativas de esta especie Yo creo que en el y puedo asegurar que que ahora empieza será pueblos vecinos estarán que con el tiempo este torneo sea uno de los principales dentro del mundo infantil".



Etiquetas y calcomanias publicitarias autoa-Thesivas en frente o dorso.

- Impresiones opacas o brillantes en papeles uminosos, transparentes, metalizados.
- Etiquetas plásticas en: acetato, poliéster, etc. Impresiones en acrílico
- SOLICITE VENDEDOR AL 725146

# Bata la zapatilla de los campeones

Nuevo calzado de tennis, en cuero legítimo.



# Una Causa Generosa

El Cronista tiene el orgullo de participar en el comienzo de una labor hermosa y fecunda que nació como iniciativa entiusiasta de la sección de deportes de nuestro diario y que cuajó como suele ocurrir en Chile cuando las causas son generosas. Por insinuación de "El

Cronista" al presidente del Club de Talagante comenzó a estudiarse lo que era una simple posibilidad: convertir a este pueblo en un centro tenístico. Para ello era necesario no sólo arrastrar el entusiasmo de los que allí habitan sino de muchos más. Por eso se pensó en un encuentro de carácter nacional. Y más que eso aún, simbolizarlo en quienes y con quienes todos tenemos una respensabilidad y un deber que cumplir: nuestros Así surgió la idea de es-

te Primer Campeonato Nacional de Tenis Infantil. Y la respuesta la estamos viendo; autoridades locales y deportivas, dirigentes, periodistas, funcionarios y particulares en general han logrado mover a las doce regiones del país y reunin en Talagante a 300 niños

norte hasta las regiones australes. Cada uno ha llegado con su raqueta en la mano, con sus caritas sonrientes y expectantes ante la novedad de viajar, de competir y ganar.

Así también elltenis va dejando de ser un deporte elitista para convertirse en una práctica exitosa que abre a Chile las puertas de torneos mundiales donde lucir a sus juga-

El campeonato que inauguramos está lleno de simbolismos y los periodistas que contribuimos a que se efectúe, nos sentimos satisfechos de estar cumpliendo con un mandato de la profesión que no siempre realizamos y que es tal vez el más noble de todos los que nos comprometen, cual es participar activamente en el desarrollo de nuestra sociedad a través de la comunicación, más allá de la noticia o de las opiniones.

Este es nuestro grano de arena y esperamos seguir contribuyendo con él cada año porque todo lo que hagamos por nuestros niños lo estamos haciendo por nosotros y



Trescientos niños llegados de todo el país desfilaron ayer en la ceremonia inaugural del Campeonato Nacional de Tenis de Menores "El Cronista", en el Club de Tenis de Talagante, cuyas graderías se re-

pietaron. rue una tarde hermosa, en que los pequeños empiezan a soñar con emular un día a Jaime Fillol, Patricio Cornejo, Hans Gildemeister, Belus Prajoux, Luis Ayala, Anita Lizana y tantos otros astros.

Trescientos niños juegan tenis

# Con Impactante Ceremonia Partió Nacional de Menores "El Cronista" Con una sencilla, pero terpretado por el Orfeón

impactante ceremonia se inauguró ayer el primer Campeonato Nacional de Tenis de Menores "El Cronista". Más de trescientos niños venidos de todo el país se congregaron en el Club de Tenis de Talagante, iniciando su camino hacia la gloria de jugar, más que com-

"Esto es lo más bello que he visto en muchos años", comentó el presidente de la Federación Chilena de Tenis, Juan Carlos Esguep, a quien acompañó su directorio.

Luego de izar los pabellones a los acordes del Himno Nacional, in-

de Gendarmería de Chile, el presidente del club Talagante, Fabrizio Levera, dio la bienvenida a los participantes.

"Para el club que presido", dijo Levera, "es un placer recibirlos a ustedes, niños, y. es un honor que sean tantos. Nuestra esperanza era tener a muchos, pero la realidad ha sobrepasado ese deseo"

Enseguida les presentó a los niños al Gobernador, Teniente Coronel Sergio Valenzuela, a quien calificó "como el gran amigo de los niños, por los grandes y desinteresados esfuerzos que la

en pro del torneo"

Además del Gobernador, asistieron el Alcal-de de Talagante, Marcial Dieguez; el Alcalde de Peñaflor, Juan Poblete: el subdirector de la Dirección General de Deportes, Octavio Montero; la directora de "El Cronista" Silvia Pinto; el tenista Hans Gildemeister y autoridades deportivas

El alcalde de Talagante, Marcial Dieguez, hizo hincapié, en su disertación sobre el tremendo significado que tiene para el país un torneo de la gran trascendencia del Nacional de Menores, en donde está el futuro del deporte del tenis.

De esta manera se dio



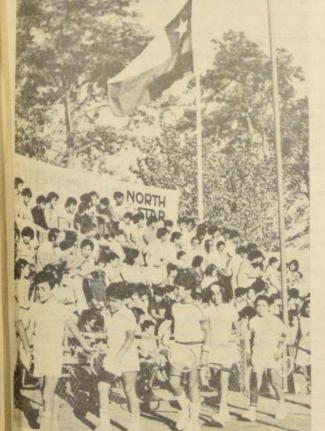
peonato que ha movilizado a los niños del país, los que llegan con- su raqueta y uniforme blanco, en busca de iniciar el camino uno de los deportes más bellos, el tenis. Y parte así una competencia que "deseamos sea una reacción en cadena", según las palabras de Fabrizio Levera". Que si hoy hay 300 niños, esperamos confiados en que el próximo año serán muchos, pero muchos más", agregó emocionado.



El tenista internacional chileno, Hans Gildemeister, espolola, la hermosa Lala.



"¡Qué lindo es estar en este torneo!", exclamaron felices tuvo junto a los niños de Chile. Lo acompaña su los pequeños tenistas de la XII Región, durante la ceremonia inaugural.



Nuestra directora, Silvia Pinto, recibe el cariñoso saludo de un niño de Talagante, quien también le entregó un ramo de hermosas flores.

Los niños desfilaron ante un estadio lleno de gente que comprendió el esfuerzo de los organizadores y de los pequeños participantes, a quienes ovacionó con cariño y emoción



El pueblo de Talagante agradeció a Silvia Pinto, directora de "El Cronista", el haber apoyado y llevado a cabo, en esa localidad, un torneo tan hermoso como el

Nacional de Tenis de Menores. A la derecha está el Gobernador local, teniente coronel Sergio Valenzuela.

Homenaje a Radio Panamericana

# Disputan Trofeo "El Cronista" en Festival Deportivo de hoy

Hoy se inicia en el Estadio de la Asociación de Fútbol Sargento Aldea el gran festival deportivo que ha organizado la rama infantil-juvenil que preside Temístocles Jodré que junto al Secretario Luis Morales y su Tesorero Horacio Fernández rinde un cálido homenaje al programa Deporte Amateur de Radio Panamericana que el próximo 9 de mayo cumple 10 años al servicio del deporte de los barrios.

Estos dirigentes, conscientes que ese programa deportivo ha efectuado una labor positiva en beneficio de las instituciones amateurs, es que consideró que la mejor manera de estimular a Ociel Edmundo Rojas y Hernán Verdugo Meza, que son los animadores de este programa deportivo, era juntando a las instituciones más capacitadas para intervenir en este torneo de homenaje y

El diario "El Cronista" y el Programa Deporte Amateur, han donado dos trofeos para ser puestos en disputa en este evento deportivo, al margen de los estímulos hasta el cuarto lugar que han discernido los organizadores.

Asimismo, la garantía de las instituciones participantes, será la colaboración espontánea y desinteresada, ofrecida por la Asociación de Arbitros "ASAFI" que preside James Riveros y que también han comprendido la labor que desarrolla este programa deportivo de Radio Panamericana.

El programa a cumplirse hoy y mañana será el siguiente, 14 hrs. Real Colo Colo, con Carlos Dittborn. 15.15 hrs. Samuray con Hernán Solis, 16.30 hrs. Defensor América con Agustín Krog. 17.45 hrs. Español Vasco Da Gama enfrenta a La Castrina y a las 19.00 hrs. Vecinal Santa Rosa-frente a

Mañana domingo a las 9.15 hrs. Joao Goulart con Pelé y Couthino, 10.30 hrs. Esteban Aránguiz frente a Julio Martínez-11.45 hrs. Oriente La Granja con Unión La Copa 14.45 hrs. Colo Colo Cóndor con Cóndor Chile. 16.00 hrs. Real Atlético con Villa Esfuerzo, 17.30 hrs. Estrella Verde con Juventud Palestino y 18.45 hrs. Colón América frente a

Los vencedores de esta primera jornada jugarán el próximo sábado 12 y domingo 13 del presente mes.

Los premios serán entregados el día 9 de mayo en una transmisión extraordinaria con 3 horas de informaciones y entrevistas.

Torneo entre equipos de Telecomunicaciones

# Orden y Patria con Aguiluchos y Marinos con "Telecotecos"

Estadio de la Escuela de Carabineros se inicia hoy el Cuadrangular de Fútbol entre "Teleco-municadores" de las cuatro ramas de las Fuerzas Armadas, organizado por el Club Deportivo de la Escuela de Telecomunicaciones que preside el Mayor Roberto Pereira Pinochet y como uno de los actos programados con motivo de cumplir 66 años de existencia ese plantel militar que se encuentra al mando del Coronel Iván Dubud Ur-

En este interesante

parán Radio Estación Naval de Quinta Normal, Departamento de Telecomunicaciones de la Fuerza Aérea, Departamento de Telecomunicaciones de Carabineros de Chile y Escuela de Telecomunicaciones del Ejército que es la organizadora.

Esteban Araus que es el coordinador de prensa nos manifestaba que a este evento deportivo, asistirán altas autoridades militares de las cuatro ramas de la Defensa Nacional.

En toda ocasión que les corresponde alternar a estas instituciones, dan lugar a la algarabía por medio de las barras que bulliciosamente alientan a sus parciales, siendo ésta la nota de colorido en estas confrontaciones.

En el preliminar de esta mañana se enfrentarán 'Orden y Patria" con "Los Aguiluchos" y en el encuentro de fondo lo harán los "Marinos" con los "Telecotecos" del

Mañana a primera hora deben cotejarse los perdedores de esta primera jornada en disputa del tercer y cuarto lugar y de fondo lo harán los vencedores tras el título de Campeón de este Cuadrangular de las Fuerzas

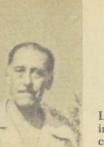
# Continúa Básquetbol de la Amistad en Conchalí

tinuará desarrollándose el ciación de Conchalí, en femenino de Santa Luisa

Mañana domingo con- ganizado por la Aso- ma de invicto el quinteto Católica de Renca con 14.

Los encuentros a dis-Campeonato de Básquet- cuyo torneo encabeza la de Marillac con 20 puntos putarse mañana en la bol "La Amistad" or- tabla de posiciones en for- y en varones Unión cancha del Gimnasio Ferriloza son los siguientes. Femeninos a las 17 hrs. Santa Luisa Marillac con Super Start" A" y a last 18 horas Cambinano Conchan con Ferriloza.

Posan para El Cronista" los varones del Combinado Conchalí, cuyo elenco está formado por los si-guientes jugadores de pie de izquierda a derecha: Adolfo Vallejos, Oscar Valderrama, Alejo Rios, Carlos González, y el D.T. José Navarro. Agachados: Ricardo Ibañez, Ramón Julio, Juan Ferrer y Rodolfo Are





Ociel Edmundo Rojas v Hernán Verdugo Meza, animadores del programa Deporte Amateur de Radio Panamericana, que reciben hoy el homenaje de los deportistas de Fútbol Asociación "Sargento 'Aldea" con motivo de cumplir este programa 8 años de existencia en favor del deporte de los barrios.



Ramón Victoriano Araya, dirigente, profesor amante de las actividades deportivas, este año tiene en mente realizar una gran labor en la Escuela Nº 505 de Villa México con las ramas de baby fútbol, vóleibol y danza ritmica. Por sus buenas intenciones merece el apoyo de todo el profesorado de ese esta-

# Eloy Rodríguez Reelegido Presidente de "L.A.F."

Con 16 instituciones la Liga Amigos del Fútbol iniciará sus actividades correspondientes a la competencia de la presente temporada. Módena, Los Azules, Flamenco, Fulmines, Juventus, Jadrán, Cruzeiro, Es-tudiantes, Simón Martinez, Bucaneros, Alianza, Atlético Bilbao, Los Santos, Los Brujos, y Barcelona, serán los institutos que estarán brindando este espectaculo y disputando semana a semana los puntos correspondientes para ungirse con el título

El directorio de la Liga

cita para el lunes a las 20 horas en su sede social de Avenida Salvador 575 a una importante reunión de delegados, con asistencia en carácter de obligatoria, ya que hay interesantes materias que tratar relacionadas con la iniciación de las actividades oficiales.

Eloy Rodríguez reelegido como presidente de esta prestigiosa institución como es la Liga Amigos del Fútbol, secundado en este nuevo período por Sergio Atal, Sergio Ausensi, Luis Riveros y Raúl Tagle.

#### Se enfrentan mañana

## "Feria del Deporte" y Miraflores de Polonia

El Club Deportivo Feria del Deporte realizó con fecha reciente una visita a la localidad de Polonia, invitado por el Club Deportivo Miraflores, donde efectuaron una confrontación con 3 divisiones adultas venciendo los dueños de casa en tercera dos por uno, empatando en segunda a dos y en primera a un tanto por bando.

Esta institución deportiva recibe mañana al Deportivo Miraflores en su sede social de Recoleta 748, donde serán atendidos y agasajados, desde cuyo lugar se trasladarán al Estadio Municipal de Conchalí, donde a las 14,30 horas dirimirán supremacías con 3 divisiones.

El Club Feria del Deporte cuenta con ramas de fútbol, básquetbol. voleybol, baby fútbol y tenis de mesa, donde participan tanto damas como

La mesa directiva de Feria del Deporte está integrada por las siguientes personas: presidente Rubén Filgeiras, vicepresidente: Bernardo Mora, secretario Miguel Tapia, tesoreros Roberto Yáñez. Directores Luis Díaz, Pedro Marambio y D.T. Rubén Filgeira.

Los socios de este club deportivo acordaron designar presidentes honorarios a Luis y Víctor

# Deportivo "Seasin" Nació con Pantalones Largos

Las instituciones nacen al concierto deportivo formadas en los barrios, en las oficinas públicas o fiscales, también en las industrias, en el comercio, en los establecimientos educacionales, en las oficinas particulares y en diversos organismos donde prende la llama de realizar actividades deportivas que ayudan al desarrollo físico y a la recreación del espíritu después de las jornadas

laborales. Este es el caso del Servicio de Aseo Industrial Sociedad Ltda., que decidió formar su Club Deportivo bajo el nombre de Seasin, y nació con base sólida porque cuenta con el apoyo y el respaldo de los ejecutivos de esta oficina comercial.

De inmediato formaron dos elencos de fútbol contando con campo deportivo en calle Egaña 524, donde todos los fines de semana estarán alternando amistosamente con clubes congéneres, para cuyo efecto los interesados pueden dirigirse a su sede

Almirante Barroso 260.

Asimismo, por este entusiasmo de los ejecutivos y personal que labora junto a ellos, es que desde ya se está estudiando la posibilidad de crear otras ramas deportivas como el tenis de mesa y el vóleibol, a objeto que tenga participación, no tan solo los varones sino que también las damas.

Este club nació de pantalón largo, por ese espíritu de sus ejecutivos dirigentes que sin egoismos, ni clases sociales, desean que junto a ellos sus colaboradores estén practicando el deporte. La directiva de esta nueva institución deportiva está integrada por las siguientes personas: presidente, Ignacio Page, vice presidente, Gustavo Page, secretario, Fernando Lazcano y tesorero Jorge Bustamante.

Hoy, el deportivo Seasin en su cancha de Egaña 524, tendrá una confrontación con el deportivo Almac con dos divisiones.

Mayor Héctor Cáceres

#### **Un Busca Talentos**

Con Jorge Venegas, como cabeza visible en la conducción del fútbol y con la activa y entusiasta participación de sus dirigentes, Rangers empieza a ganarle a todo el infortunio que se le puso por delante en estas dos últimas temporadas (especialmente). Junto con ir mostrando cada día, mejor línea de juego en su plantel superior, también empieza a mover su gente en la búsqueda de la fuerza nueva que respalde esa vieja divisa rojinegra que una vez se entreveró con los mejores de Chile.

Y ahí está el Delegado Militar y Comisario de Carabineros de Consti-tución, Mayor Héctor René Cáceres, que acaba de concretar el traslado de cuatro jugadores ju-veniles a Talca. Por gestión del Mayor Cáceres, viajaron a integrarse a las filas de Rangers, los cis-terninos, Mario Virumbrales y Yuri Petric, y dos muchachos de Constitución, Luis Carrasco y Mario Castillo. Los cuatro players, ya están bajo las órdenes de Jorge Venegas, el joven DT del fútbol profesional chileno, que se ha distinguido por las tareas difíciles que ha llevado adelante en su afán de servir al fútbol nacional.

Con el Mayor Cáceres conversamos, en El Bosque, cuando Rangers dio su primer aviso de alerta al empatar con Aviación que hacía de local y venía de ganar a todos sus contendores.

"Esto de Rangers es una tarea que hay que llevar con mucho tino; ustedes saben que el fútbol profesional atraviesa por una crisis económica que todos los dirigentes están empeñados en combatir y en subsanar; pero es difícil hacerlo en corto tiempo. Los equipos, como Rangers en este caso, no se pueden dar lujos como para completar sus planillas con astros de primera magnitud. Por eso es que muchos equipos han echado mano a hombres no muy caros y a jugadores jóvenes que rindan a futuro. La idea es un vivero, pero tam-bién es tarea difícil concretar de la noche a la mañana. Yo como director del club estoy de acuerdo con los que piensan que es un buen "negocio" darle oportu-nidad a los jóvenes

provincianos y hombres no considerados en los planteles de avanzada. Con Virumbrales, Petric, Carrasco y Castillo, estoy hablando de una parte de lo que yo personalmente pretendo. Por donde pase miraré si hay un "cabro" bueno para el fútbol, para llevármelo a Rangers. Talca es una plaza hermosa y rica en valores, no se puede dejar de volver a Primera. Los dirigentes de Rangers son hombres inspirados y no escatimarán esfuerzos para volver al lugar de donde nunca debieron salir..

# Conteh- Hutchins por la Corona Mundial Mediopesado Londres El aspirante al título de

El púgil británico John Conteh manifestó hoy su confianza en retener el título de campeón mundial de boxeo de los pesos semipesados (versión "CMB") frente al norteamericano Len Hutchins, el próximo sábado en Liverpool (Inglaterra).

Conteh, de origen africano, nacido en Liver-pool hace 26 años, hará la tercera defensa del título desde que se lo arrebató al argentino Jorge Ahumada, a los puntos, en octubre de 1974.

La primera defensa la hizo en marzo de 1975, en Londres, ante el norteamericano Lonnie Bennett. Conteh - Hutchins, deberá enfrentarse después al argentino con el título en juego.

Hutchins, de 28 años, será una dura prueba

Conteh debía ser en esta

ocasión el argentino

Miguel Cuello, pero fue sustituido por Hutchins

Cuello durante un en-

El ganador del combate

lesión de

debido a

trenamiento.

será una dura prueba para el campeón, especialmente si Conteh no recobró toda su confianza, tras la lesión sufrida en la mano derecha que lo tuvo retirado del boxeo durante casi seis meses (EFE)

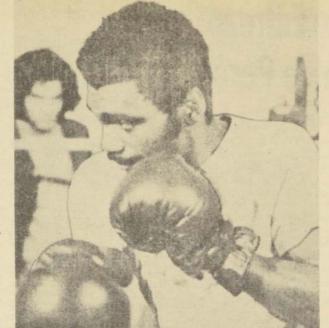
Corona super gallos mundiales

## Wilfredo Gómez Pelea con Coreano Dong Kium

Panamá
El pugil puertorriqueño
Wilfredo Gómez será el
próximo rival del campeón mundial super gallo,
el coreano Dong Kiúm
Yum, en un combate al
título, reconocido por el
Consejo Mundial de
Boxeo (CMB). Así lo informó aquí Yamil Chade,
apoderado del invicto
púgil boricua, quien indicó que así lo ha or-

denado el presidente del CMB, el mexicano José Sulaiman. Agregó que el encuentro será a fines de abril o a comienzos de mayo o en Seul o en Puerto Rico, pero que esta haciendo todo lo posible para que el combate se celebre en San Juan.

Gómez, primer retador a la corona super gallo, está invicto (UPI):



Servilio de Oliveira disputa el viernes el título brasileño del peso mosca y luego eleva el desafío por la corona sudamericana que detenta Martín Vargas. Servilio cree ganar ciegamente.

El 11 en Pacaembú, Brasil

# Servilio, Prieto y Gárate en la Misma Velada Boxeril

El viernes 11 de marzo, én el Estadio Pacaembú, combatirá nuestro conocido Servilio de Oliveira, con el campeón brasileño del peso mosca, Pedro Domingos. El match se anuncia en Brasil con gran bombo y se dice de Servilio que es el favorito para ganar el pleito.

inciuso, Servilio cuenta con el favoritismo de la gente, que ve en él la reconquista del título sudamericano del peso mosca, que en estos momentos detenta el chileno Martín Vargas. Además, De Oliveira tiene metido entre ceja y ceja que su meta es v será un match con el chileno a quien cree vencer en el mismo Santiago de Chile.

El match ha sido pacado por el nuevo empresario brasileño. Alexander Enercu y su objetivo principal es llegar a una contienda por el título sudamericano con boxeadores (moscas) de Brasil de por medio.

Para la ocasión. Servilio de Oliveira entrena activamente en el moderno gimnasio de la firma Volkswagen, de donde es funcionario.

Otra noticia que viene acompañada con la gran ocasión de Servilio, es la que guarda relación con los chilenos iquiqueños Rafael Prieto y Jorge Gárate, que se presentarán en el estadio de Pacaembú la misma noche en que Servilio combatirá con Domingos por la corona brasileña de los moscas.

La comisión de boxeo paulista anunció públicamente que ambos chilenos habían sido examinados por los médicos y que habían pasado airosamente la prueba. En cuanto a sus antecedentes, la Comisión dice que no registran derrotas. Rafael Prieto,

hermano del campeón de Chile pluma, combatirá con Claudio dos Santos ocho rounds, en el semifondo de la reunión. Por su parte, Jorge Gárate medirá fuerzas con Luis Carlos Andrade, también a ocho vueltas.

Con este panorama, la reunión del 11 de marzo en Pacaembú nos interesa sobremanera: los dos chilenos y la promesa de Servilio de volver a Chile con el título brasileño del peso mosca.

Otro chileno que hace noticia. Alberto Soto, un joven de 20 años, que hace dos años se fue a la Argentina con su padre, nos escribe ahora diciendonos que debutó en el profesionalismo empatando con Emilio Valenzuela, en el Estadio de Arrecifes, Argentina. De acuerdo a las noticias, Soto habría sacado ventajas, pero un fallo localista lo privó de la victoria.

El sábado 19 en Rancagua

# Argentino Félix Ruarte Peleará con Velásquez

Héctor Velásquez, el campeón de Chile minimosca, enfrentará el 19 de marzo en Rancagua al argentino Félix Ruarte, que compite en el peso mosca y procede de la ciudad de San Luis, la l tierra del famoso "Mono" Gatica.

Félix Ruarte trae excelentes anotes en su hoja de vida y dicen que será un rival difícil para el "Chico", que no ha podido consagrarse definitivamente en el campo profesional del boxeo.

El argentino pertenece al Club Unión, de San Luis, y es conducido por Carlos Godoy. El match será en Rancagua y es otra de las buenas programaciones que figuran en la carpeta de Sabino Villarroel.

Otro que anuncia combate para dentro de dos semanas, es Manuel Tapia, que pelea con Luis Alvarado en Ancud. Esta será la pelea final de Tapia, que ya anunció retiro del boxeo rentado. Por el momento Tapia entrena en la Federación y Alvarado en su tierra.

Campeonato

Escolar

### Todos Nadaron en La Granja

Con una buena concurrencia se llevó a cabo
en la comuna de La
Granja el Campeonato
Escolar de Natación de la
Región Metropolitana.
Una ceremonia sencilla,
pero llena de significado
abrió la reunión. El Himno Patrio, discurso del
profesor Rafael Zúñiga;
discurso del Director
Subrogante de la DIGEDER, Octavio Montero, y entrega de diploma de reconocimiento
al administrador de la Escuela, Guido Vallejos.

Los resultados generales de las pruebas fueron: 25 mts. 1º Ingrid Rojas, La Granja 25 mts. libre 1º Alejandro Herrera E. Nacional: 50 mts. libre: 1º Miguel Araya, E. Nacional 50 mts. libre 1º. Cecilia Wighton E. Nacional 50 mts. libre 19 Alberto Garrido E. Nacional: 50 mts. estilo pecho 1º Anwar Jalaf, E. Nacional, 50 mts. pecho Patricio Farias Peñaflor 42,6, 50 mts. pecho 1º Alvaro Letelier, E. Nacional 39". 25 mts. pecho 1º Patricia Acuña E. Nacional 25 mts. espaldas 1? Cristina del Solar, La Reina; 25 mts. alda damas 1º Cecilia Wighton E. Nacional 21,2 50 mts. espalda 1º Anwar Jalaf E. Nacional 50 mts. espalda 1º Gabriel Parra, La Granja 25 mts. defin 19 Gabriel Gómez, La Cisterna 50 mts. libre 1º Carlos Peiré, Talagante 32,7 Posta 4x50 mixta 19 E. Nacional 1.45"; 2°, Peñaflor 2'40"8; 3°, Las Rejas 2'50". Posta 4 por 50 libre, mixta !? Estadio Nacional 22.46; 2º La Reina 3'02,8". Posta 4 por 50 libre varones 1º Estadio Nacional 2'; 2º La Cisterna 2'15" 3º La Granja 2'32"2.

Esta competencia por el éxito y por la brillante idea de la competencia misma, merece el aplauso que corresponde al esfuer-



El General de Brigada, Subjefe del Estado Mayor de la Defensa Nacional y presidente de la Confederación Deportiva de las Fuerzas Armadas y Carabineros, Pedro Ewing Hodar, ofreció una conferencia de prensa para conversar sobre el deporte en las Fuerzas Armadas y aspectos relacionados con el Canal Militar. El General Ewing estableció cómo del desarrollo masivo se llega a la producción de élite, lo que constituye un trabajo en todo el país. En el grabado, comparte con los periodistas. A su izquierda está el relator Tito Martínez, y a la derecha el Jefe de Deportes/de "El Cronista" Camilo Vidal.

# El Astro J. J. Muñante Entrenó Anoche en Selección de Perú

bolística antes del partido del domingo frente a Chile, realizó anoche la Selección de Fútbol de Perú en el Estadio Na-

El entrenamiento consistió en una breve sesión de ejercicios en un partido de fútbol que duró media hora y en disparos de prueba a los arqueros Quiroga y Ballesteros.

En la práctica de fútbol no hubo alineaciones normales, y el entrenador Marcos Calderón, hizo jugar a los futbolistas en Ecuador" puestos que no son los habituales. Fue así que practicaron de delanteros los metas, algunos defensas jugaron de mediocam- menos deseamos es la

Reunido en forma ex-raordinaria el Tribunal

de Penalidades de la

Asociación Central de

Fútbol, analizó los casos

disciplinarios derivados de

los partidos jugados por la

Copa Chile el pasado miércoles dos y adoptó las siguientes resoluciones:

Tribunal de penalidades

pista y los delanteros en la

Al término del entrenamiento el director técnico del equipo manifestó que hoy a las 11:00 horas realizaría una suave práctica en los jardines del Hotel Sheraton San Cristóbal y que decidiría la alineación del trascendental encuentro con Chile luego de un chequeo médico. "En todo caso -expresó- el cuadro estará formado sobre la base del que jugó en Quito frente

Calderón agregó que un empate o mejor un triunfo le resultaban beneficiosos, "pero lo que

Tres Jugadores Suspendidos

Germán Concha de

Cobreloa suspendido por

Juan Núñez de Co-

breloa y Juan Barrales de

Regional Antofagasta,

fueron castigados por un

partido y multados en el

diez por ciento de sus

un partido.

Por su parte el jugador Osvaldo Ramírez opinó que, dado el equilibrio entre ambos equipos "el partido será un buen espectáculo, dejaremos todo de sí en la cancha, pero nunca los puntos"

También el llegado Juan José Muñante afirmó que el partido sería bueno, "pero cree que no va a haber más de dos goles"

Julio Natte, dirigente jefe del equipo, contó a "ORBE" que había gran optimismo en la escuadra peruana, "incluso hay algunos bastante preocupados, porque no están considerados en el equipo que entrará a la cancha'

Manuel Mena de In-

dependiente de Cau-

quenes fue suspendido por

dos partidos y multado en

Francisco Las Heras de

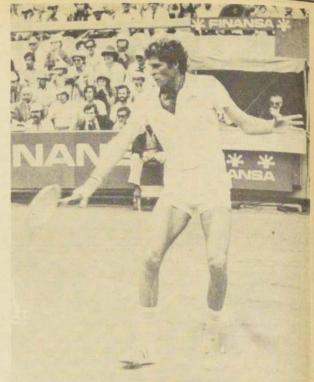
Unión Española multado

en un 20 por ciento de su

un sueldo vital.



Patricio Cornejo, arriba, y Jaime Fillol, derecha, partirán el próximo jueves a Buenos Aires, al match por la final sudamericana de la Copa Davis.



# Equipo Chileno de Copa Davis Viajará el Jueves a B. Aires

las 14:15 horas vía LAN-Chile, viajará a Buenos Aires el equipo que representará a nuestro país en la final sudamericana de la Copa Davis frente a Argentina.

Esta confrontación se hará en el Buenos Aires Lawn Tennis Club, los días 18, 19 y 20 del presente.

El cuadro estará inregrado por los jugadores Patricio Cornejo, Hans Gildemeister, Belus Gildemeister, Belus Prajoux y los hermanos Alvaro y Jaime Fillol.

dos últimos

El capitán del equipo Luis Ayala se encontrará con los jugadores en Buenos Aires, viajando desde Miami a la capital Argentina directamente, el miércoles 10 o el jueves

llegarán a Santiago el

próximo lunes procedente

de los Estados Unidos.

11 del presente.

Ciclismo

# Indultado Fernando Vera

Chilena de Ciclismo resolvió acoger favorablemente la apelación presentada por la Asociación de San Bernardo, procediendo a indultar de sus castigos al corredor Fernando Vera.

El pedalero había sido sancionado por un pe-

gados de la Federación suspensión a raíz de irregularidades disciplinarias cometidas en el control de estimulantes durante el transcurso de la 'Vuelta a Chile".

> La medida de indulto buenos antecedentes an- asuntos varios

teriores de Vera y el haber sido previamente amonestado por parte de la Federación.

Posteriormente el Consejo de Delegados se abocó al estudio de ratificación de poderes para se adoptó en virtud de los, los delegados regionales y



perdón y quedó libre del castigo que se trevista con "El Cronista". le aplicara por haber usado doping en la

Los buenos antecedentes de Fernando "Vuelta a Chile". En el grabado, Vera le permitieron obtener la gracia del acompañade por sus padres, en una en-

S.A. de Yachting clase Lightning

Estos

# Claudio Abramovic de Brasil Ganó la Penúltima Regata

El yatista brasileño Claudio Abra-movich, al timón de "Kif-Kif" se ad-judicó la quinta regata del XXIII Campeonato Sudamericano de la Clase Engliching que se está realizando en las aguas del Lago Villarrica frente al balneario "Que" se yo" (Argentina); 10°, Juan Sandos "Alfa" (Ecuador)) 11°, Manuel González "Pixie" (Chile); 12°, Gunther Riter (Portó), 13°, Dieter Dick "July" peonato Sudamericano de la Clase Ligh-

Esta carrera programada en un principio para las 11.00 horas de ayer, se vio retrasada en 35 minutos, debido a la falta de vientos adecuado para que los veleros pudieran recorrer las 7,5 millas del track olímpico en el lugar.

La jornada fue brillante para el representante de Brasil, quien no había logrado destacar hasta el momento ono mejor ubicado de los nacionales fue duró más de dos horas, debido a la Jaime Fernández en "Speed" con su suavidad del viento que no sobrepasó tavoreció mucho al equipo chileno. El quinto lugar, seguido por Rodrigo cinco primeras piernas se mantuvo en el segundo puesto, pero al varar la quinta boya fue perdiendo lugares lentamente.

Por su parte Pablo Gallyas quién hasta la etapa anterior tenía el cuarto lugar en los resultados generales, después de llegar 179 en esa carrera, pasó al sexto puesto, pues tuvo una actuación muy desmejorada.

Los résultados de esta quinta regata fueron los siguientes: 19 Claudio Abramovich "Kif-Kif" (Brasil); 2% Mario Isola "Mancarrón" (Argentina); 3% José Barreda "Bambi IX"; 4% Javier Pascuchi "Auca" (Argentina); 5% Jaime Fernández "Speed" (Chile; 6º Rodrigo Zuazola "Zetabé" (Chile); 7º Francisco Solá "Samuel" (Ecuador); 8º Carlos Colet "Adeus" (Argentina)) 9º José Irizar Rosita Sánchez S., Enviada Especial

"Pisis" (Perú); 13º Dieter Dick "July" (Ecuador); 14º José Blanco "Clif-Side" Argentina); 15º Alberto González Fangerini" (Chile); 16º Luis Loli Tago" (Perú); 17º Pablo Gallyas "Blue Demon" (Chile); 189 Aníbal Gali Felipe" (Argentina); 19º Claudio Kunze "Catete" (Brasil) 20º Manuel González "Jeanne" (Chile).

Después de esta penúltima carrera que los 6 nudos y descartando la peor Zuazola en "Zetabe", quien durante las ubicación de cada participante, los resultados generales son los siguientes: 19 Jaime Fernández (Chile) 10 puntos en contra, 29 Francisco Solá (Ecuador) con 15 pts., 3º Claudio Abramovich (Brasil) con 20 puntos. 4º Carlos Colet (Argentina) con 25 ptos. 59 Mario Isola (Argentina) con 26 ptos. 69 Pablo Gallyas (Chile) con 28 ptos. 79 Dieter Die (Ecuador) con 29 ptos. 89 Manuel González (Chile) con 29 ptos. 9° Javier Pascuchi (Argentina) con 31 ptos. 100 Gunther Riter (Perú) con 36 puntos,

> La última regata de este torneo continental está programada para el día de hoy a las 11 horas Una vez finalizada la competencia se procederá a la premiación de los ganadores; en la ceremonia de clausura que se efectuará en horas de la tarde en el Gran Hotel

# Hipódromo Chile

#### Sábado 5 de Marzo de 1977

1 a CAF	Váli	da p	950 mts. a la ara la Triple	s 15,45 hrs. Ind. N° 1).	9-2
155 L. Guerrero 189 N. Peralta 225 M. Muscatt 189 Fdo. Gazmuri 94 Fdo. Gazmuri 136 G. Melej 265 L. Herrera 147 Hdo. González 137 R. Pardo 225 C. Parra 181 J. Nicoli 139 S. Pérez	rp rp 1- 2- rp 4- rp rp rp 5- 2c- rp	7 8 9 10 11	Partidora R. Malula Aysen Flecha Coubell Parentela Constelación La Mejicana V. y Vuelvo Estero Las Motitas Reverencia	55 J. Tobar 54 A. González 53 L. Murillo 53 O. Lónez 49 H. Mena 53 L. Cornejo 52 C. Leighton 51 L. Cifuentes 50 J. Carrasco 48 M. Morales 48 M. Fuentes 48 J. Silva	1 3 7 10 4 11 8 12 2 6 9

(CORRAL: 4 con 5)

DICIONAL (2ª Válida para la Triple Nº 1).	2ª	CARRERA DICIONAL	950 mts. (2 " Válida	a las para la	16,15 hrs. Triple N°	CON-
---	----	---------------------	-------------------------	------------------	-------------------------	------

1000						
	J. Castro R.			Criba	53 O.P.Castillo	1
	I. Bta. Castro	deb.	2	Dameria	53 A. González	3
	M. Muscatt	deb.	3	Latigada	53 L. Murillo	7
	F. Gazmuri	deb.	4	Lincura	53 N.N.	10
	V. Contreras	deb.	5	Metula	53 J. Carrasco	5
191	C. Parra	4-	6	Miradita	53 H. Ulloa	4
	E. Inda G.	deb.	7	M. Latina	53 N.N.	11
191	E. Inda G.	rp.	8	Murra	53 G. Lizama	8
	D. Torres	5-	9	Nilunga	53 S. Suárez	12
191	E. Beuzemberg				53 O. López	2
	L. Contreras	deb.	11	P. Togetter	53 G. Silva	6
227		3-		Ranquilhui	53 C. Rivera	9

(CORRAL: 7 con 8 y 9 con 10)

#### CARRERA 950 mts. a las 16,45 hrs. CON-DICIONAL (3ª Válida para la Triple N° 1). 3 a (2 años no ganadores).

2435	G. Melej	rp	1	Bahía C.	53	L. Cornejo	1
	A. Abarca	rp	2	Folklórica	53	J. Berrios	3
	L. Guerrero	4	3	Grosería	53	J. Silva	7
	E. Vidal	2	4	M. Moffly	53	C. Leighton	5
264	L.H.Sorrel	rp	5	Ojiblanta	53	J. Brito	4
34	A. Sepúlveda	rp	6	Pichanquita	53	H. Carvajal	8
2332	E. Barticevio	rp	7	Remolona	53	H. Mena	2
203	S. Plaza	rp	8	R. Band	53	M. Morales	6

#### CARRERA 950 mts a las 17,15 hrs. CONDI-CIONAL (GANADOR Y DUPLA EXACTA).

	227	E. Beuzemberg			Al Aguaite	56 N.N.	1
ı		V. Contreras	Deb	2	Arquen	56 J. Carrasco	3
ı		E. Rodríguez	Deb	3	Coquetón	56 J. Torres	7
١	130	H. Salas	Rp.	4	Libertario	56 G. Pardo	5
ı	191	J. Jara	Rp.	5	Librado	56 O. Lôpez	4
ı	191	H. Jara	Rp.	6	Puente A.	56 L. Murillo	8
ı	227	S. Plaza	4	7	Mititin	56 V. Rojas	2
ı		R. Rojas	Deb	8	Simplecito	56 N.N.	6

#### CARRERA. 950 mts. Hand. a las 17,50 hrs. Ind. 20-15. PRIMERA DE 5° y 6°

1						
234 D. Torres	4	1	D'Alvaro	56	I. Carrasco	-1
195 O. González	4	0	Chatito	54	C D:	1
1530 W		del	Chauto	94	C. Rivera	3
153 O. Mora	Reap.	3	Los Tambore	54	N.N.	7
229 M. Muscatt	1	4	Luna de Oro	54	T M	400
	5	- 10				10
200 F			Mabú	54	N.N.	5
209 F. Castro	Reap	6	Fame	53	N.N.	4
129 A. Lopez	6		The state of the s			
		- 1	Favorito	53	J. Silva	11
1452 E. Carreño	1	8	Silenc. Indio	53	S. Vásquez	8
230 E. Beuzemberg	2			00	o. vasquez	0.754
200 E. Vidal		a	Derrotero	52	O. López	12
200 E. Vidal	2	10	Necesario	52	V. Rojas	2
210 S. Miceli	Rean	11	El Maná	E1.	C P 1	
230 A. Muñoz	, and	**	EI MHIN	21	G. Pardo	6
A. Munoz	4	12	Horsy	51	P. Castillo	9
(Corral: 5 con 5)				-	er comornio	
	100					

## CARRERA. 950 mts. Clásico Hand. a las 18,25 P° CARLOS AGUIAR SEGUNDA DE LA 5ª y 6ª DEL CHILE.

			7	PART CAREE	Mand T		
	63E. Inda G. 211 A. Carreño			lay Be lent. Gold		E. Guzmán	1 3
	233 E. Vidal	1	3 C	omo Tigre		S. Vasquez C. Leighton	7
	211 L.E. Toledo			appy Ann	55	C. López	10
	196 H. Gazmuri 101 H. Miranda			harlton	54	J. Carrasco	5
	233 A Caral			ayes	53	C. Rivera	4
1	233 A. Sepúlveda 142 P. Bagú			almota	51	J. Castillo	11
H	275 L. Alvarez			ancura	49	J.M. Aravena	8
ı	2547 C. Jara	2v	9 M	organ	49	G. Silva	2
ı	2459 D. Alvarez	Reap. 1	0 Sa	ilim	49	S. Suárez	6
ı	D. Alvarez	Reap. 1	1 Si	mpático	48	C. Pinto	0

#### 7 a CARRERA. 1.200 mts. Hand. a las

	-	DEL CHIL	E	34-24. TERC	ERA DE LA 5" y	6*
	245 J. Castro R. 193 J. Nicoli 233 J. Nicoli 233 M. Fuentes 156 C. González 269 L.H. Sorrel 235 H. Jara 103 J. Sánchez 194 L. Contreras 194 R. Castillo 195 R. Castillo J. 268 C. Tapia 156 M. Muscatt 98 C. Bagú 194 A. Sepúlveda	3v 4 7 7 5 8 Reap. 4 Reap. 1 1 Reap. 1 Reap. 1 Reap. 1	E 12345678901234	Payador Los Fletes Mayor El Choclito Long Silent Vaporoso Jardinero Jayson Tranquil Andy K. Cotele' Desliz Menhur Gili	58 C. Leighton 57 V. Bravo 53 R. González 56 J. Carrasco 55 C. Rivera 54 V. Rojas 52 L. Murillo 52 N.N. 52 G. Pinto 51 S. Suarez 49 J. Castillo 51 N.N. 50 C. Pardo 49 L. Toro	1 3 7 10 5 4 14 15 11 8 12 13 2 6
l	(Corrales 2 c y 10 con 11).	on 3	0	Prestigiada	48 P. Castillo	9

CARRERA. 950 mts. Ind. 13 al 9 a las 19.35 hrs. Cuarta de la 5ª y 6ª del Chile 8 a

	230-J. Amaro	6	1	Yelucco	55	O. Pérez	1
	152 D. Miranda	reap.	2	Zancada	55	C. Miranda	3
	229 R.A. Bernal	4	3	Polverita		E. Sepúlveda	7
	167 E. Pinochet	reap.		Quincena		J. Romero	10
	206 S. Miceli	lc		Metálica		G. Pardo	5
	134 H. Yáñez	reap.		Suavecita		D. Basoalto	4
	230 D. Torres	5		T. Discutida		S. Suárez	11
	114 A. López	reap.		W. House		A. González	8
1	232 E. Petit	1		Cotizada			12
١	152 J.E. Castro A.	6	10	Champañita	50	I Dissers	
ı	229 M. Fuentes	3	11	Ernest or E-	02	L. Mivera	2
ı	2481 L.E.Toledo	reap.	10	Part of a d			6
1	2401	reap.	12	Minacha	51	N.N.	9

#### CARRERA. 950 mts. Cond. 3 años a las 20,10 hrs. Quinta de la 5ª y 6ª del Chile.

0						
2463 D. Alvarez	reap	1	Caserón	56	V. Bravo	
109 E. Berticevic	reap.	2	Cupido		C. Silva	
1973 Jn. Melero B.	reap	3	Curumo		G. Lizama	
190 M. Fuentes	4	4	E. Rasquita		I. Silva	10
190 E. Vidal	reap.	5	Farouk		C. Leighton	
266-R. Serrano	6e		Frígido	56	F. González	-
190 L.E. Toledo	reap.		Girardot		N.N.	I
2369 H. Miranda	reap.		Keko		N.N.	- 8
R. Pardo	Deb.	9	Patocho		M. Fuentes	12
226 A. Sepúlveda	5		Pinto		H. Carvajal	5
2320 L. Herrera	reap.		Rastrojo		J. Berrios	É
2452 H. Yáñez	reap.		Troilo		M. Guerrero	- 5

## CARRERA. 950 mts. Ind. 15 al 13 a las 20,45 hrs. Sexta de la $5^a$ y $6^a$ del Chile.

i	43 M. Muscatt	1 1	Leader	55	G. Pardo	1
Ī	.2520 M. Muscatt	reap. 2	Remolino		L. Murillo	3
	154 E. Petit	4 3	Patillo		M. Guerrero	7
	271 L. Alvarez	4v 4	Enchilada		G. Silva	10
	226 J. Bta. Castro	1 5	Insaciable		A. González	5
	267 L. H. Sorrel	reap. 6	Sinuoso		H. Ulloa	4
١	229 I. Duque		Trigueño		E. Guzmán	11
١	1749 E. Vidal		D. Agresión		V. Rojas	8
	230 H. Medina		Función		G. Pinto	12
١	99 A. Petit		London		D. Basoalto	9
١	2405 L.E.Toledo		Paldoa		P. Plaza	6
١	2273 H. Yáñez		Precavido	10000	I. Carrasco	9
1				HOLD FOU	The second secon	

(CORRAL: 1 con 2.)

#### CARRERA 1,200 mts. Ind. 21 al 13 a las 21,15 hrs. Ganador y Dupla Exacta del Desquite

194	E. Beuzenberg	6 1	Caicupil	56	N.N.	1
151	E. Rodríguez	reap. 2	Deberbo	56	N.N.	3
194	I. Sánchez	rear 3	Es Capo	56	N.N.	7
234	L. Contreras	3 4	Sebastián	56	V. Bravo	10
198	E. Inda G.	reap. 5	Empresario	55	N.N.	
231	A. Sepúlveda		Starri		P. Castillo	4
	E. Petit		Estuche		D. Basoalto	11
	A. Carreño		Japonés		P. Cerón	8
197	M. Muscatt		Traves. ex Vi			2
200	A. Bagú		Inflamable		J. Berrios	-
199	N. Peralta		Pastizal-		A. Salas.	5
					THE PERSON NAMED IN	



Excelente oportunidad se le presenta al aprendiz Sergio Suárez para lucir su estimables condiciones en el clásico "Carlos Aguilar". Dirigirá a Salim, pupilo de Osvaldo

Jara.

# Bases de Próximos Programas a Desarrollarse en La Palma

SABADO 12 DE MARZO. CARRERAS ORDINARIAS Inscripciones, lunes 7 de marzo de 1977

- I.- PREMIO "LAN CHILE". 1.300 metros Clásico. Para tres años y más. Peso de Reglamento. Inscripciones: \$ 125. Premio \$ 12.500
- II.- PREMIO FERNANDO PERALTA. 1.200 metros Clásico-Handicap para tres años y más. Inscrip-
- ción: \$ 125. Premio: \$ 12,500.
  III.- PREMIO WAGRAM. 950 metros. Para potrillos y potrancas de tres años no ganadores. Peso: Potrillos 56 kilos y potrancas 53 kilos. Inscripción: \$ 85. Premio: \$ 8.500 al primero.
- IV.- PREMIO WILFIRE. 950 metros. Para potrillos de dos años no ganadores. Peso: 56 kilos. Inscripción: \$ 150. Premio: \$ 15.000 al primero.
- V.- PREMIO WAROCK. 1.200 metros Handicap para tres años ganadores y para cuatro años y más. Inscripción: \$ 82. Premios: \$ 8.200 al
- VI.- PREMIO WILD. 1.200 metros. Para potrillos y potrancas de tres años ganadores hasta de dos carreras que no sean Clásico o Especiales. Peso: Potrillos 56 kilos, Potrancas 53 kilos. Recargo de tres a los ganadores hasta de dos carreras.

#### MIERCOLES, 16 DE MARZO. CARRERAS DE

Inscripciones, lunes 7 de marzo de 1977

- I.- PREMIO CEMA-CHILE, 1.300 metros Clásico Handicap para tres años y más de índice 52 e Inferiores. Inscripción: \$ 125. Premio \$ 12.500
- II.- PREMIO YACARE. 950 metros. Para potrillos de dos años no ganadores. Peso: 56 kilos. Inscripción: \$ 150. Premio: \$ 15.000 al primero.
- III.- PREMIO YAMBO. Para potrancas de dos años no ganadoras. Peso: 53 kilos. Inscripción: \$ 150. Premio: \$ 15.000 a la primera.

  IV.- PREMIO YADRAN. 950 metros. Para potrillos
- de tres años no ganadores. Peso 56 kilos. Inscripción: \$ 85. Premio: \$ 8.500 al primero. V.- PREMIO YACASTO. 950 metros. Para potran-
- cas de tres años no ganadoras. Peso 53 kilos. Inscripción: \$ 85. Premio: \$ 8.500 a la primera. VI.- PREMIO YUPANQUI. 950 metres Handicap
- para tres años ganadores y cuatro años y más. Inscripción y premio el correspondiente al In-dice. (de índice 22 e inferiores).
- VII.- PREMIO YATASTO. 1.200 metros handicap para tres años ganadores y para cuatro años y más. Inscripción: \$ 82. Premio: \$ 8.200 al

### **Tuvieron Inconvenientes**

PRIMERA CARRERA. ROTA MALULA. Fue cargada casualmente en los 500 metros. A 200 metros de la meta, fue topada por el ganador obligando a su jinete a cambiar de línea. La Junta de Comisarios distanció al culpable en beneficio del perjudicado. Se suspendió al jinete culpable. FLECHA. Por cerrarse y cortarle su línea de carrera a su escoltador perjudicando a otros participantes fue distanciada del primer al segundo lugar. No se sancionó al jinete por existir ante-cedentes de la indocilidad de la yegua. CONS-TELACION. Fue cargada en los 100 metros finales distanciándose a la culpable del primer al segundo lugar.

SEGUNDA CARRERA. MURRA. Fue estrellada a los 500 metros corridos, notificándose al preparador de la culpable de adiestrarla en el partidor. RANQUILHUINA. Fue abierta casualmente al

CUARTA CARRERA. LIBRADO. Se notificó al preparador de adiestrarlo

QUINTA CARRERA. FAME. Se suspendió por diez días a su jinete por no exigirla en tierra derecha.

SEXTA CARRERA. COMO TIGRE. Se estrelló en el partidor.

SEPTIMA CARRERA. DESLIZ. Su jinete dio cuenta que su conducida se asustaba de la arena que recibía. MENHUR. El jinete dio cuenta que partió mal.

NOVENA CARRERA. PINTO. Partió rezagado siendo suspendido por el Juez de Partida. DECIMOPRIMERA

CARRERA. DEBERBO. Fue cargado en las primeras distancias multándose al jinete culpable. STARRI. El jinete dio cuenta que se le cayó el látigo a 100 metros de la meta. Llamado el preparador y no habiéndose presentado se acordó multarlo en un vital y se suspendió por 30 días al caballo por sus performances contradictorias en esta cancha.

JUNIOR, P. Cerón en 36

VISTOCITA, Aprendiz en

SERTILIUS, J. Romero

TENAZ, E. Suárez y PIS.

COSO, J. Berries en 42

ALADINO, C. Rivera en

ESPUELA DE ORO, C

GRAN CASINO, J. M

MISTER JHONNY, G

Sepúlveda en 43 2/5



Como Tigre el brioso hijo de Chaitán, en Pitada será el tavorito nuestro en la prueba principal que se disputa esta tarde en el Hipódromo Chile. En el grabado se ve dal pupilo de Enrique Vidal cuando consigue uno de sus tantos triunfos en la arena palmeña aventajando a Tobrouk.

Bastante movimiento se registró ayer en la mañana en la pista de arena del Club Hípico de Santiago.

Entre los aprontes realizados destacó el de MY QUEEN. La briosa alazana de 4 años por Torrens y Eybar que está anotada en la décima carrera que se disputará mañana domingo en el Hipódromo de la calle Blanco, movió 500 metros con la monta de Eduardo Suárez, empleando 30 segundos y 2 quintos.

Otros cotejos controlados fueron los siguien-

# My Queen: 500 en 30 2/5

36 4/5

700 Metros

3/5 (Iguales)

800 Metros

44 2/5

PISTA DE ARENA

400 Metros FORMAN, A. Poblete en

500 Metros REFRANELA, Aprendíz MY QUEEN, E. Suárez SILENTE, L. Ramos en TROPESSE, A. Poblete en 31 COLIPAN, R. Jacquez en ANGOSTA, E. Suárez en

PIRIHUEICO, E. Suárez

en 29 3/5

600 Metros PICACERITO, P. Cerón BREVE, L. Cifuentes en AROMO, P. Cerón en 36 AS DE ORO, L. Ramos

1.000 Metros PARLOTEO, A. Poblete en 1.04 4/5

Aravena en 49 1/5

Lizama en 51

1.600 Metros ABRANQUIL, J. Berrios



Esta tarde reabre sus puertas el Hipódromo Chile luego del receso de más de un mes a que obligó la epidemia de gripe equina.

En esta oportunidad se confeccionó un programa que comprende once competencias y que tiene como principal atractivo el suculento pozo con que se inicia la Apuesta "5a. v 6a del Chile" que asciende a \$ 57.634,50

La prueba de apertura se realizará a las 15,45 horas, mientras que la carrera de clausura será largada a las 21,15.

Base de la cartilla es el clásico "Carlos Aguiar" para caballos de índice 50 e inferiores, que se celebrará en distancia de 950 metros y con una recompensa de \$ 12.500 al primero.

Once calificados elementos anotaron sus nombres en este importante

MAY BE, 60 kilos; Emeterio Guzmán.- La veloz hija de Forthwith que adiestra Ernesto Inda Guzmán cuenta con los méritos suficientes para alzarse con la vic-

tuaciones, fueron en el Club Hípico. Ahora, si no siente su pesada carga, será rival de riesgo para sus adversarios.

SILENT GOLD, 59 kilos; Sergio Vásquez.-No le ha ido muy bien al mulato que entrena Alonso Carreño en sus recientes compromisos. Pero por las movidas previas se cree que en esta oportunidad logrará su completa rehabilitación. Por algo lo escogió el "Keko"

COMO TIGRE, 58 kilos; Claudio Leighton. - Formidable se ha mostrado en sus cotejos preparatorios el pensionista de Enrique Vidal. Además, sus últimas dos presentaciones fueron rotundos éxitos, el más reciente cargando 58 kilos. Por tal performance lo señalamos como nuestro favorito.

HAPPY ANN, 55 kilos, Orlando López. - Nada entusiasma la mulata hija de Dioker con su campaña última. Tendría que mejorar mucho para hacer peligrar la chance de sus rivales.

CHARLTON, 54 kilos;

alazán hijo de Beam Rider siempre será un enemigo peligroso para todo competidor. Sus performances anteriores son dos quintos lugares. Con la monta de Carrasco ahora debe superar esas actuaciones.

PAYES. 53 kilos; Carlos Rivera. Anota una victoria en distancia de 1.200 metros cargando con 57 kilos y posteriormente un quinto en clásico del mismo tiro anterior. De acuerdo al excelente estado de training que ha evidenciado en sus aprontes previos y a la dirección de Carlos Rivera, será uno de los favoritos en las apuestas.

PALMETA, 51 kilos; Jorge Castillo. - Buena y pareja ha sido su campaña última. Ha estado bordeando la quemada. Si la fortuna la acompaña en esta ocasión, debe salir con la suya. Además, Castillo la conoce bastante y es el látigo que le sabe sacar rendimiento.

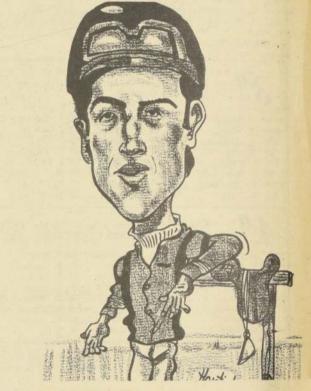
BLANCURA, 49 kilos; José M. Aravena. – Se perfila como la mejor velocista

medio. Sus dos recientes presentaciones han resultado sendas victorias en 1.000 v 1.000 metros respectivamente. Esta es la oportunidad de ratificar su supremacía. La indicamos para placé.

MORGAN, 49 kilos; Guillermo Silva. – Una de las cartas bravas en este lote y que proviene de Viña del Mar, donde ha demostrado grandes condiciones. Viene de llegar segundo de Melonero en Especial de 1.900 metros. Si se acomoda a la arena, será una valla difícil de

SALIM, 49 kilos; Sergio Suárez. - Al parecer, este compromiso sólo servirá para que el hijo de Tetracordio se ponga a punto para posteriores presentaciones. Si no, daría el gran batatazo.

SIMPATICO, 48 kilos; Guillermo Pinto. - Sólo amparado en su liviana carga podrá aspirar algo al descendiente de Sertorius. Sin embargo, corre el dato que el pupilo de David Alvarez ha evidenciado notable mejoría. Todo puede ser en esto de la hípica.



El jinete Gabriel Pardo, pese a su corta trayectoria, se ha ganado el reconocimiento de los hípicos por las brillantes actuaciones que ha cumplido.



# La Bola de Cristal



					the same of the sa						
	EL ENSAYO	LA HIPICA	MUNDO HIPICO	EL MERCURIO	LA SEGUNDA	LAS II.	EL CLUB	TERCERA	EL CRONISTA		
1ª CARRERA,	Constelación	Flecha	Constelación	Constelación	Flecha	Flecha	Flecha	Flecha	Flecha		
	Aysen	Aysen	Flecha	Flecha	Aysen	Aysen	Parentela	Reverencia	Aysen		
2ª CARRERA,	Damaria	Ranquilh.	Damaria	S. Star	Damaria	Damaria	Ranquilhuina	Super Star	Ranquilhuina		
	Criba	S. Star	S. Star	Ranquilhuina	S. Star	S. Star	Super Star	Ranquilhuina	Dameria		
3ª CARRERA,	B. Clara	M. Moffly	M. Moffly	M. Moffly	M. Moffly	M. Moffly	Miss Moffly	Miss- Mofly	Miss Moffly .		
	M. Moffly	Groseria	Grosería	Grosería	Groseria	Grosería	Grosería	Grosería	B. Clara		
4ª CARRERA,	Al Aguaite Mititin	Al Aguaite Mititin	Al Aguaite Arquen	Al Aguaite Al Aguaite	Librado Al Aguaite	Al Aguaite Mititin	Al Aguaite Arquen.	Al Aguaite P. Alto	Arquen Al Aguaite		
'5ª CARRERA,	Necesario	S. Indio	S. Indio	Derrotero	S. Indio	S. Indio	S. Indio	Chatito	Favorito		
	Derrotero	Chatito	Necesario	Chatito	L. de Oro	Derrotero	L. de Oro	L. de Oro	S. Indio		
6ª CARRERA,	Blancura	Payes	Payes	Payes	C. Tigre	Blancura	Payes	Payes	Como Tigre		
	Morgan	C. Tigre	Blancura	Blancura	Palmeta	Morgan	Blancura	Morgan	Blancura		
7ª CARRERA.	Jayson	Cotele	Jayson	L. Silent	Payador	Payador	Mayor	Tranquil	Jayson		
	Payador	S. Winner	Cotelé	Cotele	Gili	Vaporoso	Cotele	Gili	L. Silent		
8ª CARRERA,	Champañita	Cotizada	Quincena	Ernestito	W. Horse	Metálica	Metálica	White Horse	Metálica		
	Ernestito	Ernestito	Cotizada	Quincena	Cotizada	Cotizada	Cotizada	Cotizada	Quincena		
9ª CARRERA,	Curumo	Curumo	Curumo	Curumo	Curumo	Curuyo	Curumo	El Rasquita	Curumo		
	Pinto	El Rasquita	El Rasquita	Caserón	Pinto	Faraouk	Pinto	Curumo	Caserón		
10° CARRERA,	D. Agresión	Leader	Leader	Isaciable	D. Agresión	Insaciable	Leader	Leader	Insaciable		
	Sinuoso	Trigueño	Sínuoso	Trigueño	Isaciable	Leader	Enchflada	Precavido	Paldoa		
11° CARRERA.	Sebastián	Starri	Sebastián	Japonés	Sebastián	Japonés	Sebastián	Sebastián	Japonés		
	Deberbo	Sebastián	Pastizal	Pastizal	Pastizal	Estuche	Starri	Deberbo	Sebastján		

36

ero

IS.

42

M

G.

ete

• TRATAMIENTOS PEDICURO \$ 35

DOMICILIO \$ 70

AUTOMOVILES VENDEN Y COMPRAN

32,500 Chevrolet 1951 impecable, facilidades, Nataniel

Station recibo vehículo faci-lidades Nataniel 851. 22.000 Olsmovile 1951 otro

CHEVROLET 1957 \$ 52.000

1954 35.000, facilidades recibo

4 al 10

vehiculos Nataniel 851 Volkswagen Escarabajo 58.000

recibo vehículos Nataniel 851.

STATION Wagon Tannus 1960-35.000 facilidades recibo vehículos Nataniel 851

4 al 10

HILMAN 1969 Husky impecable 42,000 recibo vehiculos, facilidades, Nataniel

43.000 Simea 1.000 optativo axi facilidades recibo vehículo Nataniel 851

34,000 Fiat 600 1967 recibo vehículo, Nataniel 851

4 al 10 AUTOMOVILES Eduardo Fernández Rebolar ofrece: Ford Capri 2300 G T año 1970 impecable \$ 220.000. Recibo vehículos. Facilidades. Agustinas 1818. Cavem.

4 al 13.

AUTOMOVILES Eduardo Fernández Rebolar ofrece: I K A - Renault ano 1972 impe-cable \$ 53,000. Facilidades. Recibo vehículos. Agustinas 1818. Cavem.

4 al 13

MASCARA Ford F - 100 años 1967 - 68 - 69 y 70 \$ 6.900 Agustinas 1818. Cavem.

AUTOMOVILES Eduardo Fernández Rebolar, Ofrece: Fiat 600 - 125, Station - wagon familiar nuevos. Facilidades entrega inmediata. Recibo vehículos. Agustinas Nº 1818. Cavem.

AUTOMOVILES Eduardo Fernández Rebolar ofrece: K - 6 años 1973 \$ 48.000. Facilidades. Recibo vehículos. Agustinas 1818. Cavem.

AUTOMOVILES Eduardo Fernández Rebolar ofrece: A K - 6 años 1975 en perfecto es-tado \$ 52.000. Facilidades. Recibo vehículos. Agustinas 1818. Cavem.

4 al 13

4 al 13

AUTOMOVILES Eduardo Fernández Rebolar ofrece: A X - 330 año 1972 muy buenas condiciones \$ 42.000. Facilidades. Recibo vehículos. Agustinas 1818. Cavem.

4 al 13

AUTOMOVILES Eduardo Fernández Rebolar ofrece: Peugeot 404 año 1968, im-pecable \$ 85.000. Recibo vehículos. Facilidades. Agustinas 1818. Cavem.

SANTIAGO Urzúa. Fiat 600. 1969 buen estado \$ 38.000. Agustinas 1875. 10-21. SANTIAGO Urzúa. Impala 1960 2 puertas 6 cilindros \$ 60,000 facilidades. Agustinas

SOLO hoy por apuro vendo Oldsmobile año 1955 perfecto estado \$ 32.000 tratar todo el dia en Avenida Central Nº. 3789 El Pinar o bien llamar al 510878 después de las 20 hrs.

24 al 28

COMPRO automóviles todo tipo año, marca no importa pannes, vamos domicilios Nataniel 851, fono 710887

26 al 25 COMPRO camionetas, todo tipo año, marca no importa, pannes, vamos domicilios •Nataniel 851.Fono 710887 26 al 25

ANTICIPO dinero por consig-naciones automóviles, ca-mionetas, cualquier estado vamos domicilio 710887 Nataniel 851

AUTOMOVILES "El Comendador" ofrece: Fiat lava nuevos entrega inmediata todos los colores \$ 226.000 Crédito 24 meses.- La Ma-carena Nº 39.- Apoquindo al-tura 4.900

AUTOMOVILES "El Comen-dador" ofrece: Mini 1.000. año 1963 impecable \$ 58.000. Facilidades. Recibo Vehículos. La Macarena Nº 39, Apoquin-

AUTOMOVILES "El Comendador" ofrece: Opel 1971 30,000 Kms. originales casi nuevo Kit de repuestos \$ 190.000. Recibo vehículos. Facilidades. La Macarena Nº

39. Apoquindo altura 4.900.

AUTOMOVILES "El Comendador" ofrece: Peugeot 404 año 1970, radio, impecable \$ 90.000. Facilidades. Recibo vehículos. La Macarena Nº 39. Apoquindo altura 4.900.

5 al 13

AUTOMOVILES "El Comen dador" ofrece: Peugeot 404 año 1968 radio, impecable. Facilidades \$ 85.000. Recibo vehículos. La Macarena Nº 39. Apoquindo altura 4.900.

AUTOMOVILES "El Comendador" ofrece: Peugeot año 1972 caja B A - 7 \$ 115.000. Facilidades. Recibo vehículos. La Macarena Nº 39. Apoquindo altura 4,900.

5 al 13

AUTOMOVILES "El Comer dador" ofrece: Izeta B M W año 1960. \$ 15.000. Facili-dades. Recibo vehículos. La Macarena Nº 39. Apoquindo altura 4.900.

AUTOMOVILES "El Comen dador" ofrece: Oldsmobile Tornado año 1970. Full equipo 230.000. Recibo vehículos. Facilidades. La Macarena No 39. Apoquindo altura 4.900.

AUTOMOVILES "El Comendador" ofrece: Mustang año 1965 - 289 convertible capota eléctrica, flamantísimo \$ 135,000. Facilidades. Recibo vehículos. La Macarena Nº 39. Apoquindo altura 4.900.

5 al 13

AUTOMOVILES "El Comen dador" ofrece: Opel año 1964 impecable \$ 60.000. Facilidades. Recibo vehículos. La Macarena Nº 39. Apoquindo altura 4.900.

5 al 13

5 al 13

AUTOMOVILES "El Comendador" ofrece: Fiat 125. Año 1972. cinco cambios. Radio Tocacintas AM y FM \$ 88.500. Recibo vehículos. Facilidades. La Macarena Nº 39. Apoquindo altura 4.900.

AUTOMOVILES "El Comendador" ofrece: Ford Mercury Comet año 1963. \$ 58.000. Facilidades. Recibo vehículos. La Macarena Nº 39. Apoquindo altura 4.900.

AUTOMOVILES "El Comendador" ofrece: Cooper S 1275 Full equipo \$ 60.000.
Facilidades. Recibo vehículos.
La Macarena Nº 39. Apoquindo altura 4.900.

AUTOMOVILES "El Comen AUTOMOVILES El Comen-dador ofrece: N. S. U. Prinz 1,000 año 1968 \$ 35,000. Facilidades. Recibo vehículos. La Macarena Nº 39. Apoquindo altura 4.900.

5 al 13

AUTOMOVILES "El Comendador" ofrece: Mini 1000 año 1969 - 70 \$ 46.500. Facili-dades. Recibo vehículos. La Macarena Nº 39. Apoquindo altura 4.900.

5 al 13

SE vende Karting de com-petición fuerza libre, nuevo marca Fock, Neumáticos continental alta velocidad, motor Mc Cullok 91-B preparado por Juan Silva. Otros 2 chassis de competición uno completo sin motor dos semi completo sin motor valor del 1º \$ 12.500; valor del 2º \$ 5.000; valor del 3º \$ 3.000.

3 al 15

#### е REPUESTOS DE AUTOMOVILES

MARIO Nelzon Araya Araya, Importador de Repuestos Santa Rosa. Santa Rosa 2262, fono 54821, amortiguadores, aceites, carburadores, alternadores, encendido en general, rodamientos y retenes, abierto todos los días del año.

MARIO Nelzon Araya Araya Importador de Respuestos Sta. Rosa, Santa Rosa 2262, fono: 54821: Ofertas cazoletas reforzadas Peugeot 404. \$160-Platinos Peugeot Argentino \$40 ventilador Rotores Peugeot \$20, tapa distribuidor Peugeot \$50. distribuidores Chevrolet Delca Remy \$780, motor 235.

NEUMATICOS: ¡Importadora WAIJ S. A. C. I. lo tiene! El neumâtico Firestone con la reenologia del mundo. Créditos especiales a transportistas y, dueño de autobuses. Amplio stock. Libertador Bdo. O'Hig-Nº 2562, Fonos: 98097

GANE tiempo y dinero, todo

tipo de repuestos de la mejor calidad y al más bajo precio. para afinamiento de motores. Bujias \$ 18, piatines, conden-sadores, empaquetaduras, ejes sobre medida, reparaciones carburadores. Recibimos encargos de provincia, despacho rápido previo giro y confir-mación. "Rep-Afin", Grajales 1879 (Entre Ejército y Vergara).Fono 68894

16 al 26

NEUMATICOS: (Importador... Wall S.A. C.I. lo tiene! El neumático Firestone con la tecnología del mundo. Créditos especiales a transportistas y dueño de autobuses. Amplio stock. Libertador Bdo. O'Higgins No 2562. Fonos: 98097-

19-20-21-22 -23-24-25

SERVICIO Citroen Daniel Carramiñana, Portugal 1387. 10-21

CIGUENALES partidos sol-damos, garantía 6 meses por escrito. Oferta Fiat 673, recambio \$ 4.000, Romero 2987 esq. Maipú.

frenos, encendido y accesorios.

4 al 15 REPUESTOS Naranjo, In-dependencia 1387, Fono 771658, ofrece correa Simca 1.000 a solo \$ 35, líquido de

OSCAR Planella v Cia. Ltda. ofrece la mejor atención er mecanica en general todas las marcas especialidad en Ika Renault - Eeletricidad - Desabolladura y pintura José M Infante Nº 1110.

GARAJE Karl A Qualitz atiènde su coche para la re-pación que necesite, mecánica electricidad de las siguientes marcas Citroen, Renault, Fiat 600, N.S.U., le esperamos en Avda, Feo, Bilbao Nº 801.

DISPONEMOS de un stock permanente de neumáticos para tractores y maquinarias agricolas. Tenemos en todas las medidas: Ej. 18,4 X 26 15X38, 14X38, 15X30, etc además tenemos todo tipo de neumáticos para camiones, automóviles, motos, etc. Y como siempre les damos las tres alternativas: Nuevos, Recauchados y Usados útiles. 14x30 \$ 5.200 usados útiles. 14x30 \$ 1.500 usados útiles. También disponemos de una partida de neumáticos impor-tados, tubulares, radiales cin-turatto, aros 13, 14 y 15. Venga a Av. España 72, donde le daremos las tres alternativas neumáticos nuevos, cauchados y usados útiles, créditos, Av. España 72. Fonos: 97305-98548.

19-20-21-22-23-24-25

fabrica "Fanari", gran stock Fono 92854, Romero 2987

ENGRANAJES cualquier tipo

SE vende (apabarro Ford Fal-con del 66-70 lado derecho

CULATAS desahuciadas en otros lugares repara "Fanari con garantia. Romero 2987

valor \$ 2,000

Fono 92854 4 al 15 SERVICIO Citroen Portugal 1387. Oferta Afinamiento \$ 100. Revisión 40.000 Km. \$ 700. Esmerada y rápida aten,

#### NECESITA ARKENDAR

MECESITO local comercial sector Providencia, centro de Santiago, sin derecho a llaves. Ofertas al fono 394789 horas de Oficina.

18 al 24

NECESITO arrendar casa para Industria más de 10 piezas, sector Vicuña Mackenna, Avda. Matta etc. llamar fono 394789

12 al 25

#### RADIO TELEVISION

VENDO televisor 12" ANTU mejor oferta sobre \$ 2.600, Fono 773312.

TELEVISORES cualquier

marca y estado, pagamos hasta \$ 2.800 . retiro inmediato a domicilio. Televisores Merced Ltda. Fono 398348 - 225853. TELEVISORES: reparación a

los precios más bajos, revisión gratuita, tenemos el mejor servicio técnico a su disposición. Visítenos en Merced 671 o llame al fono 398348 23 al 28

TELEVISORES compro desde TELEVISORES compro desde \$ 1.000 hasta \$ 2.800. In-mediato billetes. Consigna-ciones, adelantamos dinero. Vendo T.V. \$ 2.500 precio-total; recibimos T.V. parte de pago. Aquí no perdera su viaje. Sábados y domingos: Atención de 9 a 20 horas. San Antonío 378 local 19. Te-léfonos: 382400 - 396377. léfonos: 382400 - 396377.

TELEVISORES Alonso. Ofrece Televisores todas las marcas crédito inmediato des-de \$ 1.800 a \$ 2.500. Alonso Ovalle 1135 entre San Diego y

25 al 15

VISITE Televisores Alonso y solicite su crédito. Alonso Ovalle 1135 entre San Diego y Galvez.

CENTRO de práctica y per feccionamiento de T. V. "Genprape", se comunica al público en general y a los egresados, por egresar y aficionados en reparaciones de T. V. que está abierta la matricula en los diversos niveles. Mayores in-formes en nuestro local. Almte. Latorre Nº 377 Fonos: 60650 -

ESTE es su Servicio Técnico Westingh use Bolocco con per sonal altemente especializade con repuestos legitimos; n Atención continuada de lunes a sábado, llámenos a los te lefonos 714056 à 741641.

A los señores técnicos en T. V con problemas en la repa ración del televisor de su cliende Telebra comunica que está abierto el "registro de asisten-cia técnica", pueden inscribirse los técnicos, estudiantes por egresar, egresados y aficio-nados, mayores informes a los fonos: 60650 - 68455.

TECNICO en Televisión le

repara en su casa su Televisor en 2 horas. Fono 727507.

25 al 15 VENDO Philips y Sylvania. Alonso Ovalle 1135.

VENDO Antú \$ 2.800. Alonso

Ovalle 1135.

COMPRO Antú, Motorola, Bolocco, fono 727507.

COMPRE su televisor Televisores Alonso. Facilidades crédito en el acto, recibimos el suyo en parte de pago Alonso Ovalle 1135 entre San Diego y

COMPRO Televisores cual-quier estado de 23 pulgadas fono 727507.

25 al 15

TELEVISORES Alonso, Com pro televisores, pago billetes retiro domicilio fono 727507.

COMPRO pantallas 16 pulgadas fono 727507.

ARREGLO televisores a do-micilio. Rapidez fono 727507.

COMPRO radios, equipos

modulares, televisores fono 727507.

25 al 15 VENDO Motorola \$ 2,600. Alonso Ovalle 1135.

"ALTEL" televisión repara-ción, reactivación 150 775899

3 al 15

#### MODAS PARA DAMAS

DA- CA- NI. Merced 753. Local

No 2 Galería Andes (a dos cuadras de Plaza de Armas). Fono: 396228 ofrecemos zapatos para damas, caballeros v niños. Además ropa hecha de medida (sastre) damas, ca-balleros y niños, le trabajamos en cuero natural, napa sin-tética y géneros de todos tipos calzado y ropa escolar tallas Nº 4 al 50. Presentando este aviso obtendrá 10% y 20% de descuento, compruébelo, no se arrepentirá. 26 al 26

RECIBO telas para corte in-dustrial, tratar sábado todo el día, semana de 18 hrs. adelante, Merced 675-3B.

DECORE su casa con gusto con Muebles Montero, Las Urbinas 130, Providencia, Fono: 748075



DEPORTES Y **PASATIEMPOS** 

ESTUCHES rectangulares nuevo tipo para escopetas car-tuchos de caza Lucagri Re-pública 78.

10

3

15

7

ESCOPETAS superpuestas "Angelo Zoli" para caza skeet Trap, solo importación directa Lucagri República 78.

PREPARE su escopeta para la próxima temporada Revisamos su escopeta totalmente, pa-vonados triple acción, culatas nuevas .Lucagri República 78

TENIS pelotas Dunlop LP inglesas Fort, Regalamos a sólo \$140 Agustinas 710 Fono 34998.

26 al 5

SPORT Center, pesca, cara, camping, nautica, piscinas. Todo para el deporte, atención de lunes a domingo desde las 9:30 Hrs. a 13 Hrs. y de 15 Hrs. a 21 Hrs. Las Condes 10161.

VENDO potente rifle de aire comprimido marca Gecado modelo 35 calibre 4,5 con mira elescópica, nuevo, lo doy con 600 postones importado todo en \$ 4.500. Los Alerces Nº 3046. Fonos: 461938 - 713381

MONOFILAMENTOS PARA Carretes "Mitchell" o imitación "Mitchell" chispas cobrizadas cromadas para pesca de Playa

POLISTAS. Montura alemana "Passier & Sohn nueva. Lu-cagri-República 78.

SPORT Center, pesca, caza, camping, náutica, piscinas, Todo para el deporte, atención de lunes a domingos desde las 9.30 hrs a 13 hrs. y de 15 hrs. a 21 hrs. Las Condes 10161

PARA OFICINAS

A.C.O.F Huérfanos 786 Of.

321 fono 32956.

CONTABILIDAD, Auditoria Juridica. Contable, Comerciales, Industriales y Cooperativa de Vivienda, Términos de Giro. Nueva York 52.- Oficina 320- 1015-1020, Fono: 65520 Héctor Trivino S. Beethoven 12057 P 36 Gran Avda. Sn Bernardo.

26- al 5 de Abril CONTABILIDADES, leves sociales, leyes tributarias im-posiciones, declaraciones de impuesto, iniciación de actividades, términos de giro, impuesto global complementario, corretajes asesoria con-table Leonel Roque M; Con-tador registrado Nº 10950 fono 712562 - 266710.

VENDO Lokers metálicos 8 casilleros \$ 2.000 escritorios \$ 350. Kardex tarjetero metálico \$ 1,200. Sillas distintos modelos \$ 100 c/u, San Pablo 2795 esq. Libertad.

propias, al igual que el local, me ofrezco para hacer Fo-tocopias a \$ 2.50. Mimeógrafo para hacer formularioslistas de precios, circulares, propagan-da, etc. a \$ 48 el ciento. En máquina de escribir, me-morias, oficios, circulares, seminarios a \$ 6 la hoja. Trabajos urgentes, nocturnos y festivos. Comercio e industrias se factura mensual fin recu peren IVA pagado. Facilidad estacionar. Se retirañ y se entregan trabajos a domicilio. San Isidro 10 local 16 y Alameda 580 local 16.

Sábado 5 de Marzo de 1977

11 at 28

Lucagri República 78.

Contabilidades, leyes sociales, tribu-

CON máquinas nuevas

Pág. 25



#### RELOJERIAS

RELO[ERIA Erdmanp-Huérfanos 1178, locales Ñ-C, Amplio surtido en desperta-dores relojes cucu- relojes Suizos de pulsera.

11 al 22.

RELOJERIA Erdmann-Huerfanes 1178, locales N.- C Pilas frescas "Eveready" chicas \$350; medianas \$550; grandes

RELOJERIA Erdmann. Huerfanos 1178, locales Ñ-C .Amplio surrido de pulseras me-tálicas y correas de cuero.

RELOJERIA Erdmann Huerfanos 1178, locales N- C Amplio surtido de encende-dores a gas y bencina impor-tados, desde \$20. Pipas en madera de gaindo \$70.

RELOJERIA Erdmann-Huerfanos 1178 locales N-C. La más completa v moderna maquinaria electrônica para la reparación de su reloj, gran stock de repuestos. Exija su certificado de garantia por un-

"ALTEL" Television repara su televisor reactivación pantallas: 150, 775899. Festivos.



#### DISCOTECA

DISCOTECA Pluto. Alameda 853 - Local 18 Pasaje Hote Emperador, Fono Nº 383724 Discos, el más amplio surtido y los mejores precios, mante nemos las super-ofertas.

DISCOTECA Santos Huérfanos 1052 Local 8 Pasaje Peñalba Fono 715453 Discos, el mejor surtido de Chile, a los mejores precios,

DISCOTECA Santos. Huérfanos 1052 Local 8. Pasaje Peñalba. Fono 715453. surtido más amplio de easettes grabados, a los precios

DISCOTECA Pluto. Alameda 853 Local 18 - Pasaje Hotel Emperador, Fono 383724, El surtido más amplio de casettes grabados, a los precios más bajos del comercio.

22 at 28



#### PEDICURO

POLICLINICA "Avilés", Cumming 441-87596 invecciones, tratamientos pedicuro 35, domicilios 70.

dologista Reg. 1379 del S.N.S. atiende todos los días del año, sólo a domicilio. Fresia Oliva F. Fonos: 376835 y 32412.

5 al 15

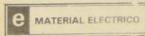
PODOLOGISTA. Uñas encar nadas, interdigitales. Atiendo a domicilio a damas y caballeros todos días del año. Sra. Fresia



#### MOTORES

Motores "Moreno , repaiciones en todas las potencias. A

MOTORES "Moreno". Stock permanente en maquinarias industriales A. Prat 144.



ELECTRICIDAD Ernesto Fleischmann y Cia. Ltda. Alambre 1,5 mm. \$ 1,45. Automáticos tablero \$ 82.80. Todo material eléctrico. General Jofré 337 - Fortos 222082 - 225509

IDIMEL Electricidad importadora y distribuidora ma-teriales eléctricos. Ofrece venta, de material eléctrico, am-polletas, tubos, pilas, baterias-los mejores precios, la mejor calidad. Avda. Bulnes 105 Esq. A. Ovalle.

VENDO elevador de voltaje importado 220-1500 volts con auto transformador incluido \$

VENDO dos cajas tubos 40 watts Philips al costo de compra, muestro factura de la Philip chilena, San Pablo 2795 esq. Libertad.



#### OCUPACIONES BUSCAN

SE ofrece joveh 30 anos, why buena presencia e iniciativa como chofer clase "A" 12 años experiencia en vehiculos livianos y semipesados. Tam-bién como enidador de fábrica en Stgo, o provincia, Elamar horas de oficina a Gerardo Rixas Fono: 398528.

#### MONEDAS ANTIGUAS

COMPRAMOS pesos Chile 1853-- 1891 \$ 85.- pesos 1895-1905 \$ 25.- Pesos 1915- 1927 \$ 8,50; cinco pesos 1927 \$ 45; moneda oro, objetos plata. Agustinas 1185 - Oi. 56- F

'Fajardo Monedas' compraplateria cualquier estad monedas oro, plata, etc., bi-lletes antiguos. Máximo precio internacional Agustinas 1185, Of. 56-F. 86824.

PESOS 1915-27 pago \$ 11, erc cualquier estado y cantidad de monedas plata compramos. Huérfanos 635 local 5.

21 al 28

#### INSTRUCCION

DELANTALES, blusas, coación colegial. Creaciones Mauricio, lo más barato del Santiago: blusas de de \$ 40, delantales desde \$ 49 todos los portes y tallas. Le esperamos en Andrés Bello 359 pasadito

COLEGIALES. Hagan arreglar sus zapatos y bolsones con tiempo, cambio de suelas y tacos, teñido negro al duco, costura de bolsones, cambio de correas, teñido café al duco Todo queda como nuevo en la Gran Reparadora de Calzado Santo Domingo, en Mac Iver 414 (esquina de Merced).

DOY clases en alemán, cas-tellano, inglés y francés voy a domicilio conversación inglés moderno para negocios es-indiantes, viajeros, turistas ex-periencia. Reyes Lavalle 3134, fono 483582

CLASES de inglés a turistas o personas que viajen a trabajar a países de habla inglesa. Quinta Normal Villa Portales Block 1 Depto. 628 fono 793199.

INSTITUTO de Capacitación Tecnico Profesional. INCA-TEPRO. Ofrece cursos de: Preparación prueba de aptitud académica y Aptitudes Es-pecificas. Aptitud Académica por correspondencia. Recu-peración y complementación de Enseñanza Media (dos años en uno). Orientación e Información Vocacional y Profesional Secretariado Ejecutivo Bilingüe Secretariado Bilingüe. Secretariado Ejecutivo en Castellano, Otras enrsos Técnicos. Excelente profesorado-materiales de es-judios e información. Mérodos modernos. (Entre los primeros 100 alumnos, se concederan 4 medias becas). Informacouras y matricula en nuestras oficinas de San Antonio 378. Depar-amento 210.

TODO to que el colegiar necesita lo encuentra en Mauricio, los precios mas bajos de Patronato, blusas, camisas, delantales, cotonas, pantalones de todas las tallas. Creaciones Mauricio. Andrés Bello 359 pasadito Patronato.

¿QUIERE Ud. hablar inglés? Clases intensivas teórico-prácticas a base de conversación, cualquier nivel. De interés para viajeros, profesionales, ambos sexos. Atención a domicilio. Llamar 88774.

16 al 23

#### SANITARIOS

CASA Leiva. Santo Domingo 967. Todo tipo de repuestos para la reparación de su califont, ventas por mayor y menor. Precios especiales a

16 al 26

#### FOTOGRAFIA

ATENCION casas fotográficas ventas por mayor de magi-cubo- cubo flashs ampolletas-AG3 B-PFIB. Ampolletas de proyección ampolletas laboratorio. Idimel Avda. Bulnes 105 fono: 712562

DISTRIBUIDORA fotográfica Kodak, Alonso Ovalle 1122 fono 61756 atención a pro-fesionales, ventas de cámaras y películas, desarrollos color 48

COMERCIAL San Pablo. Compra chassis de 35 mm. San Pablo 2294. - 2296.

COMERCIAL San Pablo. Ofrece lentes de sol "Solex" a \$80.-Cargas|de 35 mm. a \$ 15. Proyectoras "Royner" a \$ 180. Servicio óptico y fotográfico. Artículos de regalos. San Pablo

PELICULAS Fotográficas rollos 120- 620 127- 126 110-Rapid- 116- 616- 135- blanco negro y color negativo diapositivas surtido completo solo en foto Center Agustinas 710 Santiago.

DISTRIBUIDORA Fotográfica Alonso Ovalle 1122 Santiago papel fotográfico todas las medidas, papel directo positivo papel minutero, químicos ac-cesorios Desarrollo color Agfa Kodak 48 hrs.

FOTO Center recibe en consignación todo equipo foto-gráfico los mejores precios Agustinas 710 fonos 34998

TECHNOFILM-CHILE. Artículos para la fotografía Avda Bulnes 118 Fono 66686. De todo para el fotógrafo pro-fesional o aficionado ventas por mayor y menor; Desa-rrollos - Películas - Cámaras Reparaciones.

TECHNOFILM CHILE Sucursal San Borja, Diagonal Paraguay 383 esq. Lira Fono 226166. Desarrollos Color y Blanco y Negro. Atendemos contra reembolsos.

DISTRIBUIDORA fotográfica Kodak Alonso Ovalle 1122 ofertas por mayor a comer-ciantes D-72 \$ 10.00 DK 50 \$ 10.00 D-76 \$ 13.00 fijador U \$ 10,00 papel postal Kodak \$ 150,00 - IVA. Revelados y ampliaciones entrega en 48 hrs. Color.

3 al 3 de abril

RECUERDE para sus fotos Technofilm-Chile su casa fotográfica el más amplio sur-tido y stock dos direcciones para su comodidad. Casa cen-ral Ayda Bulnes 118 fono 66686, sucursal Sn. Borja Diagonal Paraguay 383 es-quina Lira Fono 226166.

Precios muy convenientes. Huérfanos 635 local 7B fono: FOTO CENTER. Agustinas 710 Santiago Fono: 34998. Revelados, Ampliaciones, en-trega en 24 hrs. color y blanco y negro, cámaras películas-

FOTOGRAFOS aficionados y profesionales: Fototécnica les ofrece sus servicios de, Re-

velados, Ampliaciones, re-producciones Blanco-Negro y

Color Materiales Fotográficos

en general, reparaciones de cámaras fotográficas y bi-

noculares, consignaciones.

COMPRAMOS o recibimos en consignación cámaras foto-gráficas, flashs, proyectoras fil-madoras, tripodes fotómetros, ampliadoras y cualquier ar-ticulo fotográfico Agustinas 710 Fono 34998. Foto Center

3 al 3 de abril

OPTICA

OPTICA Imperio. Huérfanos Local 281. Fono No 381904. Reparaciones y re-J81904. Reparaciones y repuestos para toda clase de plumas fuente y boligrafos. Cargas 35 mm. blanco y negro a sólo \$ 15. Repuestos pastas Parker a sólo \$ 35 Rollos Agfa a sólo \$ 24. - Repuestos Cross a sólo \$ 40. Oferta 8 plumores sólo \$ 40. Oferta 8 plumones en estuche a sólo \$ 35. Lentes para el sol importados y nacionales metálicos a sólo precio de oferta \$ 190.

OPTICA Imperio. Huérfanos 830. Local 281. Galería Im-perio. Fono Nº 381904. Com-pra chassis 35 mm. (Fotográficos). Máquina tomar fotos rapidas compro (carnetera).

OPTICA Imperio. Huérfanos 839. Local 281. Galería Im-perio Fono Nº 381904. Saniago. Lápiz Sheaffers a sólo \$ 40. Encendedores Ronson ofer-1a \$ 50.

OPTICA Center. Anteojos de sol metálicos importados galamos a precio costo. Cam-bio de cristales. Reparaciones. Agustinas 710 Fono 34998.

OPTICA "CENTER". Des pacho de recetas en el día. Reparamos todo equipo óptico precios los más bajos calidad le más alta. Agustinas 740. Fono 34998 Santiago.

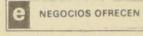
#### MATERIALES DE CONSTRUCCION

VIBRADORES de concreto arriendo. Fono 391215.

POR apuro bancario vendo 500 pulgadas Roble Pellin solo por hoy \$ 30 pulgada. Sta Rosa 6629. Ver de 10,30 a 15

#### ARTICULOS ORTOPEDICOS

ARTICULOS Ortopedico Marcoleta 519, Teléfon 32412, Bastones metalici canadienses, bastones di madera, fajas, rodilleras obilleras y vendas elásticas y enyesadas, collares cervical, botas y zapatos ortopédicos, plancillas, sillas de ruedas, aricules Dr. Scholl. Atendido por su duena, especialista en el ramo, Silvia Catalán Cornejo.



BUSCO socio ventajosas fa-cilidades, poseo billares, pools, local propio. Sierra Bella 1805.

VENDO Rouseria Fiambreria Abarroles, excelente ubicación, clientela formada Sector Villa Macul \$ 15,000 llamar fono 266710 - 712562

#### TURISMO

EXCURSION a Aysen. Descubra la Patagonia Central, Laguna San Rafael y sus venlisqueros eternos, termas de Chinconal navegando por el río Aysen y las bellezas de la región. 10 maravillosos días. Contado \$ 7.647; alojamiento y pensión completa, pasaje aéreo desde Santiago y todas las visitas en la zona. Próxima salida 23 de febrero. Consulte su crédito. Turismo Colón Ltda. Muneda 1158. Agencia de Viajes Clase A. Autor, S.NT. 431. Teléfonos: 726904 726950.

ROTARIOS Europa, invi-tación a los Rotarios Chilenos a España con motivo de la reincorporación de los Rotarios españoles al Internacional Recepciones especiales a las Delegaciones Sud-Americanas, por el Rotary Español. Salida 18 de abril, visitando España, Francia Inglaterra Alemania Francia, Inglaterra, Alemania, Suiza e Italia, 36 días Valor total programa US\$ 1.949. Incluye pasaje aéreo, hoteles con media pensión y excur-siones. Crédito 12 meses. Turismo Colón Ltda, Moneda 1158. Agencia de Viajes Clase A. Autor S.N.T. 431 Telfs. 726904 - 726950.

16 al 22

ELIMINATORIAS Mundial de Fútbol: Acompañemos a nues-tra Selección a Perú, visitando Lima y visita opcional por 3 días a Cuzco y Machu Picchu. Salida 25 de marzo. Programa US\$ 300. Incluye: pasaje aéreo, 3 noches alo jamiento Hotel Continental entrada numerada al Estadio, excursiones y traslados. Crédito. Pie US\$ 90. y 3 letras de US\$ 49,18 y 9 de US\$ 21,18. Todo pagadero en pesos al cambio del dia de cierre de la operación, sin reajuste. cional Cuzco v Machu Picchu US\$ 90. Incluye: Recepción y traslados; 2 noches alojamiento, pensión completa, City Tour y excursión por el día a Machu Picchu. Turismo Colón Ltda. Moneda 1158. Agencia de Viajes Clase A. Autor. S.N.T. 431 Telefs. 726904-

ELIMINATORIAS Mundial de Fatbol. Acompañemos. mestra Selección a Ecuador. visitando Guayaquil (Las playas de Sal'nas) y visita op-cional por el día a Quito. Salida 25 de febrero- regreso 1" de marzo. Valor programa: US\$ 515 - Incluye: pasaje CS\$ 515.2 Incruye: Estadio, aéreo, 4 noches de alojamien-to, entrada al Estadio, excur-to, entrada al Estadio, Hotel siones y traslados. Hotel Atahualpa. Crédito, Pie US\$ 154,50 y 3 letras de US\$ 82,17 y 9 de US\$ 34,17. Todo pagadero en pesos al cambio del dia de cierre de la operación, sin reajuste. Opcional Quito: Quito US\$ 40.- con transporacreo incluido. Turismo Colón Lida, Moneda 1158. Agencia de Viajes clase A. Autor, S.N.T. 431. Teléfonos: 726904-726950.

PASCUA A SU alcance.8 dias conociendo la misteriosa y legendaria Isla y disfrutando de la tradicional cordialidad rédito, Turismo Colón Ltda. Agencia de Viajes Clase A autor. S.N.T. 431 Moneda 1158.Telfs. 726904 • 726950.

PARA AGRICULTURA

SUCESION Ernesto Hersch-mann y Cia Ltda Productos Inchalan, clavos, alambre, alambre de pua, alambres para Viña, acero para resorte, grapa, măquina enzunchadora, alambre galvanizado de 0,50 para apicultura, arpi-lleria, productos para mue-

COOPERATIVA Multiactiva Regional Mapocho Lida Ser-vicio de preparación de suelo. Todo el equipamiento necesario. Multirreccop Mapocho Lida. Avda. Buines 351. Of. 708. Fonos 80622-715287.

COOPERATIVA Regional Multiactiva Mapocho Ltda Compramos máquinas cose muy buen estado y uso Multirrecoop Mapocho Lida. Av. Bulnes 351. Of. 708. Fonos 80622-715287.

COOPERATIVA, Multi tiva Regional Mapocho Ltda. Pesticidas todas las marcas. Con sulte descuentos. Multirrecoop Mapocho Lida. Avda. Bulnes 351 Of. 708. Fonos 80622.

HIDROSISTEMAS Y Cin.Lid (Sección para el hogar) Agua La solución es HI DROPACK-D. Funciona and tomáticamente. Uno de le veinte tipos es el adecuado para su casa. Desde 6840 in-chiido IVA, Hidrosistemavy Cia. Ltda. Casilla 4571; fone 793290, Santiago.

PARA EL CONSUMO

COMPRO directamente contado; lentejas, miel y fre jules, Huerfanos, 1022, Ol. 60

LICORES Villa Olimpica Botilleria San Jorge, vinos licores de todas las marcas abierto todos los días del año Obispo Orrego Nº 1015 loca H. fono: 256019. Villa Olimpica frente Unicoop.

BODECA de Frutos del Pais C.C.F. San Vicente 981 fono 91520 Vega Poniente. Se comunica a los productors que nuestro negocio está re cibiendo frutas y verduras de la temporada. También se compran producciones com-pletas tratar con el Sr. Claudio Cabello Fernández.

3 al 15

#### ARRIENDOS OFRECIDOS

ARRIENDO de Casa.- Dirección: Habana 2998 Manzana 71 Población José María Can Tratar: Santo Domingo Nº 3998 Interior Casa 21. Señora Pilar Berrios. Valor \$ 1.000.-Carnet 5207. Cardenal Caro

ARRIENDO departamento Nº 210 de calle Huérfanos Nº 1160. Tratar en Depto. Nº

URGENTE. Necesito arrendar una pieza amoblada no muy alejada del centro, antes del 1º de marzo. Avisar fono 465960. 24 al 28

SI arriendan oficinas, Monse Ovalle 755, Fono 382795 Horario de oficina.

PERMUTAS EN GENERAL

PERMUTO TV a color equipo Pioneer con tocadisc Garrard por auto mini 1000 a Fiat 125, pago diferencia Teléfono 716277.

para el 15 de marzo secto. Villa Frei, canon mensual 1 3.000 meses anticipos llamar fono 712562. ARRIENDO departamento

departamento cualquier sector Llamar al 87241 o bien i Martinez de Rozas 2315. PERMUTO moto Yamaha-100

cero kilómetro (\$ 25.000) por

NECESITO arrendar casa

Citroneta ano 64 en buen er ado. Tratar fono: 296172

PERSONAS BUSCADAS

SE ruega a la persona que et-contró Carnel de Identidad a nombre de Amanda Fois de Río devolverlo a la Corte

ilnes 622

0

pica

Pais

á re-

as de

audi

al 15

3 al 3

26-27

endar

muy del 1º 5960.

al 28

Monsi 2795

1000 m encia

menii

sector isual 1 llamar

3 al 7

casa o sector pien ir

7 al 1º

ha-100 00) por sen es 72.

4 al 14

PARA EL HOGAR

OFRECEMOS a nuestra distinguida clientela artículos de linguida chenteia articulos de linea blanca y electrónica en 10- 20- 30- cuotas sin reajuste con un pie \$ 128- visitenos en Estado Nº 235-Of. 301- horas de oficina. 18 al 21

LINEA completa para su bebe de Recién Nacido a 4 años en Creaciones Infantiles "Terry" Monjitas 822 Local 60.

JUAN Olivares Martinez ex técnico de Sindelen. Lavaduras, refrigeradores, ence-radoras de todas marcas. Fono Transversal Milán 3050 Maipú.

HIDROSISTEMAS y Cía. Lida. Agua a presión. La so-Lida. Agua a presión. La so-lución es Hidropack-D. Funciona automáticamente. Uno de los veinte tipos es el adecuado para su casa desde \$ 8.208 incluido IVA. Hidrosistemas y Cia Ltda. Casilla 4571 Fono 793290 Santiago.

VENDESE toda clase menaje Bodega medfana, techo zinc completa \$ 800 herramientas. Gran Avenida, Paradero 9 Fono (572550 de 8-15 horas).

22 al 28 POR apuro regalo preciosa máquina Singer Multipunto nueva con motor mueble imortado a la mejor oferta sobre \$ 6.000. Morandé 626

CASA Leiva, Santo Domingo 967. Le ofrece a su clientela la revisión y reparación de su artefacto a domicilio (cocina, estufa, califont).

16 al 26 SINGER, Servicio Técnico, reparaciones máquinas de coser, tejer, motores y acce-sorios de cualquier marca, trabajo garantizado. Av. Libertador B. O'Higgins 2444 Interior, Fono 98498.

AQUELARRE Lida. Linea blanca y electrónica, créditos especiales, Fuerzas Armadas-e Instituciones. Merced 767. Local 7, Stgo. 28-

OPORTUNIDAD . Vendo máquina de tejer, marca Naniwa, Nº 7, rectilinea doble frontura, con 476, agujas y todos sus accesorios. Precio \$ 8.000. Ver y tratar Lope de Ulloa Nº 1863, Mapocho altura 3.900.

15 al 21

DE todo para su bebé en Creaciones Infantiles "Terry". Monjitas 822 Local 60

LA Porteña; reparaciones de carteras, portadocumentos maleias y fundas; se hacen esmehes para radios e instrumentos, arreglo paraguas se colocan ojetillos y broche a presión. Diagonal Cervantes 721 Local 16.Fono 34023.

SUCESION Ernesto Hersch-mann y Cfa. Ltda. Si thene su somier de huinchas malo no se preocupe, lenemos huinchas y resortes para que Ud. mismo lo repare. Carlos Valdovinos 1299.

19 al 25

CASA de la Olla a Presión. Repuestos y reparaciones. Trabajos rápidos y garantidos dentro de los 48 horas. Ten-derini 77 Fono 396330. 18 al 10,

CASA "Ariosto" le ofrece toda clase de repuestos para, su lavadora, enceradora, juguera, planchas, secador de pelo, articulos eléctricos. Tenderini 16 Póno 381532

SOY especialista en trabajos de dotora y petate a domicilio, Confecciono a la medida senderos, cortinas, bajadas de cama, reparaciones de muebles sillas, revestimientos de rejas, pérgolas y cabañas. Maestro Jorge Erazo. Radal 655, en Quinta Normal. Fono 796117.

"Carmelo Sastre" ofrece a su distinguida clientela y público en general hechuras sobre medidas y en fina terminación Visite nuestro local y podrá apreciar la nueva colección toño-invierno, en las más finisimas telas y variedad de colores, todo para damas y caballeros. Precios económicos [Ahl,para su mayor comodidad tráiganos la ropa suya y de la familia: para componer transformar somos prácticos, garantía y rapidez. Merced 767, Local 106 fono 391275 Galería Andes.

TALLER Cerrajero. Se venden 8 cerraduras Schlage', y herramientas varias para construcción, interesados Mamar al fono 370641.

16 al 28 REPARACIONES. Repuestos mara toda olla nacional e importada. Tenderini 77. Fono 396330. No tenemos sucursal. 18 al 10

CASA Leiva, Santo Domingo 967. Ofrece surtido de repues-, tos para su cocina a gas.

HAG ) toda clase de reparaciones de artefactos sanitarios, muebles, estucos, pin-turas, revisiones de techos antes que comiencen las lluvias y trabajos varios, llamar al Maestro José Veroiza, Fono 796117. Santa Pétronila 687. Seriedad, precios razonables y

24 al 15

Fábrica de lámparas, apliqués de todos los tipos, Tulipas de diferentes tipos y tamaños. Oferta faroles \$ 30 y apliqué \$

garantía.

REMATEX Oros y Vega Lida (ex casa Splendid Dimatex S. A. C.) San Antonio 50 (en-(repiso). Fono 393913. Servicio técnico y venta de repuestos de máquina de tejer: Erika - 360 - Erika - 420. Three Star Diamant Strick - Strick Ma-tador - Helvetia - 400 - Girotex y otras. Servicio técnico do

19 al 5 SINGER, Servicio Técnico a domicilio y en sus talleres Trabajo garantizado y con descuentos. Av. Libertador B O'Higgins 2444 Interior. Fono

19-20-21-22-23-24-25

SINGER agujas todas dimensiones en oferta, industriales, artesanas y de familia. Av. Libertador B. O'Higgins 2444 Interior. Fono 98498

19-20-21-22-23-24-25

SINGER, venta de toda clase de repuestos, agujas y acce-sorios, para máquinas de coser y lejedoras. Av. Libertador B. O'Higgins 2444. Interior, Fono

19-20-21-22-23-24-25

CASA de la Olla a Presión Repuestos de óptima calidad, presupuestos sin compromiso, su olla en buen estado le ahorra tiempo y combustible. Tenderini 77 Fono 396330.

SABANAS gran baratura en sábanas desde \$ 74. De crea a confecciones Yakito en Santa Filomena 557.

4 al 13

YAKITO Confecciones ofrece ajuares para guaguas, ositos \$ 36, abriguitos \$ 89, pijamas uagua \$ 68, visite confecciones Yakito en Santa Filomena 557.

4 al 13 "TIYI" Regalos Ltda. Mel-er 119, porcelanas- cerámicas- artesanía-boutique. Regalos.

FABRI-GAS Catedral 1063, local 504 repuestos y accesorios de la línea blanca, cocinas, estufas a gas, estufas a parafina, califonts, enceradoras, jugueras, lavadoras, planchas, secadores de pelo, reguladores de alta y baja presión conexiones, mechas importadas y nacionales. Ventas por mayor y menor.

FABRI- GAS surtido completo de repuestos para estufas Hitachi Catedral Nº 1063

26 al 26

FABRI-GAS repuestos para en-ceradoras, recambio de esco-billas \$ 10. y carbones impor-tados de todas las marcas 'Catedral 1063, local 504. 26 al 26

CODIPLAS Ltda. ofrece cor-deles plásticos, sisal plástico, hilo nylon, bolsas de pelietileno, menajes surtidos, uguetes Spagletti, cortinas de baño y todo el plástico para sus necesidades. Codiplas está Santo Domingo 1032, fono

CASA Leiva. Santo Domingo 967. Ofrece Gran stock de repuestos para su estufa Hi-tachi, además amplio surtido en correas para lavadoras y ollas a presión de todas las

16 al 26,

CREACIONES Infantiles Terry": ropa de guagua, ro-dados, juguetes y perfumería de niños, Monjitas 822 Local

LA Peca, El Palacio de su Guagua. Todo para su bebé ... más barato. Fabricamos una extensa linea de artículos para bebés, lo que nos hace tener precios más baratos. Fábrica y ventas San Diego 266, fono 87176; sucursales San Diego 530, fono 724305, y Es-tado 33, local 9, tono 384066. Recorte este aviso y solicite un

CONFECCIONES Yakito en Santa Filomena 557 (por Recoleta), ofrece ajuares para guaguas Ositos en Dunova \$ 39. Pilúchos \$ 18.50. Chales finos \$285. Camisitas de batista 8 14,90. Jardineras largas. Poleras Conjunto de valour \$

49. Yakito en Santa Filomena

10- 21 CASA Leiva. Santo Domingo 967. Reguladores gas licuado de 45 y 11 kilos Vasos irrompibles para jugueras de todas

16 al 26 OFRECEMOS a nuestra distinguida clientela Blue Jean# importados a 4 meses plazo visitenos en Estado Nº 235-Of. 301, horas de oficina.

SINGER, a los comerciantes descuentos especiales en aceites, agujas y accesorios. Llámenos al 98498, le enviaremos su pedido a domicilio.

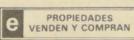
19-20-21-22-23-24-25

CUADROS para guaguas en diferentes modelos y calidades, precio fábrica, Complás Ltda. Merced 360.

"LA Hallulla Festival". Arte y diseño en Aislapol Plumavit.

"LA Hallulla Festival" Congresos, manifestaciones, even-tos deportivos festivales, des-pachos a Provincias. Porta Pelucas, porta mamaderas, planchas, maceteros para huevos, hieleras para pic nic, flotadores, viandas térmicas. Distribuidor Aislapol. Santo Domingo 739 teléfono 39243 Santiago.

3 al 7



Pedro Cortés Guzmán \$15.000 Sitio Pichilemu, 520 M2 facilidades Miraflores 473

26 - 27

\$ 150.000. Bungalow, Algarrobo, living comedor, 2 dormitorios. Entrega inme-diata, amoblado Tratar Miraflores 473. 24 al 3

\$ 55.000.- casa Puente Alto., living comedor, tres dormi-torios, dependencias, patio. Facilidades, Miraflores 473 Fono: 393192.

24 al 3

\$ 60.000- Alvarez de Toledo, casa 4 habitaciones y amplio local comercial esquina, 4 uadras Santa Rosa, Tratar

\$ 360.000.- departamentos.
Pedro de Valdivia - Diagonal
Oriente, 2 dormitorios, servicios. \$ 460.000.- tres dormitorios, servicios. Entrega Inmediata. Tratar Miraflores

LLOLLEO. Se vende casa grande \$ 120.000. Calle 12 Sur N° 51 Barrancas. San Antonio. Tratar en Santa Rosa Nº 2262 Fono 54821.

26 al 26

SE vende casa solida en \$ 150.000.- en Avenida Zapadores/Huasco Nº 3695. Conchali. 3 dormitorios, living, comedor cocina, baño, luz, agua y alcantarillado. Tratar en Av. Zapadores-Huasco Nº 3695

24 al 10 ARRIENDO \$ 10.000 - Manuel Rodríguez Alameda casa 16 habitaciones, 4 baños, apto para pequeña industria. Tratar

US\$ 41.000.- equivalente; hermoso Bungalow, Noruega 3 cuadras de Apoquindo; cuatro dormitorios, tres baños, living comedor, cocina completa, servicios completos, terraza, jardines, garage, entrega in-mediata, Tratar Miraflores No.

24 al 3 \$112.000 Avda. La Marina. Cartagena casa 3 dormitorios dependencias, facilidades Miraflores 473.

26 al 28

PEDRO Cortés Guzmán \$80,000- casa Villa La Reina \erodromo de Tobalaba) 4 dormitorios, living, comedor, dependencias, facilidades Miraflores 473.

26 al 28

JORGE RODRIGUEZ Salas, \$ 250.000 departamento en El Colf, entrepiso, living comedor, ventanas al jardin, 2 dormi-torios, baño completo y de servicio, garage, calefacción gas de cañería. Pedro de Valdivia

ESPECTACULAR terreno In-dustrial 5.000 mts. Balmaceda esquina Próximo, exclusivo. Moneda 1040 Of. 1304, Fono

Dario Urzúa-Lyon. Espléndida residencia estilo francés, fino sobre 1.200 mts. jardin, pis-cina, 350 edificados toda comodidad óptima habitación o empresa. US\$ 100,000 equivalentes. Exclusivo. Moneda 1040, Of. 1304, Fono 710610.

ATENCION Industrias, 1.800 mts. Avda. José P. Alessandri, Apto excepcionales bodegas, \$ 950,000. Exclusivo. Moneda 1040, Of. 1304, Fono 710610.

ATENCION regalo precios sitio interior, 1.300 mts. L. Cordillera, entre Leonardo da Vinci y Fray Angelico, \$ 360,000, Moneda 1040, Of 1304, Fono 710610.

#### OPTICAS . CINES Y FOTOGRAFIAS

OPTICA IMPERIO. Huérfanos 830-local 281-Cas, 10036-Fono 381904 Stgo. Servicio de re-puestos de toda clase de lapiceras y boligrafos, espe-cialidad en Parker- Sheaffers, Lentes de sol, nacionales e im-portados. Despachos de recetas, precios sin competencia 11 al 22

OPTICA Imperio Huerfanos 830, local 281. Casilla 10036 Fono 381904 Stgo. Despacho de recetas de médicos oculistas precios sin competencia Maquinas Totográficas, rollos, revelados - copias, ampliaciones en color, blanco y negro. Servicio Parker, venta y repuestos. 11 - 22

OPTICA Imperio. Huérfanos 830-local 281-Fono 381904. Compra máquina fotográfica

"CALZADOS Pepay" totalmente hecho a mano. Espe-cialidad de medidas , damas y caballeros. Tenderini 71 Fono: 384509.

CALZADOS

ARRIENDOS е OFRECIDOS

SE arriendan piezas a estudiantes, con o sin pensión baño caliente y teléfono. Gral. Jofré 367.

5 al 15

TIMBRES DE GOMA

TIMBRES DE GOMA y metalgrabados. Insignias-banderines. Av. Bulnes 178 Fono 80234. Cas. 14108-Stgo. "BOLTON" "GARETTO"

1 al 31

TIMBRES de goma rápidos, trabajos de imprenta, boletas, guías, facturas, etc. Bautizos, comuniones y partes de ma-trimonios. Planchas de bronce grabadas y caladas en metal, insignias. Robinson Cruz B. Catedral Nº 1029, locales 19 y 23. Fono: 712021. Stgo.

25-a 25

JUDICIALES Y LEGALES

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Arturo Droguett del Fierro, para Arturo, Elena, María, Luz y Juan Droguett Larraín y Elena Larraín Valdés sin perjuicio derechos última como cónyuge. Practicaré Secretaría Inventario Solemne diez marzo 1977, doce horas.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Modesta Badilla Carrasco, para Modesta Carrasco Herrera, Ley 16271, Artículo 35.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva de Alberto Molina Rodríguez para Iván y Norma Molina López; sin perjuicio derechos cónyuge Ana López Méndez.

PRIMER Juzgado concedió posesión efectiva Eduardo Or-tiz González, para Olga Ortiz Barros; sin perjuicio derechos cónyuge Olga Barros Jofré.

Primer Juzgado concedió posesión efectiva Gabriela Es-trada Ciuffardi, para Raúl y Gabriel Gamonal Estrada; sin perjuicio derechos cónyuge Raul Gamonal Lagos.

PRIMER Jūzgado concedió posesión efectiva Jenaro Caces Alcayaga, para Eduardo, Luis, Sara y Zoila Caces Alcayaga.

PRIMER Juzgado Civil San-tiago, concedió posesión efectiva Juan D'Agostino de la Fuente, para Nelson, Flavio, Teddy, Daniel y Leticia D'Agostino Sarmiento; sin perjuicio derechos cónyugo Virginia Sarmiento Pino. Practicaré Secretaría 9 marzo 1977,

trece horas.

SEGUNDO Juzgado côncedió posesión efectiva Ramón Eduardo Díaz a Luis, María Pilar, Gustavo y José Díaz Zamora, sin perjuicio derechos cónyuge Luisa Zamora, Practicaré inventario solemne, Secretaria, nueve presente, diez horas. Secretaria.

SEGUNDO Juzgado Clivil Mayor Cuantía, cita parientes Juan Manuel Saavedra Norambuena, audiencia ocho presente diez horas, fin resolver su curatela.

Miguel, concedió posesión efectiva Sebastián de la Fuente Villa a Sebastián y Luzmenia de la Fuente Navarro, sin perjuicio derechos cónyuge Rosa Navarro Pino. Practicaré inventario solemne 9 marzo, 12 horas. li Secretario.

SEGUNDO Juzgado. concedió posesión efectiva Francisca Barjacoba Barjacoba a hijos: José, Julio, Antonio, Manuel y Camilo González Barjacoba y nietos; María Cristina, Francisco, David y Ricardo Gon-zález Olave. Practicaré inven-tario solemne. Secretaria, 31

7

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Elba Godoy Tapia a Enrique, Elena y Maria Suárez Godoy, Practicaré inventario solemne, Secretaria, nueve presente, diez horas, Secretaria.

presente, 15 hrs. Secretaria.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Mercedes Langlois Vidal a sobrinos: Francisco, Teresa, Carmen, Pablo, Maria Luisa y Pedro Langlois Délano; a María y Emma Langlois González y Ernesto, Luis, Alicia y Blanca Reyes Langlois.

1

15

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Doralisa Tudela Barraza a Enzo y Colombina Caviglia Tudela.

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva María Hor-tensia Alvarez Castro a cónyuge Francisco Cerda Vera, sin perjuicio sus dere-

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva María Luisa Azcárate Moreno a María Inés, Ricardo, Marilyn y Jacqueline Campos Azcárate, sin perjuicio derechos cónyuge Luis Campos

QUINTO Juzgado Civil concèdió posesión efectiva María Judith Talciani Robledo a Victoria Elsa, Eduardo Segundo Fanor, Alvaro, Edith, Harold y Jaime Arnoldo Talciani

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Víctor Manuel Medel a Rebeca Eliana Medel Norambuena, sin perjuicio cónyuge Rebeca de las Mercedes Norambuena Yáñez.

4-5-7

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Leon-tina Caballero Alarcón y Bartolo Osses Soto a Oscar Ernes to, Luis Humberto, Jorge Os-valdo Bartolomé, Fernando, Leontina, Violeta del Carmen y Manuel Amable, todos Osses

QUINTO Juzgado Civil con-

Arturo Henriquez Mora a Juan Arturo del Carmen y Maria Angélica Consuelo del Carmen Henriquez Vásquez, sin per-juicio cónyuge Maria Clorinda Wacquez Romo.

QUINTO Juzgado Civil con-cedió posesión efectiva Gal-damio Zapata Vivanco a Galdamio Gabriel, María Delia, Ana María Rosa Zapata Peñaloza, sin perjuicio cónyuge Maria Inés Peñaloza Villa-lobos. Inventario solemene 9 actual, 10 horas.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Elsa Blanca Novoa Solari a Frida Mónica Elsa, y Hernán Alfonso Jorge Sprenger Novoa, sin perjuicio cónyuge Alfonso Sprenger Pfennings.

4-5-7

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Ismeria Monardes Molina y Feliciano Pérez Riveros a Feliciano, Edie Eliceo Pérez Monardes.

4-5-7

Sábado 5 de Marzo de 1977

Pág. 27

SECUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Felipe Loewenstein Loewenstein s nietos: Rafael y Martin Hirsch Loewenstein.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Carlos Mag-nere Ovalle a Blanca y Mónica Magnere Lenz y Carlos y Fanny Magnere Serra, sin perjuicio derechos cónyuge Blanca Lenz. Practicaré inventario solemne, Secretaria, ocho presente, diez horas, Secre-

4-5-7 SECUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Blanca Bravo Benvenuto a Luis Morales

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Virginia Ruz Dinamarca a Felicitas Ruz Dinamarca, sin perjuicio derechos cónyuge Raúl Es-pinoza Ramos.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Joaquín Prieto Concha a José Joaquín Prieto Matte, sin perjuicio derechos cónyuge Rosa Elvira Matte. Practicaré inventario solemne, Secretaria, veintiuno presente, quince horas, Secretaria.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Manuel Navarrete Godoy a María y Rolando Navarrete Tapia, sin perjuicio derechos cónyuge Eliana Rendich Alvarez.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Isabel Bunster de la Maza, a Jaime, Isabel, María de la Luz, y María Josefa Sánchez Bunster.

Segundo Juzgado concedió posesión efectiva Celsa Madrid Urzúa a Sergio y Elsa Bascuñán Madrid

4-5-7 SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Juan Abenicio Armijo Armijo a Gertrudis y Juan de la Cruz Armijo Ar-

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Ricardo Heredia Lugones a Gladys, Mariana, Ricardo, José, Patricio y Elena Heredia Sepúlveda, sin perjuicio de-rechos cónyuge Aurelia Se-púlveda Leiva. Practicaré inventario solemne, Secretaria, diecisiete presente, quince horas, Secretaria.

DIEZ presente diez horas, practicaré, Secretaria Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantia ampliación inventario solemne bienes José Fredes Calderón.

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva José Martinez Dávila a Eduardo y Sergio Martínez Espinosa, sin perjuicio derechos cónyuge Laura Espinosa. Practicaré inventario solemne, Secretaría, diez presente, diez horas. Secre-

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Helene Bevan Monveau a Teresa Soto Zúñiga, como cesionaria derechos Jeanette Mac-Donald, especto bienes quedados

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Konrad Bataille Bolweg a Ilse Bolweg Stenken y Arturo Bataille Baraona.

SEGUNDO Juzgado, concedió poseción efectiva Elsa Espinoza Ortuzar a Eduardo, Ruth y Yolanda Vivanco Espinoza. 5-7-8

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Bonifacio Maldonado Soto y María Carrera Ortega a hijo Germán Maldonado Carrera y nietos Arturo y María Serrano Mal-

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Laura Planet Rivera a Noema y Angel Rivera Contreras.

SEGUNDO Juzgado concedió posesión efectiva Victoria: Durán Laming a Zorobabel Villablanca Soto, sin perjuicio sus derechos cónyuge. . 4-5-7

SEGUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Eduardo Heyraud Serra a Gloria, Eduardo, Jeanette, Carlos Marcelo y María Isabel Heyraud Mira, sin perjuicio derechos cónyuge Zoila Mira. Practicaré inventario solemne, Secretaria, once presente, diez horas. Secretaria.

SECUNDO Juzgado, concedió posesión efectiva Temístocles Rivas Valenzuela y Carmen Díaz Salinas a Plácida y Rosa

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel, concedió posesión efectiva Victor Gutierrez Pérez a Victor y Ruth Gutierrez Andaur, sin perjuicio derechos cónyuge María Andaur Andaur. Secretario.

SEGUNDO Juzgado Civil San Miguel, concedió posesión efectiva Julio Caray Ayala a ulio Luis Hernán, Héctor y Flor Caray Muñoz, sin per-juicio derechos cónyuge María Muñoz Vilches. Secretario.

SEPTIMO Juzgado Civil Mayor Cuantía, autos 818-78. "Pérez-Quezada, Filomena con Quezada Melgarejo Adriana notificase al público que doña Adriana Quezada Melgarejo, domiciliada en José Domingo Cañas 1111, Nuñoa, no tiene la libre administración de sus bienes Secretaria.

CUARTO Juzgado concedió posesión efectiva Luis Navarrete Leiva a Luis; Miguel, Ernesto y Elvira Navarrete Vergara, sin perjuicio derechos cónyuge Elvira Vergara Alvarez.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Horten-sia Pérez Henriquez y Enrique Sobarzo Merino a Juana Pabla Sobarzo Pérez.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Nicolás Edgardo Ossio Cepeda a Jacqueline Vivianne y Patricia Paola Ossio Moreno, sin perjuicio cónyuge Nora Elena Moreno. Inventario solemne 10 actual, 10 horas.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Luis Jines González González López a Raúl Mauricio, Iván Gines, José Miguel, González Oli-vares, sin perjuicio cónyuge Teresa Emelina Olivares Arce

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva María Mercedes Orellana Hernández a Enriqueta Ruth y Otoniel Retamal Orellana. Sin per-juicio cónyuge Heriberto Retamal Rios.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Ga-briela Marisol Alomar Carrio a Alfonso Gabriel Mazzarelli Alomar, sin perjuicio cónyuge Alfonso Mazzarelli Zanini. In ventario solemne 9 actual, 10

QUINTO Juzgado Civil, concedió posesión efectiva Julio Abelardo Eugenio Contreras Petit a Julio Eugenio César y Ximena Marcela Oriana Softa Contreras Duff, sin per-juicio conyuge Sonia Erika Duff Santos. Inventario solemne 9 actual, 10 horas.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Cal-damio Zapata Vivanco a Gal-damio Gabriel, María Delia, Luis Alberto Zapata Peñaloza, sin perjuicio, cónyuge María Inés Peñaloza Villalobos. Inventario solemne 9 actual 10

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Antonio Díaz Abarzúa a Elsa Elena, Antonio Enrique y Mario Leonardo Díaz Gutiérrez, sin perjuicio cónyuge Elsa Gu-tiérrez Lafitan. Inventario anemne 9 actual, 10 horas. 617-B

OUINTO Juzgado Civil, concedió posesión efectiva Elso Gustavo Letelier a Ema Beatriz del Carmen y Ana María Letelier Farfan, sin perjuicio cónyuge Beatriz de las Mercedes Farfan Peña. Inventario solemne 9 actual, 10

OUINTO Juzgado Civil con-odió posesión efectiva Raúl Moya Concha a Lily Sonia Moya Gómez.

QUINTO Juzgado Civil, concedió posesión efectiva Manuel Jesús Ahumada Sánchez a Eliana de las Mercedes, Norma del Rosario, Víctor Manuel, Gladys de los Angeles y Nancy Leonor Ahumada Palma, sin perjuicio conyuge Elisa del Carmen Palma.

QUINTO Juzgado Civil concedió posesión efectiva Rosa Contreras San Martin a Demetrio del Carmen Vera Con-

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva Angel Velásquez Zea, hijos naturales Patricia, Angelina, Margarita, Julio y Ana Velásquez Inos-troza; Angel Velásquez Bravo v Kaula Velásquez Thomson. Riventario 9 marzo 13 horas. Secretaria.

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva Santos López Berríos, cónyuge Leonor Sepúlveda Muñoz.

Sexto Juzgado concedió posesión efectiva Luisa Andrade Ramírez, hija Ana Gutiérrez Andrade.

SEXTO Juzgado concedió posesión efectiva Jorge Amar Lolas, hijos Julio y Juan Amar Amar; sin perjuicio cónyuge María Amar Pozo.

SEXTO Juzgado Civil Mayor Cuantía Santiago, declaro quiebra de la Sociedad Industrias Textiles Revlon, representada por David Pupkin Ratinoff, factor de comercio, am-bos domiciliados en San Pablo 1860. Las personas que tengan bienes o papeles pertenecientes a la sociedad fallida deben entregarlos dentro de tercero día al sindico de quiebras, bajo pena de ser tenidos por en-cubridores o cómplices de la quiebra. Se advierte al público que no debe hacer pagos ni entregas de mercaderías a la sociedad fallida bajo pena de nulidad de los mismos. Los acreedores residentes en territorio de la república deben verificar sus créditos y preferencias dentro de treinta dias, bajo apercibimiento legal. Las notificaciones legales se efectuarán en el diario El

EXTRAVIADOS 621226, 636302, 652764, 322315, 355107 por 70, 206, 147, 136, 46 acciones Papeles y Cartones de Carmen Concha v. de Lan-

HABIENDOSE extraviado el talonario de Boletas 800 al 900 ha nombre de María Apablaza Hernández Calle 2 Nº 10055 Rut N° 6412329-7, queda

da quedan nulos.

5-6-7 POR extravio de título Nº 809140 por 32 acciones Papeles Cartones de Jorge Cardenil Rodríguez, queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente.

CHEQUE AY Nº 1999921 cta. 3251217 Bco. Estado Huérfanos por \$ 2.925 queda nulo por incumplimiento y ex-

3-4-5

JUZGADO de Letras de Puente Alto, Rol 15.166, con fecha 14 de diciembre pasado se concedió posesión efectiva herencia intestada del causante Porfirio Parra Daza a su hija legitima Glasfira Parra Gaete. Se practicará inventario solemne el 22 de diciembre de 1976. Crisólogo Ramírez, Secretario.

NULOS por robo cheques Banco Estado AX 7258804 al 7258825, Cuenta 400 2/97I-1

AVISO. Habiéndose extraviado cheque serie A-M No

0383920 cuenta corriente Nº 167-67859-00 Banco Chile Sucursal Plaza Bulnes queda nulo por haberse dado el aviso correspondiente.

POR Resolución de la Fiscalfa del Ministerio de Obras

Públicas Nº 3, de 10 de enero de 1977, se ha ordenado pagar a la persona que a conti-nuación se indica o a quien acredite derecho, como valor del 50% del avalúo fijado por la Comisión de Hombres Buenos para el lote Nº 2, expropiado con motivo de la Línea Nº 2 del Metro de Santiago, sector Gran Avenida-J. Ureta Urrejola, la cantidad que se expresa de acuerdo al siguiente detalle: Lote 2. Propietario Israel Moya Contreras, Superficie en m2, 205,20. Valor 95413,44; 50% Valor, 47.706.72. Se deja cons' tancia que el plazo para reclamar judicialmente del avalúo, es de 30 días contados desde la fecha de esta publicación.

POR Resolución de la Fiscalía del Ministerio de Obras Públicas Nº 2, de 7 de enero de 1977, se ha ordenado pagar a la persona que a conti-nuación se indica o a quien acredite derecho, como valor del 50% del avalúo fijado por la Comisión de Hombres Buenos para los lotes Nºs. 1 y 2 expropiado con motivo de la Subastación Eléctrica Departamental del Metro de Santiago, la cantidad que se expresa de acuerdo al siguiente detalle: Lote. 1. Propietario, Soc. Proveedora de Habitaciones. Superficie en m2. 211,90. Valor, 53,141,40. 50% Valor, 26.570.70. Proveedora de Habitaciones, 391,82: 105,686,10: 391,82: 105,686,10: 52,843,05: Total \$ 79,413,75. Se deja constancia que el plazo para reclamar judicialmente del avalúo es de 30 días contados desde la fecha de esta publicación.

EXTRAVIADOS títulos 569407- 602338- 619418 634200- 650719- 667732-682482- 696866- 712039-726188- 739411- 752612-765570 por 518- 49- 27- 79-56- 69- 75- 62 59- 51- 53- 69-68 acciones Papeles y Car-tones de Avendaño Donoso Alberto quedan nulos.

HABIENDOSE extraviao los títulos Nos 216403, 240596 248816- 259024- 262956, 266954- 271178- 275290-279070- 282966 de la Cía Sud Americana de Vapores por un total de 3283 acciones, ins-critas a nombre de Alberto Avendaño Donoso quedan nulos y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.

1-5-6-7

HABIENDOSE extraviado los títulos N°s 857-05, 13797-09, 25634-10, 40153-06, 52561-08 v 62306-07 por un total de 812 acciones Banco de Chile, inscritos a nombre de Alberto Avendaño Donoso quedan nulos y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.

QUEDA nulo depósito a plazo indefinido renovable no en-dosable Nº 022571 con vencimiento al 10/3/77 del Banco Concepción Maipu

HABIENDOSE extraviado los título Nos 6983, 10.000- 13749-19670- 22621- 24654- 28595-32386 de la Cía Sud Americana de Vapores, por un total de 8.049 acciones, inscritas a nombre de Pabla Molina Molina quedan nulos y sin valor por haberse dado el aviso correspondiente.

HABIENDOSE extraviado tarjeta de Identificación 0946 visita otorgada por la Dirección de Aeronaútica debe devolverse al mismo Aeropuerto Pu-dahuel pues su uso indebido esta penado por la Ley.

EXTRAVIADO cheque serie B-21 número 669849 Banco Comercial de Curicó oficina Central, queda nulo.

JUZGADO Letras Maipo-Buin, causa 12.620 por auto fecha 7 de diciembre de 1967 concedió posesión efectiva herencia inestada quedada fallecimiento: Alamiro Salinas Carrasco, doña Zoraida Silva Salinas don Manuel Silva Peña y doña Justa Salinas Salinas a su hijo y nieto legítimo don Alamiro Salinas/Silva- Practicaré inventario solemne 9 marzo 1977 diez horas. El Secretario.

POR extravio cheque Banco Sudamericano- Suc. Alameda Centro Nº 156558 de la Cta-Nº 785691-4 queda nulo.

POR extravío quedan nulos los cheques del Banco Comercial Curico Sucursal La Vega Serie A-20 números 66755- 66768-

EXTRAVIADOS títulos C 684 por 70, L 129 por 34 acciones Cervecerías Unidas de Rosa Alvarez Arancibia quedan

POR extravío hurto del depósito a plazo número 2.101.209, \$ 25.000 Banco Osorno y La Unión a nombre Jorge Muñoz Lepe, queda nulo.

POR haber sido sustraído el talonario correspondiente, quedan nulos los cheques series BY Nº 1228759 al 1228800, in clusive del Banco del Estado súcursal Santiago-Tobalaba.

NULOS por extravío títulos Nº 62473 y Nº 59471 por 523 y 978 acciones respectivamente de Sociedad El Tattersall S.A. a nombre de Sara Baquedano vda. de Piazza. Se dio aviso

QUEDA nula factura Nº 218 de Taller de Calzado Elmoval perteneciente a Elias Moyano Valdés Rut. 3063012-2 por ex-

CHEQUE N° CZA-1 N° 899579 \$ 3.370 Bco. Nacional Trabajo Cta. 868800-1 queda

ORDEN no pago por extravic serie CZM-2 cheque Nº 65117 del Banco Nacional del Trabajo, Providencia.

nulo por extravio.

POR robo orden de no pago cheques 1501700 y 1520277, Cta. 158-30620-01 Banco de

HABIENDOSE extraviado título 380 por tres acciones de la Sociedad Anónima de Deportes Club de Golf Santiago, a nombre de Víctor Matetich Fernández, queda nulo por haberse dado aviso a la Sociedad.

POR extravío cheques serie -1-C N° 295589 - 590 y 591 Banco Israelita Central quedan nulos.

TITULO Nº 5602 Ganadera Tierra del Fuego por 9.661 acciones de Gregorio Rodríguez Martinez queda nulo por ex-

POR extravío cheque 00121 Banco Estado Of. Principal queda nulo.

QUEDAN nulos por extravío los títulos CAR a nombre de Corvalán Vega Stella. 74.027-061, 298, 999-06; 299, 099-03; 199-09; 74.027, 061, 301, 699-03; 799-09; 899-04; 74.027, 061, 899, 399-04; 499-10; 599-05; 699-00; 799-06. 00068857-L. 00068858-A 00068857-L. 00068858-A 00068859-8.— 28623 de 11-8 3-4-5

POR robo queda nulo talonario de cheques del Banco de Chile Suc. Estación Serie A. Nº 3163505 al 3163525.

EXTRACTO, Juzgado Letras San Bernardo por resolución 15 febrero 1977 concedió posesión efectiva de Gabriel Antonio Guajardo Abarca a hijo natural René Antonio Guajardo Saavedra

1-2-3 -

e REMATES

REMATE.- Veintiuno presente quince horas, saldrá remate ante Segundo Juzgado Civil Mayor Cuantia Santiago in-mueble calle Antonio Macedo Nº 2954 Comuna Renca este departamento. Rol Avaluos esa Comuna 255/43. Minimun \$ 15.259.33 pagaderos contado Garantía 10% minimun. Bases, antecedentes, Secretaria Tribunal, expediente 25.139
//Fuenzalida Ignacia con
Tisavak Daniel", cobro ejecutivo pesos. Secretaria.

5-6-7-8

REMATE. Sexto Juzgado Civil REMATE. Sexto Juzgado Civil de Mayor Cuantia, audiencia del 14 de marzo, a las 16 horas, rematará propiedad de calle Estado N° 33, dep. 81, inscrito a fs. 1213 N° 1582, Conservador Santiago. vador Santiago, año 1975. Mínimo \$ 57.437, pagadero contado, gastos impuestos, notariales, inscripciones, contribuciones cargo subastador; boleta garantía 20% mínimo a la orden Tribunal; antecedentes juicio Parada con Echavarri. Secretaria

EL domingo 6 de marzo a las 11 horas, A.M. en calle Car-denal Newman Nº 565, efectuaré Remate menaje de casa por orden de la señora Marta Fernández Andrade y de los siguientes comitentes señores: Luis Velásquez, Mercedes Miranda, Iris Jeria, Emilio Mora, Juana Muñoz, Carlos Roa, Violeta Reyes, Elsa Moreno y Orlando Farias. Marticorena y Cia. Ltda.

EL domingo 6 de marzo a las 16 horas P.M. en calle Luis Pasteur Nº 6140 efectuaré Remate menaje de casa por orden de la señora Elizabeth González de Chávez y de los siguientes comitentes: Ernestina Salazar, Carlos Roa, Luis Velásquez, Emilio Mora, Juana Muñoz, Orlando Farías. Olga Bustamante, Carlos Gar-barino, María Muñoz e Iris

Jeria. Marticorena y Cía. Ltda. 5-6

e CITACIONES

CITACION. La Cooperativa Trabajadores de Transporte de Arica a Puerto Montt Ltda. cita a reunión extraordinaria para el día 5 de marzo de 1977. de 9 a 12 A.M. en su local San Isidro 74. El Direc-2-3-4-5-6

aut

los

sus

F

pec

non

acti

par

tiv:

Cin

dive

la

uno

tes

deb

pres

D

I

CITACION .- Coop. "El Zenit" Ltda. convoca a sus socios a una reunión extraordinaria el sábado 5/3/77 a 16.30 Hrs. en la sede de costumbre. La Presidente.

"COMPAÑIA de Inversiones Mobiliarias Paninver Ltda, C.P.A. Citase a Asamblea General Extraor-dinaria de socios para el día 24 de marzo de 1977 a las 18 horas en las oficinas de la sociedad, calle La Concepción Nº 177 3º piso, Santiago, para revocar Junta de Vigilancia y designar sus nuevos miembros. Para estos efectos, el Registro de Accionistas permanecerá cerrado del 21 al 24 de marzo de 1977, ambas fechas in-clusive.- La Socia Bestora".

5-11-17

COMPAÑIA de Seguros Porvenir S.A. Pago de Dividendos. Comunicamos a los señores Accionistas que se encuentra a su disposición en nuestras oficinas de Agustinas 785 5º piso el dividendo de \$ 0,06 por acción acordado en Junta Gral. de Accionistas, celebrada el 15 de noviembre de 1976. El

3-4-5



Este es Illapu'77. En la foto, tomada en los comienzos del conjunto, aparecen los tros integrantes que se reincorporan este año. De izquierda a derecha, Roberto, José Miguel, Jaime y Andrés Márquez, Eric Maluenda y Osvaldo Torres.

# Illapu Tiene dos Nuevos Integrantes

Illapu cambia sus integrantes. A pocos días de haber salido a la venla el cuarto long play del conjunto, se reincorporan dos antiguos integrantes Andrés Márquez y Osvaldo Torresy sale el argentino Marcelo Valsecchi.

De esta manera el grupo aumenta en número y calidad, ya que los recién incorporados son autores de letra y música de varios temas y tienen tras ellos una larga temporada de trabajo en investigaciones y recopilaciones en el altiplano, realizadas para el conjunto de la Universidad del Norte.

Aumenta también el número de los hermanos Márquez en Illapu: cuatro de los seis que ahora conforman el

-La llegada de Andrés y Osvaldo nos revitaliza. Ellos han estado en permanente contacto con las manifestaciones folklóricas del altiplano, y ya nosotros nos habíamos dejado absorber un poquito por la capital... dice Roberto Márquez.

El conjunto que fuera revelación el año pasado, prepara varias activi-dades para los próximos meses. La primera de ellas es un recital que realizarán en abril en un teatro santiaguino donde, a parte de su repertorio, mostrarán en la segunda parte, una pequeña obra que incluye algunos temas del reciente LP y otros compuestos especialmente para ese trabajo. Una exposición fotográfica, con motivos nortinos complementará este recital que posiblemente, sea presentado varios días.

Más adelante ofrecerán otras creaciones, con un tema central y temas hechos especialmente para ello.

Entretanto, el conjunto continúa con sus exitosas actuaciones en festivales. Ya han estado en el de Quilpué, de Laja y en la Feria del Bío Bío de Concepción.

Próximamente se presentará en la Feria Internacional de Talca, FITAL, y en el Festival de la Vendimia, donde harán su debut en público Andrés Márquez y Osvaldo Torres.

# **Nutrida Cartelera**

Con la llegada del mes de marzo, nuevamente la capital se transforma en el principal centro artístico del país, después de finalizar la temporada veraniega.

Durante febrero indudablemente Viña del -Mar polarizó todo este quehacer y es así como en un momento dado, la Ciudad Jardín ofreció a los turistas una nutrida cartelera.

También como tradicional, después del Festival de la Canción de Viña del Mar se suceden una serie de torneos en diferentes puntos del territorio nacional, algunos de calidad y otros francamente malos.

En lo musical, en la actualidad las universidades, los institutos bi-nacionales y otras entidades culturales, organizan sus temporadas y fijan las lineas a seguir.

Por conmemorarse este 1977 los 150 años de la muerte del gran compositor L. van Beethoven, el genio musical será homenajeado como se merece y los melómanos se preparan ya para escuchar las obras más significativas de este sobresaliente creador

Mientras tanto, las compañías teatrales han sido las primeras que han reanudado sus labores artísticas y gracias a ello en la actualidad los santiaguinos tienen la oportunidad de elegir entre varias piezas diferentes DE LA PERGOLA

Nuevamente está en cartelera "La Pérgola de las Flores" de Isidora Aguirre y Francisco Flores, una obra que perdura y es suceso de taquilla en cada ocasión. A fines de febrero la Ciudad Jardín agotó el Teatro Municipal, lo que confirmó que su vigencia no admite dudas. A partir del viernes último, se representa en el Teatro Opera y los ejecutivos de la compañía Bim Bam Bum piensan mantenerla en escena por varios meses. En el reparto participan la popular Silvia Piñeiro, Emilio Gaete, Solo, Fresia Jaime Azócar, Gladys del Río... más de cuarenta actores, bajo la dirección de Eugenio Guzmán. Las funciones son a las 19.30 y a las 22 hrs.

Por una breve temporada, la compañía IC-TUS (sin Vadell y Salcedo) repuso recientemente "Pedro, Juan y Diego", premiada en 1976 y con bastante buena acogida de público. La vermouth es a las 19 hrs.

Por su trabajo en "La Familia de Marta Mardones, la actriz Gabriela Medina obtuvo 'dos premios durante el año pasado y se convirtió también en la revelación del año. La obra gusta y refleja una realidad que identifica a la familia de clase media chilena. La producción es del Teatro de la Universidad Técnica del Estado y la función es a las 19 hrs.

la Ciudad Jardin, la compañía de Kanda Jaque está presentando a las 20 hrs. en el Teatro Municipal de Las Condes, la comedia norteamericana No me manden flores' con la propia Kanda, Walter Kliche, Sergio Feito, Pepe Rojas, Gabriel Araya y Fernando Rojas.

'Te llamabas Rosicler' de Luis Rivano, volvió nuevamente al Instituto Chileno-Francés, a las 20.30 hrs, ante el éxito. obtenido por el Teatro Imagen durante el año pasado. Yael Unger, Amelia Requena, Tennyson Ferrada... dan vida a los personajes de esta

También "Home" de David Storey es otra de las posibilidades que ofrece la cartelera capitalina y en efecto estas una pieza que merece ser vista. Las funciones son a las 20.30 hrs. en el Teatre del Angel.

Para finalizar con este recorrido teatral, los Mimos de Noisvander presentan en el Petropol el espectáculo cómico Show debe seguir", a las 20 hrs, y para reirse a



#### B.B. Protectora de las Focas

La actriz francesa Brigitte Bardot ha pedido en una carta al Presidente Valery Giscard d'Estaing, que ponga en juego su autoridad para proteger los cachorros de foca.

B.B. suplica a su Presidente que ruegue a las autoridades canadienses, danesas y noruegas la suspensión de la caza de focas jóvenes.

En Terranova (Canadá) comienza el próximo día 15 la caza de cachorros de foca. El gobierno canadiense declaró recientemente que la muerte de no constituye ningún peligro para la conservación de la especie.

#### X-X-X-X-X-X-X

El ex beatle John Lennon se encuentra en la actualidad en Cartagena de Indias (Colombia). para participar en el Festival Internacional de Cine.

Lennon se encuentra acompañado de su esposa Yoko Ono y actuará en diferentes centros de diversión.

El Festival de Cine de la bahía colombiana es uno de los más importantes de América y Europa, debido a la calidad de las películas que alli se presentan.

destacadas en el certamen, está el ex Ministro de Cultura de Francia, Michael Guy, que será el presidente del Jurado calificador.

#### X-X-X-X-X-X-X

El actor y cantante norteamericano Bing Crosby, de 72 años, se cayó anoche del escenario cuando se encontraba celebrando con un show su quincuagésimo aniversario artístico. Fue internado en un hospital y en

Entre las figuras más estos momentos se recupera del accidente.

X-X-X-X-X-X-X-X

Por otra parte Marlon Brando, que fue en los años 50 símbolo de una generación de jóvenes actores rebeldes y antifonformistas, se confiesa ahora un hombre acabado y sin deseos de luchar

A los 52 años, protagonista de "El Salvaje" y ganador de un Oscar, admite que el dinero, las mujeres y el éxito se están alejando de

Invita a

**Turistas** 

a conocer los Bajos

de Pomaire y como

atención de la casa

un trago criollo en un ambiente de

Folklore con Arpa y

Guitarra. Artistas

Invitados.

los

RESTAURANTE **POMAIRE** Avda. Bulnes 96 Tel. 721796

SANTIAGO. - CHILE

COMIDA CRIOLLA ASADO RELLENO \$ 55,00

ALMUERZOS, RAPIDOS

Atención de lunes a sábado



Reservas fono: 30176

que co falsa P cenario Cauqu

cinco 1 junto L

con ar

el resu

en lo

género

pantal

hasta sabia

Segund tival N

ción ( pero a

su ubi

los pri

une (

señala

palabr

en el

que a

ganade

Maria

proscer

CAMIL

(8834)

milia

HUMO

Milas

(30299

Rivan

LA CO

MONE

MUNIC

PETRO

PICARI

revist

"Piran

Teatr

SALA I

TEATR

Fresia Jaime

Aguir hrs. \$

TEATR

March go, "I

go. Manu

CAFET

DI TRI

LA RO

PUB T

men

CANT

COCO

Jaim CHING

EL DP

ENOT

(2840

hrs.

Omb

INST C

En

El

# MISCELANEA DE TU CANAL 5

variedad de películas que los canales ofrecen para este sábado. La cartelera de cada uno anuncia westerns italianos comedias, aventuras policiales, bélicas v también largometrajes históricos.

#### 000000

"Mi vida empieza en la Malasia" es la película que exhibirá Canal 9 en sus Sábados de Gala, esto es a las 22 hrs. El filme se desarrolla durante la segunda guerra mundial, cuando Japón invade el sureste de Asia, tomando prisioneros a los pobladores ingleses residentes en ese lugar.

Los hombres son enviados a un campo de concentración y mujeres y niños debe recorrer kilómetros en busca de ayuda, ya que los oficiales japoneses no los atienden.

Los protagonistas son Virginia Mackenna, Peter Fich, Renne Houston y Eilen Morie.

#### 000000

En el horario de las 15,30 Canal 9 presentará Hércules y la reina de Lidia", una cinta interpretada por Steve Reeves, Sylva Koscina, Gabriele Antonini y Sergio Fan-

Más tarde, en el Séptimo Arte de las 18,40 hrs irá "Los ojos de Tahiti", una película que muestra a una familia nativa, que recibe con gran alegría la llegada de uno de sus hijos, quien estuviera una gran temporada fuera del hogar.

Los roles protagónicos están a cargo de Charles Laughton, John Hall y Peggy Drake.

#### 000000

"Rififi en Tokio" es el largometraje que Canal 13 presentará a las 23,30 hrs. Karl Boem y Bárbara

Lass son las figuras principales de este filme policial según el cual un grupo internacional de ladrones se da cita en esta ciudad oriental para

LO MEJOR EN ES



Silva Koscina protagoniza el filme "Hércules y la reina de Lidia"

robar un fabuloso tesoro celosamente guardado.

Por otra parte, a las 21,30 el Canal católico exhibirá "Un soltero en el paraíso", una comedia en la que el actor Bob Hope encarna a un soltero empedernido que es obligado a vivir en un barrio lleno de matrimonios jóvenes, donde las esposas empiezan a admirar al nuevo inquilino. . y los maridos se unen para combatirlo. 000000

Las películas programadas por Televisión Nacional se inician a las 16,30 con el Festival de cine mexicano. "Pepita Jiménez" es el largometraje que irá en esta oportunidad. Basado en la bra del escritor español Juan Valera, es interpretada por Rosita Díaz y Ricardo Montalbán.

A las 21,30 hrs irá "El mejor regalo", con las actuaciones de Glenn Ford y Julie Harris. Y, a las 23, se presentará un filme

que muestra con todo realismo los problemas a que se enfrenta un grupo de internos que llega a un gran hospital para su práctica profesional.

Las figuras principales son Michael Callahan, Dean Jones y Telly

#### 000000

Un western italiano exhibirá UCV a las 18,55. Se trata de "Si estás vivo dispara". Una banda de maleantes roba una fabulosa cantidad de oro a un destacamento militar. Actuación de Tomas Milian y Marilu Tolo.

Después de las noticias, el Canal porteño presentará "Fuga en cadenas" un filme policial con la espectacular cacería de dos presidiarios que se escapan de la camioneta que los conducía a la prisión estatal.

Actuaciones estelares de Sidney Poitier, Tony Curtis Cora Williams y Theodore Bikel



Sidney Poitier actúa en el filme policial "Fuga; en cadenas".

- 13.55 IDENTIFICACION BLOQUE INFANTIL Y APERTURA
- 14.00 LAUREL Y HARDY
- 14.25 SUPERMAN 14.40 LARAMIE CINE TRIPLE ACCION
- 15.40 LA BRIGADA DEL DESIERTO
- 7.05 EN LAS PUERTAS DEL INFIERNO 18.55 SI ESTAS VIVO DISPARA
- 21.00 UCV NOTICIAS. Todo el acontecer nacional e internacional en una breve sintesis noticiosa, preparada por el Departamento de Prensa de UCV Televisión conducido por Mario Herrera y
- Jorge Gaete.
  21.30 SUPER CINE. Hoy presentamos: "FUGA
  EN CADENAS". Apasionante filme EN CADENAS". Apasionante filme policial protagonizado por Tony Curtis, Sidney Poitier, Cora Williams y Theodore Bikel. La espectacular caceria de dos presidiarios que escapan de la camioneta que los conducía a la prisión
- 23.20 DEPARTAMENTO DE POLICIA DE NUEVA YORK. Casos verídicos extraidos de los archivos de la policía de Nueva
- 23.45 MENSAJE RELIGIOSO. Reflexiones al
- cierre con el padre René Pienovi. 23.50 IDENTIFICACION Y CIERRE.

#### CANAL 7

- 12.30 CARTA MUSICAL Jazz, sólo jazz Erroll
- 13.00 APERTURA El saludo cordial de TV
- CHILE para sus amigos de todo el país. 13.05 FAUNA SILVESTRE Excelentes documentales filmados en todos los rincones
- 13.30 EL MUNDO EN QUE VIVIMOS Esta tarde El mundo de la visión 14.00 TOROMBOLO Caricaturas para los más
- pequeños del hogar
- 14.30 ESCUADRON DIABOLICO Dibujos
- animados 15,00 CEMA CHILE El informativo de los Centros de Madres
- 15.15 NO HACE FALTA QUERERTE Hoy presentamos el último capítulo de esta magnifica teleserie argentina que logró acaparar las preferencias de los televidentes de todo el país. Actuación estelar de Rodolfo Beban y Grabriela Gilli 16.30 FESTIVAL DE CINE MEXICANO Esta
- tarde PEPITA JIMENEZ largometraje basado en la obra del escritor español Juan Valera, perteneciente al movimiento artístico del 98. En los roles protagónicos participan Rosita Diaz y Ricardo Montal-
- 19.00 CHAPULIN COLORADO Humor y del sano, con este personaje que ha conquis-tado las preferencias de la familia chi-
- 19.30 LA HORA DE MASSIEL Un show de categoría internacional, con la presencia de la temperamental cantante Massiel y sus éxitos. Una realización de la Radio-Televisión Española.
- 20.20 MUSICA MÁGICA El "hit" de la se-
- 20.30 SESENTA MINUTOS El bloque informativo que entrega las noticias en forma objetiva y con amenidad. Además, hoy presentamos el comentario internacional de Alvaro Pineda de Castro en sus cien segundos. Dirección general de Roberto
- 21.30 PREMIERE UNIVERSAL Hoy EL MEJOR REGALO con la actuación de Glend Ford y Julie Harris ¿Cuál es el mejor regalo que puede recibir un niño? Esta es la historia de un joven que ha recibido, como única herencia los sabios consejos de su padre y, con ellos como
- ley, enfrenta los problemas de la vida.

  23.00 CINE NOCTURNO Esta noche presentamos LOS NUEVOS PRACTICANTES con la actuación de Michael Callahan, Dean Jones y Telly Savalas. Un largo metraje que presenta, con todo realismo, los problemas a que se enfrenta un grupo de internos que llega a un gran hospital
- 24.30 CIERRE DE LAS TRANSMISIONES

#### CANAL 9

- 12,45 PUNTO NUEVE. Espacio musical en es. pera de la programación. Hoy: "Exi-
- 13,00 FACETAS DE NUESTRO MUNDO Películas que nos llevan a diversas partes del mundo para conocer costumbres paisajes extraños, como también los últimos adelantos científicos y el arte. Locución, Pirección y Producción de
- Carlos Humers. 14,00 VUELTA A' LA VIDA. Teleserie con la actuación de Elizabeth Perry
- 14,40 ESPIANDO A LOS ANIMALES. Do-
- cumental sobre los animales de la selva.

  15,05 MUNDO INSOLITO. Los acontecimientos más increíbles de la humanidad llegan a su pantalla por Canal 9.
- 15,30 TARDES DE CINE. Hoy presentamos: "HERCULES Y LA REINA DE LIDIA", con Steve Reeves, Sylvia Koscina, Gabriela Antonini, Sergio Fantoni. Edipo decide dejar el trono y entregarselo a sus dos hijos, con la condición de que rebis dos hijos, con la condición de que gobier nen por el período de un año cada uno Debido a que uno de los hermanos se negara a restituir el trono, Edipo encar ga a Hércules, antes de fallecer, buscar la fórmula más sabia sin que se produzcan enfrentamientos.
- 17,00 MUNDO INDOMITO. Los animales sal-
- vajes observados en su medio natural.

  17,25 SUPERSONICOS. Aventuras de una familia que vive en el siglo XXI.
- 17,50 BATMAN. El dúo dinámico combate a los malhechores utilizando el batimóvil. Actuación estelar de Adam West como Batman y Burt Ward como Robin. 18,15 TIRO LOCO. Serial de aventuras.
- 18,40 SEPTIMO ARTE.
- 20,10 EL SANTO. Con la actuación estelar de Roger Moore.
- 21,00 A LAS NUEVE EN EL NUEVE. Edición 9. Noticiario central preparado por el Departamento de Prensa de nuestro canal. Conduce: Pepe Abad. Deporte al Dia. Entrevistas deportivas con Esteban Lob. Dirección General de José Pérez
- Cartes.
  21,55 LAS GRANDES NOTICIAS DEL SIGLO. Hoy: "Persecución de Pancho,
- 22,00 SABADO DE GALA.
- 24,00 FICCIONES. Los mejores clásicos de terror llegan a la pantalla chica por si canal...el 9. Hoy: "La Cruz del Diablo".
- 01,10 CIERRE DE TRANSMISION

#### CANAL 13

- 12.00 CARTA DE AJUSTE, concierto para violín y orquesta de Mendelssohn.
   12.25 MUSICA, MUSICA, cinco minutos de
- 12.30 ALTA VELOCIDAD, documental sobre las más famosas carreras de autos del
- 13.00 AVENTURAS EN EL PARAJSO, las fascinantes aventuras del capitán Adam Troy en el Pacífico Sur. Protagonista
- Gardner McKay.

  14.00 EL SALVAJE Y SORPRENDENTE
  MUNDO DE LOS ANIMALES, serie documental sobre el reino animal.
- 14.30 SABADOS GIGANTES, los mejores artistas del momento, concursos, premios millonarios, alegría y mucho humor con la animación de Don Francisco, además el CINE: LANCELOT Y SU DAMA.
- 20,25 HOY EN LA HISTORIA, una rápida visión de lo que pasó en un día como
- 20,30 TELETRECE, noticias con la conducción Cesar Antonio Santis junto a G Velasco y un completo equipo de periodistas y comentaristas especializados con las noticias via satélite.
- 21,20 NOCHES DE ESTRENO, cine 23.00 CINE DE MEDIANOCHE

HOY 18.40 HRS



Ocho escalones de madera que conducen a la puerta falsa para ingresar al escenario flotante en el río Cauquenes, sobre elles les einco integrantes del Conmaio Los Suibaloz esperan con ansiosos movimientos el resultado del certamen, en lo que respecta al género internacional.

El quinteto, vistiendo chaqueta azul calipso y pantalón color marengo, asta esos momentos no sabia de su triunfo en la Segunda versión del Festival Nacional de la Canción del Río Cauquenes, pero algo les indicaba que su ubicación estaba entre los primeros.

En el último escalón uno de los muchachos señalaba con nerviosas palabras lo que acontecía en el escenario: "parace que ahora van a dar el "parece que ganador ... Maria Angélica va para el proscenio". Se refería a

Los Suibaloz

# Los Triunfadores de Cauquenes a la Espera de su Oportunidad

María Angélica Parodi, la autora de "Que más da", canción que deleitó a do con "El Cronista" y

Quince minutos antes habían estado conversandaban muestras de gran

muchachos es claro y agradable quizás por la condición de profesionales



Triunfadores. - Los cinco integrantes de "Los Suibaloz" se preparan para recibir el aplauso de Cauquenes en el Segundo Festival Nacional de la Canción del Río.

que todos ellos tienen, un médico, dos dentistas, un laboratorista dental y uno que es Jefe de la Biblioteca de la Universidad Católica.

Cuentan que desde hace seis años no can-taban juntos "sólo lo haciamos en las fiestas a las cuales concurriamos: Pero sólo como amigos"

En el año 1969 resullaron ganadores en la FISA y tuvieron la oportunidad de viajar por todo Chile, partiendo de un contrato para actuar en el Casino de Arica. Tommy Davis hizo de empresario, pues le agradó la forma de cantar del conjunto, y empezaron a ensayar diaria-mente "horas y horas y kilómetros de cinta magnética", afirma Sergio Lozada, Director de Los Suibaloz y médico del Hospital Barros Luco.

¿Volverian a actuar profesionalmente?

"Depende de cómo nos vaya en Cauquenes y si aparece un buen contacuna persona que nos relacione con el ambiente... ¿Por qué no?'

¿De donde salió eso de "Suibaloz"? El nombre es poco fonético y no ha sido captado por el público, incluse les organizadores estaban confundidos, explicamos.

Se miran entre si y sonrien comprensivamen-

Si, nos habiamos dado cuenta. Pero lo acuñó nuestra abuelita.

Ella dió con ese nombre juntando las primeras letras de nuestros apellidos: Swett. (dos hermanos), Lozada, (dos hermanos) e Ibarra.

Sus rostros parecen decir que su pensamiento viajó por unos instantes hacia el pasado, cuando una tierna abuelita "chocha" escuchaba cantar a sus regalones.

#### TEATROS

CAMILO HENRIQUEZ .- Amunátegui 31 (88342) Teknos. Martes a domingo "La fa-milia de Marta Mardones", de Fernando

HUMORESQUE. San Ignacio 1249 (569753) 19.30 y 21.30 hrs. "Un marica llamado Milagros" \$ 50.

INST CHILENO FRANCES. Agustinas 719 (30299) 20.30 hrs. "Te llamabas Rosicler", de

LA COMEDIA. Merced 349 (391523) Ictus 19 hrs. "Pedro, Juan y Diego" de Ictus y Be-

MONEDA. Moneda 920 (715451) Cia. Amigo. Ombu. Domingo . "El leoncito burlado" y Vengan a jugar con nosotros".

MUNICIPAL DE LAS CONDES. Apoquindo (284020) Cia. Kanda Jaque. 20 hrs. "No me manden flores" de Barrash y Moore \$75 PETROPOL. Villavicencio 349 (383166). Mimos de Noisvander.20 hrs. "El show debe seguir"

PICARESQUE. Recoleta 346 (776883) Cia de

revistas Strip Tease. 19.30 y "Pirañas en la família" \$ 40. SALA DEL ANGEL. San Antonio 255 (233605) Teatro de Comediantes. "Home", de Storey

TEATRO OPERA. Huérfanos 837 (30176) Jaime Azócar, Gladys del Rio y un gran elen-co en: "La Pérgola de las Flores," de Isidora Aguirre y Fco. Flores del Campo; 19.30 y 22

TEATRO LA FERIA. Carpa Providencia y Marchant Pereira. (234352) Martes a domin-"Hojas de Parra" con Jaime Vadell y José

#### CAFE CONCERT

CAFETIN MUSICAL. Vitacura 3418- 21.30 hrs. DI TREVI. El Bosque Norte 084 (746849) Des-

LA ROSA NEGRA. Apoquindo 4830. 19 hrs. Ana Maria Toledo.

PUB THE OLD YELLOW BOOK. Galeria Drusgtore. (234129) Jorge Moncayo y Carmen Drago.

#### SHOWS

CANTAGALLO, Av. Las Condes 12345 (489 pedir 215) 21 hrs. Angelo Cherry. COCO LOCO. Nueva de Lyon 92. 21 hrs

CHINGANA DEL 900. Gamero 1942 (775577) EL DRAGON ROJO. San Pablo 2648 (733725

Jorge Farias y Manuel Riveros. ENOTECA. Cerro San Cristóbal. (400499) 21

FAR WEST TOWN. Av. Las Condes 14459 (489 pedir 255) Show de vaqueros.

# Espectáculos y Cines

LA ERMITA. Catedral 1149. 21 hrs. Folklore y

LA PIRAMIDE, A. Vespucio Norte S/Nº

(281151) 22 hrs. Patricio Alarcón. O CURRO. Av. Costanera Norte 7850 LO CURRO. Av. Costanera Norte 7850 (202697) 21 hrs. The litle jazz quarter.

LOS GORDOS. San Enrique 14880 (489 pedir 554) "El cabaret del Toboso" con Tommy

PISO CERO. Holanda 66 (255042) 21 hrs. Pablo Rossetti.

SAMBO'S. Manuel Montt 1759 (42755) 21 hrs. Soledad Ubilla, Gladys Day, Carmen Ve-negas, Alicia López y grupo Fiesta Chilena.

#### FOLKLORE

LA CAMPANA. Agustinas 1875 (89582) 21 hrs.

PEÑA LA FRAGUA Merced 864 (2º piso) 21 hrs

PEÑA LA PARRA. Teatinos 657, 21 hrs. Los Crismas, Huenteleuquen, Antahuara y Manantial.

PEÑA LA SIEMBRA. Monjitas 308 (41623) 21.30 hrs. Epuñanku, D. Zaninetti, C. Cárdenas, I. Soto y E. Gálvez.

PEÑA FOLKLORICA DOÑA JAVIERA. San Diego 849 (63054) 21 hrs. "Los Huares, Julio Serey, Capri, Carlos Arriagada, Los Guayabos y Nano Acevedo", \$ 10

#### CINE ARTE

EGAÑA. Plaza Egaña, 15.30, 18.15 y 21 hrs. "Tristana", (18), \$ 15, Univ. \$ 12.

#### CINES DE CENTRO

ASTOR, Estado y Huértanos (392112) Desde las 11.30 hrs. Dudu, el escarabajo de fiesta BANDERA, Bandera 76 (714403) Desde las 11

hrs. El mundo está loco, loco (men) EAPRI. Monjitas 825 (392414). Desde las 10 hrs

Al dragón le cuesta morir| Desafío en la sangre (18)\$10. CENTRAL. Huérfanos 930 (33555) Desde las 11

hrs. Una vez no basta (21) \$18. CERVANTES. M. Cousiño 134 (381894) Desde las II hrs. Fuga en el siglo 23 (14) \$18.

CINEMA UNO. Merced 7/2 (397960). Desde las 11 hrs. Ultraje a la inocencia. (21) \$12. CINELANDIA. Puente 540 (67532). Desde las

13 hrs. El archivo de Odessa. Los sangui-

CITY, Agustinas 1022 (66687) Desde las 11 hrs. Un tren del infierno (18) \$12 CONTINENTAL. Plaza Bulnes 57 (60735) Desde las 14 hrs. Tiburón (men) \$15.

DUCAL. Agustinas 777 (35375) Desde las 11 hrs. La inglesita romántica. (21) \$ 20

ESPAÑA. Estado y Huérfanos (398488) 12,30; 16.10 y 19.50 hrs. Barry Lyndon (men) \$ 20. FLORIDA. Estado 226 (34289) Desde las 11 hrs. La ingenua (21) \$18.

GRAN PALACE. Huerfanos 1176 (60082) 14.30, 16,05, 18,05 y. 20.30. hrs. Mil intentos y un

invento (men) \$15. HUELEN. Huerfanos 779 (31603) Desde las 11 hrs La noche de las narices frías (men) \$15 HÚERFANOS. Huérfanos 930 (36707) Desde las

11 hrs. Ulises (men) \$18. IMPERIO. Estado 215 (397960). Desde las 11.15 hrs. El Arbitro (21). \$20

KING. Huérfanos 840 (32838) Desde las 10 hrs. Extrañas gotas de sangre (21) \$ 15. LIDO. Huérfanos 650 (30797) Desde las 11

hrs. La batalla de Midway. (men) \$,20 LUXOR. Bandera 236 (84688) Desde las 11 hrs.

Ultra y los titanes interplanetarios. Dibujos animados. (men) \$15, niños \$10. MAYO. Monjitas 879 (391201) Desde las 10 hrs.

Una noche en Casablanca. Cinco locos en

Hong Kong (men) \$12.

METRO. Bandera 141 (61570) Desde las 11 hrs.

Desquite fatal (18) \$18.

NILO. Monjitas 879. (391201) Desde las 10 hrs.

La gata en celo. Bubu, un amor enfermo PACIFICO. Huértanos 1147 (62921) Desde las Victoria en Entebbe. Comando

suicida (men) \$15. PLAZA. Compañía 1040 (84714) Desde las 10

hrs. Los caballeros de la muerte (18) \$15. REAL. Compañía 1040 (65555). Desde las 11

hrs. Tiburón. (Men.) \$ 18-REX. Huérfanos 735 (31143). Desde las 11 hrs. Duelo de Gigantes. (18) \$ 20, RIO. Monjitas 743 (33550). Desde las 11 hrs

Pecado venial, Maridos en vacaciones. (21) \$

hrs. Seguro de castidad, Ceremonia sangrienta. (21) \$ 9

ROXY. Huerfanos 1055 (80809). Desde las 10 hrs. Soy virgen, pero no fanática. (21) \$ 12.

SANTIAGO, Merced 829 (32888). Desde las 11 hrs. Historia de un gran amor (15) \$ 15.

SAN MARTIN. Alameda 776 (35357). Desde las 13 hrs. Un hombre en estado interesante. Grizzly garras de la muerte. (18) \$ 10. SANTA LUCIA. Alameda y San Isidro (36666)

15 y 19,15 hrs. La novicia rebelde. (Men) \$

14 hrs. La vida sigue igual (Men.) \$ 12. WINDSOR. Moneda 1025 (89762). Desde las 11,30 hrs. Aristocratas del crimen (18) \$ 20.

VICTORIA. Huértanos 827 (30021). Desde las 10,30 hrs. Azafatas apasionadas. (21) \$ 15. YORK. Ahumada 166 (66687). Desde las 11 hrs. Azafatas apasionadas (21) \$ 12.

#### SECTOR: NUNOA, PROVIDENCIA VITACURA, LAS CONDES PLAZA ITALIA

CALIFORNIA. Irarrázaval 1598 (230976). 16, 19 y 21,45 hrs. Desquite falta. (18) \$ 20. LAS CONDES. Apoquindo y Noruega (484067). 16, 19 y 21,45 hrs. La inglesita romántica, (21) \$ 20.

LAS LILAS. E. Yáñez y J. de Dios V. (43116). 16, 30 18,45 y 22 hrs. El graduado. (21) \$ 20. MACUL. J.P. Alessandri 3547 (213418). Desde las 15 hrs. Muerde la bala. Prisionero de si mismo. (18) \$ 10-

NORMANDIE. Alameda 129 (392719). Desde las 14 hrs. Jesucristo Superstrella (14) \$ 12.
ORIENTE. Pedro de Valdivia 099 (41345)
16,15; 19 y 21,30 hrs. Una vez no basta. (21)

PEDRO DE VALDIVIA. P. de Valdivia v Bilbao (238546). 16,30; 19 y 21,45 hrs. Crimen por muerte (Men) \$ 20-

PEDRO DE VALDIVIA. Bilbao y P. de Valdivia (238546), 16, 19 y 21 45 hrs. El árbitro (21), \$22

#### SECTOR: DIEZ DE JULIO SAN DIEGO

ALHUE, Alhué 2983 (581427). Desde las 14 hrs. Hay que romper la rutina, Crimen por muer-

MONACO. A. Prat y 10 de Julio (382845). Desafío de sangre, Al dragón le cuesta morir. Desde las 14 hrs. (18) \$ 8, SAN MIGUEL. Euclides 1202 (561262). Desde

las 14 hrs. Un juego de muchachos. Hay que romper la rutina \$ 8.

#### SECTOR: ALAMEDA

ALESSANDRI, Alameda 2879 (96848). Desde las 14 hrs. Programa doble

#### SECTOR: QUINTA NORMAL

IDEAL CINEMA. Mapocho 4417 (731384). Des-

MAIPO, San Pablo 4117 (771982). Desde las 14 hrs. "La Primá." La otra cara del Padrino", (21), \$ 10.

#### SECTOR: RECOLETA, VIVACETA

CHILE, Recoleta 2104 (778176). Desde las 14 hrs. Encuentro en la playa. Ciudad violenta.

TOESCA. Huérfanos 1313 (711562). Desde las LIBERTAD, Vivaceta 1598 (773454). Desde las 14 hrs. Helena sí, pero de Troya, Una ven-tana al cielo. Scaramuche, sus mujeres y su

SABADO DE GALA

# El Tiempo

Despejado variando a nubosidad parcial, con temperaturas extremas probables de 11 grados la mínima y 28 la máxima, anuncia el tiempo para hoy en Santiago la Oficina Meteorológica de la Fuerza Aérea de Chile.

La temperatura mínima de ayer fue de nueve grados con seis décimas, a las 07:00 horas; en tanto que la máxima llegó a los 28 grados con dos décimas, a las 15:15 horas.

# El Cronista

AÑO II - Nº 542

Sábado 5 de Marzo de 1977 Santiago de Chile,

Representante Legal: Saverio Sprovera

Agustinas 1269

Fono 82222

Los niños y sus juegos, los niños y sus inquietudes, sus afanes y tam-

bién su sabiduría. Ahora gran parte de ellos se reunen para participar en el primer Campeonato Nacional para Menores "El Cronista", que se desarrolla en Talagante,

ciudad sede de este evento

que es netamente de

que componen las di-

ferentes delegaciones que

reflejaron en sus opiniones

la importancia que para

ellos tiene el que se les dé

la oportunidad, en con-

diciones iguales, de com-

petir con otros niños

llegados de todas las

Para la mayoría de es-

tos pequeños deportistas, la región les es desconocida y en sus rostros se

dibujan la sorpresa y el

encanto de estar viviendo

una etapa de sus vidas, de

conversó con la mayoría

de los chicos que se en-

cuentran congregados en Talagante, pudiendo cap-

lar a grant interes que existe por competir en este

Nacional dedicado es-

presaron que se sentían

felices de estar en Ta-

lagante y agradecieron a los organizadores del tor-

neo, como al diario "El

Cronista" por la preo-cupación y la iniciativa de

llevar a cabo una empresa

está compuesta por Alvaro

Benavides, Carlos Vera, David de Vérquez y

La delegación nortina

de esta naturaleza.

pecialmente a ellos.

Los ariqueños

gran valer. "El Cronista"

regiones del país.

Los pequeños tenistas

carácter promocional.

Campeonato Nacional de Menores "El Cronista"

# a Niñez del Tenis en Talagante

manifestó su contento gran importancia que

forman- tiene el juntar a los niños

parejo a todos, para llegar a disputar un torneo de nivel nacional.

El grupo está integrado por Sergio Luza, Boris Bakulic, Marco Alvarez, Diaz. Rodolfo

Moya, Vilma Moya, Luisa Correa y Rodrigo Silva.

Los cinco de la fama, los cinco defensores del lejano Copiapo, los espigados muchachos que

Alvaro Benavides, Carlos Vera, David de Vórquez. y Carlos Tejeda, los cuatro representantes de Arica, que defenderán el extremo norte del país.



Carlos Moya Videla y Amanda de Correa, dirigentes de La Serena, conversan con el representante de Embotelladora Andina, colaborador del torneo, Claudio Pasini, en uno de los corredores del Instituto Premilitar de Talagante, donde están alojados los tenistas visitantes.







Uno de los grupos más numerosos es el de Vallenar: está compuesto por Andrés Guerrero, María Tapia, Rodrigo Contreras, Lino Morales, Jovanka Koscina, Arica Sepúlveda, Pedro Guerrero, Rubén Contreras, Gonzalo Pizarro, Thelmo Sandoval y Patricio Sandoval



La delegación de La Serena, momentos antes del almuerzo, en el Ins-'ituto Premilitar "Luis Cruz Mar-tínez", integrada por Sergio Luza, Boris Bakulic, Mario Alvarez, Marcelo Díaz, Rodolfo Bugueño, Carlos Moya, Vilma Moya, Patricio Moya, Luisa Correa y Rodrigo Silva.



Los cinco defensores de Copiapó son Mauricio Abarca, Jaime Jashes, Darío Abarca, Gerardo Cood y Gonzalo Ugarte.



que era una gran cosa estar compitiendo en un campeonato con niños de otros puntos de Chile. Alternar con ellos y departir para adquirir una nueva experiencia. Agregaron que estaban muy agradecidos, porque tiene mucho valor el que se les traiga con todos los gastos pagados, permitiendoseles además de competir, conocer nuevos lugares.

Sus integrantes son Mauricio Abarca, Gonzalo Ugarte, Jaime Jashes, Darío Abarca y Gerardo Cood.

Vallenar, que trae consigo una invitación, está integrado por once tenistas, entre damas y varones, que se mostraron muy contentos de participar por primera vez en un evento de esta na-

Ellos tienen la misión de invitar, con todos los gastos pagados, a los campeones de cada categoría, de este Nacional de Menores "El Cronista", para que pasen en la zona del Valle del Huasco unos días y puedan co-nocer todo lo relativo a su región nortina.

Un lindo gesto digno de destacarse y que merece aplausos. Una acción que está inspirada en el gran significado que tiene una justa como la que ayer fue inaugurada en Talagante y que se mantendrá en competencia hasta el 13 de este mes, en que vencidos y victoriosos habrán enriquecido las arcas de la amistad y la experiencia.

delegación de Vallenar la integran Andrés Guerrero, Maria Tapia, Patricio Contreras, Lino Morales, Jovanka Koscina, Arica Sepúlveda, Pedro Guerrero, Rubén Contreras, Gonzalo Pizarro, Thelmo Sandoval, y Patricio Sandoval.



Presente en el:

Pola CHILENA DE BENEFICENCIA

CAMPEONATO INFANTIL DE TENIS

Talagante

Polla Gol es más deporte para Chile



# FEMENINO El Cronista CONTROL DE CONTROL Nº 25- Sábado 5 de Marzo de 1977



CUIDE SU PRESUPUESTO ESCOLAR

de

Además: Sicología, Música, Belleza, Horóscopo, Jardín, Buenos Datos y Ricas Recetas



# 

# **TURISTAS DELEGACIONES EXTRANJERAS** FERIA ARTESANAL



Un aspecto de la visita que realizaron a la Galería Artesanal de CEMA-Chile las esposas de los delegados al VI Foro Latinoamericano de Leonismo. En el grabado la señora Elba de Sobral (brasileña), Presidenta Internacional, y Adriana Mardones de Gil, Presidenta del Comité Especial de Damas Leonas de Chile.

Más de 250 esposas de los delegados al VI Foro Latinoamericano de Leonismo se dieron

cita en la exposición permanente que mantiene CEMA-Chile en su Galería Artesanal. En esta oportunidad fueron recibidas por la Directora de la Institución, Esther Carrasco de. Molina quien destacó lo significativo que era para la organización poder mostrar lo que hacen los hombres y mujeres con los elementos naturales de su tierra creando formas que "encarnan el espíritu de su aldea, provincia y de su país"

Al término de la grata visita a esta muestra artesanal, CEMA-Chile entregó a las señoras Leonas un recuerdo consistente en una figura de "Quinchamalí" y un libro editado sobre artesanía y folklore nacionales.

Asimismo, en el transcurso de un panel de trabajo de las Damas Leonas, y que se contó con la asistencia de destacadas profesionales chilenas se analizaron aspectos de tipo social y económico de la mujer latinoamericana.

Algunas representantes de entidades na-

cionales dieron a conocer distintas instituciones femeninas que operan en el país.

Por su parte la Relacionadora Pública de CEMA-Chile, Laura Aménabar de Alemparte, efectuó una amplia exposición del trabajo que realiza la Presidenta Nacional de la Fundación 'Graciela Letelier de Ibáñez", señora Lucía Hiriart de Pinochet, como asimismo la razón de ser de los Centros de Madres, principalmente en su acción social, económico y cul-



En el grabado un grupo de alumnas mapuches del Programa Rural Integrado, quienes reciben enseñanza para capacitarse en Nutrición, Corte y Confección, Artesanía en Lana, Higiene y charlas educativas.

# **REGIONES:**

# **ACTIVIDADES EN NOVENA REGION**

# VICTORIA AMPLIA TALLER LABORAL

Con la iniciación de las actividades de los centros de madres, la ciudad de Victoria cuenta con un amplio Taller Laboral. La ampliación de este edificio que está ubicado a media cuadra de la plaza principal, obedece al pro-pósito de CEMA-Chile de contar con un mayor número de dependencias,

para el mejor desarrollo de los planes que se ha" trazado para el año

laboral que se inicia. El Taller Laboral de CEMA Comunal lo dirige la esposa del Alcalde de la comuna, Marta Ewing de Delgado, quien ya cumplió un año frente a estas actividades.

La realización de los

trabajos de refacción y ampliación fue llevada adelante por personal de la Municipalidad; la puesta en marcha de esta obra fue posible gracias al generoso aporte que se hizo efectivo con ocasión de un Dingolondango de TV Nacional, Con este taller, CEMA podrá desarrollar una mejor labor en beneficio de los centros de madres y público en

Como es el lema y objetivo de CEMA-Chile; capacitar a la mujer a través de cursos que se dictan en los Centros de Madres de cada Región. CEMA-Chile de Temuco dio la pauta al formar a un grupo de alumnas mapuches del Programa Rural Integrado. Colaboraron con CEMA, Instituto de Capacitación Profesional , Instituto de Desarrollo Indigena y Servicio Nacional de Salud.

En esta oportunidad se dictaron cursos de Nutrición, Corte y Confección, Artesanía en Lana, Higiene y charlas educativas, jornadas que contaron con una gran asistencia de alumnas venidas de reductos mapuches, quienes de vuelta a sus lugares de origen enseñarán a los suyos los conocimientos ad-

# mińos





# AL COLEGIO

#### POR PRIMERA VEZ

# RECUERDE QUE...

La formación del niño y su equilibrio se encuentran en juego cuando éste va al colegio. Esto supera en mucho la cuestión de si el niño aprende o no aprende

-Una completa armonía debe reinar entre la educación familiar y la escolar.

El niño siente el presentimiento que, cuando asiste por primera vez al colegio y comienza una nueva etapa, se verá privado, en cierta forma, de la ternura y protección de la madre.

—Todas las etapas por las que atraviesa el niño en el curso de su formación para ascender a cada tramó superior de desarrollo revisten para él importancia crucial. Las más notables, después del nacimiento, son el destete y el período de oposición

— El niño se sentirá avergonzado ante los compañeros de clase si se le mima en exceso. Se sentirá avergonzado de verse nuevamente tratado como en la edad preescolar.

El carácter del niño se formará en la escuela, pero durará toda la vida.

—Al niño hay que presentarle la escuela como un ascenso a la categoría de persona mayor.

-El colegio no debe representársele a la imaginación del niño como un horrible lugar de destierro o castigo. Lo peor que se le puede decir es "si no haces esto o aquello, te irás al colegio..."

-La educación no consiste sólo en dirigir y cuidar, sino sobre todo en prevenir.

—El equilibrio familiar irradia mucho más allá de la zona que le es propia y hace sentir su bienhechora influencia en la conducta del alumno en clase y en el recreo. La buena adaptación a la vida de familia prepara y favorece la adaptación escolar. En cambio, el niño que no esfeliz en su casa, tampoco lo es, generalmente en el colegio.

En las relaciones sociales y en la reacción frente a las circunstancias de la vida social es precisamente donde el carácter se dibuja y donde se precisan rasgos dominantes. Esta afirmación de su personalidad tiene tanta importancia para el alumno como la adquisición de nuevos conocimientos que padres y maestros tratan de imponerle a veces con excesiva severidad.

UANDO el hombre recuerda su infancia todo lo ve proporcionado a la estatura que tenía entorices.

Vivía en una casa enorme. Jugaba en su jardín donde los lirios eran más altos que él. Su jardín semejaba un paraíso y los árboles frutales saciaban su apetito; era como un Adán redivivo, sumido en la plenitud de los goces perfectos

Pero llegó el día de ir al colegio y su tragedia fue, también, proporcional a su estatura.

Hélo ahi con el pelo engeminado el o con las trenzas en tensión, ella. Hélo ahi con los zapatos brillantes, los calcetines bien puestos, el uniforme impecable remedando al almirante, el , o a la enfermera en día de gala, ella

Hélo, ahí, pintiparado, cuando recién se insinúa un amanecer tras los cerros. Con un poco de frío por fuera y un mucho de susto por dentro.

Hélo ahí con el bolsón sobrecargado de papeles inútiles, con sus lápices promisorios de maravillas que nunca vendrán, con la goma de borrar en forma de perro... del perro que lo está mirando con ojos llorosos, presintiendo su instinto que una etapa de libertad ha terminado: que alguien le disputa la exclusiva pertenencia de aquel niño cuyo rostro ya no es el mismo de todos los días.

Hélo ahí... y en la mano pequeña y sudorosa, apretado un "cachureo" predilecto, llevándoselo a hurtadillas como prenda de aquel reino que hoy abandona; como amuleto para amortiguar la tristeza de aquel mundo que hoy deberá comenzar a conquistar.

El cordón de los zapatos simboliza el transtorno que acaece en este día: indefenso y torpe, le costó Dios y su ayuda anudar ese cordón. Así será de por vida: dando pasos, quemando etapas, abriéndose camino, recomenzando, perdonando y olvidando.

Hélo ahí, con el corazón dándole tumbos. Es éste su primer riesgo formal en la existencia. Le parece que han pasado muchos años desde cuando nació. Le parece que lo miran con ojos hoscos los suyos. Le parece que adquiere una sorpresiva madurez, mientras un algo amargo se le deshace en la boca. Le parece que transpira. Le parece...

Y llega el momento fatal. Y su padre o su madre lo han tomado de la mano. Y su perro lo ha mirado, sollozando...

La fachada del colegio. El barullo del colegio. El portón del colegio. El deslinde que divide un pedazo de la vida y otro pedazo (el del porvenir)

No sabe de dónde saca fuerzas para no llorar en el último abrazo paterno materno, no sabe de dónde saca fuerzas para no llorar cuando, por primera vez, un extraño una extraña- lo llevan aulas adentro.

Y rompe a llorar en el patio desolado del colegio: repleto de chiquillos como él pero solo, despoblado de "su" mundo que, hasta entonces, encerraba unos lirios, un perro, un modo de vivir al aire libre, una honda soledad de hijo único. Solitario hasta entonces y solitario siempre por la vida, cargando consigo el

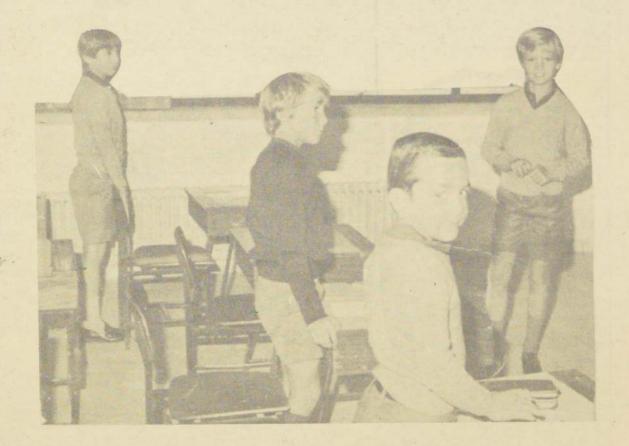
parece que han pasado tesoro de su soledad y la muchos años desde cuando nació. Le parece que todos.

> Pero ahí, alrededor de él -de ella- pululan otros niños semejantes que también por primera vez militan de estudiantes. Y hay algunos que se hallan a sus anchas, empujan, rien, conversan: son los sociables. Y hay otros que no lloran como él -como ella-, pese a la seriedad del momento crucial, actúan como siempre lo han hecho: son los valientes. Y otros, aunque descubren su verdadera identidad justamente cuando son lanzados a la muchedumbre: son los pequeños hombres- masa.

> Mientras él con su pelo engominado y ella con sus trenzas en tensión gustan por fin el sabor salobre de comenzar a vivir. Y van meditando por dentro, como esos frutos bien hechos. Y conquistan palmo a palmo su grandeza. Y jamás, pasen los años que pasen, olvidarán de dar gracias por una infancia de huerto, de silencio y alegría.

Primer día de colegio: una pequeña tragedia, proporcional a la estatura del niño.

"TEDE"





# UN MES PARA...

# DUDU

#### Un baño relajador

Después del veraneo és necesario lucir un rostro sano y esplendoroso. Para ello, prepare un baño tibio, a uno 36 grados de temperatura, eche un gran puñado de sal en la tina y tiendase por 15 minutos. Mientras este bañandose coloque en sus ojos unas compresas de agua de manzanilla, té o tilo. ¡Saldrá como nueva!



#### Renovar su libreta de teléfonos

Una buena libreta de teléfonos y datos es indispensable; si la suya está ajada y fea cambiela. Copie los fonos de sus amistades y todos aquellos telefónos útiles para sus diligencias. Los de la peluquería, modista, depilación, etc. anótelos juntos en la letra P de personal. Trate que su libreta tenga un pequeño calendario.



Uñas impecables

Si a Ud. no le gusta pintarse las uñas con esmalte obscuro y prefiere el natural; tenga cuidado porque requieren más cuidado y deben verse más pulcras que cualquiera de color. Para resaltar la parte blanca de adelante, luego de lavarlas pase debajo un lápiz blanco.

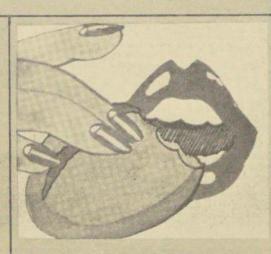
#### Mantener la figura

Si hizo un esfuerzo para mantener la silueta en buena forma durante el verano no eche ahora todo por la borda. Haga 5 minutos de ejercicios todos los días y cuando se duche, dirija el chorro de agua hacia las partes del cuerpo que sean propensas a acumular grasitud.



# Limpiar su vajilla

Es agradable tener platos brillantes, cristalería que deslumbra y servicios super limpios. Para esto es indispensable el agua caliente. Todas las cosas deben ser enjuagadas con agua muy caliente y el servicio secado inmediatamente. En cuanto a sus ollas, si se les junta sarro, déjelas con vinagre en la noche y al otro día hágalas hervir. Enjuague y use.



# Para comer y no engordar

Si Ud. no se puede privar de comer pan, para que no le engorde y quede apetitoso tuéstelo en el horno durante algunos minutos. Luego saquelas, póngalas en un tarro y las tendra listas y crujientes en cualquiera opor-



#### Una buena bebida

Las bebidas gaseosas engordan, si quiere tener algo fresco y de buen sabor ponga a hervir una hojas de menta con cáscara de limón y azúcar al gusto. Deje enfriar y coloque al refrigerador. Queda exquisito.



Cortar una torta

Por muy rica que sea la torta pierde el encanto si al cortarla se desmorona. Para que esto no suceda, pase antes el euchillo por agua hirviendo. Saldrá el pedazo impecable y no se desmigará.

## psicologia





Muchas veces creemos que sólo en los Cuestionario euentos de hadas, y en legendarios países con rios de teche y miel, existen los avaros. Lamentablemente parece no ser así. Estudie el siguiente test, y vea con sus amigos si entre ellos hay gente que podría decorar un cuento infantil, siendo el avaro de la historia

- Antes de gastar el dinero en algo indispensable para Ud. o algún ser querido do piensa varias veces?. SI-
- 2) Si pierde la cartera con plata, ¿le duele por la plata o por las cosas?

## LA AVARICIA

### NO ES SOLO TEMA DE CUENTOS

- 3) ¿Es capaz de hacer un regalo caro? 4) En su casa, ¿se fija en los gastos y en los consumos excesivos?
- 5) ¿Piensa que es correcto ahorrar dinero privándose en comer?
- 6) ¿Le gusta coleccionar cosas caras y que nadie las vea o tome?
- 7) ¿Le gusta hacer estentación de las cosas que tiene?
- 8) ¿Le gusta hacerse amiga de la gente que tiene plata? Cuando se trata de pagar una
- cuenta, girata de evitarlo? 10) Si sabe que alguien quiere a otra
- persona de molesta? 11) ¿Piensa que el amor es sólo para
- 12) Si una persona amiga le habló de
- otra persona con afecto, gle molesta? 13) ¿Evita mostrar sus sentimientos
- 14) ¿Piensa que dar mucho afecto es
- 15) ¿Su casa está abierta para los amigos? 16) ¿Se fija en gastos para dar un gusto
- à sus familiares?
- sea aprovechado por otros? 18) ¿Sopla o soplaba en la escuela?
- 19) ¿Dá información que Ud. considere importante?
- 20) ¿Se "enferma" cuando alguien tiene algo que Ud. desea intensamente?

Si Ud. contestó 20 Sí. Es una persona que puede participar en el cuen-to infantil, en el rol del avaro. Pero, esto, igual que en el cuento, le produce un estado de gran soledad. Por este camino terminará muy mal sus días, ya que es necesario aprender a dar.

- Si Ud. contestó de 15 a 19 Sí. Su grado de avaricia es algo pronunciado, pero aún es manejable y con una buena dosis de meditación y reflexión puede salir de este estado. Trabaje sobre sí misma, y verá que la vida le cambia.
- Si Ud. contestó de 11 a 14 Sí. La avaricia que le domina es prudente en el mundo en que vivimos. Muchas de estas actitudes son aprendidas. Hay que cuidar que no vayan en aumento, sino que tiendan a bajar. Es un buen mecanismo de defensa, pero pensado razonablemente.
- contestó de 6 a 10 Sí. Es con-veniente estar lejos de la avaricia, ya que podrá disfrutar

  —como Ud.— de la amistad de

  mucha gente. Tiene un grado de propiedad sobre sus cosas que es bastante sano. Ojalá mantenga esta proporción durante su vida.
- 17) ¿Si sabe algo lo oculta, para que no Si Ud. contestó de 1 a 5 Sí. Le ha extrañado el contestar este test. Ya que Ud. conoce la avaricia solo de nombre. Es Ud. el personaje samaritano del cuento, porques es capaz de desprenderse de sus cosas con tal de agradar a los demás.
  - Si Ud. contestó 0 Sí. Un desinterés en este grado por las cosas, ya sea material, espiritual o afectivo, le traerá problemas. Cuidado con verse de pronto sin nada y lo más grave sería, verse carente de afecto. Hay que salir un poco para tratar de tener algo, hágalo y su vida cambiará.

En tres meses se han publicado en Francia no menos de veinte libros sobre la muerte. Tres revistas consagraron números especiales al tema de la muerte. El mismo tema fue escogido como cuestión central por un Congreso de médicos católicos y por un Congreso de obispos franceses. La televisión difundió tres programas sobre el tema. Un comentarista es-cribe: "Ante el convergente e improviso interés demostrado por todas las ciencias humanas hacia un preten-dido nuevo arte de "expirar bien", a alguien hasta se le ocurrió hablar de "resurrección de la muerte", después de tantos años de silencio y exilio'

### EL MEDICO

En un reciente congreso celebrado en Burdeos sobre el tema: "El médico ante la muerte", se puso de relieve que los progresos de la ciencia han aumentado el poder del médico de nantener al enfermo en vida, pero MUERTE TEMA DE CONVERSACION

también han originado problemas materiales y psicológicos, con frecuencia duros, para el paciente, los familiares y la sociedad. También se habló de la crisis de la ética médica, pues hay médicos que quieren sanar a toda costa, y médicos que por respeto a la personalidad humana llegan a someterse a la voluntad del paciente. ¿Es mejor morir en el hospital o en casa? (En Francia alrededor del 78% de las personas mueren en el hospital, solos). ¿En qué condiciones se puede revelar la verdad al moribundo, y quien y cuándo debe hacerlo? El sano que invoca a la muerte para un familiar ¿sabe si, de estar en el lugar del enfermo, no cambiaría de opinión? Estas y otras parecidas reflexiones han sido formuladas por quienes están convencidos de que ayudar a alguien a morir bien en el plano espiritual es tan útil como aliviar sus sufrimientos. El capellán de los médicos católicos, el padre Michel Roy, declaró en el Congreso: "El encarnizamiento te-

rapéutico termina cuando ya no hay esperanzas. La calidad de la supervivencia importa más que la cantidad de minutos o segundos que se le pueden ganar a la muerte".

### **EJEMPLOS**

El historiador Louis Vincent Thomas, en su libro "L'Anthropologie de la mort" (La antropología de la muerte), cita como ejemplos a imitar las sociedades africanas o brasileñas que, como la francesa de hace dos siglos, viven en familiaridad con la muerte, considefándola como una experiencia comunitaria: sólo así -explica- el hombre acepta, desde su juventud misma, su condición de mortal. Y hay actualmente en Francia estudiosos y especialistas que invocan en los programas escolares la inclusión de una educación a la muerte, "ciertamente más útil que la educación sexual para aprender el ar-



Que la emoción de un uniforme nuevo se vea compensada para los padres con un buen precio y mejor calidad. Haga que la prueba del uniforme sea minuciosa para



La manga debe quedar justa, si es más larga de lo necesario, se gastará con facilidad, y puede deshilacharse.

## LOS NIÑOS **YUELVEN** COLEGIO:

## ALARGUE SUPRESUPUESTO

US hijos o su hijo comenzarán las clases el próximo lunes, y esto significa comprar útiles, vestuario y elementos escolares. Naturalmente habrá un gasto para la familia, pero el monto de este desembolso depende de su intuición e investigación como compradora. Tal cual lo ha reiterado tantas veces el Gobierno, es necesario, por no decir indispensable, que ANTES de comprar lo primero que usted ve, COM-PARE. Se llevará grandes sorpresas y podrá ahorrar bastante dinero. Dedique unos días a la compra de uniformes, no importa que se demore, nadie puede exigirle que lleve a su niño de uniforme el primer día. Incluso el Ministerio de Educación ha decretado que no es obligatorio el uniforme, aunque si, recomendable.

Una buena medida es ver unas dos fábricas y tres o cuatro casas grandes. Podrá comparar precios y decidir qué es lo más conveniente. Póngase de acuerdo con una vecina o amiga y divídanse los elementos. Por ejemplo, una mira zapatos y camisas y lo otra útiles. Naturalmente comparar no sólo significa ver precios, sino también calidades.

Como una pequeña guía, les proporcionamos precios recogidos de algunos establecimientos de Santiago, y de CEMA, que como entidad sin fines de lucro, por lo general, tiene precios convenientes.

**FALABELLA** 

Ahumada 25. Sección niños.

Uniformes niñitas Jumper talla 4 \$ 268 Jumper talla 8 Jumper talla 12 Delantales Talla 4 Talla 8 \$ 185

\$ 202

Blusas blancas Talla 8 \$ 115 Talla 10 \$ 115 Talla 12 Uniformes niños Vestón

\$ 386 Talla 4 \$ 477 Talla 10 \$ 495 Talla 14 Pantalón \$ 290 Talla 4 Talla 10 \$ 360 \$ 389 Talla 14

Overall \$ 198 Talla 4 \$ 235 Talla 10 \$ 269 Talla 14

Talla 6 350 Talla 8 Talla 14 \$ 380 Los Gobelinos

Ahumada y Compañía

NIÑAS

Blusas (trevira) \$ 108 Talla 4 Talla 8 \$ 113 Talla 18 \$ 118 (diolén) Talla 4 \$ 286 Talla 8 \$ 390 Talla 18

Delantales (cuadrille en poligal) Talla 4 \$ 135 \$ 149 Talla 8 \$ 189 Talla 18 NIÑOS

Pantalones \$ 317 Talla 4 a 6 Talla 10 a 12 \$ 428 \$ 514 Talla 18 Talla 6 \$ 369 Talla 10 a 12 \$ 469

Talla 36 a 48 \$ 590 \$ 118 Talla 4 a 6 Talla 10 a 12

\$ 134 \$ 169 Talla 38 a 48

fijese que sea abrigador para el invierno. per a su niña.

Talla 4 Talla 12 \$ 232

A su hijo seguramente le darán el próximo lunes la lista de artículos escolares que debe tener este año. Para que usted sepa más o menos de cuanto dinero debe disponer y qué tipo de materiales existen en el mercado, le proporcionaremos precios de diversos establecimientos en Santiago

Librería "El Sol", de Vicuña Mackenna con 10 de Julio

Cuadernos Corrientes 40 hojas \$ 3,70 60 hojas \$ 4,80 100 hojas \$8,20

100 hojas \$ 10 Universitario 100 hojas \$ 14

Block de Dibujo Liceo \$ 6,40 N° 99 \$ 14

Lápices de colores Caja de 6 colores cortos \$ 3,80 Caja de 12 colores cortos \$ 6,00 Caja 12 colores largos \$ 15,80

Hojas para archivador 100 \$ 8 Lápiz a pasta \$ 3 Lápiz a mina \$ 1,40 Regla 30 centimetros \$ 5,50



El clásico pantalón gris puede reempla- Si usted es buena costurera o aficionada zarlo por jeans. Pero si compra pantalón, con mucho interés, pruebe hacerle el jum-

Escuadra \$ 4,40 Forros \$ 0,50 cada uno,en papel Forros en plástico \$ 1

De cuero de 34 centímetros \$ 220 De tevinil de 36 cm. \$ 122 En librería "El Sol" por cada \$100 de compras le obsequian un helado.

LIBRERIA "MON AMIE"

Providencia 2149 Providencia 2015 "El Faro" de Apoquindo

Cuadernos Corriente de: 40 hojas \$ 3,99 60 hojas \$ 5,90 100 hojas \$ 9,50

Universitarios 60 hojas \$ 13,90 100 hojas \$ 14,50

Empastado 100 hojas flex \$ 13,95 100 hojas duro \$ 17,90

Block de dibujo Artel 99 \$ 18 de 20 hojas Artel 60 \$ 16,40 Block Humanidades \$ 10,80

LAPICES A pasta corriente \$4 De colores: Caja de 6 lápices cortos \$3,95 Caja de 12 lápices larges \$13,50

Caja de 12 lápices cortos \$7,90

Hojas perforadas

100 hojas blancas a \$7,50.

Bolsones

Tevinil 34 centimetros \$201 Escoces 38 centímetros \$224 Cuero con manilla 36 centimetros \$264,10

Estuche \$19,50 con cierre. Compás \$14,50 Escuadra \$6, de 15 centimetros; \$7,60, de 20 cms: \$12 de 25 cms. Reglas \$5,70, de 20 cms; \$9,20, de 30 cms \$15,90, de 40 cms. Forros \$3,80 cada uno de plástico Γijeras romas \$5,50 Diccionario pequeño \$24

LIBRERIA COLON Compañía 1007 y Santo Domingo 1411

Cuadernos

Corrientes 32 hojas \$2,40 40 hojas \$3,90 60 hojas \$5.30

Talla 12



## **ESCOLAR**

Si su hijo va por primera vez al colegio, llévelo a las compras para que aprecie lo adquirido y lo cuide.

100 hojas \$8,50 Empastados 100 hojas \$12,60 200 hojas \$18,50 Cuaderno múltiple tamaño grande de 64 hojas \$3,90

Block de dibujo

Colón o Liveo \$8,50 Block Nº 2 \$9,50

Hojas perforadas

100 a \$9,90

Lápices de colores

Caja 6 colores cortos \$4 Caja 12 colores cortos \$12 Caja 12 colores largos \$16 Lápiz a pasta corriente \$4,40 Lapiz negro a mina \$1,20

### Bolsón

Bolsón mezclilla \$ 166 Bolson plástico \$ 176 Estuche plástico con cierre \$9,90 Tijeras romas \$10 Compas con transportador y lápiz \$15 Goma de \$2 a \$10 Reglas desde \$5 Escuadra desde \$ 4,70 Diccionario \$ 14

LIBRERIA DANTE

Irarrazaval

Cuadernos

Corrientes 40 hojas blancas \$4 60 hojas blancas \$ 5,40 80 hojas \$7,20 100 hojas \$ 8,60 Universitarios 60 hojas blancas \$ 11 80 hojas blancas \$ 13 100 hojas blancas \$16,50

Hojas perforadas

100 per \$ 9,50

Block de dibujo

Nº 99 \$14,90

Lápices

6 lápices de colores \$ 3,90 12 lápices de colores \$ 7,20 12 lápices largos \$ 14,40 6 lápices de cera importados \$8

### Bolsones

Tipo cangurú 30 centímetros \$ 95 Bolson Diplomat (material semejante a tevinil) 34 centímetros \$116 Bolson Diplomat 36 centímetros \$125 Forros para cuadernos a \$1 cada uno de plástico. Reglas desde \$5,20 Escuadra \$ 5,20 Goma de borrar desde \$ 1,70

Tempera

Los 6 colores a \$ 12,80

Plasticina

6 colores a 13 pesos.



Hay muchas posibilidades donde elegir, no sólo compare el precio sino la tela.

### **EN CARROS MOVILES:**

### VESTUARIO ESCOLAR

### **REBAJADO OFRECE CEMA** A TRAVES DE COMUNAS

Además de las mercaderías habi- tuario escolar, cuyos precios favorecerán tuales, los carros móviles de CEMA a las socias y público en general: llevarán hasta las diversas comunas ves-

	TALLA	SOCIAS	PUBLICO
Blusa Polygal bca.	T. 6 AL 10	57,00	\$ 63,50
Blusa Polygal bca.	T.12 AL 14	59,00	65,50
Blusa Polygal bca.	T.16 AL 18	67,00	74,40
Jumper Polyester rayón	T. 6 AL 10	75,00	83,30
Jumper Polyester rayón	T.12 AL 14	87,00	96,60
Jumper Polyester rayón	T.16 AL 18	90,	100,00
Jumper Polycrón	T. 6 AL 10	66,00	73,30
Jumper Polycrón	T.12 AL 14	76,00	84,40
Jumper Polycrón	T.16 AL 18	79,00	87,70
Delantales cuadrillé azul	T. 6 AL 8	73,00	81,00
Delantales cuadrillé azul	T.10 AL 14	91,00	101,00
Delantales cuadrillé azul	T.16 AL-18	100,00	111,00
Pantalón Polygal gris	T. 6 AL 10	120,00	133,20
Pantalón Polygal gris	T.12 AL 14	140,00	155,40
Pantalón Polygal gris	T.16 AL 18	150,00	166,50
Overoles tusor beige	T. 6 AL 10	105,00	116,60
Overoles tusor beige	T.12 AL 14	130,00	144,30
Overoles tusor beige	T.16 AL 18	145,00	161,00
Cotonas tusor beige	T. 6 AL 10	89,00	98,80
Cotonas tusor beige	T.12 AL 14	105,00	116,60
Cotonas tusor beige	T.16 AL 18	120,00	133,20
Cotonas gabardina beige	T. 6 AL 10	105,00	116,60
Cotonas gabardina beige	T.12 AL 14	130,00	155,30
Cotonas gabardina beige	T.16 AL 18	145,00	161,00
Blue jeans mezclilla	T. 6 AL 10	74,00	82,10
Blue jeans mezclilla	T.12 AL 14	84,00	93,20
Blue jeans mezclilla	T.16 AL 18	93,00	103,20
Blue jeans piel de durazno	T. 6 AL 10	80,00	88,80
Blue jeans piel de durazno	T.12 AL 14	93,00	103,20
Blue jeans piel de durazno	T.16 AL 18	102,00	113,20
Camisa Polygal	T. 6 AL 10	55,00	61,10
Camisa Polygal	T. 12 AL 14	64,00	71,00
Camisa Polygal	T. 16 AL 18	70,00	77,70
Camisa trevira bca.	T. 6 AL 10	55,00	61,10

Diversas mercaderías y artículos de primera necesidad volverán a entregar en marzo los puestos móviles de CEMA-CHILE en distintos barrios de la región metropolitana, como un servicio más a la colectividad y a las socias de los Centros de

El servicio que se inicia a las 9.30 hrs. y culmina a las 18.30 horas, aporta gran ayuda a los usuarios ya

FECHA

Lur

Mié

Jue

Vie

Lui

Ma Mie que les permite obtener productos a

PRECIO

PRECIO

bajo costo y de excelente calidad.

Cabe destacar que desde el inicio de los carros móviles son innumerables las dueñas de casas que se sirven de ellos ya que pueden obtener alimentos no perecibles, ropa, calzado, lanas, géneros y diversos artículos de

paquetería. El calendario de actividades de la primera quincena de marzo es la siguiente; del Móvil Nº 1.

### LUGAR DE ATENCION COMUNA

nes	7/3/77	Paine	Cema Estadio, Aparición de Paine,
	0.10.100		Huelquén y Cultrín
ércoles	9/3/77	Lampa	I. Municipalidad y Batuco C. Comunitario
eves	10/3/77	Quilicura	Mañana: Zapadores e/Juras Real Tarde: El Cortijo
ernes	11/3/77	Peñaflor	Mañana: I. Municipalidad Tarde: Santa Rosa de Chena
ines	14/3/77	La Granja	Mañana: I. Municipalidad Tarde: I. Municipalidad La Florida
artes	15/3/77	Calera de Tange	San Miguel de Tango, Asentamiento Roto Chileno
ércoles	16/3/77	Til-Til	Til-Til, Montenegro, Rungue y Polpaico
eves	17/3/77	Paine	Mañana: Hospital Retén Viejo Tarde: Champa Correo
ernes	18/3/77	Curacaví	I. Municipalidad

A nuestras amigas de "EntreNos" detallamos a continuación la jornada de trabajo del Puesto Móvil Nº 2, que visitará su barrio en este mes:

Lunes	7/3/77	San Bernardo	Balmaceda 911
Martes	8/3/77	Renca	Unicoop y Cerro Colorado
Miércoles	9/3/77	San Miguel	Gran Avda, 5244
Jueves	10/3/77	Puente Alto	Casas Viejas, Tomado en Sector Ope
Viernes	11/3/77	San Bernardo	Balmaceda 911
Lunes	14/3/77	San Bernardo	Balmaceda 911
Martes	15/3/77	Renca	Unicoop y Cerro Colorado
Miércoles	16/3/77	San Miguel	Gran Avenida 5244
Jueves	17/3/77	La Reina	Centro de Madres "Tricolor de Chile"
Viernes	18/3/77	San Bernardo	Balmaceda 911.

RECOMENDAMOS A NUESTRAS AMIGAS GUARDAR ESTE SUPLE-

MENTO Y TENERLO A MANO PARA QUE ESTE INFORMADA CUANDO PASARAN LOS MOVILES POR SU COMUNA Y ACOGERSE A LAS GARANTIAS QUE LES OFRECEMOS POR INTERMDIO DE ESTA MO-DALIDAD DE LLEVARLES MERCADERIAS A SU CASA.

A través de todo el territorio nacional, el sistema educacional chileno pretende formar ciudadanos útiles para el país y la sociedad.

En efecto, la herramienta más importante para el hombre contemporáneo es la instrucción y sin ella la vida sería vacía y llena de misterios.

Felizmente gracias al estudio de la ciencia el ser humano sabe responder a gran parte de las interrogantes que le plantea la Naturaleza, es capaz de vencer casi todas las enfermedades, consigue proporcionarse mayores agrados y logra sentirse más seguro de sí mismo.

Por otra parte, el conocimiento de la historia y las ciencias sociales le permite descubrir su propia identidad, la herencia recibida de las generaciones anteriores, su evolución, el auge y decadencia de las civilizaciones, el estudio del arte, los conflictos bélicos que transformaron el planeta, sus miserias y grandezas, los héroes que marcaron una determinada época y las diversas religiones y corrientes filosóficas.

Un mundo que se abre fascinante y pleno de sorpresa, como un verdadero regalo para el estudioso.

Sin embargo, para formar a un niño, al adolescente y después al técnico o al universitario, se requiere previamente saltar una serie de etapas que culminan por lo general en la obtención de un título profesional.

Gozar de este derecho implica la existencia de un complejo sistema, estructurado con un cuidadoso criterio para que cumpla su finalidad esencial: educar.

### MAS DE TRES MILLONES

Durante el año 1976, según cifras proporcionadas por la sección Estadísticas de la Superintendencia de Educación de dicho Ministerio, el total de estudiantes matriculados (enseñanza particular y fiscal) ascendió a 3.043.400. En relación al año 1975 el porcentaje de aumento fue del 0,7%.

En la etapa Pre-Básica o Preescolar fue de 131.608 matriculas, Básica 2.353.384 y Media 557.904.

Respecto a Educación Media, en el área ciontífico —humanista los inscritos llegaron a 370.214 y en la parte técnico - profesional a 187.690.

en la parte técnico - profesional a 187.690.

De este total de 3.043.400, 491.582 correspondieron a la Enseñanza Particular, desglosados de la siguiente manera: Pre Básica 22.910, Básica 375.073 y Media 93.599. En cuanto a la última etapa, 71.539 se matricularon en el área científico-humanista y 22.060 en el sector técnico-profesional.

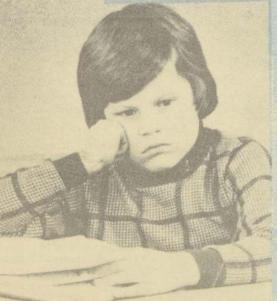
Para finalizar con estas cifras, en la actualidad en la Enseñanza Básica existen 5.000 escuelas rurales y, 3.349 urbanas. Ello suma un total de 8.349 establecimientos en el país.



Más de tres millones de alumnos se matricularon este año en los establecimientos fiscales y particulares del país.



## NUESTRO SISTEMA



Seis años es la edad mínima que se requiere para ingresar a primero básico

Aproximadamente 8.500 son las escuelas rurales y urbanas de la Enseñanza Rásica.

En la Enseñanza Media, los locales ascienden a 882, de los cuales 848 son urbanos y 34 rurales.

Ellos son los centros educacionales que forman a nuestros niños y jóvenes, los futuros hombres de Chile.

### DE LOS CERO AÑOS ADELANTE

Con un criterio estrictamente pedagógico, el sistema educacional chileno se divide en varios ciclos de estudio de acuerdo a la edad y al nivel de enseñanza que se ofrece al alumno.

El primero se denomina CICLO PREESCOLAR O EDUCACION PARVULARIA. Este nivel atiende a los niños cuyas edades fluctúan entre los 0 a los 6 años de edad. La educación preescolar es brindada por el Ministerio de Educación (kindergarten), la Junta Nacional de Jardínes Infantiles y otras instituciones de tipo privado. A su vez se divide en

ciclo medio 4 6 5 af 5 6 6 años).

A continule sigue EDUCACIONE RAL edad exigid 6 años gunas situade básico, cascle años. La Educación teriormente duración tola años; Año Básico dependiculares. Esmos se visión del programas de la educacián de la educacián de la educacial.

Posteriornel CICI

EDUCA





nedio 4 65 años) y de transición (hasta

ontinule sigue el CICLO BASICO O CACIONERAL BASICA. El mínimo de exigide 6 años para primero, excepto alsituade alumnos que cumplieron pre cascie la edad puede rebajarse a 5 La En Básica chilena atiende a los ess cuyaes fluctúan entre la indicada annente da años. Sus estudios tienen una ión to años; ler. Año Básico a Octavo Básico impartida por las Escuelas de amas dios deben ser los mismos que los

educacal. CICLO MEDIO O EDUCA-

CION MEDIA educa a los jóvenes entre los 15 y los 18 años. En diurna la edad de ingreso a Primero Medio debe ser exactamente 15 años II meses y 29 días y en vespertina y nocturna, siempre en relación a la Enseñanza Media, se exige no tener menos de 16 años. Todas estas edades al 31 de marzo del año de la matrícula. La Educación Media se divide en dos áreas de estudio: científico humanística y técnica profesional. El área científica y humanista corresponde a la enseñanza impartida por los liceos. Es un ciclo de estudio medios preparatorios y encaminado al ingreso a la universidad u otros tipo de enseñanza superior. Los egresados reciben la Licencia de Educación Media. En cambio el área técnica profesional es la referida a la educación otorgada por las escuelas industriales, escuelas agrícolas, institutos comerciales y escuelas técnicas. Como su nombre lo indica por lo demás, es un tipo de educación que especializa y ofrece capacitación técnica-profesional a sus educandos, preparándolos para que al término de sus estudios ingresen inmediatamente al mundo del trabajo, con un título profesional como es el caso de los contadores o con

el nivel de técnico o subtécnico. LA EDUCACION SUPERIOR está destinada a formar a los profesionales de nivel superior que el país necesita para su desarrollo. Es impartida fundamentalmente por las universidades del país, las Escuelas Normales, Instituto Nacional de Capacitación Profesional e Instituto Superior Tecnológico, dependiente del Ministerio de Educación. Sus egresados reciben títulos profesionales o títulos técnicos a nivel medio.

Paralelamente a la Educación Básica y Media, existe la EDUCACION DE ADULTOS, que es impartida por las Escuelas Básicas y liceos en forma vespertina y nocturna.

Su objetivo es entregar la posibilidad de iniciar y proseguir estudios a las personas que por estar trabajando no pueden concurrir al Sistema de Educación Diurno. La educación de adultos imparte instrucción de nivel Básico y Medio. En la Educación Básica, cuenta con tres niveles de enseñanza, primero, segundo y tercer nivel. En el nivel medio contempla cuatro años de estudio, de I a IV Año Medio. Todos sus alumnos deben certificar que se encuentran trabajando y que por este motivo han elegido este tipo de educación. Sus egresados pueden proseguir estudios a nivel superior.

### ASISTENCIALIDAD

A través de la Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas, el Ministerio de Educación desarrolla un programa de asistencialidad estudiantil que abarca todos los niveles de enseñanza.

Se divide en las siguientes etapas.

a) Programa de alimentación para niños de la Educación Básica, consiste en la entrega diaria de raciones de desayuno y almuerzo.

b) Becas, destinadas a los estudiantes de la Enseñanza Media y consistente en el pago de internados y medio pupilajes, alimentación, uniformes, textos, útiles de estudios y atención médico-dental.

c) Hogares, establecimientos dedicados a servir de alojamiento a estudiantes de la Enseñanza Básica y Media que viven en lugares apartados de los colegios y que deberían pagar un internado o pensión para continuar estudiando.

d) Préstamos Universitarios, son prestaciones en dinero que se otorgan por libreta de ahorros del Banco del Estado. Deben ser restituidos después de un año de egresado el alumno y en un plazo máximo de 15 años.

e) Un Sub-Programa que consiste en la entrega de

lentes ópticos.

f) Colonias Escolares, para permitir que los escolares veraneen en colonias escolares de la Junta Nacional de Auxilio Escolar y Becas.

### **UNIFORMES Y TEXTOS**

En cuanto al uso de uniformes y presentación general del alumnado, las circulares establecen lo

El uniforme para las alumnas de la Enseñanza Media Científico-Humanística o Técnico Profesional, de los establecimientos educacionales del país, fiscales y particulares, es la siguiente: jumper de color azul, blusa camisera blanca de manga corta o larga, zapatos negros, calcetines azules, parka, abrigo, o chaleco grueso tejido azul. Se permite el uso de

pantalón si el clima lo aconseja".
"Los varones de la Enseñanza Media, Científico Humanista o Técnica Profesional de los establecimientos particulares o fiscales deben vestir el siguiente uniforme, pantalon gris o blue jeans de mezclilla azul, blusa o camisa celeste, zapatos negros, calcetines azules o de cualquier otro color, abrigo o chaleco tejido azul"

Asimismo se reitera según esas disposiciones que deberá aplicarse un criterio no excesivamente rígido lo que se refiere al largo de las faldas de las mu-jeres, excluyendo en todo caso lo que a simple vista constituye una exageración manifiesta.

En cuanto al corte de pelo de los varones, el cabello no debe tapar el cuello de la camisa, es decir que no caiga sobre los hombros, pero salvo esta limitación tampoco se aconseja a las autoridades excederse en las exigencias.

En cuanto a los textos escolares: 175.000 nuevos libros de aprendizaje del lenguaje castellano está entregando en estos momentos para primer año básico de las escuelas de todo el país la Dirección de Equipamiento Escolar de Locales, dependiente del Ministerio de Educación.

Los "sets" de estudios comprenden un texto de lenguaje, y un cuaderno para que el alumno desarrolle las materias comprendidas en el libro: Además de esto se ha entregado a cada profesor un texto guía, de modo que al mismo tiempo de enseñar, durante el año, está perfeccionándose en el método implantado.

Además a esta cifra anterior hay que agregar 275.000 "sets" para el estudio de las matemáticas, en primero básico

En la actualidad, la impresión de los libros fue realizada por la Editorial Gabriela Mistral, cuya distribución debe estar finalizada antes del 15 de marzo en todas las escuelas del territorio nacional.

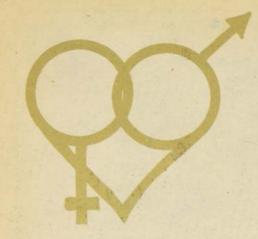
La entrega en los otros cursos es de 268.000 textos de matemáticas y 268.000 de lenguaje en segundo básico; 262.000 en matemáticas y lenguaje para tercero básico, 259.000 en ambos casos para cuarto básico; 270,000 en matemáticas y lenguaje para atiende a niños cuyas

Como podemos apreciar, todo está dispuesto para que los escolares vuelvan a clases sin problemas.

Ciclo Preescolar o Educación Parvularia edades fluctúan entre los 0 y los 6 años de edad.







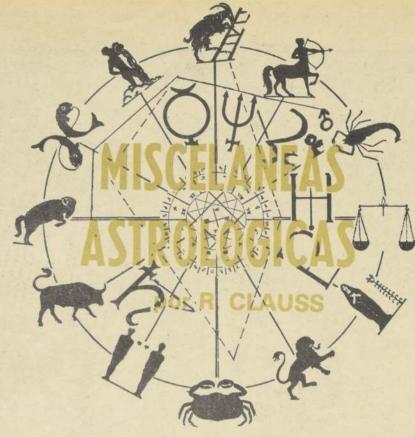
## PARA ESTA SEMANA

Para ARIES se ofrece lleno de po-sibilidades para el amor. Aproveche los últimos días de verano para consolidar ese compromiso que se inició o que está por llegar. El domingo, para los encuentros tempranos o para un paseo al aire libre. El lunes, no se cuelgue del teléfono, deje que la otra persona tome la iniciativa. El martes, para una pequeña cita, no se haga rogar mucho, pueden cambiar las reglas del juego. El miércoles, programe una ida al cine o al teatro. El jueves, invítelo (a) a su casa, un traguito y nada más. El viernes, programe su fin de semana, y páselo bien. Para el sábado, realizaciones secretas.

### TAURO

Cierto peligro para las relaciones afectivas, si toca temas que no le convienen este domingo. El lunes surgen pequeños inconvenientes sobre un asunto familiar o un compromiso de amigos. Para iniciar una relación afectiva el martes, pero si está fuera de lo legal, mucho cuidado. El miércoles noticias, encuentro o llamada para alegrar a su corazón. El jueves es positivo si piensa en compras para el hogar o en esos pequeños detalles que hacen la vida fácil. El viernes, está influenciado por Venus, armonia en el amor. Deje el sábado libre para las cosas o planes imprevistos.

Es posible que los mellizos estén en buena disposición de ánimo, para compartir momentos gratos, salir o quedarse en casa en buena compañía. Es un domingo de relativa calma. Seguramente el lunes es difícil para un encuentro o Illamado, no insista si no le resulta. No olvide lo que tenga pendiente para el martes, podría traerle conflictos o dudas, lo que resultaría lamentable. El



miércoles es su dia. Lo sentirá desde temprano, mejor ánimo y mucho atractivo, un consejo, no provoque celos. Dudoso se presenta el jueves, algo que escapa a su control. Generoso es el viernes en el plano emocional.

### CANCER

No inicie nada en menguante, afirmesus sentimientos y proyecte su futuro en este domingo. Sentirá inestabilidad o nerviosismo en el lunes, no se preocupe, no hay cambios en el amor. Postergue otros compromisos, y dele preferencia a las cosas del corazón, el martes es favorable para una reunión de tipo íntimo o secreto. El miércoles no se insinúe ni declare su amor a nadie, se puede complicar. Para el jueves deje el arreglo personal y dé importancia a los detalles que resalta su persona.

Las influencias : astrales se muestran generosas para este domingo en el amor. Mantendrá su ilusión hasta el lunes. Con mucho sentido práctico amanecerá el mates y tal vez no responda como su pareja espera. La familia y los niños, si los tiene, serán lo primero y si no sonará con ellos. Los paseos al aire libre favorecen el miércoles, aproveche las tardes románticas que le quedan libres. Conseguirá lo que desea, si lo hace con tino y discreción el jueves. La perspectiva de un grato fin de semana le cortará el viernes, para realizarlo el sábado deje compromisos ajenos.

Logra entendimiento con la persona amada, la posibilidad está en que su domingo no tenga interferencias. Conviene aprovechar la buena posición de la Luna, para todo lo que tenga relación con afectos y sentimientos el martes. La respuesta deseada o el contacto que espera, le dejan un miércoles muy largo. Pero el jueves nuevamente volverá a sonreir con las perspectivas que llegan. Afectos firmes y estables para el viernes, es lo que dicen los astros, si no cambia de idea el próximo sábado.

Decidase a conquistar el amor, no importa que esté sola o solo, todo está en buenas condiciones para que este domingo se realice en alguna forma. Para lograr felicidad, tendrá que dar mucho el lunes. Nada mejor que una buena afinidad para su signo y esta es Ca-pricornio, Geminis y Leo. El martes es un buen día para un encuentro. No lo piense dos veces, si tiene una invitación para el miércoles, aunque sea cortita. El jueves resulta más difícil y complicada. No se descorazone, el viernes tendrá noticias y el sábado realizaciones.

Cuidado, si amanece irritable o nerviosa o nervioso, no se exponga en este domingo, espere mejores influencias para el lunes. Tome una decisión el martes, puede ser favorable. No altere sus planes para el miércoles. Nuevas

ilusiones y armonía para el jueves. Concrete sus citas para el viernes, llame temprano y no se haga esperar. Es favorable un cambio de ambiente y el sábado está muy bien influenciado para salir con su amor a un sitio agradable v tranquilo.

### SAGITARIO

Si no tiene ánimos es mejor que se quede con un buen libro o una tarde deportiva. Es un domingo dudoso para el amor. En cambio el lunes, tendrá una grata sorpresa, que le hará iniciar una semana feliz. El martes puede complicarse por terceras personas, salga temprano. El miércoles es positivo para una sesión de estética o relajamiento. El jueves es su día de suerte, si tiene algo que decir hágalo sin temor. Decidase a conquistar el amor este viernes. No lo piense dos veces si fijó una fecha para el

### CAPRICORNIO

Un desencuentro o alejamiento puede remediarse a tiempo o evitarlo este domingo. No haga confidencias ni mezcle a otras personas en lunes, compli-caciones. Más claro el panorama para el martes, llame o póngase en contacto. El miércoles puede recibir o hacer una invitación. Para el jueves le anuncian noticias o novedades. El viernes es muy favorable después de las seis de la tarde el sábado está bajo su planeta regente, Saturno, salga sin cuidado.

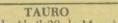
No le sorprenda lo que pase en este domingo, debe estar prevenida (o). Le tomará más tiempo que él que necesita si no se resuelve el lunes. Disgusto o discusiones por cosas materiales, para el martes. No toque temas conflictivos, ni haga escenas de celos en miércoles. El jueves vuelve la calma. El viernes resulta muy grato, tiene la posibilidad de viajar o estar con su amor el sábado.

Equilibrado si le hace caso a su intuición le resultará el domingo. No tiene apuros ni desea un encuentro dificil, si lo tiene el lunes, no es un buen día. Los astros guían sus pasos en el martes, recupera la confianza en si mísma. El miércoles, algo inesperado, le dará nuevas ilusiones y el jueves verá realizarse un proyecto generoso. El viernes déjelo para las cosas pequeñas o rutinarias, para tener un sábado alegre y positivo. La flor de la semana, el paqueret o margarita. Su tallo largo y flexible, el corazón amarillo y sus pétalos blancos son la tentación de los enamorados que arrancan uno o dos consultan el inevitable: me quiere mucho, poquito y nada.



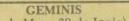
### ARIES (21 de Marzo-20 de Abril)

Aumente sus iniciativas en el para ganar más dinero, las influencias son positivas. Difícil para el amor, pero puede salir bien.



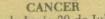
(21 de Abril-20 de Mayo)

Estimulante para su trabajo o actividades diarias, está iniciándose un ciclo más favorable. No haga trampas en el cuide su salud y el amor.



'(21 de Mayo-20 de Junio)

Concentrese en sus actividades, favorece los asuntos de. dinero o inversiones. Puede demostrar sus sentimientos, le corresponden. Consulte a su



(21 de Junio-20 de Julio)

Si evita los impulsos negativos en su trabajo, le resultará más fácil el trato con jefes y compañeros. Muy sensible a la crítica, cuide el amor.



### LEO (21 de Julio-21 de Agosto)

Conversaciones o reuniones, trabajo o estudios, bien influenciados. Si tiene planes de cambios sentimentales, piénselo dos veces. Noticias de dinero.



### VIRGO (22 de Agosto-20 de Sept.)

Si se lo propone le resultará el proyecto que tiene entre manos. No adelantará si no controla sus gastos en esta semana. . Compromisos sentimentales.



### LIBRA (21 de Sep-20 de Oct.)

Buen equilibrio físico y men-



tal, las cosas le resultarán mejor si actúa con calma. Haga pequeñas concesiones en el amor, le irá bien. Salud favorable.



### ESCORPIO

(21 de Oct-21 de Noviemb) No deje pasar el momento, acepte si tiene un ofrecimiento de trabajo o cambio. Negativo para juegos de azar o inversiones intangibles. El amor positivo.



### SAGITARIO

(22 de Noviemb-21 de Diciemb) No se comprometa con anticipación, estudie las proposiciones, hay algo poco claro. En la parte afectiva está un poco en el aire, cuide dinero y



### CAPRICORNIO. (22 de Diciemb-21 de Enero)

Inestable, le falta iniciativa para decidir lo que le conviene. Si se lo propone tiene buenas posiblidades. No es un buen ciclo para la vida afectiva.



### ACUARIO (22 de Enero-20 de Febrero)

Haga la prueba, puede darle un buen resultado. Cuidado con sus reacciones, conflictos sentimentales. Evite los problemas de salud. Dinero inesperado.



### **PISCIS**

(21 de Febrero-20 de Marzo) Si es algo de fácil liquidación, favorable. Buenas posibilidades en el trabajo o estudios. Controle la salud, puede tener problemas. El amor dudoso



Sábado 5 de Marzo 1977



# LA REVOLUCION DEL





JAZZ

ON 86 años de exitosa vida, pocos saben que el jazz nació en Nueva Orleans una primaveral mañana de 1890. Ese día, un peluquero negro llamado Charles "Buddy" Bolden, cambió su armónica por una corneta... y con su talento innato dio origen a este tipo de música que pronto enloquecería a los Estados Unidos.

Poco a poco Bolden fue perfeccionádose en la interpretación de la corneta y'al año formó su Bolden's Brass Band. Con el tiempo la fama de este artista alcanzó notoriedad en Nueva Orleans, y, a causa de ello, su apelativo de "Buddy" (pimpollo) fue reemplazado por otro más pomposo: "King" (rey). En efecto Charles Bolden se convirtió indiscutiblemente en el "Rey del Jazz".

Una expresión que refleja las fabulosas dotes musicales de la raza negra y que hasta entonces habían sido reprimidas por los blancos, temerosos de que el son de los tambores encerrara mensajes de rebelión.

### UN POCO DE HISTORIA

Cuando en 1865 los esclavos negros del sur de los Estados Unidos lograron la emancipación, hubo en campos y ciudades una explosión de ritmos y canlos.

Anteriormente, sólo algunos privilegiados, escogidos por sus amos como profesores de música o los descendientes de librados, dominaban los llamados "ins trumentos cultos", como el piano, el arpa y el violín, Y también sabían algo del asunto los muchos esclavos enrolados en el ejército sureño y miembros de las bandas de música de los regimientos.

El triunfo de los norteños, después de finalizar la Guerra de la Secesión, dispersó a las bandas mílitares, sembrando músicos por todo el sur.

Es así como los campesinos de color se adueñaron de la guitarra española, y con ella acompañaron sus "blues", canciones que venían de los viejos "spirituals esto es adaptaciones negras de himnos y baladas inglesas, escocesas e irlandesas; y en las canciones de trabajo,

"work songs" y "hollers", que los esclavos utilizaban para acompañar sus faenas en las plantaciones

Con el transcurso del tiempo, los "blues" fueron apartándose del sentido místico original de los "spirituals". Sus letras comenzaron a relatar las miserias humanas y otros problemas.

Nueva Orleans era en ese entonces una ciudad que ocupaba un importante lugar en el mundo. A su puerto llegaban toda la riqueza de los estados del sur y todas las mercaderías de Europa y de las Antillas. El dinero corría a chorros y en las calles se confundían los millonarios, los marineros, mulatos y las prostitutas. La marihuana se vendía en forma libre en los estancos.

### BOLDEN, EL FUNDADOR

Entre 1891 y 1893, los mejores entierros de Nueva Orleans contaron con la participación de la banda "Bolden's Brass Band". Buddy Bolden tocaba como en la época de oro de Louis Armstrong. Lamentablemente debemos basarnos sólo en lo que nos cuentan las crónicas de sus contemporáneos, porque Bolden nunca grabó.

Continuando con su meteórica trayectoria, en 1893 organizó la histórica Bolden's Ragtime Band. La palabra jazz no existía y sólo aparecerá en 1914. Sin embargo la nueva agrupación significó el comienzo del jazz orquestal.

Desgraciadamente el reinado del antes anónimo peluquero norteamericano fue corto. En 1902 fue víctima de un ataque que lo hizo perder la razón. En 1907 ingresó a un asilo y la muerte le sobrevino en 1931.

El principal mérito del padre del jazz fue haber creado un nuevo estilo pianístico: el "ragtime". Esta modalidad junto a los "blues", las "brass-band" y la improvisación de músicos que como Bolden no sabían descirrar ni una nota del pentagrama, trastornaron al público de Nueva Orleans y al resto de la nación,

Después de su fallecimiento, se sucedieron los nombres de Jelly Roll Morton, Manuel Pérez, Joé Oliver, Picou y las multiples orquestas que tocaban en las calles

### OLIVER Y ARMSTRONG

Con la campaña moralizadora del presidente Woodrow Wilson, el año 1917, el licencioso barrio de Storyville fue clausurado y con ello millares de músicos quedaron cesantes. Muchos debieron emigrar hacia otras ciudades

Uno de ellos fue el gran cornetista Joe King Oliver, quien marchó a Chicago y formó en 1919 una nueva versión de su King Oliver's Creole Jazz Band. Esta orquesta se convirtió en el más sobresaliente conjunto de jazz clásico de todas las épocas.

También en esos años, un muchachito surgido de un reformatorio haría delirar a los habitantes de los cinco continentes con sus interpretaciones jazzísticas. Su nombre es nada menos que Louis Ármstrong.

El humilde negro aprendió a tocar corneta para sumarse a la banda del asilo. Sus progresos fueron notables y su comportamiento bueno hizo que las autoridades lo dejaran marchar con los otros chicos de la banda, cuando, en los aniversarios patrios salían a tocar en las calles.

Al termiñar su condena, Armstrong se dedicó a trabajar como repartidor de carbón. Casi toda su clientela la formaban damas de vida ligera y ello le permitió conocer a los músicos que en esos sitios tocaban jazz.

Por ejemplo en el Pete Lala's estaba la orquesta de Joe Oliver. Una noche Louis se acercó al maestro del jazz y éste le enseñó lecciones de corneta. Sin egoismos Oliver transmitió todos sus secretos al futuro talento internacional, incluso años después le cedió su puesto en la orquesta del trombonista Kid Ory.

La gente comenzó a hablar del reciente descubrimiento y, ante su fracaso matrimonial con Daisy Parker, se fue de Nueva Orleans. Posteriormente, ante un ofrecimiento de su padre espiritual, Joe

Oliver se fue a Chicago a ocupar una plaza de segunda corneta con él. Después se independizó y alcanzó la cúspide del éxito personal, económico y artístico, Louis Armstrong pasó a la inmortalidad

### EVOLUCION

También las mujeres han tenido destacados ejemplos en la música de jazz. Una de ellas es Elizabeth "Bessie" Smith, apodada la "Emperatriz de los Blues". Su maestra, Ma Rainey, le había transmitido todo su talento y la joven derrochaba noche a noche en el "Paradise Garden" de Chicago su voz única sostenida, por la música de Jimie Noone, el más brillante clarinetista de la escuela de Nueva Orleans, después de Johnny Dodds.

Es en la segunda mitad de la década del 20 cuando el jazz adquiere su punto culminante. Como muestra, "Los Hot Five" y los "Hot Seven" de Louis Armstrong, conjuntos de estrellas formados solamente para los estudios de grabación; y los célebres "Red Hot Peppers", de Jelly Roll Morton, alcanzaron en la dificil Chicago de los gangsters éxitos sin precedentes.

Con la crisis de 1929, las fortunas hicieron sal y agua y la música también se apagó. Los creadores del jazz tomaron la ruta de Nueva York, donde empezaba a sonar lentamente un nuevo director de orquesta: Duke Ellington.

Sin embargo entre 1930 y 1940 el jazz entró en un período de crisis. En la década de la segunda guerra mundial, algunos viejos músicos de color de Nueva Orleans - entre ellos Bunek Johnson-volvieron a empuñar sus instrumentos para resucitarlo.

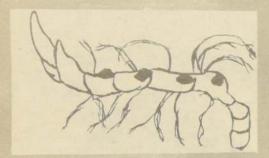
Simultáneamente, otros músicos jóvenes (Guillespie, Parker, Monk, etc) encontraban nuevos caminos para la expresión de su raza y creaban las bases de lo que hoy es el jazz moderno.

El ritmo que en Chile tiene también legiones de adeptos y excelentes intérpretes: Lucho Córdoba, Daniel Lencina, Ronny Knoller y los "Santiago Stompers" son algunos ejemplos que tundamentan esta afirmación

CURSO DE

### JARDINERIA

DE INACAP



EL TALLO

Los tallos pueden ser:

-aéreos -subterráneos -acualicos.



pueden ser a su vez:

Tronco: que es un allo leñoso ramificado y propio de los árboles y ar-

Tallo propiamente tal: corres, inde a las plantas herbáceas de poca duración, como por ejemplo las petunias.

Caña: es cilindrica lleva nudos; en algunos casos es hueca.

Tallo rastrero. son delgados y demasiado débiles ara sostenerse verticalmente por lo cual se arrastran por el suelo y emiten con frecuencia numerosas raices adven-

### TALLOS SUBTERRANEOS

Son aquellos que se desarrollan bajo tierra; se en que tienen escamas cial del proceso de lo-(hojas sin clorofila) y yemas o brotes que de la energia de la luz en producen tallos aéreos y energía química. hojas. Existen: rizoma, Las hojas acti tubércules y bulbes.

Las rizomas: son tallos subterráneos carnosos. Se distinguen de las raícees tuberosas por tener gér- absorbida por la raíz men o brote. Ejemplo: conducida por el tallo. line y la caña.

Les bulbes: sen talles subterráneos redondos y se componen de una base llamada disce o platillo, en cuya parte inferior nacen las raíces en forma vapor de agua (se realiza de un manojo, de una durante las 24 horas del vema central, o de hojas earnosas que parecen esar soldadas entre si, y que recibe el nombre de catápilar.

Los tubércules: son muy semejantes al ri- la absorción de anhidrido zoma; son ricos en susmidón) y en la superficie eliminación exígeno.

LOS TALLOS AEREOS de ellos se pueden obser var yemas y catápilar, por ejemplo, la papa.

### TALLOS ACUATICOS

Son propios de las plantas que habitan bajo el agua y estas pueden ser fijas y flotantes.

### LAS HOJAS

Su función esencial es la asimilación fotosintética, y la respiración. Generalmente es aérea. plana y de un color verde. Se inserta en los nudos del tallo y sin ramificaciones:

En la epidermis de la hoja hay focos llamados estomas a través de los cuales se producen los procesos de respiración y transpiración.

La característica esentesíntesis es la conversión

Las hojas actúan como poderosos laboratorios donde se transforma la savia bruta, en savia elaborada. Esta savia es

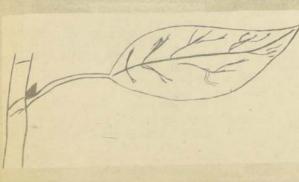
Las funciones que ellas realizan son:

Transpiración, respiración y fotosíntesis.

Transpiración: consiste en la eliminación del

Respiración: nación del anhidrido carbónico (CO2) oxígeno (O).

Fotosíntesis: consiste en carbónico del aire, captancias de reserva (el tura y fija energia solar y





## LOS BORDADOS DE LA ABUELITA



BN SU casa con su madre o su madre ensuegra, seguramente encontrará más de algún paño tejido a crochet, y que tiene más años que hilos. Por lo general, esas cosas ya no se ven y en las casas modernas no encuentran el lugar apropiado que tuvieron hace más de medio siglo. Como todo lo que sea en ese estilo está de última moda, aproveche ese verdadero tesoro que tiene en sus manos y deslumbre a sus amistades con una carpeta de té o un mantel de comida con la elegancia del pasado.

1.- Si lo que ha encontrado son varios paños de distintos tamaños y formas, planifique su unión en una buena tela como lino o hilo, tal como se ve en el grabado. Se verá una pieza delicadísima de gusto realmenie exquisito y que si usted ha unido con cuidado, lucirá como nuevo. A las servilletas podrá hacerles un cordoncillo sencillo por la orilla.

2.- De lino blanco, este mantel que lleva al medio un precioso cuadrado tejido en crochet, y que bien pudo ser un pañito de velador de cualesquiera de sus antepasados. Antes de cortar el hueco para el cuadrado hilvánelo sobre la tela, marque, y después corte v cosa, ojalá a mano para no descontinuar el estilo, y porque además queda menos visible la costura.

Muy buenos linos encontrara por metros en cualquiera de los locales de linos La Unión; también puede adquirir linos alemanes, en Pedro de Valdivia al llegar a Providencia en uno de los locales del edificio nuevo con subterráneo, que está en la misma vereda de la sede del Automóvil Club de Chile.

## belleza



# EL LAPICERO PARA LOS OJOS:

Antialérgico y seductor

N CUANTO a la seducción, es indiscutible que las mujeres no se quedan cortas! Cierto es que tienen a su disposición una gama de productos de maquillaje que cada día se enriquece con alguna nueva creación. En este año, lo que se destaca son los ojos que deberán "resplandecer con un intenso fuego interior, bajo una apariencia de reserva y de modestia". Este es, por lo menos, el consejo de Gemey, que propone, para los párpados, sus sombras matizadas en tres tonos muy estudiados: ciruelas topo y perfa.

Oliver Echaudemaison, estilista del maquillaje, propone, en la línea Harriet Hubert Ayer, un "ojo lamé pizarra", que se obtiene por medio de una línea aterciopelada a ras de pestañas, trazada con lápiz, y con polvo o crema sombreadora gris pizarra en el resto del námado.

Reservado antes para el dibujo de las cejas, ahora el lápiz se utiliza para los ojos. Subraya el borde de los párpados, sobre todo los inferiores, dando a la mirada profundidad y misterio. Por su facilidad de aplicación, incluso para una debutante en el arte del maquillaje, el lapicero ha conquistado a todas las mujeres. En fin de cuentas, no es un hallazgo de nuestra época puesto que se trata, ni más ni menos del trazo del khol de las egipcias de hace más de cinco mil años. . .

La casa Roc ha creado un novísimo lapicero para los ojos. Está destinado a todas las mujeres que soportan mal el maquillaje de los ojos (31 por ciento de las que se maquillan, según las estadísticas). Este lapicero es suave pero, además, totalmente antialérgico. Existe en cuatro coloridos: negro, pardo, azul marino y verde.

A pesar de que la mirada cuenta mucho en la expresión de un rostro, la belleza y la finura de la piel y la sonrisa son elementos de la mayor importancia. Para Estée Lauder, el rostro no debe estar "postergado" por la riqueza o el lujo de los colores, y así, propone un maquillaje todo en matices rosados, con los labios brillantes y el ojo cuidadosamente agrandado por juegos de sombras.

Un "truco" para modelar la boca: poner un toquecito de rojo de labios de color más intenso en el centro del labio inferior.

Otra astucia, ésta para subrayar el valor de la mirada: la crema de maquillaje no debe ser de color uniforme por todo el rostro, sino ligeramente más oscura bajo los pómulos, a fin de resaltar éstos y, simultáneamente, iluminar los ojos.







### **LAS TRENZAS**

NUEVAMENTE

DE MODA

PARIS (AFP). Los medistas han vuelte a poner de moda las trenzas, voluminosas y llenas de vida. Jean-Louis Scherrer e Yves Saint-Laurent han peinade así a sus maniquies para acompañar los atuendos de inspiración folklórica centroeuropea, o para poner en valor los maravillosos vestidos de noche, cuya magnificencia evoca los grandes bailes venecianos de finales del siglo pasado... Siguiendo a los modistas, los peluqueros han recurrido a las mismas fuentes de inspiración y no hay un solo peinado que no lleve trenzas, o bien suntuosos moños entremezclados de perlas y piedras finas.

En todas las épocas se llevaron trenzas. En la Edad Media, las mujeres, púdicas en el exterior, escondían sus cabellos bajo tocas o velos. En la intimidad, dejaban flotar por la espalda sus cabelleras suntuosas o bien las retenían trenzándolas. Para acompañar los fastos del Renacimiento, las bellas damas de todas las Cortes de Europa entretejían en sus bucles joyas y cintas irisadas, y con frecuencia disponían los cabellos en complicadas estructuras de las que la trenza era un elemento primordial y que hoy admiramos en los bellos cuadros de los pintores florentinos.

Durante todo el siglo XVIII, premominaron las pelucas empolvadas, muy altas y rematadas por bucles y tirabuzones. Trenzas y cabellos libres se eclipsaron durante algún tiempo, para reaparecer enmarcando los óvalos de las hermosas románticas... Con la llegada, a principios del siglo XX, de la moda de los cabellos cortos, de nuevo la cabellera femenina dejó de ser un elemento suntuoso y altamente ornamental.

suntuoso y altamente ornamental.

En 1977, las trenzas han vuelto a irrumpir en el dominio de la belleza. Naturalmente, estas trenzas no se parecen ni por asomo a los delgados "rabitos de rata" de las cabecitas juveniles, que siempre se vieron por doquier, siendo más bien un medio de permanecer cómodamente peinada que un elemento de seducción. Las trenzas de 1977 son largas, voluptuosas, brillantes y... con raras excepciones, postizas.

Romántica, vista por Carita, la trenza cruza la nuca, de una a otra oreja, ocultándose los extremos con los verdaderos cabellos, peinados hacia atrás a partir de las sienes y retenidos por des peinetas adornadas con estrás. Al despejar el euello, pone en valor su esbeltez y permite, además, lucir en los lóbulos de las orejas dos "gotas" de diamante... Esta trenza postiza está destinada a convertir una cabellera corta en cabellera festiva.

También destinada a cabellos cortos, la larga trenza de Alexandre se hace elegante por medio de un suntuoso lazo de lamé o a juego con el vestido. Se fija en la nuca con una gruesa horquilla en forma de herradura, adornada con estrás. Desciende hasta más abajo de la cintura. Vendida en la "boutique" Alexandre, del Faubourg Saint-Honoré, también puede alquilársela por un precio conveniente, para una velada o una fiesta.

precio conveniente, para una velada o una fiesta. Muy "fin de siglo", la trenza enorme, entretejida de perlas, de Madeleine Plaz, forma una cerona alrededor de la cabeza. Los cabellos naturales, cortos o por los hombros, están divididos en dos por medio de una raya, estirados y bien laqueados para que no se muevan; por encima de ellos, se fija la trenza con ayuda de horquillas, a la manera de los moños de nuestras abuelas.

Para las mujeres que poseen cabellos largos, naturales, no hay problema. Sólo tienen que cuidar la brillantez de su cabellera, cosa fácil cuando el pelo está impecable y el cuero cabelludo en perfecto estado de salud. Otra cosa es el volumen... recuérdese que los espléndidos moños de antaño estaban hechos con cabellos larguísimos, a veces jamás cortados.

Antes de terminar digamos que varios laboratorios han vuelto a poner en venta un producto que, conocido desde hace tiempo, había caído en desuso: el aceite de germen de trigo, que se aplica en toda la longitud del cabello durante diez minutos. Se procede luego a un masaje, aclarando abundamente para terminar. La eliminación del champú-aceite es perfecta y la cabellera queda limpia y se desenreda sin el menor problema. Este tratamiento está particularmente destinado a los cabellos secos. Puede también utilizarse para los cabellos de naturaleza grasienta, a condición de mezclar al aceite de germen de trigo un saquito de "plantas liofilizadas", para cabellos grasos.

Directora Directora

Astrología

Rosemarie Clauss

Raquel Cordero Directora de Arte

Cecilia del Campo

María Yolanda González

Carlos Tapia

Belleza Diagramación

Vjera Jaksa

Susana González

Marcelo Asenjo



## cine

PARIS (AFP).- "Si acepté con entusiasmo rodar "Si c'etait à refaire" ("Si tuviera que hacerlo otra vez"), la nueva realización de Jean Claude Lelouch, fue porque el tema del filme me pareció muy interesante —declara Catherine Deneuve—. La cinta gustará mucho a las mujeres. Gracias al excepcional talento de Lelouch, lo que hubiera podido ser un melodrama resulta un trozo de vida, lleno de pasión y de interés humano".

¡Asombrosa Catherine Deneuvel... Con cada filme cambia de personaje sin el menor esfuerzo: gran coqueta el "El Salvaje", de Jean-Paul Rappeneau, en

"Si c'était à refaire" aparece bajo los resgos de una mujer de treinta y cinco años, que acaba de pasar los quince últimos de su vida en prisión por robo y complicidad en un asesinato. Error de juventud pagado muy caro. Pero, dotada de un enérgico temperamento, ha decidido emprender una nueva vida. La gran ilusión que va a sostenerla en su lucha es el hijo que, nacido durante su cautiverio, espera la llegada de una madre apenas conocida para él.

madre apenas conocida para él.

Actriz excepcional de la pantalla francesa, Catherine Deneuve es también en su vida privada una mujer fuera de serie, una especie de Eva del futuro.

De Roger Vadim, el conocido director cinematográfico francés, tuvo un hijo, que hoy cuenta trece años. Luego, Marcello Mastroianni le dio una hija, Chiara. Pero la hermosa Catherine no quiso casarse con uno ni con otro de los respectivos padres de sus hijos: "Más vale educar, sola, a los niños que casarse

para divorciar después", afirma la rubia actriz. "Sin duda habrá que esperar aún bastante tiempo para que la sociedad acepte sin reticencias a las madres solteras. En la espera de que ese momento llegue, son las propias mujeres quienes deben rebelarse, dejar de sentirse culpables por haber querido un hijo fuera del matrimonio, no experimentar complejos y asumir con alegría su maternidad deseada".

"Un gran problema es el que plantea en ciertos casos la falta de una estabilidad económica. Yo sé que soy privilegiada a este respecto, pues no me falta el dinero. Pero tampoco hay que considerar este aspecto como el decisivo y fundamental: para los hijos, lo que más cuenta es el cariño con que se encarga de ellos la madre".

Catherine Deneuve, vedette de Dino Rissi y

Marlène Jobert va a rodar una comedia

muy ocupado en Hollywood.

dirigida por Rappeneau.

de Claude Lelouch, en su retorno a los es-

La actriz Marthe Keller ha tenido un año

### UN AÑO AGITADO PARA MARTHE KELLER, EN HOLLYWOOD

"Es la nueva Ingrid Bergman", atirman los productores de Hollywood. Insensible a la elogiosa comparación, Marthe Keller acaba de abandonar los Estados Unidos, en donde ha trabajado intensamente durante un año, para descansar algún tiempo en su país natal. Suiza. "Vuelvo a la granja de mis padres y voy a ver pastar a las vacas", dijo con una amplia sonrisa, a los atónitos periodistas que acudieron a despedirla.

La hermosa actriz sólo tiene por ahora un deseo: descansar, descansar y descansar.

"No he parado ni un sólo día, ha dicho. Después de "Marathon Man", de John Schlessinger, hice "Black Sunday", de John Frankenheimer. Inmediatamente después volví a los estudios para hacer "Bob Deer field", realizado por Arthur Penn. ."

En los Estados Unidos, el único reposo que Marthe conoció se lo debió a. ¡un accidente!. En efecto, la lancha motora a bordo de la cual se hallaba, durante el rodaje de una escena de "Black Sunday"-

fue a estrellarse a toda velocidad contra el pilar de un puente. Hubo que sacar del agua a la hermosa suiza, desvanecida y con diversas contusiones. Tras de lo cual, los médicos le impusieron una estancia de ocho días en una clínica californiana.

Pero no sólo hubo la emoción del espectacular accidente... Una estrella sin trabajo, celosa del éxito de la rival europea, se presentó en donde ésta vivía, armada de un revólver y gritando: "¡Te voy a matar!"... Durante varias semanas, una guardia personal acompañó, por todas partes a Marthe Keller...

Felizmente para ella, del país del Tíd Sam Marthe ha conservado mejores recuerdos: tres papeles estelares en un año y prestigiosos actores como parejo en sus filmes: Laurence Olivier, Dustin Hoffman, Al Pacino.

Por si fuera poco, un periodista del "New York Post", le ha encontrado parecido con la Divina Garbo.

### MARLENE JOBERT VA A RODAR UNA COMEDIA

"Se acabaron los dramas. Por fin voy a poder reir a mandíbula batiente y divertir a los demás. ¡Hace años que no interpretaba una comedia!. Ahora gracias a Jean-Paul Rappeneau, voy a poder hacerlo".

Así se expresa la pelirroja y pecosa Marlène Jobert, que desde hacía un año había desaparecido de los estudios cinematográficos de la capital de Francia.

En efecto, tras el rodaje de "El bueno y los malos", de Claude Lelouch, Marlène no había encontrado ningún papel que le conviniese, entre los que regularmente le proponían los directores. "Estaba harta de esperar —confía la estrella—; sin embargo, prefería esa actitud que precipitarme sobre un papel que no me gustaba y que luego hubiese lamentado aceptar. "

Otro motivo de satisfacción para Marlène: en la comedia de Rappeneau tendrá por pareja a Jean-Claude Brialy, amigo desde hace tiempo, pero con quien nunca había tenido ocasión de rodar.

Aunque afirma con toda seriedad que ella no tiene nada de "mujer de negocios", Marlène Jobert es la fundadora de la Productora" M. J. Films", sociedad creada con el fin de ayudar a jóvenes realizadores debutantes. "Pues, como dice ella, cuanto más conozco el cine, más me apasiona".

FRANCE PRESSE-EUROPO@L Sábado 5 de Marzo 1977





MUNDO DEL CINE

- "Si c' était à refaire" es un filme que interesará mucho a las mujeres", dice Catherine Deneuve.
- Un año agitado para Marthe Keller, en Hollywood.
- Marlène Jobert va a rodar una comedia bajo la dirección de Jean-Paul Rappeneau.





# CON CINCO MIL AÑOS DE EDAD

Las prendas de seda se planchan humedas, sin marcar las costuras. No se aconseja la plancha a vapor, pues deja



## LASEDA ESTA

**EN SU APOGEO** 

Sepa cómo cuidarla, de qué modo se lava y cómo debe planchar sus prendas de seda para que no pierdan brillo, color ni "caída",¡Trucos para mantenerla bonita y como nueva!

inco mil años después del descubrimiento de la seda por la emperatriz china Si Lingchi, tal como nos lo cuenta la leyenda, ninguna fibra -ya sea natural, sintética o artificial- ha llegado a igualarla. Ni el tiempo ni los nuevos descubrimientos han cambiado las preciosas cualidades de la seda y, hoy en día, se la aprecia tanto más cuanto que representa, en una época industrializada a ultranza, la suavidad incomparable y la pureza de su origen natural.

Ya se han hecho todos los elogios posibles de la seda. Recordemos, sin embargo, que este tejido es incomparable por su brillo, su suavidad al tacto, su "caída", su poder absorbente (hasta el 30 por ciento de su propio peso, de agua, sin parecer húmeda). En contacto con el aire, la seda se desarruga, los atuendos realizados en ella no hacen bolsas; los drapeados y pliegues adquieren toda su gracia sobre un tejido de seda. Y, finalmente, es fresca en verano, conserva el calor en invierno y resulta anti-alérgica.

Durante largo tiempo fue el privilegio de la alta costura, Ahora, los jóvenes estilistas del prêt-à-porter se han apoderado de ella para sus atuendos, tanto cotidianos como para las grandes fiestas de noche. La seda se lleva actualmente desde la tarde, en la ciudad, hasta la noche, en los salones.

Esta adaptación perfecta de la seda a todas las horas del día se debe en especial a la variedad casi infinita de sus contexturas. Tafetanes, crespones, muselinas, fayas, y muarés, adamascado, lamé, twill, surah, satines, seda salvaje...

En 1977 la seda se lleva de mil maneras: faldas plisadas, blusas, camiseras, túnicas largas sobre pantalones de crespón, chaquetas forradas, abrigos trench impermeabilizados...

Este tejido, en todos los casos, tiene un brillo propio y particular. Ello le confiere una cualidad suplementaria; la seda ilumina el rostro de quien la lleva.

Actualmente, la diversidad de materias que entran en la composición de los tejidos es enorme. Sin embargo, resulta relativamente fácil clasificarlos, tomando como criterio su origen. Así, las principales categorías de textiles son:

—Las fibras naturales de origen animal (lana, seda, mohair, alpaca, etc)

—Las fibras naturales de origen vegetal (algodón, lino, pita...)

 Los textiles sintéticos (poliamida, acrílico, poliester, clorofibra, polipropileno).

—Del mismo modo que cada tejido tiene una aplicación propia, los cuidados que exige suelen ser específicos.

### Hab lemos de la seda

Los atuendos de seda natural hay que confiarlos a la tintorería, pues, en su mayor parte, no soportan el agua. Incluso aquellos que lo toleran -esencialmente el shantung y el lienzo de seda-, hay que hacerlos limpiar en seco algunas veces, antes de lavarlos en casa, para que los colores y el propio tejido se estabilicen.

Es muy importante hacer un ensayo con un trocito de tejido sacado del dobladillo o de una costura bastante ancha, antes de sumergir enteramente en el agua un atuendo de seda. Si

el test se revela concluyente, puede meterse entonces el vestido, blusa etc, en un baño de agua tibia (máximo 35 a 40 grados), sin dejarlo jamás en remojo. Debe emplearse un jabón muy puro, ya sea entero o en copos, evitando los polvos detergentes. Para el lavado propiamente dicho, se aprieta el tejido entre las manos, frotando las eventuales manchas, con las puntas de los dedos, sin retorcer ni someter a tratamientos enérgicos el atuendo. Aclarar en agua a la misma temperatura que la del lavado y, al final, añadir unas gotas de vinagre o de limón que fijan los colores y suavizan. Secar plano, lejos de radiadores y otras fuentes de calor, y de preferencia a la sombra.

Formalmente prohíbido: la máquina de lavar para la ropa de seda natural.

La seda se plancha con una temperatura moderada, habiendo dejado el atuendo ligeramente húmedo, sin apoyar demasiado en las costuras, para que no haya marcas. El shantung y las sedas salvajes, en cambio, se planchan por el revés y completamente secos.

La plancha a vapor es desaconsejable para los tejidos de seda. Igualmente, remojarlo antes de plancharlo, puede dejar aureolas inestéticas.

Como conservar largo tiempo un atuendo de seda impecable.

Cuando se sufre de un exceso de transpiración, es imperativo colocar un tejido impermeable intercalado, en las sisas, entre la manga del atuendo y un forro de batista o algodón fino en contacto directo con la piel.

fino en contacto directo con la piel.

La exposición prolongada al sol atenúa la brillantez de los colores, sobre todo en las sedas estampadas.

Más vale evitar ponerse varios días seguidos el mismo atuendo de seda. Hay que dejarle airearse y tomar forma, colgado de una percha.

1977 marca el retorno triunfal de la seda, ya sea en accesorios como pañuelos y paraguas, o largas túnicas para fiestas. Los más famosos modistas no han dejado de incluír en sus colecciones más de algún vestido de seda que hoy les mostramos.

1.- Jacques Esterel. - Colección Alta Costura para el invierno 77: Conjunto para después de las cinco de la tarde, en seda plisada marfil, compuesto de un vestido sweat-shirt bordeado laca cliva, generosamente abierto en el costado, sobre pantalón recto.

2.- Michel Goma: Estampado escocés en crespón de seda, para esta falda plisada paraguas. Blusa camisera de crespón liso. Flores en los cabellos y cinturón-cordón en el talle.

3. George Rech: Larga túnica dispuesta sobre falda plisada en crespón de China estampado formando anchas rayas horizontales (tejido de Bianchini).

4.- Ives Saint Laurent: Túnica china en seda labrada roja bordeada de oro. Cinturón de seda trenzada multicolor. Turbante de muselina de seda. Pantalón y paletó de terciopelo oscuro.



a u , n e

e addes

Acostúmbrese a usar la carne con soya que venden en los supermercados. Es excelente, viene molida y mezclada con proteina sin sabor. Vale \$ 29 el kilo y usted podrá usarla en pinos, hamburguesas, asado molido etc. Ocupe más aliños que con la carne corriente y nadie en su casa notará la diferencia.

Acuerdese para la fiesta de cumpleaños de su niño, que existen casas especializadas, en las que hay desde manteles con motivos alusivos, hasta pitos, gorros y sorpresas originales. La "Casa del Cumpleaños", en Providencia 2579 —entre Holanda y L. Thayer Ojeda— "El Principito", en esa misma cuadra, así como los diferentes locales de la "Casa Telias" ubicados en el centro (calle Rosas alt. del 900) y "Casa Universa de la "Casa Telias" (Phillips 20) Hombo" (Phillips 32) encontrará sin acalorarse mucho, todo lo que necesita para que la fiesta infantil sea un éxito.

Si usted a llegado al punto que no puede dejar ni un pedazo de pan en su cocina, porque a la mañana siguiente este aparece negro de hormigas, ha llegado el momento de proceder. Llame a don Miguel Rovirosa al 264410 quien le hara un presupuesto sin compromiso por desinfectar su casa. Sus precios son muy módicos y el trabajo está garantizado por varios meses.

No hay manera más rápida y más limpia para renovar una casa que recurrir al empapelado. En un par de días los maestros empapeladores transforman la más sucia y deteriorada de las piezas en algo luminoso e impecable. Aquí le damos un dato para recortar. En la fábrica de papeles Colowall, ubicada en el kilómetro 63 de la carretera Panamericana Sur, fono 21 San Francisco de Mostazal, tienen papeles en oferta a \$ 9 el rollo. Para los que no están en oferta, ofrecen un 10% de descuento. Si proyecta hacer un trabajo grande en su casa el viaje vale la pena.

XXXXXXXXX

A pesar que el maquillaje tuminoso está de moda, muchas personas sufren horrores porque su cara brilla y los cosméticos se corren. En general esto pasa en la frente, nariz y mentón. Hay dos buenas recetas caseras para evitar el brillo. Una es pasar un pedazo de hielo por las partes afectadas, antes de usar el maquillaje y la otra, preparar una mezcla de agua de rosas con alcohol alcanforado en partes iguales. Friccionar suavemente la cara con este astringente antes de maquillar.

XXXXXXXXXX

Para salir de apuros con el postre acuérdese del bavarois ideal. Para esto le conviene tener siempre un tarro de leche ideal en su refrigerador. Cuando le lleguen las visitas, simplemente bate bien la leche helada y le agrega una cajita de gelatina de fresas, preparada como de costumbre. Todo lo pone en un molde a helar y listo. Tendrá un postre lucidísimo.

XXXXXXXXXX

Las chombas y chalecos de dunova hay que lavarlas en agua helada para que queden impecables. Nada de agua quitadita del hielo, porque se apelmaza.

Sabía Ud. lo que le da más "cachet" a una casa es una linda puerta. Si se decide a cambiar su puerta de calle, vaya a Santa Elena 1455. Una puerta quiteña en madera de rauli vale alli \$ 1.200 y con tallado. \$ 1900. Hacen además lindos juegos de dormitorios en madera tallada, a precios muy

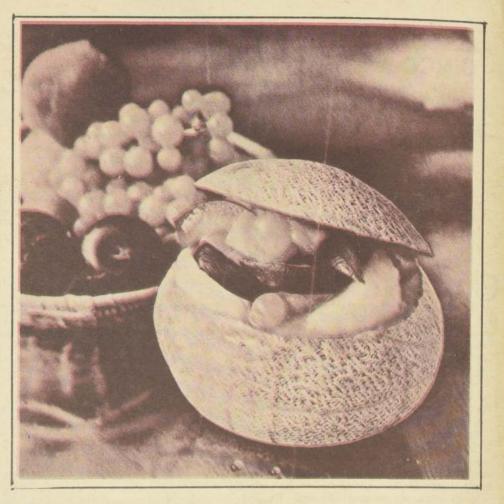
XXXXXXXXX

Es bueno para los días fríos conservar un poco de verano, aunque sea en un frasco. Para sus cazuelas invernales le damos aquí la receta de los porotos verdes en conserva.

Lave los porotitos en varias aguas corrientes, saque puntas e hilachas y corte en cuadrados o rajados. Cúbralos con agua hirviendo y cuando los porotos hiervan, cuente 5 minutos. Métalos en frascos calientes y cubra con el mismo caldo en que se sancocharon. No llene hasta el borde, agregue 1 cucharadita de sal por cada kilo de porotitos, saque las burbujas de aire con la ayuda de la hoja de un cuchillo. Tape apretando bien y coloque los frascos en una olla grande con agua caliente. Hierva una hora.



Verano y otoño son las estaciones que mejor se prestan para cocinar una gran variedad de verduras que no poseemos el resto del año. Si usted es una dueña de casa organizada económica podrá hacer infinidad de platos basados en verduras de la estación. Al igual que las verduras, las frutas son un verdadero regalo de la naturaleza, así es que bien puede reemplazar las bebidas envasadas por un rico jugo de frutas, ya sea en agua o en leche.



### Melón relleno

Para 6 personas

Ingredientes:

melón maduro, que no sea tuna

4 duraznos 4 ciruelas

1/4 kilo de uva

1/4 de guindas

2 peras

1/2 taza de nueces picadas y tostadas

1 vasito de ron, kirsch, cointreau o maraschino.

Preparación:

6 cebollas

2 huevos

sal y pimienta.

Preparación:

1/4 de carne molida

Corte una tapita redonda al melón y vacíelo cuidadosamente para que la cáscara no se rompa. Mezcle el resto de las frutas peladas y partidas en trozos con las nueces y rellene el melón. Lleve al freezer por dos horas y en el momento de servir incorpore el licor. Si desea, puede bañar con salsa

Cebollas con carne

1 cucharada de mantequilla o margarina

secarlas, dejarlas estilar y ahuecarlas.

otra y ponga al horno por 20 minutos.

Limpie bien las cebollas y póngalas a cocer

Mezclar la carne molida, las cucharadas de

en agua con sal durante tres minutos. Enseguida,

pan y los huevos. Poner en el fondo de cada

cebolla un pelotoncito de mantequilla o mar-

garina y luego, rellenar con la mezcla de carne,

huevos y pan. Coloque una cebolla al lado de la

Ingredientes para seis personas

1 cucharada de pan rayado

Ingredientes:

4 huevos

1/2 taza de vino blanco

l tarro de leche condensada 4 cucharadas de té, de gelatina en polvo

8 cucharadas de azúcar granulada.

Separe las claras de las yemas y ponga estas en un bol dentro de una cacerola con agua, Lleve todo a fuego y bata las yemas, vaya agregando el vino y luego la leche condensada. Retire del fuego, deshaga la gelatina en 1/2 taza de agua caliente y vacíe sobre la mezcla a través de un colador. Bata las claras a nieve y agrégueles el azúcar granulada, en seguida incorpore este merengue al batido de yemas y vacíe todo a un molde húmedo. Lleve al refrigerador hasta que cuaje. Desmolde y decore con frutas.

### Flan de espinacas

Para ocho personas Una hora de preparación:

Ingredientes:

2 tazas de espinacas cocidas 4 huevos

2 cucharadas de harina

l tarro de leche l tarro de crema

taza de arvejitas

taza de salsa blanca 1/2 taza de pimiento morrón cortado en cuadritos

Preparación:

Junte todos los ingredientes en la licuadora, echando primero los huevos, bata durante 7 minutos, enmantequille un molde y espolvoree con harina o pan rallado. Vacie las espinacas y cueza a baño María durante 25 minutos en olla a presión.

Desmolde, cúbralo con salsa blanca, arvejitas y pimiento morrón.

Acompáñelo con papas fritas o daditos de

Budín helado

futuro. que veo, e un m os no som es figura Gambo os tambi

ador de l

verdugo o

npre le hi

inos. Aho piensa

info impo

pienso q

definirá

a plante

nana,